Le maréchal Smuts dit que tout est prêt pour l'offensive des Alliés

2e Edition

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

APPEL DE VOTRE PAYS

Le Canada demande de nouveau à tous ses citoyens de souscrire généreusement au nouvel Emprunt de la Victoire.

FAITES VOTRE DEVOIR

61e ANNEE — No 248 EDITION QUOTIDIENNE QUEBEC, MERCREDI 21 OCTOBRE 1942 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C. PRIX : TROIS CENTINS

Les Alliés possèdent la maîtrise de l'air dans le Pacifique

L'offensive nazie perd de la vigueur à Stalingrad

Les Russes disent que les attaques allemandes se font de plus en plus faibles — Combats sous une pluie froide — Pertes élevées de l'ennemi.

(Par Henry C. Cassidy, de la Presse Associée)

Moscou, 21 — Les hommes de l'armée rouge sont occupés à renforcer leurs positions aujourd'hui à Stalingrad, où ils travaillent et combattent sous une pluie froide et battante qui détrempe la poussière des ruines L'offensive actuelle de l'ennemi ne dure que depuis une semaine et, déjà, les attaques allemandes se font de plus en plus faibles.

Les lignes soviétiques n'ont pas été entamées depuis dimanche dans la ville, et le communiqué du midi annonce que des contre-attaques ont amélioré les positions russes dans l'ouest et le centre de la Caucasie.

Le journal de l'armée, "l'Etoile Rouge", dit que les défenseurs des faubourgs industriels du nord de Stalingrad ont réparé une rupture opérée par l'ennemi et couvert leurs flancs. La bataille est encore violente, mais elle s'est beaucoup ralentie. Les chiffres des pertes allemandes dans les communiqués russes ont baissé, ce qui veut dire que les attaques sont moins fortes.

Mais depuis le début de la nouvelle ruée de l'ennemi contre Stalingrad il y a une semaine, on assure ici que des divisions allemandes ont perdu jusqu'à 70 pour cent de leurs effectifs en tués, blessés et manquants.

Le communiqué du midi résume ainsi les combats de la nuit dernière sur les bords de la Volga:

"Les hommes d'une unité ont repoussé plusieurs attaques et ont rejeté l'ennemi sur ses positions initiales Environ une compagnie d'infanterie a été exterminée. Nos mortiers ont incendié deux chars, fait taire trois batteries d'artillerie et anéanti environ une compagnie d'infanterie ennemie."

Des patrouilles soviétiques ont fait sauter six positions allemandes au nord-ouest de Stalingrad, détruit un certain nombre de canons et tué une centaine d'hommes.

Les défenseurs de la Caucasie centrale, dont le communiqué de la nuit dernière annonçait qu'ils avaient repris une localité dans la région de Mozdok et tué 900 hommes à l'ennemi, ont repoussé depuis une attaque de l'ennemi et amélioré leurs positions, dit le bulletin du midi.

Les troupes russes ont délogé les nazis de deux hauteurs au sud-est de Novorossisk et détruit une batterie de mortiers ainsi que plusieurs blockhaus à coups de canon et de grenades.

Dans un autre secteur du même front devant le port de Touapse, dit le communiqué, "nos troupes ont repoussé six attaques ennemies et tué plus d'une centaine d'Hitlériens."

Le communiqué dit que 300 autres Allemands ont été tués sur le front de Léningrad, où un barrage d'artillerie d'une heure a détruit une batterie de mortiers, 11 casemates, trois postes d'observation et un dépôt de munitions.

La bataille de Stalingrad est à sa 58e journée. Dans cinq jours, la garnison aura renouvelé l'exploit des défenseurs d'Odessa, dont le siège dura neuf semaines l'an dernier.

Trois nominations

Ottawa, 21. P. C.) — La Commission des prix et du commerce en temps de guerre annonce la nomination de trois députés administrateurs, dont deux, M. Andrew W. Brown et M. Gilbert C. Mouture, à l'administration des métaux, à Ottawa, et M. William Percival comme administrateur de la réparation et de la récupération des navires, à Montréal.

Tous les trois faisaient déjà partie du département des munitions et des approvisionnements, et offraient sans rémunération, leur coopération à la Commission des prix.

Perte d'un navire

Washington, 21 — (P. A.) La Marine a annoncé hier qu'un vaisseau marchand des Etats-Unis, de tonnage moyen, a été torpillé et coulé par un sous-marin ennemi dans le nord de l'Atlantique, vers le milieu de septembre. Les survivants sont débarqués à un port de la côte est.

Orsi meurt en Egypte

New-York, 21. — (PC) Citant le gouvernement italien, la BBC a annoncé hier que le général Orsi, commandant d'un corps d'armée, a été tué au combat en Egypte, dimanche. Il est le 11e général perdu par les Italiens dans cette guerre, a dit la BBC.

REVOLTE A BELGRADE

Ankara, Turquie, 21. (P. A.) — Des rapports reçus à Ankara aujourd'hui, mandent que des mouvements de rébellion contre les forces allemandes d'occupation à Belgrade, ont forcé les Nazis à renforcer la garnison de la ville de deux régiments au moins. Ces communiqués disent que les Allemands ont tué treize autres patriotes. Il y a une semaine, un communiqué du commandement allemand à Belgrade, déclarait que plusieurs arrestations avaient été faites dans le but de mettre fin aux activités révolutionnaires; en même temps un rapport parti d'Ankara disait que plus de cent de ceux qui avaient été arrêtés, sont tombés sous les balles des Nazis.

L'armée allemande est saignée à mort

Le feld-maréchal Jan Christian Smuts, premier ministre de l'Afrique-Sud, déclare que tout est prêt pour la dernière phase de la guerre, l'offensive des Nations Unies.

Londres, 21. (P. C.) — Le feld-maréchal Jan Christian Smuts, premier ministre de l'Union sud-africaine, a dit aujourd'hui devant les membres réunis des deux Chambres du Parlement que l'armée allemande était en train de saigner à mort en Russie, et que tout était prêt pour la dernière phase de la guerre, la phase offensive pour les Nations Unies.

Le feld-maréchal Smuts, qui a 72 ans et qui est le dernier survivant du cabinet de guerre de 1918 à occuper encore un haut poste, a déclaré : "L'effroyable saignée nécessaire pour assurer la défaite éventuelle d'Hitler, les Russes sont à l'administrer et eux seuls peuvent le faire".

"L'ampleur et la durée de la résistance russe a surpris Hitler et aussi, probablement, chacun d'entre nous, a-t-il dit devant les parlementaires réunis sous la présidence de David Lloyd George et les représentants des dominions.

"Jamais peut-être des pertes semblables n'ont été subies de part et d'autre dans les guerres de l'histoire. Si les pertes des Russes ont été terribles, il est également vrai que l'armée allemande est en train de saigner à mort en Russie.

"Malgré leurs pertes en hommes, en matériel et en territoire, les Russes ne montrent pas la moindre velléité de lâcher et l'extrême acharnement de leur résistance durera jusqu'à l'extrême limite. Telle est l'impression corroborée par les meilleurs renseignements reçus de la Russie même."

Le premier ministre sud-africain a énuméré trois étapes qui, dit-il, sortiront l'Empire de l'abîme où l'avait plongé la chute de la France : la défaite de l'aviation allemande au-dessus de la Grande-Bretagne, l'attaque de l'Allemagne contre la Russie, et l'assaut des Japonais sur Pearl Harbor.

"Nous pouvons remercier le Ciel de bien des choses, et les moindres ne sont pas les colossales erreurs de nos ennemis, ajouta-t-il. En commettront-ils une quatrième ? Est-ce

(Suite à la page 21 4e col.)

Soldats grecs dans la bataille d'Egypte



● Des soldats grecs participent à la bataille d'Egypte et ils sont désireux de se venger des Allemands qui occupent leur pays. Cette photo a été prise pendant qu'un ministre de l'église orthodoxe grecque préside à une cérémonie religieuse se déroulant non loin de la ligne de feu. (International News)

L'as canadien George Beurling est dans un hôpital à Malte

Ce pilote, qui est originaire de Verdun, Qué., a été blessé au talon jeudi dernier juste avant de sauter en parachute — Il venait d'abattre trois avions de l'Axe quand son appareil fut atteint par les balles de l'ennemi.

Londres, 21 (P.C.-câble) — L'as canadien George Beurling est depuis jeudi dernier à l'hôpital, souffrant d'une blessure au talon. Il a reçu cette blessure juste avant de sauter en parachute après que son avion eût été atteint par les balles de l'ennemi au cours d'un combat à Malte et après qu'il eut lui-même abattu trois avions de l'Axe.

Les autorités de la R. A. F. ont révélé qu'il ne s'agit pas d'une blessure sérieuse et que le jeune pilote peut marcher. Beurling est originaire de Verdun, Qué., et il a abattu à date 29 avions ennemis, dont 27 à Malte où il est stationné depuis quatre mois.

C'est jeudi dernier que Beurling dut ainsi sauter en parachute. Il avait suivi le commandant de son escadrille dans une attaque contre de nombreux appareils ennemis. "Skewball" — c'est le surnom étrange que ses camarades lui donnent — venait d'abattre un bombardier quand des avions de chasse ennemis se mirent à la poursuite de l'appareil de son commandant. Beurling prit part à la mêlée qui s'en suivit et il eut le temps d'abattre deux avions ennemis avant que son propre appareil fut endommagé. C'est alors qu'il sauta en parachute. Quelques instants plus tôt, il avait été blessé par une balle au talon.

Pendant qu'il est à l'hôpital, Beurling — qui s'est rendu en Grande-Bretagne à ses propres frais, à bord d'un fréteur, et qui s'est enrôlé dans la R. A. F. après avoir été refusé par la R.C.A.F. — pourra consacrer son temps à la préparation d'un livre qu'il a commencé d'écrire sur la guerre aérienne.

Les autorités de la R. A. F. relatent ainsi l'une des objections soulevées par Beurling lorsqu'on le nomma officier il y a quelques semaines. "Si je suis nommé officier, il me faudra nettoyer mes boutons et mes bottes, si l'ordonnance ne s'en occupe pas, et je n'aime pas cela, puis je ne veux pas avoir d'ordonnance. De plus, il me faudra répondre au téléphone, ce que je déteste le plus au monde. Enfin, le pantalon que je porte ne pourra jamais convenir à la tenue d'un officier et je n'en ai pas d'autres."

Période la plus critique de la France depuis l'armistice

Berlin a donné jusqu'au premier novembre au gouvernement de Vichy pour lui trouver 150,000 ouvriers avec le système du volontariat—L'Axe s'inquiète au sujet de Dakar et de l'invasion.

(Par Tomas F. Hawkins, de la Presse Associée)

Berne, Suisse, 21. — La France entre aujourd'hui dans sa période la plus critique depuis qu'elle a signé l'armistice en 1940, les 11 jours qui restent avant que Pierre Laval n'essaie d'employer la contrainte pour envoyer des ouvriers français dans les usines de guerre allemandes.

D'après des renseignements reçus ici de la France non-occupée, Berlin a donné en effet jusqu'au 1er novembre au gouvernement de Vichy pour trouver 150,000 ouvriers avec le système du volontariat.

C'est aussi la période qui dira, assurent des observateurs français bien placés, si Laval peut espérer se maintenir à son poste comme chef du gouvernement en face d'une opposition persistante, mais demeurée jusqu'ici dispersée.

Ces observateurs, qui n'ont pas permis de mentionner leurs noms, ont déclaré que le ressentiment populaire soulevé par la conscription de la main d'oeuvre, l'agitation croissante qui se fait dans les milieux de l'Axe autour de la question de savoir si les Alliés attaqueront Dakar, et la reprise des conjectures sur le danger de nouveaux débarquements des Alliés le long de la Manche contri-

(Suite à la page 21, 1ère col.)

DE GAULLE LANCE UN APPEL

Londres, 21. (P. C.) — Le général Charles de Gaulle, chef du Comité national français de Londres, a déclaré à la radio, hier, que la nation française prouve au monde "qu'elle est en révolte contre les traîtres de Vichy".

Le général de Gaulle a parlé un peu plus d'une heure après que Pierre Laval eût lancé un appel aux Français en faveur de sa politique pro-nazie. "La résistance du peuple français aux demandes de Laval", a dit le chef des Français combattants, "restaure la France parmi les grandes nations du monde qui sont en guerre avec l'Axe". De Gaulle a demandé aux Français de résister plus vigoureusement que jamais.

Quatre vaisseaux de l'Axe sont coulés; attaques contre les bases de Rommel

Des sous-marins britanniques torpillent quatre navires ennemis dans la Méditerranée pendant que les aviateurs alliés attaquent avec violence les bases de Rommel en Egypte et en Libye.

Londres, 21. (PC) — Un communiqué de l'Amirauté annonce aujourd'hui que des sous-marins britanniques ont coulé quatre navires ravitailleurs de l'Axe dans la Méditerranée.

Deux de ces succès sont attribués à un seul sous-marin. Les deux navires coulés par ce submersible étaient un petit ravitailleur ennemi, torpillé au large de l'Italie, et un navire de tonnage moyen qui prit feu et sombra après avoir été atteint en plein milieu par une torpille.

Les autres vaisseaux détruits étaient un grand ravitailleur qui fut atteint de trois torpilles lancées de près malgré une escorte de contre-torpilleurs et qui sombra en deux minutes, et un navire plus petit coulé au large de la côte libyenne.

ATTAQUES AERIENNES

Le Caire, 21. (PA) — Le commandement britannique annonce aujourd'hui que les aviateurs alliés ont abattu 11 avions ennemis en combat hier et qu'ils en ont détruit d'autres au sol par des attaques sur les aérodromes avancés de l'armée du feld maréchal Erwin Rommel.

Le communiqué dit que les opérations d'hier, dont une douzaine d'avions ne sont pas rentrés, ont été conduites sur une grande échelle. Des chasseurs ont détruit des camions sur la route côtière entre les lignes de l'ennemi en Egypte et ses bases en Libye.

Des bombardiers et des avions torpilleurs ont obtenu des coups directs sur un pétrolier et deux autres navires au cours d'une attaque lundi soir près de Lampeduse, en Italie.

"Les attaques aériennes de l'ennemi sur Malte ont diminué, dit le communiqué. Il n'a employé que des chasseurs-bombardiers et des chasseurs dans une série d'attaques qui ont échoué.

EXPLICATIONS NAZIES

Berlin, 21. — Le haut commandement allemand dit aujourd'hui que l'offensive nazie dans le Caucase a été retardée par une continuelle mauvaise température et affirme que des contre-attaques russes contre le flanc nord des Allemands à Stalingrad ont été repoussées. De la bataille dans Stalingrad, le bulletin de guerre dit simplement que "les combats sont poursuivis".

Sous-marins japonais dans l'Atlantique ?



● Cette photo venant d'un pays neutre et reçue aux Etats-Unis représente, dit la légendede la photo de provenance ennemie, le commandant (à gauche) d'un sous-marin japonais mais ne donne pas son nom. Le marin nippon serre la main du lieut.-capitaine Achilles de la marine allemande pendant que le capitaine Z. S. Yoki (au centre), attaché de marine à l'ambassade japonaise à Berlin, assiste à la scène. La légende de la photo dit que celle-ci a été prise dans un port de l'Atlantique, ce qui laisserait entendre qu'il y aurait des sous-marins japonais opérant dans cet océan. (International News)

DARLAN A DAKAR

Berne, 21. (P. C.) — Des rapports parvenus ici disent que l'amiral Jean Darlan, commandant des forces françaises, doit partir demain pour Dakar. La radio de Vichy rapporte que Laval est arrivé à Paris ce matin et a convoqué les préfets de la zone occupée qui, tel qu'il fut annoncé précédemment, seront chargés d'appliquer la conscription du travail des Français en Allemagne.

Raid diurne de la Royal Air Force en territoire allemand

Des avions Mosquitos ont attaqué des objectifs dans trois villes allemandes, hier — Des bombes sur Hanovre, Wilhelmshaven et Brême — Un seul avion a été perdu en dépit du barrage des batteries de la D.C.A. allemande.

Londres, 21 (P. C.) — Des avions Mosquitos, ces rapides bombardiers de la Royal Air Force, ont réussi un autre raid diurne en Allemagne, hier, et ils ont attaqué des objectifs dans trois zones les mieux défendues du Reich. Volant à faible altitude, les Mosquitos ont lancé des bombes à Hanovre, à Wilhelmshaven et à Brême.

Des bombes éclatèrent dans le coeur de Brême, dit un communiqué du ministère de l'Air, mais sans donner aucun détail des dommages causés.

C'était la première fois en plus d'un an que Brême était attaquée en plein jour.

L'excursion des avions anglais jus-

(Suite à la page 21, 1ère col.)

Les relations avec les Nazis causent une crise au Chili

Le cabinet démissionne et le président Rios formera un gouvernement favorable à la collaboration avec les pays américains.

Santiago, Chili, 21. (PA) — Le président Juan Antonio Rios a promis de régler en 48 heures une crise ministérielle en règle, provoquée par la continuation des relations diplomatiques du Chili avec les puissances de l'Axe, qui a abouti à la démission du cabinet, hier soir.

Maintenant que ses ministres ont résigné, le président Rios est libre de former un cabinet qui résoudra le conflit entre ceux qui sont en faveur de la "non-belligérance" et ceux qui réclament une rupture avec l'Axe.

Ce conflit prit des proportions sérieuses lorsque le ministre des Affaires étrangères, Ernesto Barros Jarpa, qui prêchait le maintien des relations avec l'Axe, eut accusé Sumner Welles, sous-secrétaire d'Etat des Etats-Unis, d'avoir offensé la dignité nationale du Chili en disant qu'il permettait aux agents de l'Axe de se servir de son territoire comme base pour leurs opérations dans les pays voisins.

Le ministre des Affaires étrangères logea une protestation à Washington contre le discours de Welles et, par suite de cette tempête, le président Rios contremanda un voyage qu'il devait faire aux Etats-Unis comme hôte du président Roosevelt. Les partisans de Rios l'approuvèrent d'avoir remis son voyage, mais réclamèrent la démission de Barros.

Le ministre des Affaires étrangères ayant annoncé qu'il ne démissionnerait pas seul, d'autres ministres, opposés à la façon dont il conduisait les affaires étrangères et ayant la majorité dans le cabinet, décidèrent de démissionner avec lui.

Dans les milieux démocratiques, on croit que la formation d'un cabinet favorable à la collaboration complète du pays à la défense du continent permettra à Rios de faire le voyage projeté aux Etats-Unis et dans d'autres pays américains.

On fait observer que le président Roosevelt a exprimé l'espoir que la visite de Rios ne serait pas différée longtemps, et qu'il a évité toute allusion à la plainte de Barros.

EDEN ET HESS

Londres, 21. (P. C.) — Le secrétaire aux Affaires étrangères Anthony Eden a dit en Chambre des Communes aujourd'hui que le gouvernement soviétique n'avait pas suggéré au gouvernement britannique de faire immédiatement subir un procès Rudolf Hess, un chef du parti nazi actuellement détenu en Grande-Bretagne.

"Hess a été traité comme un prisonnier de guerre, a dit M. Eden. Il n'a jamais été et il ne peut pas être question de le traiter comme un envoyé ou de lui accorder quelque forme de rang diplomatique ou privilégié."

On lui demanda si Hess vivait "exactement dans les mêmes conditions de confort ou de malaise que les prisonniers de guerre ordinaires" et M. Eden répondit :

"Oui, monsieur, c'est son état."

Des Aléoutes aux îles Salomon, les bases japonaises sont violemment bombardées — L'activité de l'aviation alliée retarde l'offensive ennemie dans l'île de Guadalcanal.

(Par John-H. Wiggins, de la PA)

Washington, 21. — La maîtrise des Alliés dans l'air semble grandir aujourd'hui au-dessus de l'immense front du Pacifique, où des bases japonaises ont été bombardées depuis les Aléoutes jusqu'aux îles Salomon.

Les attaques des bombardiers alliés sur les concentrations de troupes et les dépôts d'approvisionnements de l'ennemi dans les îles Salomon semblent avoir enrayé, du moins temporairement, la grande offensive préparée par les Japonais pour reprendre aux Américains l'aérodrome de Guadalcanal et s'assurer la domination du sud-ouest du Pacifique.

La grande escadre japonaise qu'il y a dans l'archipel et les troupes ennemies, considérablement renforcées, qui sont concentrées dans le nord-ouest de Guadalcanal pouvaient déclencher d'un moment à l'autre l'attaque attendue lorsque des bombardiers américains arrosèrent de bombes les envahisseurs de l'île les 18 et 19 octobre, et allumèrent des incendies dans la base japonaise de la baie Rékata sur l'île Santa Isabel, à 150 milles au nord-ouest.

Le G.Q.G. des Alliés en Australie a annoncé de son côté hier soir que des bombardiers alliés avaient considérablement endommagé l'aérodrome et les navires des Japonais à Buin, port de l'île Bougainville, environ 315 milles au nord-ouest de Guadalcanal.

Le communiqué australien dit que tous les avions sont rentrés indemnes de l'expédition sur Buin. En annonçant hier les derniers assauts de l'aviation américaines dans les Salomon et les Aléoutes, le ministère de la Marine ne mentionna la présence d'aucun chasseur ennemi.

De grands bombardiers Liberator de l'armée ont de nouveau violemment bombardé l'île de Kiska le 18 octobre. Kiska est la dernière île qu'occupent encore les Japonais dans les Aléoutes.

Les Japonais semblent encore occupés à préparer leur assaut pour reprendre l'aérodrome de Guadalcanal, mais le communiqué d'hier disait que l'ennemi n'avait pas débarqué de nouveaux renforts sur l'île depuis le 15 octobre.

Menaces de Vichy

Londres, 21. (P.C.) — L'agence Reuters rapporte aujourd'hui en dépêche datée de la frontière française que le gouvernement de Vichy a menacé d'exécution les ouvriers de la fabrique de moteurs d'avions Ghone-Rhone s'ils refusent plus longtemps de se rendre travailler en Allemagne et que leurs cartes de rationnement leur ont été enlevées.

Congé indéfini

Rio de Janeiro, 21. — (PA) Le général Pedro Aruelio de Goes Monteiro, 52 ans, chef de l'état-major brésilien, a demandé et obtenu un congé indéfini, a-t-on annoncé hier.

Il était chef de l'état-major depuis 1937 et l'un des membres du triumvirat révolutionnaire qui prit le pouvoir il y a douze ans et qui depuis gouverne le Brésil. Les autres sont le président Getulio Vargas et le ministre Oswaldo Aranha, des Affaires étrangères.

Une rumeur



● Une rumeur qui circule depuis quelques jours veut que l'honorable OSCAR DROUIN, ministre des Affaires municipales, du commerce et de l'industrie, soit nommé sans délai juge de la Cour supérieure.

Propagande allemande

Londres, 21. (P.C.—Câble) — La propagande allemande au sujet du ligotage des prisonniers de guerre a atteint un nouveau sommet hier soir, dans une émission du poste de radio de Tromsoe, Norvège, tendant à prouver que les soldats canadiens en Grande-Bretagne ont brutalement traité des aviateurs allemands capturés. La radio a cité un livre, qu'elle dit avoir été écrit par un ancien attaché à l'ambassade des Etats-Unis à Londres. Ce livre, d'après la radio de Tromsoe, dit que des soldats canadiens ont scalpé un prisonnier allemand, au cours de l'offensive aérienne nazie contre la Grande-Bretagne, et ont coupé les oreilles d'un autre.

Ville croate reprise

Berlin, 21. — (P.A.) (D'après la radio allemande) Des troupes allemandes et croates ont repris la ville croate de Jaice, à 30 milles au sud de Benjaluka, tuant 500 Serbes, a-t-on annoncé hier soir.

La ville avait été occupée dernièrement par des forces serbes qui avaient forcé les gardes croates à l'abandonner.

Pour la victoire alliée

Montréal, 21. — (P.C.) Un groupe de Canadiens d'origine italienne ont donné leur sang aujourd'hui à la clinique des donneurs de sang installée ici. On annonce que d'autres Italo - Canadiens suivront bientôt leur exemple. Ils sont tous membres de la Ligue Italo-Canadienne pour la victoire alliée.

NOUVELLES DE LEVIS

La part des Chev. de Colomb de Lévis en faveur de l'Emprunt de la Victoire

Ils présenteront demain soir, en leurs salles, un film très intéressant intitulé "Québec, tremplin stratégique" — La nouvelle salle du Christ-Roi sera ouverte dans environ un mois par un grand bazar — Grève des plombiers au chantier de la Davie Shipbuilding — Assemblée du club de raquette "Le Lévis" ce soir — Pour l'oeuvre des tabernacles — Au camp de Lauzon ce soir.

Dans le but d'aider au troisième emprunt de la victoire, les Chevaliers de Colomb de Lévis se sont réservé le grand film intitulé "Québec, tremplin stratégique". On y montre la part de la province de Québec dans la poursuite de la guerre. Il y aura aussi deux films documentaires sur l'effort de guerre du Canada. Ces films seront montrés demain soir, à 8 h. 30, aux salles des Chevaliers et le public est invité. L'admission est gratuite.

Il faudra cependant présenter une carte que l'on peut se procurer des veudeurs de l'emprunt à Lévis, MM. J.-A. Tardif, Alphonse Lecours, Alexandre Labrecque, Marcel Roy, G. A. Tardif et Charles Lagueux ; des vendeurs de l'emprunt à Lauzon, MM. Alexandre Côté, J. W. Porter, jnr., P. E. Ruel et Louis Godbout ou aux quartiers généraux de l'Emprunt de la Victoire pour le comté de Lévis, à l'hôtel de ville de Lévis. On aura l'avantage de se rendre compte de notre effort de guerre et aussi on comprendra mieux ensuite notre devoir de souscrire le plus possible pour le succès de la cause des armées alliées dans le présent conflit.

La nouvelle salle paroissiale du Christ-Roi

Les travaux de construction de la salle paroissiale du Christ-Roi seront terminés prochainement. Toute la population de la rive sud voudra sans doute visiter cette salle, à l'occasion de son ouverture qui doit se faire vers le milieu de novembre prochain avec le plus grand bazar jamais encore organisé au Christ-Roi.

En cour du recorder à Lévis

La police de Lévis a arrêté lundi soir dernier, sur l'avenue Laurier, un étranger qui était dans un état d'ébriété très avancé. Notre homme a passé la nuit au poste central de police à se dégriser et hier matin il a comparu devant Me V.-A. de Billy, C. R., recorder de la cité de Lévis. Il plaida coupable et fut condamné à l'amende réglementaire ainsi que les frais qu'il paya pour obtenir sa libération.

Grève des plombiers au chantier de la Davie Shipbuilding

Une grève a éclaté hier matin parmi les plombiers (pipe-fitters) du chantier de la Davie Shipbuilding, à Lauzon. Environ 150 sur les 200 refusèrent de prendre l'ouvrage, demandant une augmentation de salaire, soit 60 centins pour les aides (helpers) et 90 centins de l'heure pour les compagnons, au lieu de 70 centins. Ces ouvriers en grève disent que les plombiers des autres chantiers maritimes canadiens ont ce salaire et qu'ils ont droit d'être traités sur le même pied.

Hier après-midi, à une heure, les grévistes se sont réunis en assemblée et les officiers de leur local ainsi que M. le maire J.-Ernest Bolduc les ont rencontrés pour discuter cette question. Il est probable qu'un représentant du ministère fédéral du Travail vienne à Lauzon afin de rencontrer les officiers de la Davie Shipbuilding et le bureau de conciliation pour discuter le différend et tâcher de venir à une entente car le travail presse au chantier de Lauzon. Les grévistes ont été calmes et aucun désordre ne s'est produit. Il est probable que la grève sera réglée assez vite, à la satisfaction des ouvriers et de la compagnie.

Assemblée du club "Le Lévis"

Une assemblée des officiers et membres du club de raquettes "Le Lévis" sera tenue ce soir, à 8 heures, à la residence du secrétaire du club, M. Edmond Bourassa, rue St-Georges, au Christ-Roi.

On demande à ce que tous soient présents à cette première assemblée de la saison vu que des questions importantes seront discutées.

Au profit de l'oeuvre des Tabernacles

Une partie de cartes, organisée par les Dames de l'Ouvroir du couvent de Lauzon, au profit de l'oeuvre des Tabernacles, aura lieu mardi après-midi, le 27 octobre, à 2 heures 30, en la salle du couvent de Lauzon. Celles qui désirent organiser des tables voudront bien s'adresser au couvent de Lauzon ou chez M. Alexandre Samson, rue St-Joseph, à Lauzon. Un prix sera fourni par la direction pour chacune des tables organisées. On compte que l'assistance sera nombreuse à cette partie de cartes.

Pèlerinage à N.-D. du Rosaire demain à Lévis.

Demain, en l'église Notre-Dame de Lévis, aura lieu le pèlerinage annuel en l'honneur de Notre-Dame du Rosaire, titulaire de la paroisse. Le matin, à la messe de 7 heures 30, sera faite la communion des enfants de la paroisse, puis à partir de 9 heures du matin jusqu'à 7 heures 30, les paroissiens et paroissiennes viendront en groupe prier la Vierge Marie connue sous le vocable de N.-D. du Rosaire pour lui demander sa protection spéciale ainsi que le rétablissement de la paix dans le monde. Nous avons publié lundi dernier les groupes qui viendront faire leur pèlerinage ainsi que les heures de chacun de ces groupes.

Prochain mariage

Demain matin en l'eglise de Beaumont, sera célébré le mariage de M. Marcel Dion, fils de M. Joseph Dion, commerçant, de St-Charles de Bellechasse, avec Mlle Bernadette Côté, fille de M. Charles Côté, de Beaumont-est.

Les Quarante-Heures au Christ-Roi

Demain matin, à 8 heures 30, en l'église du Christ-Roi, sera faite l'ouverture des Quarante-Heures diocésaines qui se termineront samedi matin, à 8 heures 30. Ces pieux exercices donnerant lieu à de belles cérémonies religieuses.

Au camp de Lauzon

Un spectacle varié et très intéressant aura lieu ce soir, à 8 h. 30, à la salle du manège militaire du camp de Lauzon, présenté par les Chevaliers de Colomb de Lévis, avec la permission du lt-col Taschereau, commandant. Il y aura au programme le comédien Roland Bédard et un groupe d'artistes sous la direction de Mlle Noëlla Richard, de Québec.

Il y aura chanson populaires, morceaux de guitare espagnole, accordéon italienne, mandoline et banjo, ainsi que des numéros d'acrobatie, de chant et de danse. Le public de la rive sud est cordialement invité à cette soirée qui ne manquera pas de lui plaire.

Projet de la formation d'une ligue de quilles

Lundi soir dernier, en la salle Palace, à Québec, un groupe de shipfitters de la Davie Shipbuilding and Repairing Co Ltd, de Lauzon, ont joué comme pratique deux parties de quilles, en vue de la formation d'une ligue de quilles. Voici la moyenne des joueurs au cours de ces deux parties :

T. Marotte, 109 ; John Russell, 81; Donald Cameron, 87 ; Dominique Guy, 71; Conrad Dorval, 55; Robert de Billy, 54; J.-M. Ringuet, 59 ; Clarence Bolduc, 94 ; Jean Sirois, 64; André Bernier, 104 ; François Poiré, 52; Edgar Proulx, 59. La plus grosse partie simple fut jouée par M. André Bernier qui roula 121.

Prochain mariage

Samedi matin, le 24 octobre, à 9 heures 30, en l'église de Bienville, sera célébré le mariage de M. Adrien Vachon, commis de malles, fils de M. Honorius Vachon, de Lauzon, avec Mlle Marguerite Couture, fille de M. Wilfrid Couture, de Bienville.

Assemblée des Chevaliers de Colomb de Lévis

L'assemblée mensuelle des officiers et membres du Conseil Notre-Dame 2651, des Chevaliers de Colomb de Lévis, sera tenue lundi soir prochain, à 8heures 30, en leurs salles. On y fera l'installation des officiers et M. Ludger Faguy, député d'Etat ainsi que M. Levasseur, député de district, seront présents. Des questions très importantes seront discutées et on demande à tous les membres d'être présents.

Bridge-contrat

Voici le résultat de la partie de cartes jeudi soir chez les Chevaliers de Colomb de Lévis:

Nord-sud: Deux équipes sont arrivées égales avec chacune 46 1-2 points, celle de M. et Mme Alphonse Lecours; celle de Mme Arthur Lamontagne et de M. Edmond Roy.

Ouest-est: 1ers, M. et Mme Réal Olivier, avec 50 1-2 points; 2èmes, Mme Georges Doyle et M. Honoré Roy.

Une autre seance de bridge-contrat aura lieu demain soir, à l'heure habituelle, aux salles des Chevaliers de Colomb.

Examen dentaire demain à Lauzon

Demain, dans une école de Lauzon, il y aura examen dentaire par M. le Dr Paul Goulet, chirurgien-dentiste.

Répétition de la chorale St-Vital

Une répétition des membres de la chorale St-Vital aura lieu ce soir, à 7 heures 30, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis. Les anciens élèves du couvent de Lévis qui font partie de la chorale des Demoiselles Enfants de Marie voudront bien se joindre à la chorale St-Vital pour la répétition importante de ce soir.

Le jeudi à sainte Thérèse

Demain sera pour les paroissiens de Lévis et spécialement les jeunes gens de la paroisse le jeudi en l'honneur de sainte Thérèse de l'Enfant-Jésus. Les messes de 6 heures, 6 heures 45, 7 heures 30 et 8 heures, demain matin, en l'église Notre-Dame, seront chantées à son autel et le pieux exercice aura lieu, en l'église Notre-Dame, seront chantées à son autel et le pieux exercice aura lieu à 4 heures 15 de l'après-midi au lieu du soir, vu les retraites paroissiales.

Clinique à Ste-Jeanne-d'Arc et Lévis

Il y aura clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie demain après-midi, à 2 heures, à l'école du Chantier Russell, à Ste-Jeanne-d'Arc ainsi que de 2 heures 30 à 4 heures 30, au bureau de l'Unité Sanitaire, rue St-Joseph, à Lévis.

Supplique et heure de garde

Demain après-midi, à 2 heures 30, en l'église de Bienville, il y aura supplique et heure de prières spéciales en l'honneur de Notre-Dame du Perpétuel Secours.

Demain après-midi, à 2 heures, en l'église du Christ-Roi, il y aura heure de garde et de prières spéciales en l'honneur de Notre-Dame du Sacré-Coeur.

Inhumé au cimetière Mont-Marie

Hier matin, au cimetière Mont-Marie, dans le terrain de la famille, a été faite l'inhumation de M. Lorenzo Thivierge, ancien Lévisien, décédé subitement vendredi dernier, à Québec, à l'âge de 54 ans et 10 mois. Il était le fils de feu M. Napoléon Thivierge, de Lévis, capitaine sur les traversiers entre Québec et Lévis.

Mort de M. Elie Guay

Nous avons appris avec regret la mort de M. Elie Guay, célibataire, survenue lundi dernier, à l'Hospice Guay, où il était retiré depuis onze ans. Le défunt, âgé de 91 ans, était le frère de Mgr Charles Guay, fondateur de l'Hospice Guay. Il laisse aussi des neveux et nièces. Les funérailles auront lieu demain matin, à 8 heures, en la chapelle de l'Hospice Guay et l'inhumation sera faite dans le cimetière de la communauté. Nous présentons à la famille du regretté défunt nos plus sincères condoléances.

Ils sont plongés dans le deuil

M. et Mme Adélard Isabelle, née Jeanne d'Arc Boucher, viennent d'être plongés dans le deuil par la mort de leur jeune enfant Marie-Carmen, survenue dimanche soir dernier, à leur résidence, rue St-Laurent, à St-David, à l'âge de 7 mois. Elle était la soeur de André et Gaétan Isabelle. Les funérailles ont eu lieu lundi après-midi, à 5 heures, en l'église de St-David et l'inhumation a été faite au cimetière paroissial. Nos plus vives sympathies à la famille en deuil.

Votre patron, Madame

par Anne Adams

No 4104

Si votre garde-robe ne semble pas complète, voici la robe qui lui servira d'épine dorsale, ce que les Américains appellent la "basic-dress", que l'on peut mettre partout et toujours si l'on veut. Les manches peuvent être courtes ou longues, avec ou sans poignets et de gros boutons nouveaux fermeront le corsage. La jupe a trois panneaux sur le devant et les plis dans le dos et aux épaules assurent un ajustage parfait.

GRANDEURS : 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48. La grandeur 36 demande 2 vgs 7-8 de matériel de 54 pcs de largeur.

Adresser votre commande comme suit : SERVICE DES PATRONS "LE SOLEIL", Québec, P. Q.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix du patron est de 25c. Ne pas inclure de monnaie, car le SOLEIL ne se tient pas responsable des lettres non reçues. Ces patrons ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux . Ils sont livrés dans un intervalle de 8 jours.

N. B. — Ces patrons provenant d'une maison anglaise, les instructions ne sont fournies qu'en anglais.



Nouvel organisme suprême aux E.-Unis

Washington, 20. (P. A.) — Dans le rapport de son enquête sur les migrations de main-d'oeuvre, la commission de la Chambre dirigée par le représentant Jonh Tolan (dem., Californie), a recommandé aujourd'hui de subordonner le War Production Board, le Selective Service Administration, la War Manpower Commission et l'Office of Price Administration à un nouvel organisme suprême qui porterait de nom d'Office of War Mobilization. La commission prétend que les fonctionnaires chargés du programme de guerre, y compris la mobilisation des hommes, n'ont pas encore saisi la véritable signification de la guerre moderne.

Nomination par Mgr A.-O. Comtois

Trois-Rivières, 20 (D. N. C.) —Mgr A.-O. Comtois, évêque de Trois-Rivières, a fait les nominations ecclésiastiques suivantes : M. l'abbé Emile Boutet, curé de St-Jacques-des-Piles remplacera à la cure de St-Tite M. l'abbé Emile Trudel, vicaire forain, qui vient d'entrer chez les Cisterciens de l'Immaculée Conception de, Lérins, à St-Michel de Rougemont. M. l'abbé Josaphat Cossette, aumônier du collège du Sacré-Coeur à Grand'Mère, devient curé de St-Jacques-des-Piles. M. l'abbé Rosario Lafontaine, desservant à Champlain, sera aumônier à Grand'-Mère.

Privilège accordé aux prisonniers allemands

Londres 20. (P.C.) — On a annoncé aujourd'hui qu'un nouveau programme international de radio serait inauguré jeudi soir pour permettre aux Allemands prisonniers de guerre au Canada de parler à leurs parents en Allemagne. Les paroles des prisonniers seront diffusées par des postes américains et seront retransmises par la B.B.C. à 11 heures du soir, heure d'été d'Allemagne, sur quatre longueurs d'ondes. On croit que cela a pour but de mettre fin à la querelle au sujet des prisonniers en refutant les accusations allemandes.

BEAUPORT

Affaires municipales

Le systeme d'éclairage dans les rues de la ville sera diminué de 20%. Plusieurs ampoules électriques de 100 watts seront remplacées par des ampoules de 60 watts. Aux angles des rues cependant, les lumières seront de 100 watts.

M. Paul-Emile Parent a acheté la propriété de M. Alphonse Parent, ancienne maison de feu Cyrille Parent, ave du Moulin.

M. Jules Robert a vendu sa propriété à M. W. Côté.

M. David Giroux a vendu sa maison à M. Théod. Houle.

M. Lionel Pouliot est nommé maire suppléant à la place de M. Arl. Godin.

La ville fera deplacer deux bornes fontaines situées aux deux extremités de la rue St-Pierre.

Des entrées d'eau ont été faites chez M. Gustave Ferland, ave Royale et chez M. W. Côté, à Everell.

Des plaintes ont été adressées au conseil contre certaines personnes qui se servent de fusil à plomb. Ce qui est un sport très dangereux.

La semaine de prévention contre les incendies a donné de bons résultats. Plusieurs exercices ont été faits dans les écoles.

Il ne faut pas oublier que les rentes seigneuriales sont dues et payables au bureau du secrétaire-trésorier. La taxe d'aqueduc et les taxes municipals sont également dues.

Le réservoir de 465,000 gallons d'eau que la ville a fait ériger est terminé. Il ne reste plus qu'à installer deux valves, après quoi, le surplus d'eau du réservoir actuel déversera dans ce nouveau réservoir.

La ville a autorisé à faire le gravelage de la rue St-Pierre et à faire les réparations nécessaires dans l'ave du Buisson.

Le total de la recette d'administration générale est de $3086.53. La taxe générale est de $417.91; les arrérages ont rapporté $220.20; les intérêts sur arrérage $142.91; la taxe des vidanges $83.00 et la taxe de vente a rapporté une somme de $2,195.81.

L'encaisse au début du mois de septembre était de $16,595.70 et à la fin du mois de $15,979.07. L'abonnement sur aqueduc a rapporté $579.25 et les arrérages payés ont été $247.71. La taxe séciale est de $147.56 et les arrérages sur cette taxe sont de $177.28. La dépense de l'administration générale est de $1842.07 et celle de l'aqueduc de $2012.89.

La municipalité de Beauport-Ouest a fait l'achat de plusieurs extincteurs chimiques qui seront installés dans la salle paroissiale et l'école de St-Michel.

Statistiques paroissiales

La population de Beauport est de 5203 âmes, dont 5192 catholiques et 11 protestants.. Il y a 903 familles catholiques et 7 familles protestaites. Le nombre de communiants est de 4517 et les non communiants de 675.

Soirée damateurs

Une grande soirée d'amateurs est organisée pour le 27 octobre au collège. Cette soirée débutera par diverses attractions qui commenceront le 24-25 et 26 octobre. Les amateurs pourront s'inscrire chez M. Eugène Parent, 29, ave du Collège, Beauport ou par téléphone à 4-4503.

A domicile

Les demoiselles zélatrices de la quête à domicile recueilleront cette semaine l'aumône de la propagation de la foi.

Les chefs de groupe de la ligue du Sacré-Coeur collecteront la contribution des membres qui est due. On recueillera également les objets qui seront vendus le jour de la Toussaint.

Cercle des fermières

Le cercle des fermières se réunira jeudi soir à l'Académie Ste-Marie.

Concours de labour

Un concours de labour sera tenu à Beauport-Ouest le 21 octobre chez M. Charles-Auguste Parent, rang St-Michel. Il commencera à 9 heures. La distribution des prix aura lieu le soir à la salle paroissiale sous la présidence conjointe de l'agronome M. J. Houde et de M. Jos. Rodrigue, président du Cercle Agricole. Les concurrents peuvent s'inscrire chez M. Jos. Rodrigue.

Banquet aux huitres

Il y aura au collège le 29 octobre un banquet aux huitres pour tous les membres de l'amicale. Les directeurs de l'amicale offriront un cadeau à leur ancien directeur le Frère Robert-Edmond.

Bureau d'information canadien à Washington

Washington, 20. P. C.) — Trois journalistes canadiens sont arrivés ici aujourd'hui, afin d'ouvrir le bureau de Washington du Service d'information de guerre du Canada. Ce sont MM. J.-H. Campbell, anciennement au service de la publicité du Pacifique Canadien, E. Geo. Smith, anciennement du "Toronto Globe and Mail" et James Castler, anciennement du "Montreal Star."

Pour la grosse toux faites cet excellent remède chez vous

Pas besoin de feu ! Grande économie !

Vous serez agréablement surpris lorsque vous ferez ce mélange facile à préparer et vous l'essayerez pour une mauvaise toux. Cela se fait sans peine, ne coûte qu'une bagatelle et vous pouvez vous y fier pour soulager rapidement.

Faites un sirop en agitant quelques instants jusqu'à dissolution 2 tasses de sucre granulé et une tasse d'eau. Pas besoin de cuisson. (Ou vous pouvez employer du sirop de blé-d'Inde ou du miel liquide, à la place du sirop de sucre.) Procurez-vous à la pharmacie une bouteille de 2½ onces de Pinex que vous mettez dans une bouteille de 16 onces et remplissez de votre sirop de sucre. Cette solution de 16 onces ainsi préparée vous donne contre la toux quatre fois autant de remède pour votre argent, et elle est très efficace contre les toux. Elle se garde parfaitement et "elle a bon goût."

Cet excellent remède donne un triple effet : il adoucit les membranes irritées, détache le phlegme et il aide à débarrasser les voies respiratoires. Il facilite ainsi la respiration et vous assure un sommeil reposant.

Le Pinex est, sous forme concentrée, un composé spécial d'ingrédients qui ont fait leurs preuves et qui sont bien connus comme agents réconfortants contre les toux de l'hiver. Argent remboursé s'il ne vous plait pas sous tous les rapports. A

Tué par une explosion

Ottawa, 20 (P.C.) — Des survivants du naufrage de la corvette canadienne "Charlottetown", ont déclaré à Mme Barry German de Gaspé, Qué, qu'une explosion sous-marine a causé la mort du lt-commandant John-W. Bonner, commandant de la corvette, alors qu'il tentait de se sauver à la nage.

L'officier d'ordonnance qui nageait près de son commandant, ne sait si l'explosion fut l'effet de bombes de profondeur ou si elle provint du "Charlottetown" lui-même. La corvette fut coupé en deux par une torpille du sous-marin ennemi, et l'équipage n'eut que deux minutes pour se sauver.

KAMOURASKA

M. J.-Bte Levesque était en voyage à Québec, ces jours derniers.

—Mme I. Michaud était de passage à Québec, en compagnie de son fils Léo-Paul, la semaine dernière.

—Mme Luc Levesque est de retour d'un récent voyage à Lévis.

Malade

—Mme Alcide Laplante est actuellement sous traitement à l'hôpital de Riv.-du-Loup. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

M. et Mme Jos Michaud annoncent la naissance d'une fille baptisée récemment.

RHUMES



Soulagez-les sans drogues internes. Frictionnez la gorge, la poitrine et le dos avec du

VICKS VAPORUB



OBTENEZ QUELQUE CHOSE DE MIEUX POUR VOS COUPONS EN ACHETANT

CE THÉ *PLUS RICHE* ET PLUS SATISFAISANT

BIEN que le thé soit rationné, vous pouvez encore vous régaler d'une tasse de thé savoureux et rafraîchissant—*et obtenir plus de tasses par coupon*—si vous employez du Thé Lipton. Car le Lipton est un mélange de maître, composé de petites feuilles de thé sélectionnées et cultivées exclusivement dans les jardins de Lipton à Ceylan. C'est une des raisons pour lesquelles le Lipton est si uniformément riche et savoureux—il en faut moins et l'on trouve chaque tasse meilleure que la précédente.



A partir de maintenant, employez le Thé Lipton savoureux, composé de petites feuilles. Un Thé de l'Empire "digne d'un roi".

LIPTON

Fait aussi le melange LIPTON pour SOUPE aux NOUILLES

"SENSATIONNEL DANS TOUT LE PAYS" AA1F

La mauvaise haleine gâte les baisers!



Ne prenez pas de chance

Employez la

POUDRE A DENTS COLGATE

Si l'on ne cherche pas à vous donner des baisers, rappelez-vous ceci:—76% de tous les adultes ont mauvaise haleine. Et malheureusement, LES AUTRES s'en aperçoivent toujours avant VOUS. Ne prenez pas de chance! Employez la poudre à dents Colgate . . . purifiez votre haleine en nettoyant vos dents.

Des épreuves scientifiques prouvent à l'évidence que dans 7 cas sur 10 la Poudre à Dents Colgate *enraye instantanément* la mauvaise haleine orale.

VOUS ÉPARGNE de L'ARGENT!

Comparées à d'autres grandes marques, une grande boîte de Colgate vous donne jusqu'à *30 brossages additionnels*, et une boîte géante jusqu'à *46 brossages de plus*—sans qu'il vous en coûte un cent de plus!

CONSEIL AUX FUMEURS!

La Poudre à Dents Colgate est un des moyens les plus rapides et les plus faciles de prévenir les taches et l'odeur de tabac!

POUDRE A DENTS COLGATE

12½c, 25c, 40c



PURIFIE VOTRE HALEINE EN NETTOYANT VOS DENTS

VOUS FILLES QUI SOUFFREZ

du malaise de

FAIBLESSE FEMININE PERIODIQUE

et qui voulez vous créer du sang rouge !



Prenez garde si, comme tant de femmes et jeunes filles **vous** avez tous **ou l'un quelconque** des symptômes suivants: souffrez-vous toujours de crampes, maux de tête, courbatures, malaise d'"irrégularités", sensations d'évanouissement, faiblesse, nervosité, dépression — dus aux dérangements fonctionnels des mois ?

Commencez alors **tout de suite** — à prendre le Composé Végétal de Lydia-E Pinkham en COMPRIMES (additionnés de fer) — préparé **spécialement pour les femmes.**

Les Comprimés Pinkham ne soulagent pas seulement la douleur mensuelle mais aussi les sensations de faiblesse, de nervosité, d'épuisement et **cela** par suite de leur effet réconfortant et bienfaisant sur l'UN DES ORGANES LES PLUS IMPORTANTS DE LA FEMME. Pris régulièrement — les Comprimés Pinkham aident à **créer** de la résistance contre ces symptômes. Des milliers et des milliers ont dit le bien qu'elles en ont obtenu.

Les Comprimés Pinkham aident à faire du sang rouge pour augmenter la force. Ils sont aussi un excellent tonique pour l'estomac ! Fabrication canadienne.



Votre GIN favori

Votre GENIÈVRE favori



Votre favori

MELCHERS CROIX D'OR

40 oz. - - $3.90
26 oz. - - $2.70
10 oz. - - $1.15

PRODUIT DE MELCHERS DISTILLERIES LIMITED MONTRÉAL & BERTHIERVILLE

Important! On a grand besoin de verre pour la guerre. Conservez toutes les bouteilles vides et leurs bouchons. Prenez-en soin. Ne les laissez pas endommager et protégez-les contre la poussière en les tenant bouchées. Ramassez-les et remettez-les à votre Comité local de Récupération.



SI *l'ennemi* ÉTAIT À VOTRE PORTE . . .

tout sacrifice serait-il trop grand?

Quand le solliciteur de l'emprunt de la Victoire se présentera, songez à Stalingrad et Chunking . . . à Londres et Coventry . . . à Dieppe.

Voilà ce qui doit servir de mesure à notre sacrifice—notre droit de participer à la Victoire.

C'est *notre* tâche

Achetez des

OBLIGATIONS DE LA VICTOIRE

En service actif

THE BELL TELEPHONE COMPANY OF CANADA — LOCAL LONG DISTANCE TELEPHONE

donnant des ailes aux mots

L. BELCOURT,
gérant de district

La Presse Canadienne, la Presse Associée, l'Agence Reuters, affiliées aux plus importantes agences des autres pays, constituent la meilleure source d'informations dans le monde entier.

Seul parmi les journaux français de l'après-midi de Québec "Le Soleil" est desservi par ces grandes agences.

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand quotidien du soir à QUEBEC et le plus grand médium de petites annonces classées, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce.

61e ANNEE — No 248 | QUEBEC, MERCREDI 21 OCTOBRE 1942 | TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C.

MM. Ralston et Howe sont de retour au Canada

Ces deux ministres du gouvernement King reviennent d'un séjour en Grande-Bretagne où ils ont visité les troupes canadiennes.

Ottawa, 21. (P. C.) — "Tous les soldats canadiens qui sont allés à Dieppe ont fait de la belle et bonne besogne et la situation, au point de vue renforts est aussi satisfaisante qu'elle peut l'être sous les circonstances" a déclaré ici hier le colonel Ralston, ministre de la Défense nationale, à son retour de Grande-Bretagne où il a passé un peu plus de deux semaines à visiter les troupes du Canada.

M. Howe a passé la plus grande partie de son temps à discuter des problèmes relatifs à l'approvisionnement et à la production et à échanger des informations avec des personnages officiels britanniques. Il a aussi visité les usines de guerre de la Grande-Bretagne et eu ainsi l'opportunité de se rendre compte de l'augmentation croissante de la production britannique.

Ottawa, 21. (P. .) — Chaque unité qui s'est battue à Dieppe est maintenant revenue à son effectif normal ou peu s'en faut, a déclaré le col. Ralston, ministre de la Défense nationale.

"Et ils sont tous anxieux d'y retourner", a-t-il ajouté.

Le col. Ralston est arrivé ici après un voyage de 23 heures en avion depuis son départ d'un aéroport anglais. Il était accompagné de l'hon. C.-D. Howe, ministre des Munitions et de l'Approvisionnement, du lt-gén. Kenneth Stuart, chef de l'état-major général, du col. H.-A. Dyde, secrétaire militaire du col. Ralston, de M. Ralph-P. Bell, directeur de la production aéronautique, et de M. Desmond Clarke, directeur de la production maritime.

Les six voyageurs ont été absents d'Ottawa un peu moins de trois semaines. M. Howe et les officiers de son ministère ont conféré avec les personnages officiels du ministère britannique de l'approvisionnement ainsi qu'avec les têtes dirigeantes de l'armée canadienne sur des problèmes de l'équipement et de l'approvisionnement, cependant que le col. Ralston et ses auxiliaires ont visité les troupes canadiennes et conversé avec les chefs du département de la guerre.

"La situation des renforts est aussi satisfaisante qu'elle peut l'être dans les circonstances", a déclaré le ministre de la Défense nationale.

"J'ai vu tout le monde et tout ce que je pouvais voir en l'espace de deux semaines", a raconté le ministre. "J'ai vu nos cinq divisions, le corps des forestiers, les troupes des quartiers généraux et les unités de renfort. Je crois avoir causé avec à peu près chaque homme qui se trouvait à l'hôpital et qui était allé à Dieppe. Tous ont fait du beau travail. Ceux qui ont été décorés ont beaucoup parlé de ce que les autres ont accompli.

"Je crois qu'il existe un sentiment bien sûr que les choses vont pour le mieux", a dit le ministre au sujet de la situation générale de la guerre.

De son côté, M. Howe a déclaré qu'il a passé la plus grande partie de son temps à étudier le programme de la production pour 1943" et qu'il a pris un certain nombre de décisions importantes". Il n'a pas voulu parler de ces décisions maintenant.

Le groupe a traversé l'Atlantique à bord du "Commando", cet avion qui transporta le premier ministre Churchill en Russie et, plus récemment, amena en Angleterre le gén. Jan Smuts, premier ministre de l'Afrique du sud.

Mme Ralston et Mme Howe étaient à l'aéroport d'Ottawa pour recevoir leur mari, ainsi que le premier ministre King, M. Power, ministre de l'Air, M. Michaud, ministre du Transport, et M. Mackenzie, ministre des Pensions.

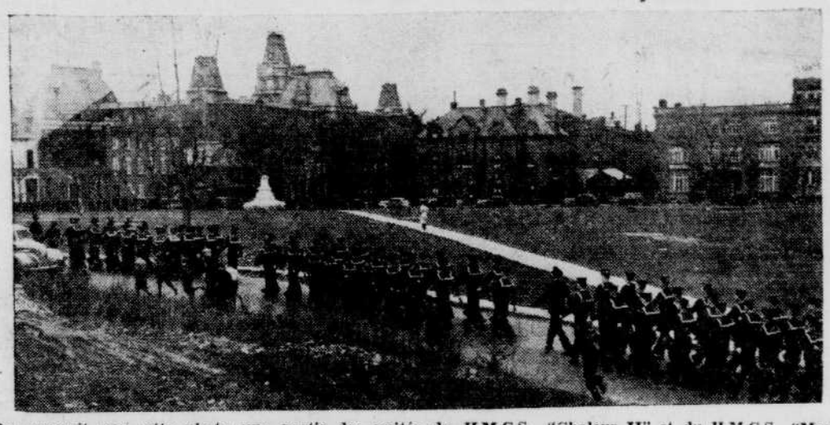
DES ARMES

Ottawa, 21. — (P.C.) — M. Howe, ministre des Munitions, a rapporté de Grande-Bretagne un message encourageant pour les 900,000 ouvriers de guerre du Canada: les armes qu'ils forgent et les munitions qu'ils fabriquent sont les meilleures qui atteignent les iles britanniques, dans l'opinion du lt-général A.-G.-L. McNaughton, commandant en chef de l'armée canadienne outre-mer.

OFFICIERS ECHANGES

Montréal, 21. — (PA) A son arrivée ici après une tournée au Royaume-Uni, l'hon. J.-L. Ralston, ministre de la Défense nationale, a annoncé hier soir que l'on procède déjà à un échange entre les personnels d'officiers canadiens, britanniques et américains pour la préparation d'une offensive conjointe.

Parade des marins en faveur de l'emprunt



● On aperçoit sur cette photo une partie des unités du H.M.C.S "Chaleur II" et du H.M.C.S., "Montcalm" paradant dans notre ville hier, à l'occasion de la campagne de souscriptions pour l'emprunt de la Victoire. Ce détachement de marins, sous le commandement du Lt St-Laurent, commandant du H.M.C.S. "Montcalm", et du Lt Dessaulles, commandant en second, comprenait aussi la fanfare de l'Ecole Navale des signaux de St-Hyacinthe et le corps des clairons de l'Ecole St-Patrice. (Photo du Soleil)

$580,000 recueillis au cours de la parade du 3ième emprunt

La parade de souscriptions à l'emprunt a été couronnée de succès — La ville donne $150,000 et la Caisse centrale Desjardins $300,000 — Tous les citoyens font bon accueil à l'emprunt.

La ville, les différents établissements industriels et commerciaux ainsi que tous les citoyens de Québec en général font un bel accueil au troisième emprunt de la victoire et les souscriptions s'accumulent rapidement. Au cours de la parade des souscriptions, hier, les membres du Comité de l'emprunt ont recueilli la jolie somme de $580,000, la ville ayant donné pour sa part, comme nous l'avons annoncé, hier, $150,000.

Après s'être rendu à l'hôtel de ville, les détachements de l'armée, de la marine et de l'aviation, sous la direction du capitaine O. Gauthier, D.M.C., qui accompagnaient les membres du comité de l'emprunt, se sont rendus sucessivement à la Caisse Centrale Desjardins, à la Corporation de Prêt et Revenu, au Syndicat de Québec et à la Dominion Corset.

A 2h., le détachement militaire s'est rendu devant l'édifice Price, rue Ste-Anne, et MM. Paul Ruel et Valmore de Billy, C.R., présidents conjoints de la division de Lévis, sont montés aux bureaux de la Caisse Centrale Desjardins où ils furent reçus par le Colonel Cyrille Vaillancourt, gérant général, qui leur remit un chèque de $300,000 au nom de la Caisse Centrale. M. Vaillancourt a annoncé à cette occasion que les souscriptions totales des caisses populaires, dans la province de Québec, en tenant compte de celle de la Caisse Centrale, s'élèveront probablement à $1,300,000. En même temps, M. Valmore de Billy a remis à M. Ruel un autre chèque de $35,000 versé, celui-là, par la Caisse Populaire de Lévis.

La parade des souscriptions à l'emprunt se rendit ensuite à la Corporation de Prêts et Revenu où M. Alphonse Tardif, gérant général, donna à M. Henri Laroche, représentant du Comité, un chèque pour la somme de $15,000. Le Syndicat de Québec reçut ensuite la visite des militaires et des représentants du Comité National des finances de guerre. M. L. Côté, président, remit à M. Lauréat-N. Papillon un chèque de $25,000 pour le Syndicat et les chèques des directeurs de la maison au montant global de $5,000. M. L.-J.-Adjutor Amyot a remis quelques minutes plus tard à MM. Léon-T. des Rivières et P.-A. Catellier la souscription de $25,000 de la Dominion Corset ainsi que sa souscription personnelle de $25,000. La parade des souscriptions à l'emprunt a donc fait son dernier arrêt de la journée d'hier à l'établissement de la Dominion Corset.

La plus forte souscription remise au Comité national des finances de guerre durant la journée d'hier a été celle de la Caisse centrale Desjardins au montant de $300,000. La ville de Québec a souscrit de son

(Suite à la page 5, 1ère col.)

Dans Montmagny



● M. le docteur PHILIPPE RICHARD, de Montmagny, qui est président conjoint de l'unité du comté de Montmagny pour le troisième emprunt de la Victoire. M. Richard pratique depuis plus de trente ans sa profession à Montmagny où il est très avantageusement connu.

Le ministre des postes Mulock visite les camps britanniques

Le colonel Mulock parcourt tous les camps où les soldats canadiens s'entrainent dans le Royaume-Uni — Le général Crerar le reçoit.

Quelque part en Angleterre, 21. (P. C.) — Le maitre général des postes du Canada, le colonel W.-P. Mulock, est actuellement en Angleterre et il a consacré plusieurs jours à la visite des camps d'entrainement des soldats canadiens, sous la direction du lieutenant-général D.-G. Crerar qui l'avait reçu aux quartiers généraux.

Le général Crerar conduisit son visiteur dans son bureau. Un instant plus tard, le commandant du bataillon et son hôte, qui a servi en Sibérie en 1918, et détient le rang de colonel honoraire dans le régiment irlandais de Toronto, sortit des quartiers généraux, s'embarqua dans l'automobile camouflée du général et l'inspection commença.

Après une course d'un quart d'heure, le petit convoi fut acclamé par des soldats du Régiment de la Chaudière, qui paradaient avec leur équipement complet et portant leurs respirateurs. Quelques milles plus loin, le colonel Mulock sauta à terre au coin d'une rue d'un tranquille petit village pour rencontrer un commandant de division récemment promu et un lieutenant-colonel de la ville de Québec qui commande le Régiment de la Chaudière. Le général Crerar et le ministre des Postes se dirigèrent ensuite par une route de traverse vers un autre village pour recevoir le salut tandis que le Queen's Own Regiment défilait d'un pas allègre, aussi complètement équipé.

Une demi-heure plus tard, le groupe de visiteurs atteignit le vaste camp du Royal 22e Régiment. A cet endroit ce fut le major P.-M. Millette, de Québec, qui servit d'escorte au ministre à travers les terrains immenses où les troupes canadiennes de langue française étaient à l'exercice en uniforme de combat.

Le sergent Armand Colan, de Montréal, dirigeait un peloton pour une tactique de combat sans armes, dans lequel une douzaine d'hommes brandissaient leurs baïonnettes tandis que douze autres soldats essayaient de se défendre sans aucune arme entre les mains. Le capitaine Guy Gauvreau, de Québec, exécuta un rapide mouvement avec sa mitrailleuse Bren qui les envoya rouler sur la pelouse tandis que le lieutenant Raymond Caron, également de Québec, fit une démonstration de l'efficacité de ses mortiers et enfin le lieutenant W.-G. Wells, de Chicoutimi, fit voir au colonel Mulock les opérations de tir de son peloton.

Le Conseil supérieur du Travail enquête sur le sort des ouvriers

La Commission permanente crée un sous-comité qui enquêtera sur la situation de la famille ouvrière, ses modes de vie, sa mentalité et la composition du budget familial.

La Commission permanente, nommée par le Conseil supérieur du Travail de la province, a formé un sous-comité qui fera enquête sur la situation de la famille ouvrière, ses modes de vie, sa mentalité et la composition du budget familial. Ce sous-comité est formé pour maintenant du R. Père Georges-Henri Lévesque, directeur de l'Ecole des sciences sociales de l'Université Laval, et de M. Léon Girard. La nouvelle de cette décision a été annoncée par l'hon. Edgar Rochette, ministre du Travail, des Mines et des Pêcheries maritimes, à la suite d'une séance de la Commission à l'hôtel du Gouvernement.

C'était la première séance plénière de la Commission depuis sa réunion inaugurale, à la fin du mois dernier. Elle a été tenue sous la présidence de M. Anatole Désy, son président, de Montréal, et les membres présents étaient: MM. Alfred Charpentier et Blair Gordon, les deux vice-présidents, M. Joseph Matte, le R. P. Georges-Henri Lévesque, O.P., MM. Leonce Girard, Emile Harbour, Gerard Tremblay et Louis Coderre.

En premier lieu, M. Anatole Désy a accepté la tâche de préparer un plan d'étude des questions sociales et économiques qui surgiront après la guerre.

MM. Jean-Pierre Desprès et Raymond Parent, respectivement secrétaire de la Commission permanente et bibliothécaire du Conseil supérieur du Travail, ont été chargés de rediger un rapport sur l'esprit des lois sociales de la province et les répercussions de leur applications. Ce rapport tiendra également compte des lois sociales fédérales qui intéressent notre province.

La prochaine reunion de la Commission permanente a été fixée au 19 novembre. Le seul membre de la Commission qui n'a pu prendre part à la séance est M. Jack Latter, qui, retenu à Toronto, s'était excusé par télégramme.

Conférences sur Dieppe

Montréal, 21. — (P. C.) Le major - abbé Armand Sabourin, aumônier des Fusiliers Mont-Royal, lors de la bataille de Dieppe, fera une tournée de conférences dans la région des Trois-Rivières et de Shawinigan la semaine prochaine, a-t-on annoncé ici aujourd'hui.

M. Jos. Laselle a été trouvé mort à Sorel

Drummondville, 21 (D.N.C.) —La Sûreté provinciale fait actuellement enquête sur la mort étrange de M. Joseph Laselle, célibataire, dont le



corps ensanglanté a été découvert sur la grève à Sorel, il y a déjà quelques jours. Au moment de la macabre découverte, les vêtements de M. Laselle étaient déchirés et tachés de sang. On avait d'abord cru que le cadavre était celui de Jim Breenery, de Montréal, mais ce dernier n'a pas tardé à prouver qu'il était encore bien vivant. C'est par la suite qu'on identifia le corps comme étant celui de M. Laselle, âgé de 47 ans.

Le département du procureur-général a été informé de cette découverte. On croit que M. Laselle a été victime d'un attentat.

M. Laselle était le frère de M. Adélard Laselle, de Drummondville.

Remise de souscriptions à l'emprunt



● Une parade a été organisée hier après-midi par le Comité de Québec de l'Emprunt de la Victoire afin de recueillir quelques grosses souscriptions à travers la ville. Dans la photo du haut, le lt-colonel L.-J.-ADJUTOR AMYOT, président de la Dominion Corset Company, parlant au micro après la remise d'une souscription au nom de sa compagnie et d'une autre en son nom personnel; (au centre) le lt-colonel CYRILLE VAILLANCOURT, président de la Fédération des Caisses Populaires Desjardins, remet la souscription de cette société; (en bas) photo prise pendant la cérémonie qui s'est déroulée en face des bureaux de la Corporation de Prêts et de Revenus, rue St-Jean, alors que M. ALPHONSE TARDIF, gérant, a remis une souscription au comité de l'Emprunt.

B.-E. Leclerc demande à Dussault d'accepter le projet de gérance

Le président de la ligue des citoyens de St-Roch et Jacques-Cartier intervient dans une assemblée du candidat à la mairie.

Sous la présidence de M. Eugène Buteau, M. Eugène Dussault a parlé hier soir en la salle de Limoilou. Il avait à ses côtés M. Pierre Audet qui a déclaré que le candidat était un patriote têtu qu'il fallait élire.

La principale question étudiée hier par le candidat et son orateur fut celle de la gérance municipale, à la suite d'une intervention de M. B.-E. Leclerc, président de la Ligue des citoyens de St-Roch et Jacques-Cartier, qui demanda à M. Dussault de prendre l'engagement d'accepter le système de gérance.

Sans promettre tout ce que demandait M. Leclerc, M. Dussault a déclaré qu'il ferait étudier le système par des experts et que M. Leclerc ferait partie du groupe.

M. Pierre Audet a ridiculisé les projets de boulevards préconisés par la Commission d'embellissement et il a déclaré que sous peu Québec va changer de nom pour s'appeler Boulevardville. M. Dussault a répété que le déficit de l'administration est bien de $741,000 et qu'il n'y a pas de surplus comme le démontre le rapport financier soumis à la Commission municipale et accepté par elle. Ce soir M. Dussault parle à la salle St-Cyr.

Important témoignage rendu par M. Yvon Pelletier, restaurateur

Le procès des marins Twynham et McGurk, accusés du meurtre d'Hector Tremblay, s'est continué hier — Le restaurateur Yvon Pelletier a passé près de deux heures dans la boite aux témoins — Il a identifié Twynham.

M. Yvon Pelletier a passé près de deux heures dans la boite hier après-midi alors qu'il a dû affronter un contre-interrogatoire très serré de Me Antoine Rivard, C.R., procureur de Maurice Twynham, marin canadien accusé avec Robert-Douglas McGurk du meurtre d'Hector Tremblay, bûcheron de Matane, qui mourut quelques jours après avoir été trouvé inconscient au coin des rues St-Pierre et St-Paul.

L'autre témoin entendu au cours de la séance de l'après-midi dans cette cause, qui se poursuit devant l'hon. juge Lucien Cannon, de la Cour Supérieure, fut M. Léopold Fortin, commis au bureau de la Donnacona Paper Company à Québec. Celui-ci corrobora le témoignage rendu le matin par M. Oliva Girard, commis de la même compagnie. Fortin et Girard ont déclaré qu'ils avaient vu Tremblay le matin du 20 juin lorsqu'il était venu au bureau se faire payer et qu'on lui remit un chèque de $53.78. Pelletier a été en quelque sorte mis en contradiction avec lui-même lorsque Me Rivard a produit un extrait de la version donnée par le témoin à l'enquête préliminaire. Le 7 juillet, en réponse aux questions de Me Marquis et Me Rivard, Pelletier avait dit qu'il ne savait pas si Twynham était aux côtés de Tremblay lorsque celui-ci ouvrit son portefeuille pour payer Mlle Tanguay. Hier, il a déclaré que Twynham était assis près de Tremblay à ce moment.

Le témoignage de Pelletier restera sans doute comme l'un des plus importants du procès, car il a porté sur l'identification du matelot qui entra à la suite de Tremblay dans le restaurant de M. Pelletier, situé à 145, rue Saint-Paul.

Me Rivard a fait ressortir ce fait, que Pelletier, alors qu'interrogé par le lieutenant Legendre, en charge du corps prévôtal de la Marine canadienne à Québec, dit avoir vu Twynham entrer dans son restaurant vers 11 heures et 45. Le témoin a dit, hier, qu'il devait être environ 1 heure et 4?.

"Je puis m'être trompé, dit-il. Je n'étais pas sous serment alors."

Le témoin a déclaré plus loin qu'il connaissait un individu ressemblant beaucoup à Twynham. En ajournant la Cour, l'hon. juge Cannon lui a laissé entendre que la Cour serait très intéressée à entendre ce "double" de Twynham.

De son côté, Me Ross Drouin, qui est le procureur de McGurk, a fait établir par M. Pelletier qu'il n'avait pas vu son client parmi le groupe de marins qui étaient à la porte du restaurant le soir du 20 juin.

Voici un résumé des témoignages :

LEOPOLD FORTIN

M. Fortin est commis au bureau de la Donnacona Paper Company, à Québec. C'est lui qui, samedi matin, le 20 juin, paya à Hector Tremblay la somme qu'on lui devait pour son travail.

Me Marquis :

—Dans l'exercice de vos fonctions, avez-vous rencontré Hector Tremblay ?

—Oui.

— Quand l'avez-vous vu pour la dernière fois ?

—Le matin du 20 juin, un samedi.

—A quel propos ?

—Il venait se faire payer.

(Suite à la page 9 1ère col.)

La Commission municipale n'est pas de l'avis de M. Eug. Dussault

Le secrétaire de la Commission, M. Chs Couillard, écrit au maire Borne pour l'informer que tous les rapports financiers ont été assermentés.

Des lettres ont été échangées entre la Commission municipale et le maire Borne au sujet de l'assermentation des rapports du trésorier de la ville. Le maire de Québec a voulu savoir la vérité à ce sujet et la Commission, dans une lettre, déclare que tous les rapports ont été assermentés et fournit les dates auxquelles cette formalité a été accomplie.

On trouvera ci-dessous le texte des lettres échangées à ce sujet entre le maire Borne et la Commission municipale :

20 octobre 1942

La Commission Municipale de Québec,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

Messieurs,

Auriez-vous l'obligeance de me dire si vous possédez dans vos dossiers les rapports financiers de la Cité de Québec pour les exercices 1937-38, 1938-39, 1939-40, 1940-41, et 1941-42.

Dans l'affirmative, vous serait-il possible de me dire à quelles dates vous avez reçu ces rapports et s'ils étaient assermentés. Vous m'obligeriez beaucoup en mentionnant dans votre réponse les dates des assermentations.

Je vous remercie à l'avance de votre collaboration et demeure

Votre tout dévoué,
Le maire de Québec.

La Commission Municipale de Québec

Québec, le 20 octobre 1942

Monsieur Lucien Borne,
Maire de Québec,
Hôtel de Ville,
Québec, P. Q.

Monsieur le maire,

En réponse à votre lettre en date de ce jour je dois vous informer que la Commission municipale de Québec a dans ses dossiers les rapports financiers de la cité de Québec pour les exercices terminés les 30 avril 1938, 1939, 1940, 1941 et 1942 et je vous indique ci-après les dates auxquelles ces rapports ont été reçus et les dates de leur assermentation par le Trésorier de la cité, tel qu'elles apparaissent auxdits rapports :

Exercice 1937-38, date de réception : 28 juillet 1938 ; date de l'assermentation apparaissant sur le rapport : 21 juillet 1938.

Exercice 1938-39 ; date de réception : 6 novembre 1939 ; date de l'assermentation apparaissant sur le rapport : 2 novembre 1939.

Exercice 1939-40 ; date de réception : 21 août 1940 ; date de l'assermentation apparaissant sur le rapport : 24 juillet 1940.

Exercice 1940-41 ; date de réception : 26 août 1941 ; date de l'assermentation apparaissant sur le rapport : 20 août 1941.

Exercice 1941-42 ; date de réception : 19 août 1942 ; date de l'assermentation apparaissant sur le rapport : 10 août 1942.

Votre tout dévoué,
Le secrétaire,
Charles-A. Couillard.

Les vols de pneus se font nombreux

Le nombre de vols de pneumatiques augmente sans cesse et il devient de plus en plus difficile pour les policiers d'en trouver les auteurs, surtout lorsqu'il est impossible de fournir aux autorités les numéros de série des pneus. La Commission des prix suggère donc à tous les automobilistes de bien prendre en note le numéro de leurs pneus. Ceci facilitera énormément le travail des policiers, advenant un vol.

Au dernier repos

Bégin — Mercier
Brindamour — Pelletier

Voir avis de décès en page 21





TANT QUE LE FEU BRULE IL Y A DU DANGER

Travaillons à l'éteindre !

LES POMPIERS auront beau se rendre maitres des flammes, aussi longtemps qu'il restera une étincelle, il y aura du danger que le feu s'étende. Un bidon d'huile, de l'essence, du papier qui ont échappé à la vue, tout cela est de nature à augmenter le danger. Actuellement fait rage une conflagration universelle qui exige les efforts de tous avant que nous puissions jouir de la paix et du bonheur que nous désirons. VOUS pouvez aider à éteindre plus vite ces feux de guerre si vous vous hâtez d'ACHETER des

OBLIGATIONS de la VICTOIRE

BELGIUM GLOVE & HOSIERY CO. LTD.

244 rue Saint-Jean

Saint-Jean - Québec - Montréal - Ottawa - Toronto
Fort-William - Winnipeg - Calgary - Régina - Edmonton





Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

QUEBEC, 21 OCTOBRE 1942

Une trame s'ourdit dans l'ombre

Le fait s'avère qu'une trame politique s'ourdit dans l'ombre, à la faveur de l'organisation d'une convention plénière du parti tory, pour se choisir un chef et un programme. Il entre dans cette combinaison des éléments, des intérêts et des personnages apparamment irréconciliables. On n'en cherche pas moins à s'entendre sincèrement, en vue des élections et de l'avenir. Car il s'agit, si possible, d'entraîner les provinces anglaises dans un suprême élan conservateur. Pour y arriver, les Meighen, les Bennett, les Herridge, et d'autres, s'imposeront de véritables sacrifices. Les sacrifices d'argent leur coûteront moins que les sacrifices d'amour-propre ou d'ambition personnelle. Car ces gens-là savent de quel côté s'oriente aujourd'hui la jeunesse canadienne, et ils veulent à tout prix la ramener, par cajolerie, par duperie, par brigue, dans le giron impérialiste. Ce ne sera pas facile, même avec la connivence des courtiers en valeurs de nuisance ou d'intrigue, même avec un mouvement parallèle non avoué dans la province de Québec, et même avec des trucs plus inattendus que ceux dont on a usé en 1917. Aussi, que les bonnes gens soient sans crainte : il sortira de cet effort total un immense bienfait — celui de son avortement final.

L'imposture de Tim Buck

On se le rappelle, sans doute, le Soleil a maintes fois soutenu que les soi-disant communistes du Canada ne sont que de vulgaires agitateurs politiques que Staline serait le premier à réprouver s'il connaissait seulement leur existence. Ceux de ces imposteurs qui ont eu maille à partir avec la justice en avaient déjà fourni la preuve, en objectant frénétiquement à leur déportation en Russie, comme il en fut autrefois question pour les auteurs d'un acte de sabotage dans le district minier du Cap Breton. Et, à ce sujet, le témoignage des journalistes étrangers qui ont séjourné à Moscou s'ajoutait à cette démonstration par la peur.

Dès son arrivée à Ottawa, le ministre de la Russie soviétique a fait une déclaration qui confirme le jugement que le Soleil s'était formé sur le caractère de Tim Buck et son parti communiste canadien. Avec l'autorité que lui confère son mandat pour traiter de ce sujet, M. Goussev affirme que ce groupement politique n'est aucunement associé avec le parti communiste de sa patrie, où l'on ignore même son existence. L'imposture est donc établie, du moins quant à l'affiliation à laquelle prétendaient les imitateurs canadiens des véritables disciples de Lénine et de Staline, voués corps et âme à la rénovation de leur patrie suivant un idéal plus ou moins connu en dehors de cette société fermée aux étrangers.

Cela ne veut pas dire que Tim Buck et ses adeptes ne sont pas des admirateurs sincères de la Russie soviétique, des collectivistes plus ou moins instruits, des partisans indiscrets de Staline ; mais il n'y a pas de doute que, dans leur zèle ou leur intérêt, ils ont usurpé un titre, une étiquette, une marque de commerce auquel ils n'avaient aucun droit. Ce ne sont pas des fraudeurs ni des escrocs, ce sont tout simplement des imposteurs. Et cela suffit pour justifier le sentiment que le Canada français a de leur probité morale et politique.

Un sacrifice profitable

Ce sont les souscriptions personnelles à l'emprunt national qui sont les plus utiles à l'effort de guerre. Non pas tant par ce qu'elles versent à l'Etat, même si la somme en est considérable, que par l'effet moral produit au pays et à l'étranger. A ce point de vue, la plus modeste contribution vaut mieux que celle d'une grande entreprise, qui stabilise ses affaires par un placement de tout repos. Les milliers et les milliers de jeunes gens et de jeunes filles, d'ouvriers et d'ouvrières, de pères ou de mères de famille, qui auront acheté chacun un bon du Canada, représenteront autant de voix exprimant en même temps leur amour de la patrie, leur confiance dans la cause des Alliés, leur volonté de vaincre. Si le nombre de ces modestes patriotes dépasse un million — ce qui est possible, — cette manifestation véritablement nationale sera citée en exemple dans tous les pays amis. Elle forcera l'admiration respectueuse de certains clans préjugés. En même temps, un ennemi dont la confiance commence de faiblir constatera qu'une nation naturellement pacifique est entrée dans le conflit avec la détermination d'en sortir victorieuse. Et devant cette ligue des bons citoyens, les défaitistes n'oseront plus semer le doute, de peur d'être désignés au mépris des braves gens, sinon à la vindicte publique. C'est pour ces avantages appréciables qu'il convient d'encourager les petits souscripteurs à exprimer leurs sentiments avec leur signature. Ce suffrage assurera d'avance plus de poids à ceux que le peuple sera invité à donner après la victoire, lorsque les libertés populaires pourront s'exercer de nouveau, sans crainte ni contrainte.

En feuilletant le "SOLEIL"

IL Y A CINQUANTE ANS

(Le 21 octobre 1892)

La compagnie Electrique qui a ses ateliers au Sault Montmorency achète de la succession Hall pour $235,000 le pouvoir d'eau de la chute et la propriété des deux côtés de la rivière, en haut et en bas de la falaise. La compagnie payait jusqu'ici $5.000 par année pour le loyer de ce pouvoir d'eau.

* * *

Louis Cyr vient de vérifier son poids à Joliette. Le samson canadien pèse exactement trois cents livres.

* * *

Une fois de plus, le quartier St-Sauveur est momentanément privé d'eau par suite du bris d'un tuyau.

* * *

Par ordre de S. Em. de cardinal Taschereau, on discontinue de chanter le "Miserere" pour conjurer l'épidémie cholériforme, à la fin de la grand'messe, dans les églises du diocèse.

* * *

La dédidace des palais de l'exposition colombienne donne lieu à des manifestations d'une extraordinaire splendeur aux Etats-Unis.

* * *

L'émigration aux Etats-Unis continue d'une manière alarmante. Chaque semaine, dans diverses paroisses rurales de la région, des familles nombreuses décident de traverser la frontière.

IL Y A VINGT-CINQ ANS

(Le 21 octobre 1917)

L'ordre du contrôleur des vivres de ne vendre les "corn flakes" que par paquets de 20 livres aura pour effet, disent les représentants des maisons intéressées, de faire fermer plusieurs industries.

* * *

Le département de la Milice d'Ottawa renonce à son projet de déloger les RR. SS. de la Charité de Québec de l'édifice qu'elles occupent depuis 1871 et où elles accueillent les orphelins.

* * *

M. Ernest Lapointe, député de Kamouraska, conseille aux hommes de la première classe d'obéir à la loi du service militaire, parlant dans une grande assemblée à St-Raphaël de Bellechasse.

* * *

Deux navires du Canadien Pacifique reviennent d'outre-mer avec plusieurs centaines de blessés canadiens. On compte dans le groupe plusieurs jeunes gens du district de Québec.

* * *

Dans la province de Québec et particulièrement dans les Cantons de l'Est, on se plaint d'une grande rareté de main-d'oeuvre.

* * *

Depuis l'ouverture de leur offensive contre les Italiens, les troupes austro-allemandes ont fait plus de 6,000 prisonniers.

QUE SAVEZ-VOUS EN HISTOIRE DU CANADA?

QUESTIONNAIRE

A—Y avait-il beaucoup d'Anglais vivant au Canada sous le régime français?

B—Un incendie est une chose toujours pénible, mais il y a dans l'incendiat quelque chose qui répugne à l'esprit. Vous souvenez-vous d'un terrible incendie criminel qui détruisit plusieurs maisons à Montréal ?

C—Le commerce augmenta-t-il constamment à partir de la cession entre le Canada et l'Angleterre ?

* * *

REPONSES

A—D'après le mémorialiste Peter Kalm, qui a pu exagérer quelque peu, le nombre des Anglais adoptés par les Indiens était considérable. Il raconte que, durant leurs excursions dans les colonies anglaises, les tribus indiennes amies des Français capturaient des Anglais qu'elles amenaient dans leurs villages et qu'elles adoptaient comme de véritables frères. Tellement qu'il prétend que le sang indien était loin d'être pur, mais qu'il était très mêlé de sang anglais, les mariages se contractant indifféremment entre Anglais et Indiens.

B—La tragédie se produisit le 10 avril 1734. Une esclave de Mme Poulin de Francheville, née Marie-Josephte-Angélique, avait été renvoyée par sa maîtresse à cause d'une conduite répréhensible. La négresse voulut se venger et alluma le feu à la maison qu'elle avait quittée. Les flammes se communiquèrent rapidement et atteignirent l'Hôtel-Dieu qu'elles consumèrent pour la troisième fois en quarante ans. Le sinistre causa la destruction de 46 maisons.

C—Suivant une analyse laissée par John Lambert, célèbre voyageur anglais, les exportations de Québec, qui était de £355,000 en 1769, s'élevèrent à £490,116 en 1786, à £491,419 en 1797 et à £1,006,600 en 1808, alors que les importations anglaises au Canada, parties de £273,400 en 1769 s'élevèrent à £343,263 en 1786, à £338,214 en 1797 et à £200,000 en 1808, ce qui constitue une augmentation constante des exportations du Québec et une diminution égale des importations anglaises.

• *En lisant les journaux* •

RESTRICTIONS INUTILES

L'information, Montréal. — Pourquoi comme nous l'avons mentionné ces semaines-ci à la suite de certains journaux anglais, ne laisse-t-on pas les gens un peu tranquilles et ne leur laisse-t-on pas les quelques petites libertés qui leur restent ? Que le gouvernement se débarrasse donc une fois pour toutes de tous ces prôneurs de restrictions pour ceci et pour cela et qu'ils les emploient donc à des oeuvres plus utiles ! Il y a dans les bureaux des ministres et des administrateurs à Ottawa toute une nuée de "busy-bodies" qui croient tout connaître et ne connaissent rien.

LE PETIT BLOC

Le Droit, Ottawa. — M. Raymond ou M. Duplessis c'est depuis la formation du **Bloc populaire canadien,** la question que ce groupe d'anciens conservateurs auquel le député de Gaspé appartient avait à résoudre. D'après la déclaration de M. Roy, il est permis de conclure qu'il a opté pour M. Duplessis.

Le leader de l'**Union nationale** et nombre de ses amis auraient sans doute préféré régler autrement ce problème. Si le **Bloc populaire canadien,** ainsi que le désirait M. Duplessis, avait laissé champ libre à l'**Union nationale** sur le terrain provincial, celle-ci, en retour, d'une façon ou d'une autre, aurait appuyé le **Bloc populaire canadien** au fédéral. Mais les espoirs de M. Duplessis sont vains. M. Raymond a décidé de faire la lutte à tous partis sur le terrain provincial et sur le terrain fédéral.

Un député de la province de Québec, de passage à Ottawa, nous révèle que le leader du **Bloc populaire canadien,** d'autre part, n'a pas encore réussi à rallier le groupe des "onze". M. Raymond passait pour son chef. Mais, après une réunion tenue récemment à Québec, il n'y aurait, d'après notre informateur, qu'un des membres des "onze" qui se serait déclaré prêt à entrer dans le nouveau mouvement. Notre informateur a lieu de croire que deux autres se rallieraient peut-être au **Bloc populaire canadien.** Quant au reste au nombre de sept, il continuerait de maintenir son indépendance à l'égard du mouvement politique de M. Raymond, mais, si jamais M. King recourait à la nouvelle loi sur la mobilisation, en appliquant la conscription pour outre-mer ou la conscription des femmes au Canada, les sept qui resteraient du groupe des "onze" iraient siéger du côté de l'opposition, en un groupe indépendant, auquel nombre de cardinistes se joindraient, selon notre informateur.

Si ces renseignements sont exacts, cela signifie que la formation du **Bloc populaire canadien** amènera une scission au sein du groupe des "onze" et que trois d'entre eux au plus se rallieraient au nouveau mouvement.

SOMBRE STATISTIQUE

La Tribune, Sherbrooke. — Il ressort d'une statistique communiquée hier aux journaux par M. I.-E. Sharpe, membre de la Commission des Accidents du Travail de Québec, que le total des accidents qui se sont produits dans les diverses industries de la province, depuis le 1er janvier 1942, atteint le chiffre de 77,184. C'est 14,908 accidents de plus que durant la même période, l'année dernière, soit une augmentation de 40 pour cent, ou encore une moyenne de 8,500 accidents par mois, en regard de 6,900 par mois en 1941.

Les accidents industriels sont en tout temps déplorables, mais jamais plus qu'en ce moment où l'on a besoin de l'effort collectif de la multitude des ouvriers canadiens pour accroître la production du matériel nécessaire à la guerre, pour lutter avantageusement avec nos alliés sur le front de la production des armements contre un ennemi d'astuce et de ressources. Un accident à l'usine peut paraître un fait banal, mais multiplié plusieurs milliers de fois, cela devient catastrophique. Il faut donc veiller à généraliser partout les règles de prudence, veiller aussi à entourer les travailleurs manuels, où qu'ils exercent leurs métiers, de la plus grande somme de protection possible.

GARE AUX MENSONGES !

La Parole, Drummondville. — Les nations démocratiques ont appris bien des choses à la suite de la conquête des pays d'Europe par Hitler, mais il en est une que ne doivent pas oublier les peuples que le chef des Nazis n'a pas encore réussi à subjuguer ! C'est que celui-ci n'a jamais attaqué un pays avant d'y avoir au préalable organisé une campagne de mensonges et de rumeurs ayant pour but de dresser les classes les unes contre les autres, de séparer les gens de croyances différentes et de semer partout la méfiance et la discorde.

Voici d'ailleurs ce que dans "Mein Kampf" l'ancien tapissier autrichien disait de son système de démoralisation : "Il est plus facile d'empoisonner les masses que de les rendre foncièrement mauvaises. A cause de la simplicité de leur raisonnement, les gens sont plus portés à se laisser influencer par un gros mensonge que par un petit, car beaucoup, qui ne se font aucun scrupule de fausser la vérité dans les petites choses, n'oseraient jamais se rendre coupables de mensonges de conséquence. Comme de telles fausseté ne peuvent entrer dans leur esprit, ils ne s'imaginent pas que d'autres sont capables d'altérer aussi gravement la vérité. Et même lorsqu'on leur présente ensuite les faits véritables, ils continuent de douter et de croire qu'il doit tout de même y avoir du vrai dans ce qu'on leur a dit."

Ces propos cyniques du Fuehrer devraient aujourd'hui servir d'avertissement à tous les Canadiens. On sait en effet que chez nous aussi la propagande de Goebbels cherche à poursuivre l'oeuvre de destruction qui a si bien servi les armées allemandes en Europe.

Chacun de nous peut contribuer dans une certaine mesure, à enrayer la campagne de fausses rumeurs qui se poursuite depuis déjà assez longtemps parmi notre population et qui n'est pas sans nuire à notre effort de guerre.

Chronique ouvrière

LA FOURRURE

Le Comité paritaire de l'industrie de la fourrure, district de Québec, établi en exécution du décret numéro 3746, du 17 octobre, et amendements, a été autorisé par règlement approuvé par l'arrêté ministériel 2609, à prélever des cotisations des employeurs professionnels, des artisans et des salariées régis par ledit décret, suivant la méthode et le taux ci-après mentionnés:

La période de cotisation s'étend du 19 octobre 1942 au 19 octobre 1943; cette cotisation s'exerce comme ci-dessous mentionné:

a) Les employeurs professionnels régis par le décret numéro 3746, doivent payer au comité paritaire une somme équivalente à ½ de 1% de leurs listes de paye.

b) Les salariés régis par ledit décret doivent payer au comité paritaire une somme équivalente à ½ de 1% de leur rémunération.

c) Les artisans assujettis audit décret doivent payer au comité paritaire une somme équivalente à ½ de 1% du salaire établi dans le décret pour le salarié le moins rémunéré, suivant leur emploi.

A chaque mois, l'employeur professionnel doit fournir au comité paritaire, sur les formules fournies à cette fin par ledit comité, un rapport détaillé indiquant les heures de travail et le salaire gagné par chacun de ses salariés régis par le décret et les sommes versées au comité paritaire. Ce rapport, dûment signé par l'employeur professionnel, doit être accompagné des cotisations payables au comité paritaire par l'employeur professionnel et ses salariés; toutes ces sommes doivent être payées en deniers ayant cours légal dans la province.

L'employeur professionnel doit percevoir à la fin de chaque semaine, à même le salaire gagné ou allocation due à chacun de ses salariés, les sommes qui reviennent au comité paritaire, à titre de prélèvement.

Les cotisations doivent être payées mensuellement au comité paritaire, entre le 1er et le 10 de chaque mois.

Le comité paritaire a le droit et le pouvoir d'exiger l'assermentation des rapports mensuels chaque fois qu'il le juge à propos.

TAILLEURS DE PIERRE

La formation d'une société sous le nom de "L'Association Nationale des Tailleurs de Pierre et Granit, pour l'étude, la défense et le développement des intérêts économiques, sociaux et moraux de la profession vient d'être autorisée par le Secrétaire de la province. Le siège social de ce syndicat est à Montréal.

ATELIERS DE COUTURE

Le changement de nom de "L'Association Nationale indépendante des opératrices de la province de Québec" en celui de "L'Association Nationale indépendante des employés des ateliers de couture de la province de Québec" a été autorisé, conformément aux dispositions de la Loi des syndicats professionnls.

Bénédiction du drapeau de l'Emprunt

Shawinigan (DNC) — Une belle manifestation, la bénédiction du drapeau de l'Emprunt de la Victoire, a inauguré la campagne du 3e Emprunt de la Victoire, à St-Boniface, dimanche matin, après la grand'messe. La cérémonie a eu lieu sur le terrain du presbytère, et M. l'abbé Napoléon St-Pierre, curé de la paroisse et président honoraire du comité, a officié à la cérémonie. Toute la foule, au sortir de la grand'messe, a assisté à la manifestation, qui fut d'un caractère très imposant.

Le drapeau fut hissé au mât par un des plus vieux citoyens de la place, M. J.-W. Boisvert.

Les maires F.-X. Tremblay, du village, et Hormidas Gélinas, de la paroisse, étaient présents, à titre de présidents du comité, ainsi que M. Adam Gauthier, le président de la Commission Scolaire, aux premiers rangs des hôtes d'honneur.

On sait que St-Boniface a aussi son comité de citoyens, et s'est fixé un objectif de douze mille dollars.

Pour grossière indécence

Un fonctionnaire, convaincu de grossière indécence et d'actes socratiques, a été condamné à une amende de $50 hier après-midi, en Cour du recorder. Il avait été arrêté il y a une quinzaine de jours par le détective Charles Fiset, de l'escouade des moeurs. Le recorder a usé de clémence envers lui en ne l'envoyant pas en prison parce que ce séjour aurait sans doute fait perdre son emploi à l'individu. Ce dernier promit solennellement de s'amender.

Action renvoyée

St-Joseph de Beauce (DNC) — Pour la raison que l'action intentée par Mme Rose-Alma Fortin, de St-Gédéon, contre M. Wilfrid Roy, du même lieu, est prématurée, et pour la raison additionnelle que cette dame ne peut obtenir l'annulation d'une vente faite à M. Roy après avoir consenti à son exécution, l'hon. juge Oscar Boulanger, de la Cour supérieure, a déclaré irrecevable l'action en annulation de vente de la demanderesse au montant de $2.000. En conséquence, elle en est déboutée avec dépens.

Mariage outre-mer

Avec le C.A.R.C. quelque part en Angleterre, 21. (PC)— Le sergent Guy Boudreau, de l'escadrille canadienne-française, qui a déjà à son crédit plusieurs envolées sur le Reich a convolé en justes noces et le 11 juin 1942, il unissait sa destinée à mademoiselle Maureen Myler, de Londres. Le sergent Boudreau avait auparavant passé quelques mois à l'hôptial.

Le service civil

Ottawa, 21, (P.C.) — Jean-François Pouliot, député de Témiscouata à la Chambre des Communes, a dit hier qu'il ne croit pas que le gouvernement doive étendre les heures de travail de 6h. 30 à 7h. 30, dans le service civil. M. Pouliot, président du comité parlementaire du service civil pendant deux termes, a dit dans une entrevue que la santé des employés civils est loin de ce qu'elle doit être et que des sténographes, des dactylos et autres employés sont souvent forcés de travailler dans des bureaux peu éclairés, mal ventilés et surpeuplés.

LE CANADA FRANÇAIS

Publication mensuelle, 80 pages par mois. Organe de l'Université Laval, de la Société du Parler Français, de l'Association des Anciens Eleves de Laval. Belle variété de sujets. Idée dominante: CULTURE DE L'ESPRIT

Adresse: Université Laval, Québec.

Tél.: 2-2379. $3.00

Atteignez Noël Outre-Mer

METTEZ À LA POSTE MAINTENANT



Envoyez un

ENSEMBLE DE SERVICE

Waterman

"Exactement ce que je voulais!" Voilà ce que le marin, le soldat, l'aviateur et la femme du service auxiliaire écriront si vous agrémentez d'un Ensemble de Service Waterman votre colis des Fêtes pour outre-mer. Léger et compact, il se loge commodément dans n'importe quel colis . . . particulièrement conçu pour satisfaire aux exigences du service.

ENSEMBLE DE SERVICE TEL QU'ILLUSTRÉ, Taxe d'Accise Incluse.. $5.95

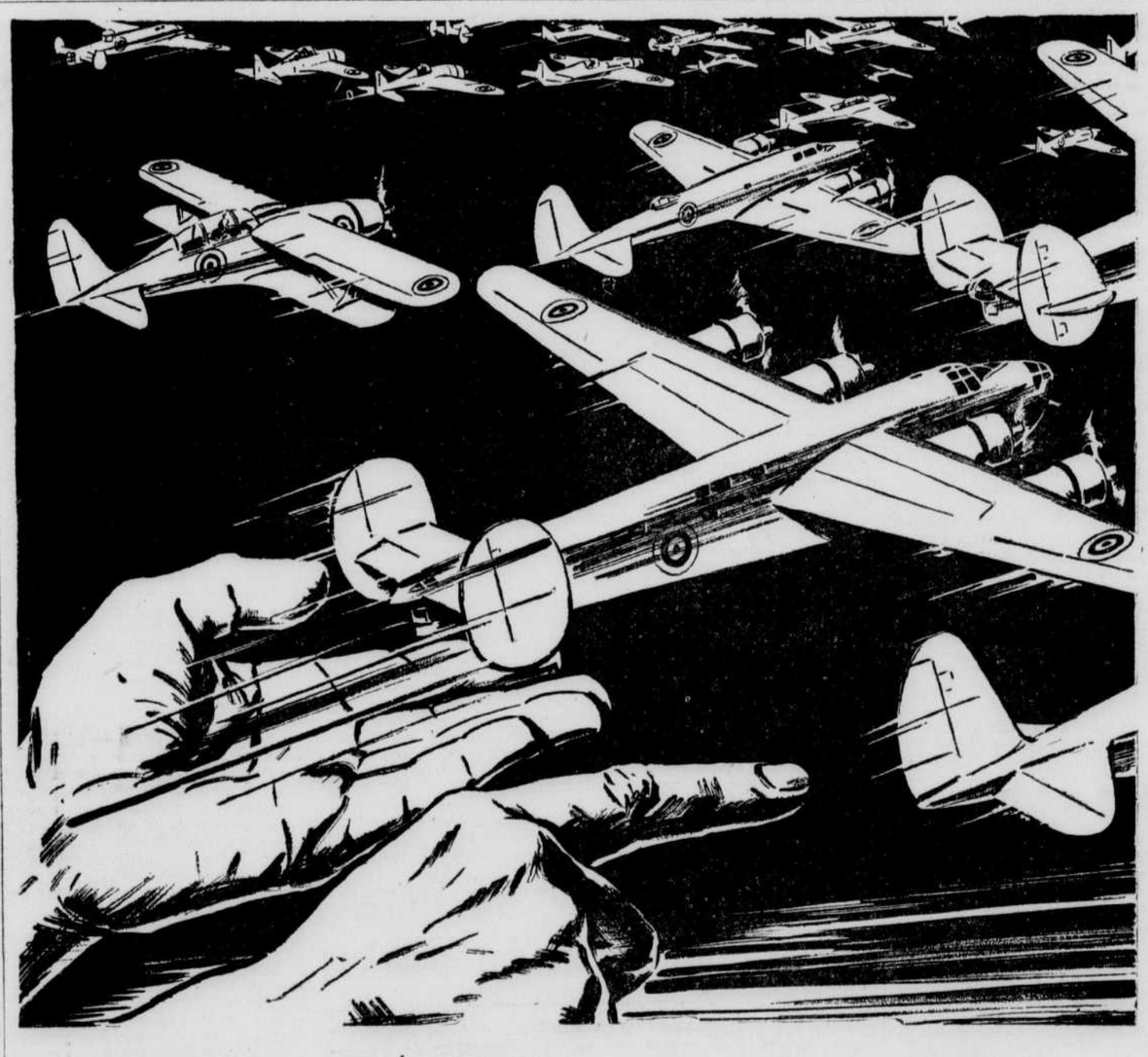
S'offre en quatre couleurs qui s'assortissent à l'uniforme.

Aidez à la Victoire— achetez des certificats d'épargne de guerre.

Autres populaires ensembles de Service
LE COMMANDO
L'ENSEMBLE pour INFIRMIÈRE et
LE CÉLÈBRE ENSEMBLE 100 ANS
Voyez-les chez votre marchand.

LA PLUME EN SERVICE ACTIF

Waterman's



Vite! **LES AVIONS**

Chaque avion—chaque outil de guerre—que le Canada envoie au front abrège la guerre et diminue nos pertes.

Votre souscription à l'Emprunt de la Victoire contribuera à accélérer le flot de la production des armements. Souscrivez largement—jusqu'à la limite de vos ressources—au nouvel Emprunt de la Victoire.

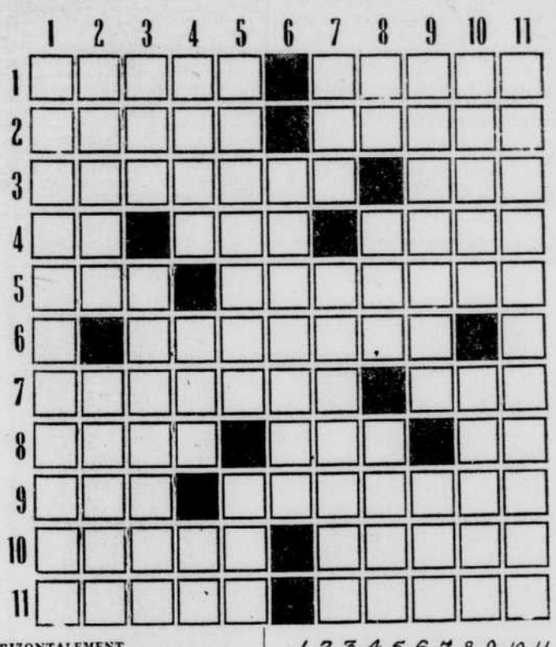
BANQUE DE MONTREAL

Des cours spéciaux aux militaires



● Ces militaires ont suivi des cours de commis de bureau à l'Académie Commerciale : En arrière : R. Tougas, G. Fraser, J.-P. Richer, P. Ferland, J.-T. Belzil, L. Bérubé, R. Audet, J.-D. Chapdelaine, A.-R. Francoeur, M. Beaulieu, L. Simoneau, R. Gagnon; 2e rangée : H.-P. Davis, E. Roy, A. Blondeau, J. Duhamel, G. Tremblay, R. Quenneville, J.-C. Aubry, R. Fournier, L. Levesque, Ph. Tremblay, J.-L. Poulin, P. Coulombe, R. Drolet, E. Bélanger, R. S. Levesque, R. Tessier; En avant : A. Bourdon, J.-P. Lalonde, cpl, Fr. Raphaël, Fr. Antonin, Fr. Ferdinand, directeur, capt. J.-B. Fels, Fr. Nicéphore, Fr. Nicolas, C. S. M. Brown, sergent Lebel, L. Charlebois, A. Bourgoin.

MOTS CROISÉS



HORIZONTALEMENT

1—Fendre un verre sans que les parties se séparent par le choc. — Petit couteau de poche.
2—De l'Ibérie. — Fait une élision.
3—Poches digestives des oiseaux. — Trois fois.
4—Adjectif numéral. — Roi d'Israël. — Abréviation de "tramway".
5—Tout contre. — "Onciale".
6—Qui a de l'élégance.
7—Marquer d'ondes à la manière des tabis. — Chef-lieu d'arrondissement (Vaucluse).
8—Qui a le cerveau troublé par les fumées du vin. — Adj. numéral. — Coups de baguette.
9—Sixième lettre des alphabets phénicien et hébreu. — Le sternum, chez les oiseaux.
10—Large sillon. — Donnai à louage.
11—Unité de mesure de volume pour le bois de chauffage. — Balle pour jouer à la paume.

VERTICALEMENT

1—Qui sont le symbole de quelque chose.
2—Bois noir, dur et pesant. — La partie antérieure d'un objet.
3—Article simple. — Rayure sur la peau.
4—Grand lac américain. — Partie épaisse du vin. — Ancienne ville de Chaldée.
5—Elues de nouveau. — Grande ouverte.
6—Personne qui range.
7—Adjectif démonstratif pluriel. — Bordure, entoure le cordon de la légende sur certaines monnaies.
8—Symbole chimique de l'aluminium. — Pièce de bois pour soutenir les tonneaux. — Tronc d'arbre.
9—Ajouta du nitrate. — Terme des charretiers pour faire avancer leurs chevaux.
10—Qui n'existe que dans l'idée. — Cour d'une prison.
11—Qui produit la fermentation.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	E	N	D	I	M	A	N	C	H	E	R
2	P	I	O	L	E	T	■	H	U	G	O
3	E	C	U	S	■	E	C	U	M	A	T
4	R	E	Z	■	E	L	A	■	A	L	I
5	O	■	I	N	S	E	R	E	■	E	S
6	N	O	L	I	S	■	L	O	E	S	S
7	N	U	■	L	A	P	I	N	S	■	E
8	E	V	E	■	I	O	N	■	T	A	U
9	R	E	M	U	E	R	■	C	R	U	S
10	I	R	I	S	■	T	I	R	A	G	E
11	E	T	R	E	■	E	R	I	N	E	S

(Solution du dernier problème)

Comité des citoyens pour la partie haute de notre ville

L'organisation du troisième emprunt de la Victoire, dans la partie haute de la ville de Québec, fonctionne avec la même précision qui lui valut un si beau succès lors des campagnes précédentes. Mais, les organisateurs de cette division peuvent compter sur le concours généreux et désintéressé de quelques-uns de nos concitoyens les plus éminents qui ont bien voulu accepter de faire partie des comités paroissiaux.

Le président de l'unité de la partie haute de la ville de Québec est M. Alfred Marois, l'un de nos manufacturiers les plus en vue. Les présidents et présidents d'honneur de chacune des paroisses de cette division sont les suivants : l'hon. Lucien Moraud, Notre-Dame de Québec; M. A.-C. Picard, St-Coeur de Marie; M. M.-J. Pinsonnault, St-Dominique; Mgr J.-E. Laberge et M Albert Racine, St-Jean-Baptiste; M. l'abbé Cyrille Deslauriers et M. le commandeur R.-Ernest Lefaivre, Notre-Dame du Chemin; M. l'abbé J.-Adolphe Laberge et M. Antoni Lesage, Sts-Martyrs Canadiens; le R. P. E. Carrier, S.S.S., curé, et M. Lucien Vézina, St-Sacrement; et M. J.-B.-Albert Desnoyers, Notre-Dame de la Garde.

Voici maintenant la liste détaillée des membres de chacun des comités de citoyens dans les différentes paroisses de la partie haute de Québec :

Notre-Dame de Québec : Président, l'honorable Lucien Moraud; vice-président, M. Jules Livernois; membres : Mgr Eug.-C. Laflamme, l'honorable Hector Laferté, M. le docteur Arthur Potvin, M. J.-A. Gagné, C.R., et M. J.-R. Garneau.

St-Coeur de Marie : Président, M. A.-C. Picard; vice-président, M. J.-E. Tanguay; membres : le R. P. Maurice Lamontagne, l'honorable Antonin Galipeault, M. J.-William Morin, M. le notaire Charles Delagrave, M. Henri Bélanger, et M. J.-S. Bergeron, architecte.

St-Dominique : Président, M. J. Pinsonnault; vice-président, M. le docteur Albert Larochelle; membres : le R. P. Marc-Marie Labonté, O.P., M. Robert Pettigrew, M. Paul-H. Soucy, M. L.-Chs Terreac et M. J.-A. Chiquette.

St-Jean-Baptiste : Président d'honneur, Mgr J.-E. Laberge, P.D., curé; président, M. Albert Racine; vice-président, M. le chevalier Chrysanthe Jobin; membres : M. le chevalier Lucien Borne, maire, M. Ulric Bilodeau, M. Célestin Côté, et M. G.-A. Paradis, N.P.

Notre-Dame du Chemin : Président d'honneur, M. l'abbé Cyrille Deslauriers, curé; président, M. le commandeur R.-Ernest Lefaivre; vice-président, M. Georges Belleau; membres : Me Emile Morin, recorder suppléant, M. Jules Gingras, et M. J.-Emile Renaud.

Saints Martyrs Canadiens : Président d'honneur, M. l'abbé J.-Adolphe Laberge, curé; président, M. Antoni Lesage; vice-président, M. Médéric Monast; membres : M. Valmore Bienvenue, M.P.P., M. André-J. Dolbec, M. Edgar Côté, et M. Jules Côté.

St-Sacrement : Président d'honneur, le R. P. E. Carrier, S.S.S., curé; président, M. Lucien Vézina; vice-président, M. Yves Montreuil, N.P.; membres : M. Louis Morissette, Me Frédéric Dorion, M. Maurice Boissinot, M. Omer Fleury, et M. J.-A. Juneau.

Notre-Dame de la Garde : Président, M. J.-B.-Albert Desnoyers; vice-président, M. Arthur Gagné; membres : M. l'abbé Maurice Tessier, M. Paul Mecteau, M. Jean Labbé, et M. Jérémie Gagnon.

On réduirait le format des journaux

M. Joseph Bradette, M.P., déclare à Ottawa qu'il faudra peut-être en venir à cette mesure pour ménager le papier.

Ottawa, 21 (PC) — Joseph Bradette, M.P, député libéral de Cochrane, Ontario, a suggéré hier aux membres du sous-comité parlementaire chargé par la Chambre des Communes de faire enquête sur la récupération en temps de guerre de prendre des mesures pour diminuer le volume et le format des journaux canadiens, afin de conserver le matériel et la main-d'oeuvre.

C.-V. Hopper, administrateur de la division du papier de rebut à la Commission des prix et du commerce, a déclaré qu'il y a une demande pour du papier de rebut pour en faire des boites, etc. M. Bradette a déclaré qu'il faut maintenir les journaux mais qu'il ne peut pas concevoir la nécessité des grandes annonces de deux pages pour pousser la vente d'un produit. Le député de Cochrane a ajouté que le gouvernement devrait intervenir pour empêcher cette pratique.

M. Bradette s'est aussi prononcé contre la publication des pages comiques dans les journaux. On peut fort bien se passer de cela en temps de guerre et il y aurait peut-être lieu de réduire aussi le format des journaux.

Charles Laferle, directeur national des services de récupération, a annoncé qu'il a entendu exprimer la même opinion souvent au cours de ses voyages d'un bout à l'autre du Canada.

Consultons l'annuaire du téléphone

Quatre sur cinq des demandes formulées au service des renseignements à Québec concernent des numéros inscrits dans l'annuaire, déclarait le gérant régional de la compagnie de téléphone Bell, Louis Belcourt. En consultant l'annuaire avant d'appeler, soulignait M. Belcourt, les abonnés s'épargneraient des communications inutiles, aideraient à améliorer leur service de renseignements et faciliteraient l'acheminement des importantes communications de guerre.

Sur 16,000 demandes que reçoit chaque jour le service des renseignements, 12,000 — ou 80 pour cent — ont trait à des numéros inscrits dans l'indicateur, révélait le gérant Bell. En d'autres termes, quatre appels sur cinq n'auraient pas leur raison d'être. Toute demande inutile tient occupée la ligne de l'abonné, immobilise certain outillage du poste central et alourdit le fardeau d'un réseau téléphonique fortement achalandé par les communications de guerre.

Durant les quelques dernières années les demandes au service des renseignements ont augmenté dans des proportions qui ne cadrent pas avec l'expansion du réseau local. En 1937 Québec comptait 24,000 postes téléphoniques en service et les demandes de renseignements s'élevaient à quelque 6,400 par jour. Aujourd'hui les postes en service sont au nombre de 31,000 mais des demandes de renseignements atteignent plus de 16,000 par jour. L'augmentation des postes marque une progression de 25 pour cent alors que le chiffre des communications s'est multiplié par trois.

Par suite de la pénurie de la main-d'oeuvre spécialisée en temps de guerre et de la disette d'outillage et de matériaux, expliquait M. Belcourt, il devient difficile d'ajouter l'outillage nécessaire pour établir un volume aussi considérable de communications, singulièrement celles qui sont inutiles.

Pour les officiers

Ottawa, 20 (P.C.) — La Presse Canadienne a appris aujourd'hui que des centres temporaires d'entraînement militaire pour les officiers de l'Armée seront établis au camp Borden, Ont., et aux Trois-Rivières, Qué., afin de dégager les centres d'instruction de Brockville, Ont., et de Gordon Head, B. C., permettant ainsi l'application d'un programme plus expansif.

Les facilités d'accommodation des camps Borden et des Trois-Rivières seront mises à la disposition du surplus de candidats officiers jusqu'à ce que les écoles principales de Brockville et de Gordon Head soient capables de recevoir toutes les recrues possibles.

Récolte-record en Grande-Bretagne

Londres, 20 (P.C.) La moisson qui vient d'être terminée en Grande-Bretagne est la plus considérable jamais vue. Cette troisième récolte de la guerre a été si considérable que des milliers de soldats anglais, canadiens et américains, de même que des prisonniers de guerre italiens ont dû être mobilisés pour l'engranger.

Cette récolte sera suffisante pour nourrir 30 des 48 millions d'habitants britanniques. Elle pourrait nourrir toute la population, vont même jusqu'à dire certains officiels.

Pénible accident

Shawinigan, (D. N. C.) — Mme Léo Tardif a été victime d'un pénible accident, la semaine dernière, en tombant du second étage, sur le ciment, alors qu'elle était à laver les vitres de l'extérieur de ses fenêtres. Elle est tombée sur le côté de la maison donnant sur la rue Tamarac.

Mme Tardif s'est fracturé le pied droit, s'est fendu le front, et s'est infligé des contusions au pied gauche. Elle s'est également fracturé le nez et souffre de contusions générales.

On croit qu'en voulant entrer dans la maison, après avoir lavé une vitre, Mme Tardif aurait fait un faux pas, qui lui aurait fait perdre l'équilibre. Le Dr Clovis Roy, qui passait sur les lieux, au moment de l'accident, lui donna les premiers soins, et la transporta chez un voisin, M. Pellerin. Elle fut ensuite traitée par le Dr Descormiers.

Coopérez à l'effort de guerre du Canada en achetant des certificats d'épargne de guerre.

--$580,000 recueillis au cours de la parade du 3ème emprunt

(Suite de la page 3)

côté une somme de $150,000. La Dominion Corset, l'un des plus vieux établissements d'affaires de Québec, a versé $25,000 au troisième emprunt, et le président de cette compagnie, M. L.-Adjutor Amyot, a souscrit personnellement $25,000. Signalons encore une souscription de $35,000 de la Caisse Populaire de Lévis, une autre de $12,000 de M. L.-P. Turgeon et des souscriptions de $10,000 chacune venant de la Commission des Ecoles Catholiques de Québec, de la Brique Citadelle et du Prêt Hypothécaire.

Le comité chargé d'organiser la vente des bons de la Victoire dans les entreprises industrielles, et dans les maisons d'affaires rapporte que son travail progresse rapidement. Les employés de la maison Rioux et Pettigrew, épiciers en gros, ont dépassé en deux jours l'objectif qui leur avait été fixé. D'autre part, la compagnie Anglin-Norcross Limited, à laquelle on avait fixé un objectif de $3,000, avait atteint hier soir un montant de $8,500 au comptant recueilli chez ses employés.

Voici la seconde liste qui nous a été fournie hier par le Comité national des finances de guerre:

Caisse Nationale Desjardins	$300,000
Caisse Populaire de Lévis	35,000
Dominion Corset Co.	25,000
L.-J.-A. Amyot	25,000
Cité de Québec	150,000
L.-P. Turgeon	12,000
Comm. Scolaire C. R. Québec	10,000
Brique Citadelle	10,000
Le Prêt Hypothécaire	10,000
La Laiterie Laval	10,000
Quebec Stitchdown Shoe	5,000
Cie Martineeau Electrique Ltée	5,000
W. Brunet & Cie Ltée	5,000
M. Emmanuel Denis	5,000
J.-B.-E. Letellier Enrg., 112, Dalhousie	3,000
Georges Couillard, 258, Grande-Allée	5,000
Auditorium Ltée, "Le Théâtre Capitol"	4,000
La Sarre Power Co, Ltd, 105, Côte de la Montagne	1,000
Mlle G.-Simonne Larose, 81, rue St-Pierre	150
SS. Franciscaines Missionnaires de Marie, 144, rue Claire-Fontaine	100
Dr J. Jobin, 403, rue St-Jean	50

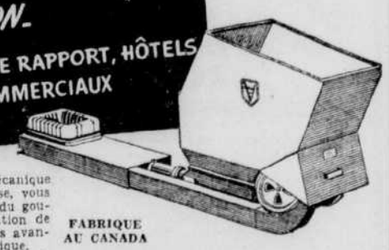
Crimes nazis

Bernem, Suisse, 20 (P.A.) — Une dépêche venant de La Haye au journal de Bâle dit aujourd'hui, que les autorités allemandes dans les Pays-Bas, ont fusillé quatre otages en représailles pour des actes de sabotage.

Une copie du journal Der Neue Tag de Prague reçue ici, dit que quatre Tchèques avaient été fusillés le 15 octobre sous l'accusation de haute tranison contre le régime allemand en Bohème-Moravie.



CHAUFFAGE AUTOMATIQUE AU CHARBON.
POUR MAISONS DE RAPPORT, HÔTELS ET ÉDIFICES COMMERCIAUX



En installant un Foyer Mécanique Automatique Fairbanks-Morse, vous collaborerez au programme du gouvernement pour la conservation de l'huile, tout en profitant des avantages du chauffage automatique. Nous en avons un nombre limité. Nous pouvons faire une livraison rapide — donc vous feriez bien d'agir MAINTENANT. Les Foyers Mécaniques Fairbanks-Morse sont faciles à installer.

Capacités variant de 50 à 500 lbs. par heure.
THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE CO. LIMITED
Fabrique - Sherbrooke, P. Q.
207 boulevard Charest, Québec

FOYER MÉCANIQUE AUTOMATIQUE FAIRBANKS-MORSE

Cie de Chauffage & Ventilation Ltée, Québec
O. Picard & Fils, Ltée, Québec
E. Massicotte & Frère Ltée, Cap de la Madeleine, Qué. Cie du Pouvoir du Bas St-Laurent, Rimouski, P. Q. Germain & Frère Ltée., Trois-Rivières, P. Q. Northern Plumbering Co., Val d'Or, P. Q. R.-Léo Ratté, 7û Ave de la Cathédrale, Rimouski, P. Q. 42-17

SOULAGEZ LE SIMPLE MAL DE GORGE
L'HUILE ÉCLECTRIQUE DU DR. THOMAS

Quand vous commandez du "Scotch", demandez le McCallum's Perfection Scots Whisky
Distillé, mélangé et embouteillé en Écosse
EDIMBOURG (FONDÉE EN 1807) LONDRES

LE ROYAUME DES JEUNES 2IÈME PLANCHER chez POLLACK

PLUS RIEN N'IMPORTE, SAUF..
LA VICTOIRE
Achetez des OBLIGATIONS de la VICTOIRE



ENSEMBLES TROIS PIECES
pour fillettes 1 à 3 et 3 à 6 ans

Ensembles de chinchilla de laine ou de fin drap velours pour 1 à 3 ans. Collet ou bordure de lapin blanc ou de castor de luxe. Ensembles de tissu pesant pour 3 à 6 ans. Collet de mouton gris ou de castor Laskin. Modèles tailleur ou princesse avec jupe godée et doublure de kasha de laine. Manteau, chapeau et jambières dans les teintes d'automne 12.95

Deuxième plancher

CHAUDES ENVELOPPES de CHINCHILLA DE LAINE AVEC ZIPPER POUR BEBES

Prenez soin de bébé durant les temps froids, achetez une de ces enveloppes dans les modèles avec fermoir éclair ou avec boutons au choix. Bordure de satin et appliqués de fantaisie. Bleu ou rose. Choisissez de bonne heure 2.99

Deuxième plancher



ENSEMBLES DE JEU UNE OU DEUX PIECES POUR ENFANTS

Ensembles de jeu pour fillettes ou garçonnets de 1 à 3 ans. Faits de chinchilla de laine dans les modèles une pièce genre combinaison avec fermoir éclair et bonnet aviateur. Teintes de beige, royal, bleu, vert, rouille, rouge ou brun 5.95

Ensembles de jeu faits dans les modèles deux pièces. Pantalons avec bretelles et vestons courts avec poches et ceinture. Aussi bonnet aviateur pour appareiller. Teintes de rouille, brun, rouge, bleu marine. Tailles : 3 à 6 ans 9.95

Deuxième plancher

PALETOTS de CUIR
pour garçons

Paletots de cuir chaudement doublés de freize de laine pesant dans les modèles avec quatre poches et ceinture circulaire ainsi que collet de fourrure détachable. Tailles 26 à 36. Le vêtement le plus confortable que vous puissiez trouver pour l'hiver 8.95

MACKINAW
pour garçons

Paletots Mackinaw de freize de laine de 32 onces pour garçons. Modèles avec quatre poches renforcées de cuir, large collet et ceinture circulaire. Teinte de bleu marine seulement. Tailles 26 à 36. Faites votre choix dès demain 5.95

ENSEMBLES
pour garçonnets

Ensembles trois pièces en chinchilla ou tweeds de laine de belle qualité. Modèles Grenadier ou Balmacaan avec boutons de cuir. Teintes de brun, bleu, vert, gris. Tous avec jambières et bonnet aviateur. Tailles pour 1 à 7 ans 7.95 et 9.95

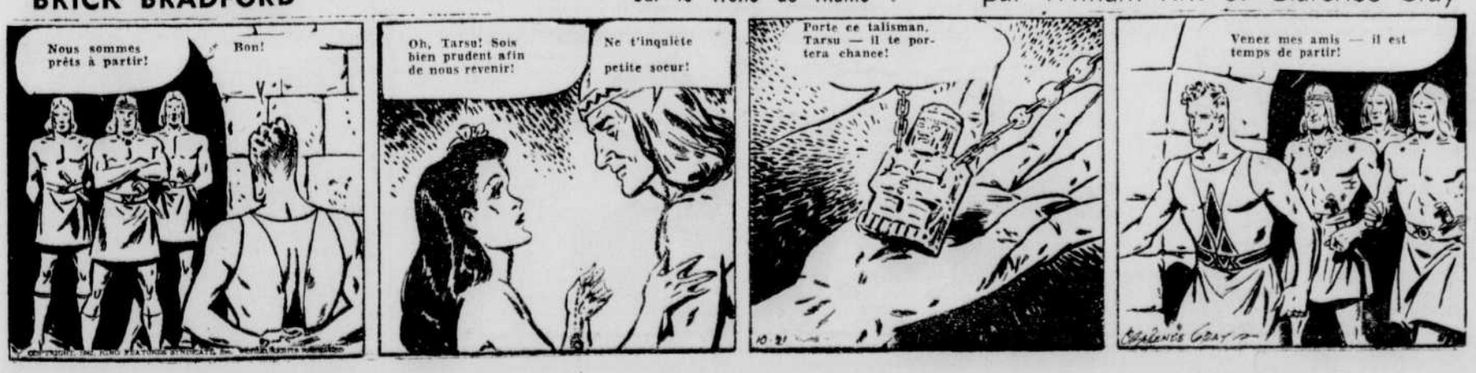
Chauds Coupe-Vent d'automne et d'hiver pr garçons

Coupe-vent de belle qualité en tissus de laine très pesants, modèles deux tons ou unis avec fermoir éclair en avant et dos de fantaisie. Courroies ajustables de chaque côté.
Tailles 26 à 36 3.50

Deuxième plancher

75-95 St JOSEPH TEL. 4-4661 Maurice POLLACK Limitée CENTRE DE LA MODE ET L'ECONOMIE

BRICK BRADFORD — Sur le Trône de Titanie — par William Ritt et Clarence Gray



Echos Mondains

LE MONDE OFFICIEL

Le très honorable lord Camrose, de Londres, qui a été l'hôte de M. et de madame J.-W. McConnell pendant quelque temps à leur villa de Dorval, est parti pour Ottawa, où il sera l'invité du gouverneur-général et de la princesse Alice, à Rideau Hall.

Le très honorable lord Barnby, de Londres, était de passage à Montréal, la semaine dernière, chez M. et madame F. Cyril James.

RECEPTIONS

Madame H. C. G. Mariotti a reçu intimement hier après-midi, à l'heure du thé, à son appartement du Château St-Louis, en l'honneur de madame H. C. Griffith. Madame H. W. Kennear a également reçu dans l'intimité lundi pour madame Griffith.

Madame J.-A. Laferté, de Montréal, reçoit aujourd'hui à un déjeuner à l'hôtel Windsor, en l'honneur de mademoiselle Henriette Lebeuf et de son fiancé, M. Jacques Desaulniers.

Madame Yves Lamontagne, d'Ottawa, recevra demain à l'heure du thé.

MARIAGES

Lundi matin, à 9 h., en l'église St-Vincent-Ferrier, M. l'abbé J.-E.-F. L'Heureux, curé de la paroisse, bénissait le mariage de mademoiselle Jacqueline Major, fille de M. et de madame Albert Major, avec M. Jean Delorme, fils de M. Hervé Delorme et de madame Delorme, décédée. L'église était décorée de chrysanthèmes et de pompons. Pendant la messe, un programme de chant fut exécuté par la société chorale paroissiale. La mariée, accompagnée de son père, portait un costume de lainage rouge Valdor garni de renard argenté, un petit chapeau français orné de plumes de même ton et un bouquet d'orchidées à l'épaule. M. Delorme était le témoin de son fils. A l'issue de la cérémonie, il y eut réception au Club Canadien, où les salons étaient décorés de pompons et de feuilles d'automne. M. et madame Delorme partirent ensuite en avion, pour Ottawa. Madame Delorme portait alors une robe de lainage mais avec manteau de lainage chiné, feuille d'automne, orné d'un col de renard beige, un feutre brun africain et des accessoires d'alligator.

Le mariage de mademoiselle Suzanne Lorrain, fille de M. et de madame Léon Lorrain, d'Outremont, avec M. I.-Kirkpatrick Hoerner, fils de M. P.-D. Hoerner, décédé, et de madame Hoerner, de Notre-Dame-de-Grâce, a eu lieu dans l'intimité, samedi, au palais archiépiscopal. La cérémonie nuptiale fut présidée par M. l'abbé Jacques Papineau. La mariée, qui était accompagnée de son père, portait un ensemble bleu avec chapeau de même ton, accessoires noirs et bouquet de pompons roux et bronze. M. Leonard Wrong était le témoin du marié.

A l'issue d'une réception pour les membres des deux familles chez les parents de la mariée, où les salons étaient décorés de chrysanthèmes et de pompons, M. et madame Hoerner partirent pour un voyage dans les Laurentides. A leur retour, ils demeureront à Notre-Dame-de-Grâce.

Le 24 courant à la Basilique de Québec, aura lieu dans l'intimité, le mariage de Marguerite, fille de Mme Vve Joseph Gilbert, de Québec avec M. François Mercier, fils de M. et Mme Napoléon Mercier, de Ste-Anne de Beaupré.

NAISSANCES

M. et Mme René Thibert, de Gros-Pin, annoncent la naissance d'un fils, né le 14 octobre, en l'hôpital St-Frs. d'Assise.

Monsieur et Madame Robert Thivierge, née Madelyn (Mimmie) Smith, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, née le 20 à l'hôpital Saint-François d'Assise et baptisée le même jour, sous les prénoms de Marie-Thérèse-Espérance-Denise. Parrain et marraine, Monsieur et Madame Elias Thiverge, grand'parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Emérentienne Paradis.

M. et Mme Marcel Fouliot (Fernande Roy), font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, né à l'hôpital St-François d'Assise, sous les prénoms de Joseph-Emile-André. Parrain et marraine, M. et Mme Emile Charest, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Joseph Pouliot, grand'maman de l'enfant.

CLUBS ET CERCLES

Le déjeuner du Club Canadien et du Cercle des Femmes canadiennes a lieu ce midi, sous les présidences conjointes de M. Edmond Chassé et de madame (Dr) Louis Berger.

DEPLACEMENTS

Madame Henri Bray passe actuellement quelques jours dans la métropole, l'invitée de M. et madame de Gaspé Beaubien. M. Bray ira la rejoindre en fin de semaine.

Madame J.-C. McLimont est de retour d'un voyage à Montréal et Knowlton.

Madame Reginald Meredith et son fils Clive sont de retour de Montréal, où ils ont passé la fin de semaine.

Madame R.-C. Marquis était à Montréal, à l'occasion du mariage Delorme-Major.

Madame Paul Cusson, de Montréal, a passé quelques jours à Québec, chez sa mère, madame P.-J. Bazin.

Madame Alex. Love est de retour d'un court séjour à Montréal.

Madame W. Gervais était à Montréal lundi, pour assister au mariage Delorme-Major.

Madame Eudore Vaillancourt, de Chicoutimi, est en visite chez ses parents à Timmins, Ontario.

Madame Hormisdas Gervais a assisté lundi au mariage Major-Delorme, qui a eu lieu dans la métropole.

Madame Andre Laferriere est retournée à Montréal après avoir passé quelque temps à Québec, l'invitée de sa mère, madame A. Hardy.

M. et madame B. Blanchet sont de retour de la métropole, où ils ont passé quelque temps au Mont-Royal.

M. J.-A. Beatson, de New-York, est à Québec, à l'hôtel Saint-Louis.

M. et madame Aimé Lamothe sont retournés au Lac St-Joseph, après avoir passé quelque temps en ville, les invités de M. et madame Walter Clarke.

Les lieutenants A.-B. Lavoie et J.-A. Lavoie, de Brockville, ont passé la fin de semaine à St-Michel de Bellechasse, les invités de leur oncle et de leur tante, M. et mademoiselle Orchard.

Madame H.-B. Bignell est de retour de Montréal et de Durham.

Madame Arthur-E. Scott et sa jeune fille, mademoiselle Pauline Scott, sont de retour de Kamouraska, où elles ont passé plusieurs mois.

Mademoiselle Patricia O'Neil passe quelque temps à St-Hyacinthe, l'invitée de madame Preston Robb.

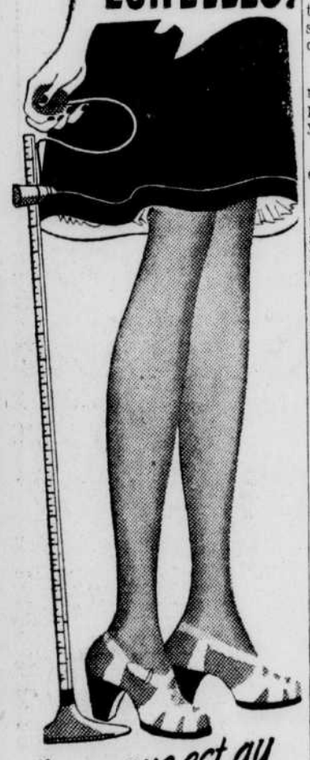
Mademoiselle Marielle Bousquet a passé quelques jours dans la métropole, l'invitée de sa soeur, madame J.-W. Lachance.

Madame Alfred Thibaudeau et mademoiselle Madeleine Thibaudeau, de Montréal ,reviendront en novembre de Beauharnois, où ils séjournent depuis quelques mois.

Le lieutenant Guy-Saint-Aubin Mongenais, R.C.N.V.R., est retourné à Halifax, après avoir passé quelques jours à Montréal, chez sa mère, madame Adolphe Mongenais.

Le Dr et madame J.-A. Jonhnston qui ont passé quelques jours dans la métropole sont de retour en ville.

RÉGLEZ LE CAS DES ÉCHELLES!



La vogue est au LUX-LAVAGE QUOTIDIEN

Gardez comme neufs vos bas de rayonne diaphanes en leur donnant le soin *délicat* de Lux.

Pour faire disparaître la transpiration et diminuer les échelles, Lux-lavez vos bas dès que vous les enlevez. Ne risquez pas d'endommager les fils délicats en frottant avec des savons forts.

Lux garde les fils élastiques. Aussi, pour faire durer vos bas longtemps, Lux-lavez-les chaque fois que vous les aurez portés. Gardez-les ravissants—commencez dès ce soir *votre* Lux-lavage quotidien!

LUX-lavez vos bas ce soir LUX

UN PRODUIT LEVER

BEAU RESULTAT DE LA VENTE DU CHAPITRE COURCELETTE

La grande vente organisée par le Chapitre Courcelette, dont madame la général T.-L. Tremblay est régente, a obtenu un magnifique résultat les 8, 9 et 10 octobre. Madame Louis-Alphonse Tourigny, qui était présidente générale du comité d'organisation, annonce en effet que la vente a rapporté la somme de $1,500.27. Ce résultat est dû au travail des membres et à la générosité des amis du chapitre Courcelette. Le produit de la vente sera entièrement utilisé pour nos soldats du Royal 22e outre-mer.

Parmi les collaboratrices de Mme Tourigny, il faut citer au premier rang Mme Langis Galipeault qui, à elle seule, a réalisé une somme de $943.20 avec la vente à sa table de bibelot ($359.70), le tirage de la poupée ($38.50) et des tirages qu'elle a organisés au cours de l'été, qui ont rapporté $545. La générosité de la colonie estivale du Portage, notamment, a été dans ces tirages à la hauteur de l'initiative de Mme Galipeault, très reconnaissance envers tous ceux qui ont contribué à ce beau succès.

Voici le résultat des tables, tirages, etc :

Table de bibelots de Mme Langis Galipeault et tirages : $943.

Tables d'objets de fantaisie de Mlle Aline Hamel : $222.31 (vente d'objets, $186.31; tirage d'une couverte, $36.

Table de conserves de Mme Gaston Soucy : $125.34.

Salle de thé de Mmes Louis Rousseau, Roland Desmeules, Edgar Lemieux, Bellavance : $54.10.

Le cabaret, don de Mme T.-L. Tremblay, a été gagné par le capitaine J. Martin.

Un magnum de champagne (Lanson-extra dry, souvenir d'entre deux guerres), dont de Mme Langis Galipeault, gagné par M. Maurice Côté (Assurance).

Une lampe, dont de la maison Terreau & Racine, gagnée par le lieut.-col. J.-P.-J. Godreau, directeur du recrutement.

Un jambon, dont de la maison Swift, gagné par Mlle Guérard.

Une lampe don de la maison Martineau & Frère, gagnée par M. Edouard Drapeau, de l'hôtel Clarendon.

Un poudrier, un cendre de table et un prix de consolation dons de Mme Langis Galipeault, gagnés par Mme Alain LaMothe, M. Georges Chalifoux et le sergent L. Leclerc.

Une poupée avec trousseau et valise, dont de Mme A.-Emile Beauvais, a été gagnée par Marie DesRochers, 9 ans, fille de M. Paul DesRochers, de la maison Lagueux & DesRochers, et Mme DesRochers.

Une couverte, don de Mme Louis-Alphonse Tourigny, gagnée par Mme Percy Flynn.

Un panier de provisions, don de Mme L.-P. Turgeon et Mme Maurice Delâge, dont le tirage a rapporté $96.32, gagné par Mme Daoust, de la rue St-Cyrille.

Le comité d'organisation accuse réception avec remerciements, de souscriptions au montant de $45 en en réponses aux lettres adressées à quelques parsonnalités et d'une généreuse souscription personnalle de $15 du sergent Jean Tourigny.

Le comité exprime sa gratitude à M. Roger Dussault, qui avait mis gracieusement son nouveau local de la rue de la Fabrique (ancien magasin Jacques) à la disposition du Chapitre Courcelette.

Enfin, la présidente générale du comité d'organisation (Mme L.-A. Tourigny) adresse ses remerciements les plus sincères à tous les membres et amis du Chapitre, avec une mention spéciale à Mme Langis Galipeault pour sa splendide contribution.

La publicité dans les journaux et à la radio a contribué au succès de la vente et Mme de St-Denys Prévost et Mme Henri Chassé, qui avaient accepté cette tâche en plus du travail qu'elles se sont imposé, doivent en être cordialement remerciées.

Mme T.-L. Tremblay, ex-présidente du chapitre Courcelette remercie aussi les personnes suivantes qui ont contribué par leurs dons au succès de la vente du Chapitre Courcelette, Monsieur Paul Côté de la Laiterie Laval a généreusement fourni toutes les liqueurs qui ont été vendues au cours de la vente ; Mesdames Montreuil et Cartier ont bien voulu consentir à agir comme numérologiste et chiromancienne ce qui a rapporté un montant fort appréciable ; Mlles Chouinard ont exécuté avec beaucoup de talent les pancartes annonçant les attractions de la vente.

Ont aussi gracieusement offert leur concours à la vente : Mesdames Emile Beauvais, Henri Bray, Georges Vandry, Alain Lamothe, Yvan Bossé, F.-X Chouinard, L. Lambert, P. Bienvenue, G. Bernier, E. Gourdeau, J. Livernois, C. Bélanger, E. Massicotte ; Mlles F. Duquet, J. Beaupré, M. Delâge, Marie Tessier, Marcelle Caouette, Madeleine Pratte, Mademoiselle Gilbert.

Manifestation des jeunes à St-Zacharie

Une soirée dédiée aux membres des cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc a eu lieu dimanche à St-Zacharie de Beauce, sous la présidence de M. le curé Philibert Goulet. Des membres des cercles de St-Côme assistaient à la fête, en compagnie de leur aumônier, l'abbé Maurice Martineau. M. Joseph Paquet, président du cercle de St-Côme, exhorta les jeunes à entrer dans ces cercles et l'abbé Martineau a raconté l'origine de ces groupements.

L'abbé Sylvio Roberge, aumônier des Lacordaire et des Jeanne d'Arc de St-Zacharie, prit ensuite la parole pour féliciter les 14 nouveaux membres reçus ce soir-là. Un couvre-pied fut raflé et gagné par Mme Léo Larivière.

Coopérez à l'effort de guerre du Canada en achetant des certificats d'épargne de guerre.

Il faut se garder d'avoir des fenêtres non protégés où les enfants peuvent se pencher et d'où ils peuvent tomber.

Nouvelle Crème désodorisante *qui enraye sans danger* la transpiration des aisselles



1. Ne gâte pas les robes ou les chemises d'hommes. N'irrite pas la peau.
2. Sèche rapidement. Peut s'employer immédiatement après la barbe.
3. Enraye la transpiration pendant 1 à 3 jours. Prévient l'odeur.
4. Vanishing Cream propre, non graisseuse, blanche et pure.
5. Remporta le Sceau d'approbation de l'American Institute of Laundering; ne nuit pas aux tissus.

Arrid est le désodorisant qui se vend le mieux

39c le pot

Aussi en pots de 15c et 59c

Guaranteed by Good Housekeeping

ARRID

La Suède ne fournit pas de munitions à Berlin

Washington, 20 (P. A.) — Le ministre suédois, W. Bostrom a déclaré aux journalistes, hier soir, que la Suède a été forcée par les circonstances d'augmenter ses relations commerciales avec l'Allemagne, mais sans lui fournir aucun des outils utiles à la poursuite de ses conquêtes.

Pendant qu'il parlait des marchés commerciaux abandonnés par son gouvernement à Stocknolm, M. Bostrom dit, à cette conférence de presse, que si la Suède expédie maintenant en Allemagne certains matériaux destinés autrefois à l'Angleterre et aux autres pays", elle n'a exporté en Allemagne, aucun approvisionnement ou munitions de guerre depuis la déclaration du présent conflit."

L'hon. LaFlèche à Shawinigan

Shawinigan. (D. N. C.) — C'est ce soir que le major-général LaFlèche, ministre des Services Nationaux de Guerre, depuis quelques semaines, viendra parler à la population de Shawinigan et de Grand'Mere, en faveur de l'Emprunt de la Victoire inauguré activement hier matin.

L'honorable LaFlèche arrivera ici en automobile. Il sera reçu aux bureaux du 3ème Emprunt, dans l'édifice des Postes, par les présidents du comité, les autorités religieuses et civiles, et on se rendra en parade à l'Ecole Supérieure de l'Immaculée-Conception.

Le major-général LaFlèche parlera durant une vingtaine de minutes, pour exposer les raisons de souscrire à l'Emprunt, ainsi que les avantages qu'il y a à souscrire.

Son discours sera suivi d'un programme de vues animées sur notre effort de guerre. Durant ce temps, le ministre reprendra la route, pour se rendre à Grand'Mère, où il parlera aussi, à 9 heures.

Dîner d'ouverture du grand magasin F. - W. Woolworth

Une centaine d'invités d'honneur assistent aux agapes marquant l'ouverture de l'établissement ultra-moderne de la Cie Woolworth.

Un diner, marquant l'inauguration du nouveau magasin F.-W. Woolworth Co. Ltd, rue St-Joseph et Boulevard Charest, qui ouvrira ses portes, demain matin, à 9 heures, a réuni un grand nombre d'invités d'honneur, pour la plupart des membres du Club Rotary, de même que des représentants des trois branches de l'armée canadienne.

M. Dan-V. McCaughey, gérant local de la succursale Woolworth à St-Roch, présidait ces agapes. Avaient pris place à ses côtés le capitaine Maurice Gauvreau, commandant du Fort de Québec; l'officier d'aviation Johnston, commandant de l'escadrille Rotary des Cadets de l'Air du Canada; le lieutenant-colonel Cyrille Vaillancourt, commandant honoraire du Régiment de Lévis; le capitaine Rosaire Beaulieu, chef de la Brigade des incendies, et le chef de la Sûreté Municipale, M. Jean-Jules Gagnon et plusieurs autres.

Les convives, au nombre d'à peu près une centaine, ont pu admirer ce magnifique magasin, l'un des plus spacieux et des plus modernes en son genre au Canada, et visiter tout à leur loisir les magnifiques comptoirs où étaient disposés avec goût toute une pléiade d'objets variés.

Les hôtes ont pu se rendre compte du soin apporté par la direction pour assurer le confort de son personnel. De vastes salles de repos meublées confortablement et possédant tout l'attrait voulu pour agrémenter la vie du personnel, ont été organisées au second plancher. Il fut facile, dans la suite, pour les invités d'hier soir de découvrir le secret du sourire accueillant et spontané des trente-cinq jeunes filles qui assuraient le service au grand comptoir-buffet.



En pleine mêlée !

SANS que vous vous éloigniez jamais de votre fauteuil, votre radio vous donne une idée des importantes batailles qui modifient les cartes géographiques. Assurez-vous d'une réception précise et de la clarté des sons en faisant souvent vérifier votre appareil par un de nos experts. Pour avoir un service de radio de qualité et peu coûteux appelez dès aujourd'hui:

3-5331

LINDSAY

C.W. LINDSAY & CIE LIMITÉE Fondée 1877

201 rue Saint-Jean

-Le travail du dimanche dans les papeteries

(Suite de la dernière page)

violation du dimanche et que l'ordonnance décrétant le travail du dimanche avait été passée sans que l'on ait consulté les autorités religieuses avant cette proclamation. Il fit remarquer que la ville de Donnacona qui ne compte que cette industrie sera complètement désorganisée si l'on travaille le dimanche ou si l'on réduit d'une façon drastique les journées de travail et encore plus si l'on ferme ce moulin. Il a ajouté que la nomination de représentants des syndicats catholiques au sein du Comité provincial du Service sélectif national s'impose.

Une des résolutions adoptée à Sherbrooke, lors du dernier congrès des Ligues de propriétaires de la province, a été critiquée par les membres du Conseil. Les syndiqués s'opposent à la résolution par laquelle les propriétaires demandaient l'autorisation d'augmenter le prix des loyers de 10 p. c. Ces réclamations seront transmises à la C.T.C.C.

Un délégué ayant prétendu que des permis de travail avaient été accordés à des enfants de moins de seize ans, le Conseil a décidé de protester contre cette violation de la loi qui fixe à seize ans l'âge minimum des travailleurs.

Deux ordonnances ont aussi attiré l'attention des syndiqués. La première de ces ordonnances est celle qui fixe le prix des patates. Les délégués ont protesté contre le prix élevé que devra payer le consommateur québecois, faisant remarquer que l'on paye actuellement $1.60 pour un sac de pommes de terre qui se vend à Montréal $1.05. La deuxième de ces ordonnances est celle qu'émettait dernièrement la Commission de l'Industrie laitière, fixant un nombre minimum de gallons devant être livrés par chaque laitier. Les délégués ont protesté contre l'imposition de ce minimum de 65 gallons par jour.

A la demande d'un délégué de Donnacona, le Conseil a décidé de demander l'installation de bureaux du Service national sélectif dans les centres industriels de Donnacona et de St-Marc-des-arrières.

Désireux de faire sa part pour l'emprunt de la Victoire le Conseil a ouvert une souscription à laquelle seront appelés à souscrire tous les syndicats affiliés. Le Conseil a lui-même décidé l'achat d'une obligation de $100.

LE COURRIER de Pascale FRANCE

D. — Où pourrais-je m'adresser pour avoir des livres de coiffure en français remplaçant le Modern Beauty Shop? Est-ce qu'il s'en publie au Canada? Combien d'années faut-il d'expérience pour ouvrir un salon de coiffure en ville ?

2—J'aimerais à faire un cours sur les maladies du cuir chevelu. Où m'adresser? — JEANNOT.

R.—Il n'y en a pas malheureusement, depuis la chute de la France. L'expérience n'est pas nécessaire pour ouvrir un salon en ville; les clientes jugeront par elles-mêmes de votre habileté et leur nombre augmentera en raison du bon service que vous leur donnerez, plus qu'en raison de vos années d'expérience.

2.—Pour faire ce cours en détail, adressez-vous à Ecole Classique de Coiffure et de Culture de Beauté, Enrg., 1353, Mont-Royal, Montréal.

Auriez-vous la bonté de me dire le nom du père de Mathusalem. On le dmandait dans des mots croisés, récemment. — GRACIEUSE.

R—Mathusalem, qui était de la race de Seth, eut pour père Hénoc, pour fils Lamech et pour petit-fils Noé. Je vous fournis ces détails pour les mots croisés futurs !

D.—Quelle est la signification du prénom Augustine — MIMI DIONNE.

R.—Augustine signifie illustre.

D.—Voudriez-vous être assez bon de mettre dans le courrier la recette de relish pour sandwiches ? Où pourrait-on avoir le livre de recettes que le gouvernement donne aux colons ?— UNE ABONNEE DU SOLEIL.

R.—En voici trois bonnes recettes : 1 douzaine de concombres ; 2 pintes petits-oignons, 3 piments rouges ; 2 cuil. à soupe de sel ; 1 cuil. à thé de tumeric, 1 livre cassonade; 1 pinte vinaigre pur ; 1 1-2 cuil. à thé graines de moutarde blanche. Pelez et tranchez minces les concombres, les piments dont vous aurez enlevé les graines. Laissez reposer 1 heures après avoir salé. Egouttez et ajoutez les grains de moutarde, la cassonnade, la tumeric et le vinaigre . faites cuire 45 minutes ou jusquà amollissement' ; versez dans des bocaux stérilisés et scellez chaud.

Relish au chou : 1 chou . 1-2 pied de céleri ; tasse vinaigre ; 1 oeuf. Tranchez très fin le chou et le céleri; battez l'oeuf et mélangez avec un peu de vinaigre, ajoutez moutarde, poivre et sel au goût ; faites chauffer le reste du vinaigre et lorsqu'il bout, ajoutez l'oeuf assaisonné; brassez jusqu'à ce que cela devienne épais ; mettez ensuite le chou et le céleri coupés et mélangez bien.

Relish au blé-d'Inde : 2 douz. épis blé-d'Inde ; enlevez les graines des épis ; ajoutez un chou finement tranché, 4 oignons, 4 piments verts et 1 piment rouge dont vous aurez enlevé les graines ; coupez tout cela très fin. Ajoutez 1 pinte vinaigre pur ; bouillez jusqu'à amollissement du blé-d'Inde ; mettez 3 tasses cassonade, 1-2 tasse sel ; 1-4 tasse moutrade, 1 cuil. à thé tumeric ; 1-4 tasse farine ; ajoutez 1 pinte vinaigre pur aux légumes bouillants et brassez jusqu'à épaississement ; embouteillez chaud.

2.—Demandez donc ce livre à Ministère de la Colonisation. Dépt. de l'Aide aux Colons, Hôtel du Gouvernement, Québec.

FLEUR BLEUE. — Un mètre équivaut à 39 pouces et 37 centièmes, c'est-à-dire un peu plus qu'une verge.

2.—Voici pour vous : Georgette, qui aime la terre ; Marguerite perle ; Thérèse, moissonneuse ; Jean, gracieux ; Jacques, qui supplante ; André, viril ; Claude, doux ; Maurice, qui a le teint brun; Alphonse homme de bonne volonté ; Carmen, bien-aimée ; Michèle, qui glorifie Dieu ; Gabriel, messagère du Seigneur; Agathe, bonne ; Marthe, dame ; Claire, lumineuse ; Denise, bien douée ; Emélie, flatteuse. Le poids normal d'une jeune fille de 14 ans mesurant 5 pieds 1-2 pouce est de 111 livres environ.

ADRIEN GRENON, Stimson East, Cochrane, Ontario, désire correspondantes de 16 à 20 ans ; est distingué, instruction moyenne ; photo si possible ; réponse à toutes.

BRUNETTE AUX YEUX BLEUS, 13, Ancien Chantier, Québec, désire correspondantes de 20 à 25 ans, pour échanger idées; instruction moyenne.

BING CROSBY, Parent, Laviolette désire correspondantes de 17 à 19 ans ; photo si possible ; la sienne en retour ; instruction moyenne.

DOROTHY LAMOUR, Roberval ,boîte 103, désire correspondantes de 19 à 24 ans, assez instruits ; photo si possible ; instruction moyenne.

PAUL LERBIER, casier 189, St-Joseph de Beauce, désire correspondantes de 20 à 25 ans ; enverra sa photo ; instruction moyenne.

PASCALE FRANCE

S-O-S

(Saucisses et Saumon)

POUR LE DÎNER

APRÈS avoir essayé beaucoup de sauces, les femmes en ont conclu que la Sauce H. P., épaisse et fruitée, est ce qu'il y a de mieux au point de vue goût et économie.

Le "S.O.S." pour le Dîner est un nouveau plat appétissant, composé de saucisses et de saumon. Prenez ¼ de livre de saucisses que vous cassez en petits morceaux et que vous faites frire. Retirez-les de la poêle et laissez tiédir. A la graisse de saucisse qui se trouve dans la poêle, ajoutez 2 c. à soupe de farine et mélangez avec 1½ tasse de lait. Faites cuire jusqu'à ce que la sauce soit liée puis ajoutez ½ c. à thé de sel, ⅛ c. à thé de poivre, 1 c. à soupe de Sauce H. P. et 1 c. à thé de persil haché. Versez ceci sur 2 oeufs bien battus. Prenez 1 boîte de saumon (1 livre); égouttez-le, défaites-le en paillettes et disposez-le dans un plat-casserole beurré; parsemez-y les morceaux de saucisse. Versez la sauce par-dessus le saumon et les saucisses, et recouvrez de chapelure. Faites cuire 45 minutes à four modéré.

La Sauce H. P. donne un goût appétissant à vos plats favoris.

Crème Orientale



GOURAUD

La Crème employée par les grandes vedettes de la scène et de l'écran. Votre glace vous montrera ses effets bienfaisants.

Blanc. Chair. Rachel. Sun-Tan

Les avis de naissances, mariages, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $1.50 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

LUCIE

Présentation des

Robes d'automne et d'hiver

MANNEQUINS VIVANTS

Jeudi, 22 octobre — de 3 h. à 4 h. 30

581½ rue Saint-Louis

Téléphone : 4-2334



ATTRAYANTS MANTEAUX NOIRS

GARNIS DE

MOUTON de PERSE

Manteaux de qualité . . . de superbes lainages et de belles lignes . . . garnis de Mouton de Perse choisi, la fourrure qui est toujours de bon goût pour la femme élégante . . . et aussi de longue durée. Tout ceci compte lorsque vous choisissez un manteau qui doit être un placement durable.

Plusieurs modèles de notre Collection d'hiver . . . y compris les deux illustrés.

Manteau avec empiècement et manches en Mouton de Perse **149.50**

AUTRES MODELES à partir de **57.50**

HOLT RENFREW

35, rue Buade

MUTT et JEFF — Il ne faut pas oublier que Mutt n'est pas Rembrandt. — par Bud Fisher



HELENE — Voulez-vous vous joindre à moi, mes amis? — par Charles Plumb



Restrictions à la vente et à la fabrication des liqueurs

Le gouvernement fédéral et les provinces s'entendent au sujet de ces restrictions — Les heures de vente dans les tavernes — La fabrication des bières et vins — Les distilleries.

Ottawa, 20. (P. C.) — La Presse Canadienne a appris aujourd'hui que de nouvelles restrictions imposées par les autorités provinciales et fédérales à la vente et à la fabrication des breuvages alcooliques seraient annoncées avant la fin de la semaine.

Il a été impossible d'apprendre les détails des nouveaux règlements, mais on croit comprendre que le nombre d'heures de commerce sera réduit pour les tavernes et les magasins de liqueurs et que le gouvernement fédéral restreindra encore plus la fabrication des bières et des vins, et réglementera l'emploi des réserves de spiritueux.

Des consultations entre les autorités fédérales et provinciales ont été suivies de suggestions qui ont été acceptées par les divers gouvernements. Ces propositions seront appliquées dès que les décisions prises auront été annoncées cette semaine par la Commission des prix et du commerce en temps de guerre et par les régies des liqueurs des diverses provinces.

Les nouvelles restrictions ont été décidées, non seulement pour encourager la tempérance et l'économie, mais aussi pour mettre à la disposition des usines de guerre une partie de la main-d'oeuvre actuellement employée par les industries de la bière et du vin

Cette économie de main-d'oeuvre commencera dans les tavernes et les magasins de liqueurs et s'étendra jusqu'aux brasseries. Par exemple, a dit un fonctionnaire, les compagnies de fabricants de bière emploient plus d'un millier d'hommes comme agents chargés de maintenir le contact avec les propriétaires des tavernes.

Des jeunes filles sont employées comme "barmaids" dans les buvettes en Angleterre, mais tous les essais qu'on a tentés au Canada pour faire servir la bière par des femmes dans les tavernes n'ont pas produit de bons résultats, excepté dans les salles de consommation réservées aux femmes.

La main-d'oeuvre des distilleries sera automatiquement affectée à l'effort de guerre le 1er novembre, alors que les distilleries commenceront à produire exclusivement des alcools industriels en vertu d'une ordonnance du ministère des Munitions et Approvisionnements.

Les décisions qui vont être annoncées cette semaine ne seront pas le dernier mot en fait de restrictions dans le domaine des breuvages alcooliques. Le major-général L.-R. LaFlèche, ministre des Services nationaux de guerre, est président d'un comité du cabinet chargé d'étudier la question de la tempérance et ce comité pourra recommander de nouvelles restrictions dans l'intérêt de la tempérance.

Dans leurs délibérations, on dit que les autorités fédérales et provinciales se sont surtout demandé jusqu'où elles pouvaient aller sans encourager la fabrication et le commerce illicites des liqueurs ainsi que la contrebande. Des restrictions trop sévères pourraient avoir pour effet de faire passer des liqueurs en contrebande des Etats-Unis au Canada.

L'ordonnance interdisant aux distilleries canadiennes de fabriquer des alcools de consommation après le 1er novembre ne réduit pas les quantités de spiritueux actuellement disponibles dans les magasins, vu qu'il y a des millions de gallons de spiritueux en train de vieillir dans les fûts des distilleries, assez pour satisfaire aux besoins pendant plusieurs années. La seule exception est le gin, qui ne mûrit pas longtemps et qui, dans quelques mois, sera disparu du marché.

Au nombre des propositions portées à l'attention du comité ministériel dirigé par le général LaFlèche, il y a un projet de rationnement des liqueurs comme pour le sucre, le thé et le café.

La souscription de la ville de Québec



● Cette photographie a été prise au cours de la cérémonie qui a marqué la présentation de la souscription de $150,000 de la ville de Québec au Comité local de l'emprunt de la Victoire. Son Honneur le maire Borne a présenté lui-même le chèque de la ville à M. Léon-T. Des Rivières, président du Comité. La manifestation s'est déroulée en face de l'hôtel de ville en présence des officiels et des détachements de l'armée, de la marine et de l'aviation. Dans le groupe on remarque : Son Honneur le maire Borne, M. Léon-T. DesRivières, M. Henri Clément, secrétaire du comité, M. Alter Smith, les échevins Martel, Samson, le capitaine Yves Brisset Denault, le lt-col. J.-P.-J. Gaudreau. On remarquait aussi l'échevin Drolet, le lieutenant Jos.-E. Fugère, le sous-lieutenant J.-A. Laurin, de la marine, le capitaine Guimont, Me Benoît Pelletier et M. C.-A. Fontaine, trésorier.

La campagne de l'emprunt à Thetford

Thetford-Mines, (D. N. C.) — Une belle démonstration a marqué dimanche dernier, la bénédiction du Drapeau de l'Emprunt de la Victoire, au Carré du Centre Paroissial, par M. le curé P. Poulin, V.F.

Vers deux heures, un détachement de la Réserve du Royal Canadian Engineers, sous le commandement du capitaine René-C. Martin, récemment promu, accompagné du corps de clairons des Cadets du Collège de la Salle, s'est rendu au Carré où a eu lieu la bénédiction du drapeau qui a été hissé au sommet du mat par Son Honneur le maire Gédéon Fillion, de notre ville, pendant que les clairons des cadets sonnaient au champ.

M. Léonard Demers, en présentant au maire le poignard du Commando rappela que les souscriptions à l'Emprunt serviront à éloigner de notre pays la guerre qui a ravagé l'Europe. M. le maire Fillion dit qu'il sera heureux de renvoyer à nos soldats outre-mer le poignard que nous aurons gagné en dépassant, comme nous l'avons fait à deux reprises, l'objectif fixé au comté de Mégantic.

L'état de guerre doit être bien compris, d'après M. le Dr A. Marcoux, qui fut l'orateur suivant. Il souligna que nos sacrifices actuels ne se comparent pas aux épreuves que souffrent depuis déjà trois ans les habitants des pays envahis et que les Canadiens ont leur sort lié à celui de l'Angleterre et que, par conséquent, nous devons aider nos alliés de toutes nos forces.

La fanfare de la Société Philharmonique a joué les hymnes nationaux lors de la cérémonie. Après la démonstration au Carré du Centre, les soldats de la Réserve ont exécuté sur les terrains du Collège de la Salle quelques manoeuvres militaires très réalistes au cours desquelles toute cette partie de la ville disparut sous un écran de fumée blanche et épaisse, pendant que les détonations de bombes jetaient la terreur parmi la foule des spectateurs. Au loin, on aurait dit qu'un immense incendie allumé par des explosions, faisait rage dans la ville.

Décès de madame Napoléon Fournier

Shawinigan (DNC) — Nous apprenons avec un profond regret le décès d'une des citoyennes les plus âgées et les plus anciennes de Shawinigan, Mme Vve Napoléon Fournier, qui est morte samedi soir, à l'âge de 81 ans et 1 mois, après seulement trois jours de maladie. Son époux l'avait précédée d'une dizaine d'années dans la tombe.

M. et Mme Fournier étaient des pionniers de Shawinigan, où ils étaient arrivés il y a une quarantaine d'années.

Née Marie Jeannelle, elle laisse dans le deuil deux filles, Mme Henri Joly (Bernadette), de St-Canut, et Mme De Kinder (Germaine, de Montréal; deux fils, MM. Elzéar et Paul Fournier, de Montréal; deux gendres, MM. Joly et de Kinder et deux belles-filles, Mmes Elzéar et Paul Fournier, ainsi que quelques petits-enfants.

Les funérailles eurent lieu ce matin, à 9 heures, en l'église paroissiale St-Marc, sous la direction de la maison Oscar St-Ours.

Nos sympathies à la famille affectée par ce deuil.

Décès de madame Charles Doustous

Ste-Anne-de-la-Pocatière, (D.N.C). — Nous venons d'apprendre la mort de Mme Charles Doustous, née Marie Martin, survenue le 18 dernier à Ste-Anne-de-la-Pocatière.

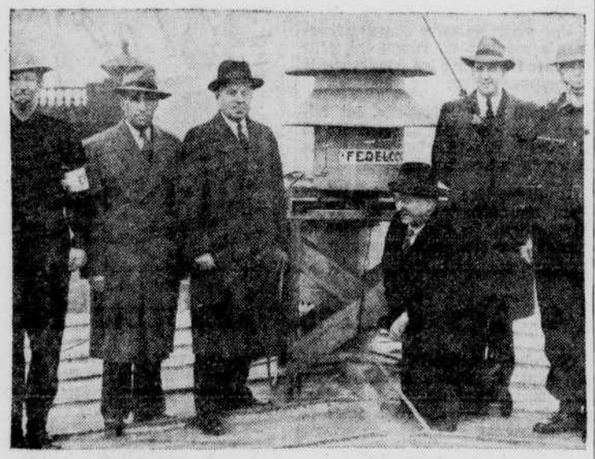
Mme Doutous qui a succombé à une longue maladie, était âgée de 72 ans.

Elle laisse dans le deuil outre son époux : deux fils Walter Lécuyer de Worberry Conn., et William de Woberry, également; une fille, Mme Rose-Alma Lepage de South Bridge, Mass; une soeur : Mme Alfred Gaouette (Anna Martin), de South Bridge; deux frères: Lisé et Arthur Martin de Worterburry, Conn. La défunte, qui demeurait autrefois au Sacré-Coeur, laisse aussi dans le deuil, plusieurs beaux-fères et neveux et nièces.

Le service sera chanté mercredi matin à 9 heures en l'église de Ste-Anne de la Pocatière et la sépulture se fera au cimetière paroissial.

Parent et amis sont priés d'y assister.

Sur le toit de l'Hôtel de Ville



● Pour la première fois cette semaine, à l'occasion de l'exercice d'obscurcissement et du "raid" aérien simulé, une quinzaine des quarante sirènes dont dispose le C. P. C. serviront à avertir la population. Hier sur le toit de l'Hôtel de Ville, on a fait l'inauguration de l'une de ces sirènes dont la pesanteur est de 500 livres environ. Dans la vignette, on aperçoit le chef Rosaire Beaulieu, de la brigade des incendies ; le chef J.-J. Gagnon, président du Comité de protection civile ; M. Edouard Martel (à genou) ingénieur civil et chef des services essentiels ; le caporal Roger Lemire, chef de la garde civile. Ils sont accompagnés d'un garde civil et d'un pompier auxiliaire en uniforme. (Photo du Soleil)

L'Italie se protège contre l'Allemagne

Moscou, 20 (P.A.) — Une dépêche de Turquie à l'agence d'information Tass mande aujourd'hui que l'Italie a entrepris de gigantesque travaux de fortification destinés à transformer toute la zone de la Dalmatie sur l'Adriatique en une puissante forteresse, mais que le commmandement allemand à Belgrade s'objecte à ces travaux.

La dépêche dit que le roi Victor-Emmaculel a récemment visité la Dalmatie et a inspecté les ouvrages en construction entre Raguse et Split le long de l'ancienne côte yougoslave.

Le correspondant assure que 400,000 hommes, sans compter les soldats italiens, travaillent à ces fortifications, qui s'étendront jusqu'aux Alpes Dinara pour protéger le port italien de Fiume.

"Suivant la version officielle, le but de ces travaux en Dalmatie est d'améliorer les terres pour l'agriculture," dit la dépêche.

Une autre dépêche Tass d'Istamboul dit que l'Allemagne, pour consolider ses conquêtes a lancé le projet d'une fédération balkanique semblable à la fédération qu'elle projette dans le nord de l'Europe pour la Norvège, le Danemark et la Hollande.

On dit que le ministre allemand des Affaires étrangères, Joachim von Ribbentrop, fut mal accueilli lorsqu'il exposa ce projet récemment à Budapest, et qu'il en a résulté un refroidissement des relations entre l'Allemagne et la Hongrie.

Décès de monsieur Sévère Houle

Shawinigan, (DNC) — Un des plus vieux citoyens de la paroisse de Ste-Flore, près de Shawinigan, M. Sévère Houle, est décédé, vendredi le 16 octobre, après quelques mois de maladie. Ce citoyen très estimé de tous laisse dans le deuil, outre son épouse, née Jeanne Sévigny, 2 frères, M. Louis Houle, de Ste-Flore, et M. Vivier Houle, de la Pointe-du-Lac, sa soeur, Mme Alfred Gélinas (Amanda) de Ste-Flore, ses filles, Mme Emery Perreault (Cordélia) de Montréal, Mme Alfred Houle (Rose-Anna) de Grand'Mère, Mme Georges Blais (Marie) de Manchester, N.H., Mme Hervé Lafrenière (Antoinette) de Shawinigan, Mme Albéric Hétu (Yvonne) de Shawinigan, Mme Samuel Cossette (Flore) de Dolbeau, Lac-St-Jean; ses fils, Joseph, des Trois-Rivières, Albert, de Shawinigan Falls, et Eugène, de Montréal, ainsi que plusieurs petits-enfants, dont le Révérend Père Ovila Mélançon, des Pères de Ste-Croix, de Montréal. Les funérailles eurent lieu lundi le 19 octobre, à 8 heures 30, en l'église paroisiale de Ste-Flore.

Général nazi tué

Londres, 20. (P.A.) — L'agence Reuters rapporte aujourd'hui que, d'après une dépêche de l'agence Tass reçue d'Istanboul à Moscou, le colonel général Heinz Guderian, le grand spécialiste allemand des formations blindées, a été tué sur le front russe. La dépêche dit que son nom et sa photo n'ont pas paru dans les journaux et périodiques allemands depuis quatre mois.

Accidents à Amos

Amos, Québec, 20 (P. C.) — Deux garçons ont été légèrement blessés ici hier soir, durant un exercice d'obscurcissement qui fut suivi d'un raid aérien simulé. Jean-Louis Bacon, 15 ans, fils de M. J. Bacon, a eu un pouce arraché, tandis que le fils de M. T. Charette, souffre de blessures à une cuisse. On ignore de quelle manière ils ont été blessés.

Décès de monsieur Gérard Lefebvre

Shawinigan, (DNC) — Nous apprenons avec regret le décès d'un jeune homme de Shawinigan, M. Gérard Lefebvre, fils de M. Ernest Lefebvre et de feu Eva Racine, qui a succombé jeudi soir, aux Trois-Rivières, à quelques années de maladie, à l'âge de 23 ans 4 mois.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs, André, Hélène (Mme Charles Thiffeault), Frédéric, Thérèse, Gabriel, Gertrude, Jean-Marie. Parmi ses oncles et tantes on compte M. Albert Racine, M. Ernest Racine, la R. S. Thérèse de Jésus, Ursuline, Mme A. Poliquin, de Shawinigan. Il était un employé de l'Aluminum Company of Canada.

La dépouille mortelle fut exposée aux salons mortuaires de la maison Joseph Bouvette.

Les funérailles ont eu lieu lundi matin en l'église paroissiale Saint-Pierre, à 8 heures.

Nos sympathies à M. Lefebvre et à tous ceux qu'atteint cette mort cruelle.

Les souscriptions se chiffrent à $52,614,000 le premier jour

Ottawa, 20. (P. C.) — Les souscriptions au troisième emprunt de la Victoire au Canada se chiffraient à la fin de la journée d'hier au montant de $52,614,000, ont annoncé aujourd'hui les quartiers généraux de l'emprunt national. C'était la première journée de la 1ère semaine d'une campagne destinée à recueillir un montant de $750,000,000. Ce montant dépasse presque de $11,000,000 la moyenne de souscriptions fixée pour chacun des 18 jours de la campagne, soit $41,700,000 si l'on veut atteindre l'objectif fixé.

Ce montant de $52,614,000 recueilli dans la journée de lundi, inclut les souscriptions importantes annoncées hier, nous apprend aujourd'hui le rapport de l'emprunt.

Le premier jour du second emprunt avait rapporté $51,334,000. La plus haute souscription annoncée ce matin fut celle de $15,000,000. de la "London Life Insurance Co." de London, Ont. C'est la plus haute annoncée officiellement jusqu'à date.

Les autres souscriptions importantes rendues publiques par les quartiers généraux de l'emprunt, ont été:

La "Canadian General Electric Co. Ltd., Toronto, $3,000,000.

Hudson's Bay Co., Winnipeg. $500,000.

Canadian Celanese Ltd., Montréal, $1,250,000;

Dominion Oilcloth and Linoleum Co. Ltd. Montréal, $1,500,000.

General Steel Wares, Ltd., Montréal, $500,000.

Credit Foncier Franco-Canadien, Montréal, $600,000.

Les triplettes Salterio d'Halifax — Marie Elizabeth, Mary Louise et Marion Ann — furent parmi les premiers souscripteurs à l'emprunt. Leurs parents leur achetèrent un bon à l'occasion de leur quatrième anniversaire de naissance, dimanche dernier.

Le premeir acheteur à Darmouth, N. E., fut C.-R. Brazier, prisonnier de la Gestapo nazie pendant six semaines en 1940.

Si le peuple canadien pouvait seulement réaliser de quelles brutalités est capable la mentalité germanique, dit-il, le troisième emprunt de la victoire verrait dépasser son objectif, en un seul jour".

John George Nicholson, obligé de garder le lit depuis deux ans, fut le premier souscripteur du comté de Victoria, dans l'île du Cap-Breton. Il avait épargné $200, et il les employa toutes à acheter des bons.

A Sherbrooke, Qué., hier, l'usine de Canadian Ingersoll-Road Co. Ltd., a dépassé son objectif, ses 2,000 employés ayant souscrit plus de $100,000 alors que le montant fixé était de $82,500. Durant la première partie de la journée, les souscriptions des employés se firent à l'allure de $1,000 à la minute.

Les employés des quartiers-généraux de l'emprunt national, rapportaient hier soir, après avoir compilé les souscriptions de la première journée, que les grandes compagnies avaient tendance à souscrire de plus forts montants que lors des premiers emprunts.

Le minimum fixe de $750,000,000 donne une moyenne de $62 environ pour chaque habitant du Canada.

Crédits de guerre demandés par Wood

Londres, 20. (P. C.) — Sir Kingsley Wood, chanceller de l'Echiquier, a demandé aujourd'hui à la Chambre des Communes, de voter un autre budget de guerre d'un milliard de livres (4,450,000,000). Il souhaita la bienvenue au secrétaire à la trésorerie des Etats-Unis, M. Henry Morgenthau.

"Nos relations ont été des plus heureuses et sont de bon augure pour une future collaboration", déclara sir Kingsley en parlant de la visite de Morgenthau.

Un jouet, un outil ou autre petit objet laissé sur un plancher ou dans un escalier peut faire trébucher quelqu'un.

Est-Ce Que L'Indigestion Vous Frappe Plus Bas Que La Ceinture?

Donnez au "28" négligés le genre d'aide qui vous donne l'erre d'aller

Plus de la moitié de votre digestion se fait en dessous de la ceinture — dans les 28 pieds de vos intestins. Aussi quand vous êtes atteint d'indigestion, employez un remède qui aide la digestion dans l'estomac ET en dessous de la ceinture.

Ce dont vous pouvez avoir besoin ce sont les Petites Pilules Carter pour le Foie pour donner l'aide nécessaire aux "28 pieds oubliés" d'intestins.

Prenez une Petite Pilule Carter pour le Foie avant et après chaque repas. Prenez-les suivant les instructions. Elles peuvent aider à créer un apport plus grand des trois principaux sucs digestifs dans votre estomac ET vos intestins — elles vous aident à digérer d'une façon naturelle ce que vous mangez.

Alors la plupart des gens obtiennent le soulagement qui vous fait vous mieux sentir de la tête aux pieds. Assurez-vous d'obtenir les authentiques Petites Pilules Carter pour le Foie chez votre pharmacien — 25¢.

Essayez BOVRIL avec du LAIT



Une cuillerée à thé de Bovril mêlée à un verre de lait—chaud ou froid —fait un breuvage délicieux.

Donnez du Bovril et du lait aux enfants, cela les rend vigoureux.

BOVRIL

C'EST LA BONTE DU BOEUF 72F

—FOU—



Quand la toux vous rend fou, les Pastilles Smith Bros. contre la toux vous soulagent agréablement. Noires ou au Menthol, 10c.

PASTILLES **SMITH BROS.** CONTRE LA TOUX 42F



Marque Déposée

MOZART

310 ST. JOSEPH

vous fait en pleine saison une offre surprenante

MANTEAUX

garnis de fourrure

$22.50



Les FOURRURES : Flancs d'écureuil teint à l'état de vison; flancs de mouton de Perse, etc.

Une très belle collection de styles nouveaux vous est offerte dans ce groupe sensationnel. Chacun chaudement doublé, entre-doublé et avec chamois au dos. Toutes les nuances en vogue pour la saison. Plusieurs modèles non-garnis de fourrure vous sont aussi offerts ici. Profitez de ce spécial accessible à tous les budgets et réalisez une économie de plusieurs dollars. Toutes les tailles.



ENSEMBLES

3 pièces — Fillettes

$12.95

Jolis à ravir dans les teintes les plus jeunes — chauds et confortables à souhait — tous garnis de jolies fourrures. Confection de chauds matériels et chaudement doublés. Un vêtement indispensable, solide et durable.



MANTEAUX

pour Fillettes

$10.95

Le manteau idéal pour vos fillettes dans toutes les nuances les plus gaies pour la saison. Styles très nouveaux et très belle confection. Jolies garnitures de fourrure. Etoffes de choix et chaude doublure pour plus de confort.



ENSEMBLES

3 pièces--Garçonnets

$8.95

Comprenant pantalon-guêtre, paletot et bonnet aviateur. Confection soignée de chinchilla, frise et autres matériels de laine. Brun et marine.



Deux groupes sans égal de superbes valeurs qui assureront à vos garçons plus de chic et de confort.

PALETOTS d'Hiver

pour jeunes et grands garçons

$8.95 **$12.95**

Les écoliers seront très chaudement vêtus avec un de nos élégants et confortables paletots de tweed, frise et autres étoffes laineuses. Modèles Grenadier avec plis et demi-ceinture au dos et Balmaccan avec dos ample. Teintes de : marine, brun, vert et mélangés. Grandeurs : 24 à 33



COMPLETS

à 2 pantalons longs pour adolescents

$16.95

Nous venons de les recevoir et un achat heureux nous permet de vous offrir à bas prix ces élégants complets à 2 pantalons longs. Modèles à simple ou double croisure — confection soignée de bons tweeds de laine. Patrons unis ou à rayures dans les bleus, bruns, verts, etc. Ne laissez pas passer cette offre. Grandeurs: 30 à 34.

MOZART · 310 ST. JOSEPH · MOZART



Page des jeunes



Choses curieuses par ------ R.-J. Scott



Faites place au revenant

(par Rose- V- Treuheart)

Quand Jos eut repris son rôle de revenant, il donna l'impression d'un parfait contentement. Il souriait et taquinait tout le monde. Quand il répéta la scène finale avec Paul, Suzanne réalisa, prise de panique, que la pièce se jouerait dans deux jours.

"Si au moins Paul voulait faire quelque chose", disait-elle à Elise. "S'il voulait prendre quelques précautions pour éloigner Jos de lui. Mais il croit que ce n'est qu'une farce. Il ne trouvera pas cela si drôle quand il lui faudra rester assis sur le banc au cours de la joute contre le Hanovre."

Désespérant, elles cherchaient un moyen de circonvenir Jos.

"Essayons de le persuader," suggéra Elise. Suzanne acquiesça. Le lendemain après-midi, elles attendirent à la porte de la classe la venue de Jos. Le chat de la concierge se frôlait contre leurs jambes et ronronnait. Suzanne le prit dans ses bras et se mit à le caresser.

A ce moment, Jos ouvrit la porte. Elise dit : "Allo ! Jos. Venez par ici un peu. Nous voudrions vous parler."

"Très bien," dit-il. Puis, il aperçut Suzanne. Sa bouche s'ouvrit et avec la rapidité de l'éclair il prit la porte pour retourner dans la classe.

"Attendez ! Qu'est-ce qu'il y a ?" appela Suzanne. Le chat, effrayé, se laissa glisser de ses bras et se sauva de l'autre extrémité de la bâtisse. Suzanne regardant à l'intérieur, vit Jos collé au mur et tremblant. Elle fronça les sourcils :

"Jos, pour l'amour du ciel, qu'est-ce que vous avez ?" Elle fit signe à Elise qui entrait et qui se postait devant Jos les mains sur les hanches.

"Vous savez Jos, il est des jours où je trouve que vous ressemblez à une chauve-souris dans une grange, à minuit. C'est la troisième fois depuis un mois que vous nous donnez cette impression. Ma foi ! Je vais en venir à avoir peur de vous."

Elle s'arrêta soudain, Suzanne l'avait prise par le bras. Elle venait d'avoir une idée lumineuse. "Viens, Elise", dit-elle. "Viens avec moi !" Elle entraina Elise à sa suite, laissant Jos éberlué.

Quand elle fut bien certaine que Jos ne pouvait les entendre, elle prit les mains d'Elise toute excitée. "Imaginez ce à quoi je viens de penser. Ce sera un excellent moyen de prévenir les mauvaises intentions de Jos."

"Vite — quoi ?"

"Comme vous l'avez dit — Jos s'est montré assez ridicule trois fois ces derniers temps — et chaque fois . . . Mais nous parlerons de cela plus tard. Le principal c'est qu'il a peur."

"Peur — de quoi ?"

"Vous allez comprendre quand je vous le dirai. Et si j'ai raison dans mes suppositions, nous allons l'empêcher de commettre une sottise. Ecoutez . . ." Elle détailla son plan.

Lors de la répétition avec costumes, les acteurs étaient nerveux, Elise et Suzanne se réunirent une minute dans les coulisses. "Je commence à avoir peur," admit Elise. "Si notre plan allait échouer !"

"Ne vous tourmentez pas," murmura Suzanne. "Ayons au moins bon espoir . . ." Elle s'arrêta court; Paul arrivait dans les coulisses.

Il sourit. "Un secret. Dites-le-moi."

Suzanne regarda Elise. "Devons nous le lui dire ? Oui. Vous ne nous croirez pas, Paul, mais Jos a l'intention de vous jouer un mauvais tour. Pour le soir de la représentation, Elise et mois nous avons un plan . . ."

"Eh ! Séparez-vous là-bas. C'est une représentation avec costumes. Prenez vos places !" cria Jos. dans les coulisses.

Paul s'éloigna en riant. "Un plan, hein ? N'y pensez plus. Je suis capable de prendre soin de ma personne."

Le soir de la représentation Suzanne et Elise furent les premières arrivées à la classe. Elise ouvrit les lourdes portes qui conduisaient à l'auditorium et jeta un coup d'oeil à l'intérieur. Puis elle se tourna vers Suzanne.

"Il n'y a personne," dit-elle.

Avec précaution, elles apportèrent une grande boite de carton percée de trous, qu'elles portèrent d'abord sur la scène, puis dans les coulisses et la posèrent finalement sous la table. Elles respiraient rapidement tant elles étaient fatiguées mais surtout énervées.

Les acteurs commençaient à arriver. En attendant la levée du rideau l'atmosphère devenait électrique tant l'excitation était grande. Puis le rideau se leva et la représentation commença.

Entre le second et le troisième acte, Suzanne se précipita vers Elise dans les coulisses.

"Comment - cela va-t-il dans la boite ?"

"Très bien," murmura Elise. "Comment Jos joue-t-il ? Je n'ai pas eu le chance de jeter le moindre coup d'oeil."

"Il saute et gambade comme un jeune poulain. Il est certain que tout va se passer au gré de ses désirs."

"Le temps approche," lui rappela Elise.

"Oh ! n'en parlez pas, je ne le sais que trop !" Suzanne sentit ses genoux fléchir. "Rappelez-vous qu'aussitôt que ma partie est jouée, je laisse la scène en toute hâte, puis Jos entre et c'est le moment où il joue le dernier acte avec Paul. Ce sera le moment d'agir . . . Oh ! Que je voudrais donc que nous réussissions !"

Le rideau allait se lever sur le dernier acte. Suzanne se hâta d'aller jouer son rôle. Une fois en scène, avec la mer sombre des spectateurs à ses pieds, elle se ressaisit et reprit la personnalité de son héroïne.

Mais quand sa partie fut terminée et qu'elle se précipita hors de la scène pour rejoindre Elise, elle se sentit terriblement nerveuse. Sans faire le moindre bruit, les jeunes filles apportèrent la boite à la porte centrale de la scène. Elles entendaient le revenant qui frappait du pied et Paul qui fuyait. Elles comprirent que Jos et Paul se trouvaient au-dessous du portrait du duc de Quincy.

"Vite ! Maintenant !" s'écria Elise.

Arrachant le couvercle de la boite, Suzanne y plongea la main, et saisit quelque chose de noir et de furieux. C'était Poucet. Se cachant derrière la porte, elle jeta un coup d'oeil sur la scène tenant toujours le chat.

Comme elles l'avaient prévu, Jos dans ses draps blancs se jetait sur Paul et d'une manière différente des jours de la répétition. Paul était étonné et ce n'était plus un acte, la réalité prenait le dessus.

"Laisse-le aller," commanda Elise.

Paul se jetait de côté, mais le revenant se précipitait sur lui. D'un mouvement rapide de son bras droit Suzanne lança Poucet sur la scène entre les acteurs. Elle entendit un perçant cri de surprise de la part des spectateurs.

"OH ! Oh ! Oh !"

C'était la voix de Jos et c'était un cri de terreur. Jetant un coup d'oeil, Suzanne vit Poucet jouant avec les draps de Jos qui trainaient tandis qu'il se hâtait de quitter la scène. Un long éclat de rire s'éleva de l'auditoire, qui croyait que cette apparition du chat noir faisait partie de la pièce.

Paul, étonné, se releva et se brossa. Dans les coulisses, les acteurs étaient réunis en confusion, et Mlle Bernier en désespoir de cause ordonna de baisser le rideau.

Quand Jos passa près d'elles, la terreur empreinte sur le visage, Suzanne et Elise se regardèrent très satisfaites.

"Nous avons réussi ! Nous avons réussi !" s'écria Suzanne.

"Nous avions raison", s'émerveilla Elise. "Jos a vraiment peur des chats."

Une véritable salve d'applaudissements montait de l'auditoire. Mlle Bernier fit monter les acteurs sur la scène pour saluer.

"Venez, Jos," cria-t-elle, lui faisant signe de sortir du vestiaire où il s'était réfugié. Lentement, Jos suivit les autres sur la scène.

Profitant des applaudissements, Paul murmura à Suzanne. "Vous aviez raison. Jos avait l'intention de rendre mon bras de lanceur impuissant. Mais je crois qu'il va être guéri. Regardez-le."

Suzanne regarda le jeune homme dont la figure était couverte du rouge de la honte, et dont la tête était baissée. Comme elle l'examinait, lentement ses yeux se tournèrent et il la regarda. Ils se posèrent une minute sur Paul et revinrent aux siens. Et alors, au grand étonnement de Suzanne, Jos sourit faiblement, tandis que ses lèvres laissaient passer ces mots : "Très bien, vous avez gagné."

Suzanne laissa échapper un profond soupir de soulagement. Jos Lindsay n'était peut-être pas méchant après tout.

Fin





Le soleil baissait vite, il n'était pas plus grand qu'une étoile; à ce moment elle sentit son pied toucher terre, le soleil s'éteignit comme la dernière étincelle d'un papier qui brûle.



elle vit ses frères debout devant elle, bras dessus, bras dessous, mais il n'y avait de place que juste pour eux et pour elle. Les vagues frappaient le rocher et retombaient sur eux en averse;



le ciel brillait d'un feu flamboyant, et le tonnerre grondait sans cesse; mais Elisa et ses frères se tenaient solidement par la main et chantaient un psaume qui leur donnait du courage et du réconfort.

Au pays des merveilles

Par Ellsworth Jaeger

Geler de part en part et dégeler sans en ressentir le moindre inconvénient, n'est pas une aventure ordinaire. Pourtant le lièvre de mer, un poisson des eaux dormantes, ne semble aucunement affecté de cette expérience. L'hiver, ce poisson s'enfonce dans la boue. Souvent, il est gelé de part en part, puis quand la température devient plus clémente, il reprend ses lentes activités.

Le lièvre de mer aime rester tranquille pendant des heures. Il respire même lentement et quand il mange il prend son temps. C'est pour cela que les pêcheurs disent qu'il n'est pas sportif. Mais Cupidon s'occupe même des lièvres de mer. Au printemps, quand il fait l'amour, il porte une barre rosée.

Tout paresseux qu'il est, c'est un sauteur et ceux que l'on met dans un aquarium sont souvent trouvés hors de l'eau.

Le lièvre de mer ou suceur tire son nom de sa bouche, qui ouvre endessous et ressemble à la gueule d'un sac. Les lèvres sont épaisses et très sensitives. Quand il projette ses lèvres elles ressemblent à l'extrémité d'une trompe d'éléphant.



Bien que sa gueule ne soit pas belle, elle lui est très utile pour fouiller à travers le gravier et la boue.

Lord Derby n'avait pas de plus grand plaisir que de s'emplir la bouche de cerises conservées dans l'alcool.

Mots pour rire

UNE BONE SAISON

Un voyageur arrive dans un petit village où il a affaire avec un nommé Baptiste Monbélamour; il s'adresse au premier habitant qu'il voit pour savoir où s'adresser.

—Baptiste Monbélamour? dit l'autre; je connais pas ça! Peut-être qu'on pourra vous renseigner ailleurs.

Le voyageur continue son chemin puis, deux heures plus tard, il revoit l'habitant de tout à l'heure.

—J'ai demandé à plus de vingt personnes, lui dit-il, et aucune ne le connait.

—Ah! . . . fait l'habitant d'un air songeur; ce gars-là n'aurait-il pas un sobriquet?

—Oui; on l'appelle aussi Poil-de-Carotte, à cause de la couleur de ses cheveux.

—Poil-de-Carotte! s'écrie l'habitant; vous ne pouviez pas dire ça tout de suite? c'est moi!

* * *

Un vigneron s'était brouillé à mort avec son voisin. Le dimanche venu, sachant que ce dernier allait passer sur le chemin pour aller à la messe de 8 heures, il se cacha dans le fossé, son fusil à la main.

Huit heures moins cinq! Personne . . .

Huit heures et dix! . . . Toujours personne.

Huit heures et vingt! . . . Rien à l'horizon . . .

Le vigneron impatienté :

—Ce saligaud! bougonne-t-il à part lui, s'il ne vient pas bientôt, il va me faire manquer la messe!

Des bobines vides pour faire des jouets

Cherchez-vous quelque chose d'intéressant à faire? Alors, essayez des jouets avec des bobines vides de fil. Ils sont faciles à faire et très amusants.

Le premier est une hélice — juste l'article à la mode de nos jours avec la vogue que connait l'aviation. Quand elle est terminée, elle tourne d'une manière réaliste simplement en la poussant sur le plancher ou sur une table.

Le diagramme (Fig. 1) vous indique qu'il vous faut une hélice de fer blanc, une couple de bobines vides, une forte bande de caoutchouc, et un bout de fil de fer qui est plié pour servir d'axe aux bobines.

L'hélice peut être découpée dans une boite de fer blanc quelconque avec une vieille paire de ciseaux ou faite de bois ou encore de carton. Quand elle est terminée l'hélice est attachée à la bobine supérieure, et les deux bobines sont fixées ensemble par une bande de caoutchouc.

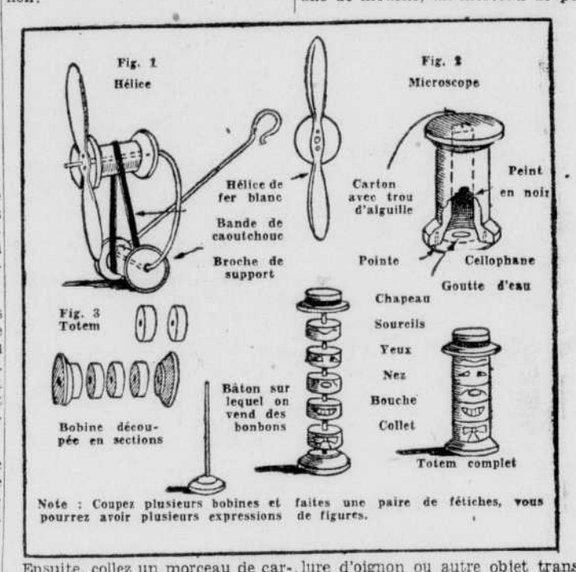
Un support d'habits en broche vous fournira la broche de la force et de la résistance nécessaire. Redressez le support et donnez-lui la forme de l'illustration. Il vous faudra une paire de pinces pour réussir cette opération, un étau peut aussi rendre de grands services.

Cette simple hélice montée sur une bobine vous amusera pendant des heures et fera un joli présent à offrir à l'un de vos amis. Peut-être que votre jeune frère ou votre jeune soeur seront enchantés de l'avoir !

UN MICROSCOPE

Si vous vous sentez porté vers la science, le nouveau jouet que nous allons décrire va attirer votre attention. C'est un microscope (Fig 2).

Prenez une bobine vide de fil ordinaire, avec votre couteau de poche agrandissez le trou de l'un des bouts. Puis peignez toute l'ouverture en noir.



Ensuite, collez un morceau de carton noir à l'ouverture de l'autre extrémité et percez un trou avec une aiguille fine. Ce sera l'oeil de votre microscope.

Clouez un papier cellophane au fond de votre bobine. Il ne doit pas être fixé d'une manière permanente. Pour vous servir du microscope, enlevez le morceau de papier cellophane et mettez-y une goutte d'eau. Puis sur la goutte d'eau placez une aile de mouche, un morceau de pelure d'oignon ou autre objet transparent. Replacez avec soin le morceau de papier cellophane. Votre microscope est prêt à servir.

Tenez le microscope devant une forte lumière et regardez par le trou d'aiguille. Vous obtiendrez une forte amplification de l'objet placé sur la goutte d'eau, qui est devenue une lentille.

LES MANIES DES GRANDS HOMMES

La population de la Chine est de près de quatre cent quatre-vingt millions d'âmes.

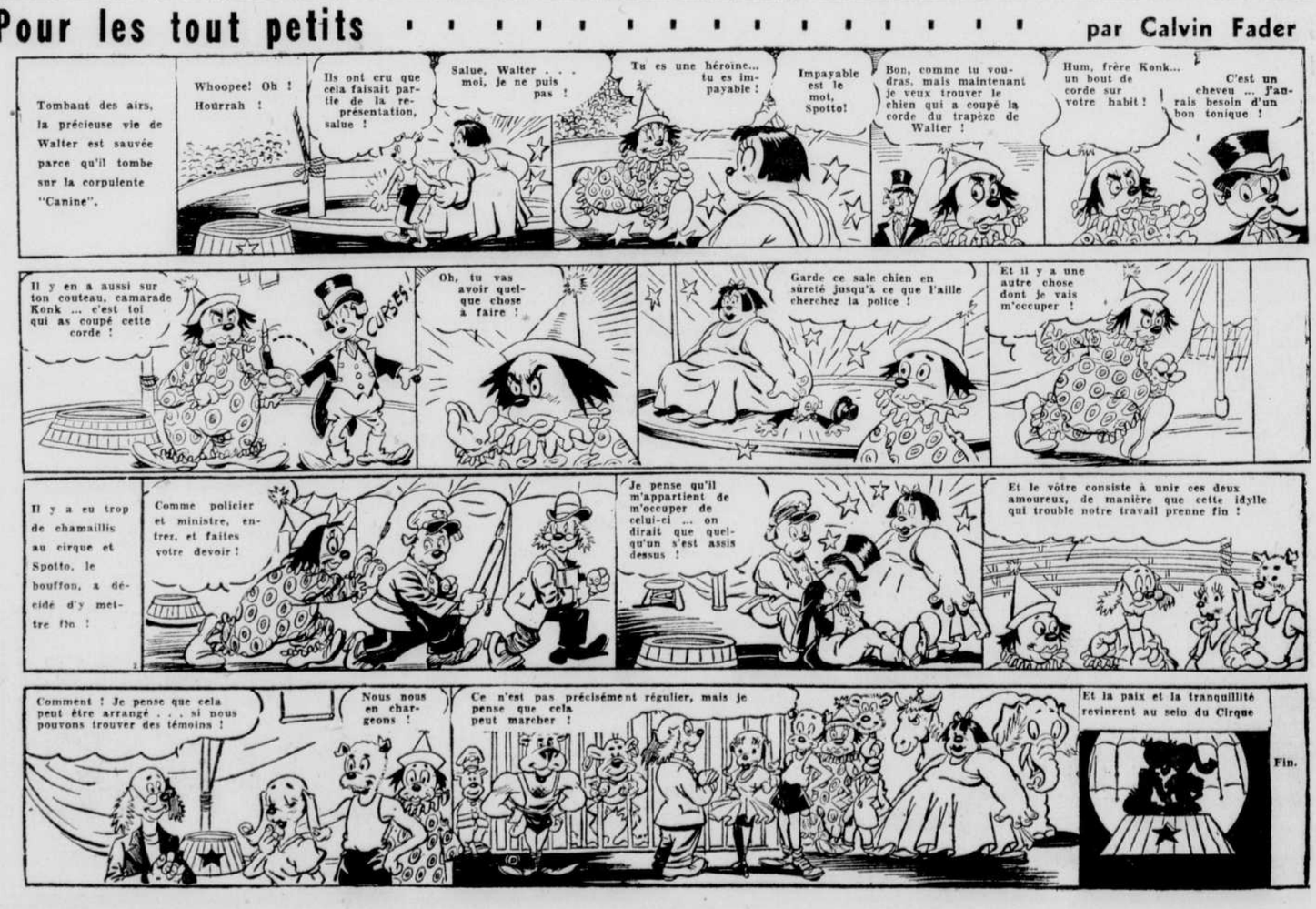
La poste des Etats Unis accepte l'envoi de crocodiles n'ayant pas plus de vingt pouces de longueur.

—o—

Unn limaçon ordinaire parcourt une distance d'un mille en quatorze jours environ.

Pour les tout petits

par Calvin Fader



--Important témoignage rendu par M. Yvon Pelletier, restaurateur

(Suite de la page 3)

—Quel montant lui était-il dû ?
—$82.
—Combien lui avez-vous remis ?
—Un chèque de $53.78. Quant à la solde, un chèque de $29., je l'ai remis à Oliva Girard qui avait préalablement consenti un prêt à Tremblay.

(Le procureur de la Couronne produit les chèques mentionnés ainsi qu'une feuille de temps indiquant les heures de travail de Tremblay et le montant qui lui était dû.)

—Aviez-vous vu Hector Tremblay précédemment ?
—Oui.

Me Rivard :

—Pouvez-vous nous dire quel était le jour où vous avez remis cet argent à Tremblay ?
—Un samedi.
—A quelle heure les banques ont-elles l'habitude de fermer leurs portes le samedi matin ?
—Midi.

YVON PELLETIER

Le deuxième témoin de l'audience de l'après-midi, M. Yvon Pelletier, est le propriétaire d'un restaurant établi à 145, rue Saint-Paul, l'endroit où Tremblay et Twynham se seraient rencontrés dans la soirée du 20.

Me Marquis :

—Vous êtes propriétaire d'un restaurant ?
—Oui.
—Situé où ?
—A 145, rue Saint-Paul, à Québec.
—Au cours du mois de juin avez-vous vu chez vous un M. Hector Tremblay ?
—Oui.
—Saviez-vous son nom ?
—Non.
—Quelle heure était-il lorsqu'il est arrivé ?
—Entre 1 heure et 30 et 1 heure et 45.
—A quelle heure avez-vous l'habitude de fermer les portes de votre établissement ?
—A 2 heures.
—Avant l'entrée de Tremblay, avez-vous remarqué quelque chose de particulier ?
—Non.
—N'avez vous pas vu des matelots à la porte ?
—Oui. Je les ai aperçus après l'arrivée de Tremblay.
—Où se tenaient-ils ?
—A peu près en face de la porte.
—Quand vous les avez vus, dans quelle direction regardaient-ils ?
—Dans la vitrine.
—Tremblay vous a-t-il demandé quelque chose ?
—Une bouteille de liqueur ?
—Est-il entré quelqu'un après ?
—Oui, un matelot.
—Le voyez-vous, ici dans cette cour.
—Oui.
(Le témoin se tourne vers la barre des accusés et montre Twynham du doigt.)
—Qu'a fait Twynham ?
—Il est entré dans le restaurant, s'est assis près de Tremblay, puis il lui a parlé.
—En quelle langue ?
—En anglais.
—Longtemps ?
—Environ 5 minutes.
—Et que s'est-il passé après ?
—Twynham et Tremblay sont sortis ensemble.
—Tremblay a-t-il payé ce qu'il avait pris ?
—Oui, à Mlle Rose Tanguay.
—Comment ?
—Il a ouvert un porte-feuille dans lequel il y avait du papier-monnaie et il a payé son dû.
—Où était alors Twynham ?
—A ses côtés.
—A-t-il vu Tremblay alors qu'il payait ?
Oui.
—Pendant que Tremblay et Twynham étaient à l'intérieur, où se tenaient les autres matelots ?
—Ils regardaient dans la vitrine.
—Lorsque Twynham et Tremblay sont sortis, où étaient les autres matelots ?
—Ils avaient une boite de bière et ils prenaient un verre.
—Qu'ont-ils fait ?
—Ils ont jeté la caisse (en l'occurrence une boite de carton) et ils ont suivi Tremblay et Twynham qui s'en allaient vers la rue St-Pierre.
—Qu'avez-vous fait ?
—Je suis sorti.
—Parce que vous vouliez fermer ?
—Non, je voulais voir.
—Avez-vous revu Twynham ?
—Oui, le lendemain ou le surlendemain, sur la rue St-Paul.
—Etait-ce le soir où le jour ?
—Le soir, je crois.
—Avez-vous eu l'occasion de le revoir par la suite ?
—Oui, à bord d'un bateau.
—Avez-vous remarqué Twynham?
—Oui.
—Est-ce qu'on vous l'a indiqué.
—Non, c'est moi qui l'ai désigné.
—Avec qui visitiez-vous ce bateau?
—Avec le sergent détective Guillemette.
—Combien l'avez-vous vu de fois avant de le rencontrer sur le bateau.
—Deux fois.
—Etiez-vous seul lorsque vous l'avez revu sur la rue St-Paul ?
—Non, j'étais avec Mlle Rose Tanguay.
—L'a-t-elle remarqué, elle ?
—Oui. Je lui ai dit : "C'est le matelot qui est sorti du restaurant avec le gars qui s'est fait assommer hier."
—Où avez-vous revu Tremblay ?
—A la morgue.
—C'était bien le même homme que celui que vous aviez vu au restaurant ?
—Oui.
—Quelle température faisait-il ce soir-là ?
—Je ne me souviens pas.

Me Rivard :

—Depuis combien de temps tenez-vous un restaurant rue St-Paul ?
—Depuis le mois de mai.
—Ce restaurant est situé assez près du bassin ?
—Oui.
—Vous avez souvent l'occasion de voir des marins ?
—Oui, presque tous les jours.
—Tous les soirs ?
—Oui.
—A 1 heure 45 vous avez vu Tremblay ?
—Oui.
—C'était un samedi soir ?
—Oui.
—Vous voyez plus de marins à votre restaurant le samedi que les autres soirs ?
—Non, c'est pas mal pareil tout le temps.
—Connaissiez-vous Hector Tremblay avant de le voir ce soir-là ?
—Non.
—Qui était dans le restaurant lorsque Tremblay est entré ?
—Je ne me souviens pas. Il y avait une couple d'autres personnes.
—Des civils ? des soldats ? des marins ?
—Je n'ai pas remarqué.
—Qu'est-ce qu'ils faisaient ?
—Je ne me souviens pas. Il en vient tellement que je ne remarque pas.
—Etes-vous capable de jurer que Tremblay était assis, seul, au comptoir ?
—Non. C'est comme je viens de vous le dire : il en vient tellement.
—Où étiez-vous quand Tremblay est entré ?
—Dans le restaurant.
—Lorsque Tremblay a donné son ordre, il était au comptoir ?
—Oui.
—C'est Mlle Tanguay qui l'a servi ?
—Oui.
—Le matelot est arrivé combien de temps après Tremblay ?
—A peu près cinq minutes.
—N'est-ce pas vrai qu'en arrivant le matelot est allé faire jouer un disque sur une machine ?
—Je ne peux pas dire.
—Tremblay n'a-t-il pas parlé à quelqu'un d'autre avant de parler au matelot ?
—Je ne sais pas.
—N'est-ce pas vrai, Pelletier, que c'est Tremblay qui est allé parler à Twynham ?
—Je ne sais pas.
—Pelletier, jurez-vous que les choses ne se sont pas passées ainsi.
—Je ne puis le jurer.
—Ils parlaient ensemble, en anglais, avez-vous dit ?
—Oui. (Le témoin fait remarquer qu'il ne comprend pas l'anglais).
—Ils s'entendaient bien ?
—Oui.
—Vous dites que Tremblay a sorti un portefeuille ?
—Oui.
—Il a payé ?
—Oui.
—En monnaie ?
—Non, avec un bill.
—A qui l'a-t-il remis, ce bill ?
—A Mlle Rose Tanguay.
—Avez-vous dit que Tremblay était assi aux côtés de Twynham lorsqu'il a sorti son portefeuille pour payer Mlle Tanguay ?
—Oui.
—Vous dites que Twynham a eu connaissance de cela ?
—Oui.

A ce moment, le procureur de la défense produit le procès verbal de l'enquête préliminaire et, s'adressant au témoin, lui dit :

—Pelletier, vous avez déclaré sous serment, à l'enquête préliminaire que vous n'aviez pas remarqué si Twynham était assis à côté de Tremblay, mais qu'à votre connaissance Twynham avait remarqué Tremblay lorsqu'il sortit son portefeuille pour payer Mlle Tanguay.
—Je peux bien l'avoir dit.
—Vous avez été assermenté, vous, le 7 juillet, à l'enquête ?
—Oui.
—Comment se fait-il que votre mémoire était meilleure à cette époque qu'elle ne l'est maintenant ?
— ? ? ?
—Vous avez déjà été condamné par les cours de justice, vous, M. Pelletier ?
—Oui.
—Combien de fois ?
—5 ou 6 fois.
—Pour des affaires de boisson.
—Et encore ?
—Une affaire d'hôtel.
—Vous teniez une maison de chambres et c'était assez libre, si je comprends bien.
—On est tout de même pas pour commencer à exiger des certificats de mariage.
—Et puis, à part les moeurs et la boisson, n'avez-vous pas été mêlé à autre chose ?
—J'ai été pris pour recel, mais on a suspendu l'affaire.
— Revenant à la cause qui nous intéresse, dites-nous, Pelletier, si vous jurez que Twynham est arrivé en compagnie d'autres compagnons ?
—Oui.
—De quelle direction venaient-ils ?
—De St-Roch.
—A quelle heure les avez-vous vus pour la première fois ?
—A 1 heure et 30.
—Lorsqu'ils sont sortis, vous dites les avoir suivis un peu ?
—Oui.
—Dans quelle état était alors Tremblay ?
—Il était chaudasse.
—Vous dites avoir appris, le dimanche matin, ce qui était arrivé à Tremblay ?
—Oui.
—A quelle heure ?
—Je ne me souviens pas.
—Qui vous en a parlé ?
—Du monde.
—Qui savait que Tremblay était allé chez vous ? Cette personne devait savoir quelque chose ?
—Ça se peut.
—Qui donc est cette personne ?
—Robert Charbonneau.
—Etait-il à votre restaurant ce soir-là ?
—Je n'ai pas remarqué.
—Le samedi soir, il vous arrive de prendre un coup ? Remarquez bien : je ne vous pose pas cette question pour vous insulter, car il y en a plusieurs qui prennent un coup le samedi soir.
—Oui.
—Avez-vous pris un coup ce soir-là ?
—Comme d'habitude.
—Ce soir-là combien avez vous pris de "coups" ?
—Une couple de verres de bière.
—Vous jurez que vous n'avez pas pris de boisson forte ?
—Oui.
—Vous ne pouvez pas dire si c'est le dimanche ou le lundi que vous avez vu le marin ?
—Non.
—Vers quelle heure ?
—Vers 7 heures, mais je ne peux pas dire exactement.
—En tout cas, je vais vous donner de la marge. Jurez-vous qu'entre six et huit heures vous avez vu passer Twynham sur la rue St-Paul ?
—Oui.
—Où étiez-vous alors ?
—A la porte de mon restaurant.
—Seul ?
—Non, avec Rose Tanguay. Je lui ai dit : "Regarde le gars qui a sorti avec Tremblay hier soir."
—N'êtes-vous pas sous sous l'impression que vous aviez déjà vu Twynham avant ce semedi.
—Oui, mais c'est peut-être un autre qui lui ressemble.
—Vous connaissez quelqu'un qui lui ressemble ?
—Oui.
—Vous le voyez des fois ?
—Oui.
—Vous le voyez encore ?
—Oui.
—Au cours de la tournée que vous avez faites pour retrouver le matelot, combien avez-vous visité de bateaux ?
—Trois.
—Avec qui ?
—Avec le lt Legendre, et les détectives Bidégaré et Guillemette.
—Avant de reconnaitre ce Twynham, vous en aviez pointé un autre et l'officier du bateau vous a dit que c'était impossible que ce type fût sorti le soir de l'affaire puisqu'il était en devoir ?
—Non.
—N'est-il pas vrai que vous avez indiqué Twynham parce que celui-ci sortit des rangs chercher une casquette que lui tendait le capitaine ?
—Non.
—Quelle était la couleur de votre habit lorsque vous avez visité ces bateaux ?
—Je ne puis pas dire. Voyez-vous, j'ai une dizaine d'habits.
—Vous jurez que Guillemette était avec vous ?
—Oui.
—Jurez-vous qu'il y était ?
—Je ne puis pas dire.
—Etes-vous en état, Pelletier, de jurer que le détective Guillemette était avec vous ?
—Pourquoi, il y était.

Me Drouin :

—Votre restaurant est bien éclairé ?
—Oui.
—La lumière de l'intérieur sort à l'extérieur ?
—Oui.
—La première fois que vous avez remarqué Twynham, c'est dites-vous, lorsqu'il est entré ?
—Oui.
—Vous avez vu les quatre matelots ?
—Oui.
—Les trois autres, vous ne les avez pas reconnus.
—Non.

Me Rivard :

—N'avez-vous pas dit au lieutenant Legendre que Twynham était entré dans votre restaurant à 11 heures et 45 ?
—Ça se peut.
—Il n'y a pas de "ça se peut". Lui avez-vous dit cela ?
—Oui, c'est possible, car on était à la veille de fermer.
—Pourquoi auriez-vous dit 11 heures et 45 au lieu de 1 heure et 45 ?
—Je puis m'être trompé. Je n'étais pas sous serment.
—Alors, quand vous n'êtes pas sous serment, vous, Pelletier, la vérité ne vous fait ni chaud ni froid ? Lors de l'identification sur les bateaux, où vous teniez-vous.
—Sur le bord du quai.
—Vous étiez appuyé sur un poteau, n'est-ce pas ?
—Oui.

Me Marquis :

—Avez-vous remarqué qu'un civil ou qu'un matelot, autres que Tremblay et Twynham, soient sortis ensemble de votre restaurant le soir du 20 juin ?
—Non. C'est rare que les civils et les matelots arrivent ou sortent ensemble de mon restaurant.
—Que vous a dit Roger Charbonneau ?
—"L'homme qui est sorti hier soir avec le matelot a été ramassé sans connaissance."
—Dans votre restaurant, comment Twynham était-il vêtu ?
—En costume de marin ordinaire.
—Lorsque vous avez vu entrer le marin, avez-vous eu l'impression que c'était l'autre dont vous avez déjà fait mention ?
—Non. J'ai trouvé qu'il lui ressemblait.

Nous donnons ci-après un résumé du témoignage rendu à la séance du matin par M. Ovila Girard.

OVILA GIRARD

Me Marquis :

—Vous connaissez Hector Tremblay ?
—Oui.
—Quand l'avez-vous rencontré au bureau de la Donnacona pour la dernière fois ?
—En juin, un samedi.
—L'avez-vous revu après ?
Oui, à l'hôpital de l'Enfant-Jésus.
—Qu'était-il venu faire au bureau ?
—Se faire payer.
—L'avez-vous vu se faire payer ?
—Oui, par un M. Fortin.
—Combien lui a-t-il remis ?
—Deux chèques, l'un de $50, l'autre de $29. Il m'a remis le dernier en paiment d'une dette contractée à mon endroit.
—Avez-vous reconnu Tremblay à l'hôpital ?
—Oui.
—L'avez-vous revu par la suite ?
—Oui, à la morgue où je l'ai identifié.
—Que faisait Tremblay ?
—C'était un bûcheron.
—Tremblay était sans connaissance quand vous l'avez vu à l'hôpital ?
—Oui.
—Quel âge avait-il?
42 ans environ.
—Au point de vue physique, qu'avait l'air Tremblay?
—Un homme de 5 pieds et 7 pouces environ, pesant 125 livres.

Me Rivard: Vous êtes certain que Tremblay est allé au bureau, le samedi?

—Oui.
—A l'enquête préliminaire, vous avez déclaré que vous n'étiez pas certain si c'était le vendredi ou le samedi.

Donc à l'enquête préliminaire, le 7 juillet, vous ne saviez pas si c'était le vendredi ou le samedi.

—Je ne savais pas la date. Mais la dernière fois, c'est le samedi matin.
—Y a-t-il quelque chose aujourd'hui qui vous permet de mieux vous rappeler du jour en question?
—Je ne me rappelais pas la date.
—Je ne vous parle pas des dates.
—Votre mémoire est meilleure aujourd'hui que le 7 juillet?
—Les dates m'ont aidé.
—Quelle heure était-il, cette dernière fois où vous l'avez vu?
—Entre 9 heures et 10 heures du matin.

La cause se continue.

Limitation du transport par camion

Ottawa, 20. (P.C.) — M. James Stewart, administrateur de la commission des prix et du commerce en temps de guerre, a émis hier, un ordre limitant les opérations de tout véhicule d'entreprise privée à 35 milles de l'adresse enregistrée.

Cet ordre prendra effet le 1er novembre et prévoit une sévère exemption pour les véhicules faisant le transport de la pulpe ou d'autres bois ; mais non pas pour le bois fini ou semi-fini. L'exemption se limite au transport du lieu de la coupe jusqu'au moulin ou au chemin de fer.

Ceux qui transportent du bois et qui désirent continuer au delà de 35 milles doivent faire application au bureau de la commission le plus rapproché.

Funérailles de madame Art. Boivin

Un émouvant hommage a été rendu, le 19 octobre dernier, en l'église de Saint-François D'Assise, à la mémoire de Mme Arthur Boivin née Adelina Dufour, décédée le 16 courant, à l'âge de 59 ans. Un groupe imposant de parents et d'amis, où l'on remarquait en particulier des employés du Canadien National, composait le défilé qui accompagna la dépouille mortelle. Citoyenne de Limoilou très avantageusement connue, Mme Boivin fut précédée dans la tombe par son époux, M. Arthur Boivin, ingénieur du Canadien National, il y a environ neuf mois.

Une foule nombreuse assista à la cérémonie, qui se déroula dans l'église paroissiale de Saint-François D'Assise. M. le chanoine A.-A. Godbout, curé, fit la levée du corps. M. l'abbé Jos. Paré, vicaire, chanta le service, assisté de MM. les abbés Fernand Wagner et Jean-Paul Gravel, vicaires, comme diacre et sous-diacre. Les chantres étaient sous la direction de M. Arthur Savard, et M. Roland-G. Gingras, organiste titulaire, était à la tribune de l'orgue.

Au départ de la maison mortuaire, à 235, 1ère Avenue, le deuil était conduit par le fils de la défunte, M. Georges Boivin; ses gendres, MM. Auguste Levesque, Henri Grégoire et Léandre Crépault; ses frères, MM. Arthur, Adolphe et Adélard Dufour et MM. Arthur et Willie Dufour, et Stanislas Guillemette. Dans la suite, MM. H.-O. Blanchet, R. Marceux, A. Biron, R. Bédard, E. Roy, du C.N.R., J.-L.-A. Godbout, Alex. Packenham, et une foule d'autres.

La défunte laisse dans le deuil outre les personnes déjà mentionnées, deux soeurs, Mme (Vve) Télesphore Guillemette, de Roberval, et Mme Jos. Brassard, de Dolbeau; trois filles, Mmes A. Levesque, L. Crépault et H. Grégoire; trois belles-soeurs, Mmes Raoul, Arthur et Adélard Dufour; une belle-fille, Mme Georges Boivin, et des petits-enfants, Alice et Maurice, Philippe, Marcel et Roger Levesque.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison J. Bouchard et Fils, 54, 5e Rue, Limoilou.

Nous réitérons l'expression de nos condoléances.

Berlin a aussi sa liste de "responsables"

Londres, 20. (P. C.-Câble) — Une liste de chefs des Nations Unies tenus responsables par l'Allemagne des "crimes de guerre" et du "mauvais traitement" des prisonniers allemands est en préparation. Telle est la déclaration que faisait aux Alliés la radio allemande, annonçait hier le "Daily Mail". Le communiqué a dit que les chefs ainsi désignés seront punis après la guerre, laissant aussi entendre, rapporte le "Daily Mail", que les conventions de Genève pourraient bien être oubliées dans le traitement des prisonniers de guerre et que l'Allemagne agirait en cette occasion comme il lui conviendra.

Hausse du prix du lait

Rimouski, (D. N. C.) — La Commission de l'Industrie laitière a passé une ordonnance qui intéresse tout particulièrement Rimouski et les alentours. Cette ordonnance fixe le prix du lait non pas seulement dans la ville de Rimouski, mais aussi à Rimouski-Est, Nazareth, Ste-Odile et St-Robert. L'article quatre de cette ordonnance spécifie que "nul ne peut, dans les endroits mentionnés, offrir, vendre ou livrer du lait à des prix inférieurs à six sous la chopine et onze sous la pinte". Auparavant, le lait pouvait être vendu à dix sous la pinte et ce prix a été augmenté d'un sou. Cette ordonnance est entrée en vigueur la semaine dernière et elle a été approuvée par la Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre.

Vicaire général

Moncton, N.-B. (D. N. C.) — Mgr François Daigle a été nommé vicaire général de l'archidiocèse de Moncton. Cette nomination a été faite par S. E. Mgr Norbert Robichaud, archevêque de Moncton.

Mgr Daigle succède à Mgr Albert Lemenager qui dessert maintenant la paroisse de St-Louis de France, Lewisville. Né à St-Louis le 12 avril 1882, Mgr Daigle demeure à Moncton depuis 1937, ayant pris à cette époque la direction de l'Ordre Social, journal hebdomadaire fondé par feu Mgr Melanson. Il est un ancien élève de l'Université St-Joseph. Il a fait ses études en théologie au Séminaire de Montréal. Il fut ordonné prêtre le 21 mai 1910. Il a étudié à

Le Naturaliste Canadien

La dernière livraison du "Naturaliste Canadien", revue scientifique de l'Université Laval, porte plusieurs études de bel intérêt. MM. Robert Lambert, Bernard Boivin, Jacques Rousseau et Jean-Louis Tremblay ont signé des articles que les lecteurs apprécieront.

Un visage criblé de boutons n'est bon qu'à tuer l'amour



Les boutons qui criblent le visage rendent misérable la vie de bien des jeunes personnes ; aussi est-il probable que vous connaissez des cas où une idylle prometteuse a été brisée par ces plaies rouges, blanches, ulcérées et pleines de pus sur le visage.

Le trouble n'est pas tant la douleur physique que la souffrance morale causée par le défigurement embarrassant qui très souvent fait que la victime a honte de fréquenter la société.

Le moyen le plus rapide de se débarrasser des boutons consiste à améliorer sa santé générale par un bon nettoyage du sang.

Les Amers de Bardane pour Sang (Burdock Blood Bitters) aident à nettoyer le sang et, une fois le sang nettoyé, le teint tend à s'éclaircir.

The T. Milburn Co., Limited, Toronto, Ont.

ABATTU, SOUFFRETEUX
Ce tonique vous ranimera:
LAXATIF & AMERS
Pas d'appétit ? Maux de tête, bilieux, indigestion ? Si causé par constipation, ayez confiance, prenez les Herbes indigènes de Bliss. Tonique: LAXATIF ET AMERS. Huit ingrédients d'origine végétale assurent ses 4 ACTIONS—(1) favorise l'élimination des reins, des intestins, (2) tonifie: appétit, estomac, (3) stimule: flux biliaire, aide à la digestion, (4) aide à éviter le gaz. $1.00, 50c, 25c. Pharmacies.
(TABLETTES)
HERBES INDIGENES DE BLISS

Une annonce
AUX PROPRIETAIRES D'APPAREILS A GAZOLINE

(tels que poêles, chaufferettes, lampes, fers, etc.)

FAISANT USAGE DE GAZOLINE SUNOCO BLEUE

L'essence à moteur Sunoco Bleue maintenant vendue dans cette localité contient du plomb tétraéthyle.

Nous comprenons que cela incommodera nos nombreux amis qui ont fait usage de la Sunoco Bleue dans des appareils employant de la gazoline comme combustible, car, comme vous le savez, les gazolines contenant du plomb ne devraient pas être employées dans les poêles, chaufferettes, lampes, fers, torches, etc. à gazoline.

Conséquemment, nous faisons savoir que la Sunoco Bleue *ne devrait pas* être employée dans des appareils brûlant de la gazoline, et *ne devrait pas* être employée non plus pour fins de nettoyage. Elle ne doit être employée que comme combustible pour automobiles, camions, tracteurs, etc.

SUN OIL COMPANY LTD.



CHEZ VOTRE TAILLEUR DEMANDEZ LES TISSUS ROBINTEX
SI VOUS VOULEZ UN HABIT BIEN FAIT—QUI DURERA LONGTEMPS—ET GARDERA SA FORME

ACHETEZ les NOUVELLES
OBLIGATIONS de la VICTOIRE

NOTRE PLACEMENT sous forme d'OBLIGATIONS de la VICTOIRE contribuera à nous donner des soldats, des marins et des aviateurs mieux entraînés, mieux équipés dans cette lutte sans merci, pour la justice, l'honnêteté et la liberté humaines.

Les DOLLARS d'OBLIGATIONS de la VICTOIRE sont des dollars à "double fin". Ils raccourciront la durée de la guerre et ils nous fourniront les moyens de mettre en oeuvre nos projets nouveaux une fois la paix revenue.

Portez la Dague du Commando

C'est une attestation que nous avez acheté les nouvelles Obligations de la Victoire.

Les DOLLARS d'OBLIGATIONS de la VICTOIRE AIDERONT A PAVER LA VOIE QUI CONDUIT VERS LA VICTOIRE !

ZELLER'S LIMITED

MARISE DUCLAU et sa famille — Un bon repas ! — par McEvoy et Striebel



Le Bridge Contrat

Solution du problème d'hier

Une main nulle peut subitement se trouver transformée au cours des enchères et devenir très utile pour le partenaire ou très dangereuse pour les adversaires. Vous vous étiez préparé à passer à chaque tour, mais soudain une déclaration du partenaire, annonçant une nouvelle suite, vous révèle que vous pouvez lui donner un très bon appui dans cette couleur avec un vide ailleurs, de sorte que vos atouts serviront à couper. C'est le moment alors pour vous d'entrer dans les enchères.

♠ V 10 8 4
♥ 6
♦ 9 7 5 3
♣ V 6 5 2

♠ 5 3 2
♥ R 9 7 2
♦ 10 2
♣ R 9 7 3

N. O. E. S.

♠ R 9
♥ D V 10 3
♦ A D V 8 4
♣ 10 8

♠ A D 7 6
♥ A 8 5 4
♦ R 6
♣ A D 4

Les annonces : Sud 1 Sans-Atout, Est 2 Carreau, Sud 2 Pique, Nord 3 Pique, Sud 4 Pique.

Qui donc aurait fait autre chose que passer au premier tour à la place de Nord avec cette main, et qui aussi n'aurait pas soutenu son partenaire après avoir entendu cette déclaration de 2 Pique ? Il y a certains joueurs qui ne comprennent pas la valeur qu'une main peut tirer de sa distribution, mais il y en a bien peu qui ne reconnaitraient pas cette valeur dans un cas aussi prononcé qu'ici. Ces quatre cartes de Pique dans la main de Nord pouvaient permettre à Sud de prendre deux ou trois levées en coupant, sans compter que la possession de ces atouts diminuait le nombre des atouts des adversaires.

Ouest entama du 10 de Carreau, la couleur de son partenaire. Est prit la levée avec l'As et retourna un Carreau vers le Roi de Sud. Celui-ci encaissa l'As de Coeur, fit couper un Coeur et tenta l'impasse au Roi de Trèfle, qui échoua. Ouest retourna un Pique vers le 10, le Roi et l'As pour tenter, un peu tard, d'empêcher le déclarant de faire couper d'autres Coeur. Sud prit le reste des levées. Il fit couper un deuxième Coeur, reprit la main avec l'As de Trèfle, fit couper son dernier Coeur, coupa un Carreau avec le 7 de Coeur (carte trop forte pour qu'Ouest pût surcouper), puis encaissa Dame et 6 de Pique puis Dame de Trèfle, réalisant son contrat avec une levée supplémentaire.

Même si Ouest avait entamé d'un Pique au début, Sud réalisait la manche.

Problème de demain

♠ 6 5 2
♥ 7 4
♦ A R V 6 2
♣ A D 9

♠ D 9 7 4
♥ R 9 6
♦ D 7 5 3
♣ 8 5

N. O. E. S.

♠ V 8 3
♥ 10 8 3 2
♦ 8 4
♣ R V 10 6

♠ A R 10
♥ A D V 5
♦ 10 9
♣ 7 4 3 2

(Donneur : Sud. La diagonale Est-Ouest vulnérable.)

Ouest entame du 8 de Trèfle et le déclarant, qui a gagé 3 Sans-Atout, demande la Dame du Mort. Comment les défenseurs devront-ils procéder pour tenter de démolir le contrat ?

Le transport

Ottawa, 20 — (P.C.) — On annoncera au cours de la semaine, a-t-on appris hier, des restrictions sur les services d'autobus dans diverses parties du Canada. Depuis quelque temps, les officiers de la Commission du transport font une enquête dans le domaine du transport dans le but d'effectuer une économie de la gazoline et du caoutchouc. L'objet principal, a-t-on appris, est d'éliminer la duplication des services entre les compagnie d'autobus et les chemins de fer ainsi qu'entre les compagnies d'autobus elles-mêmes.

Aucune permission n'a été demandée

Londres, 20. (P.C.) — Richard Law, assistant-secrétaire d'Etat au Foreign Office, a dit aujourd'hui à la Chambre des Communes, qu'aucune requête n'avait encore été faite pour permettre à la femme de Rudolf Hess de venir rejoindre celui-ci en Angleterre où il est interné.

Law a ajouté que si une telle requête était reçue, elle serait rejetée puisque le haut représentant de l'Allemagne est un prisonnier et non susceptible de "telles facilités".

Nominations par Mgr Lafortune

Drummondville, (D. N. C.) — L'évêque de Nicolet vient de faire les nominations suivantes :

Le chanoine C.-E. St-Germain, curé de Ste-Monique, est nommé aumônier à la maison-mère des SS. de l'Assomption, Nicolet. Le curé de Ste-Cécile, l'abbé R. Faucher, remplace le chanoine St-Germain à Ste-Monique.

L'abbé P. Ducharme, curé de Bon-Conseil, succède au chanoine R. Joyal, curé, décédé ces jours derniers à Pierreville; l'abbé Ducharme est remplacé à Bon-Conseil par l'abbé A. Gill autrefois aumônier des SS. de l'Assomption de Nicolet. L'abbé A. Labonté, curé de St-Edmond, remplacera le curé à Ste-Cécile. C'est l'abbé Arthur Béliveau, vicaire à St-Léonard, qui lui succède à St-Edmond. L'abbé Joseph Campagna, vicaire à Wickham, remplace l'abbé A. Leblanc comme vicaire à Drummondville.

LES OEUVRES DE GAGNON

La National Art Gallery, de Toronto, offre au public ontarien une exposition des oeuvres de Clarence Gagnon, qui se continuera jusqu'au 1er novembre, en hommage à la contribution du grand peintre canadien-français à notre héritage artistique. Le gouvernement de la province de Québec, ainsi que la Galerie des Arts, de Montréal, la National Gallery, d'Ottawa et quelques acquisiteurs des oeuvres de Gagnon, ont généreusement prêté leur concours à cette organisation.

Dans un communique que nous recevons aujourd'hui de Toronto, les directeurs de la National Art Gallery, de Toronto, fait un éloge extrêmement enthousiaste de son talent et de sa carrière et semblent très heureux de pouvoir donner à la Ville-Reine une vue d'ensemble de ses oeuvres; ils publient également un résumé complet de sa vie et soulignent le fait que Gagnon s'est appliqué surtout à décrire la vie canadienne-française dans ce qu'elle a de plus pittoresque.

Un autre excellent peintre partagera avec Gagnon les honneurs de cette exposition. C'est J.-W. Beatty, R.C.A., O.S.A., né à Toronto en 1869 et décédé au cours de cette année. En 1900, il avait économisé assez d'argent pour aller étudier sous la direction de Jean Paul Laurens et Constant, à Paris. Il revint au pays et devint membre de la Ontario Society of Artists, puis retourna en Europe pour trois ans, étudiant à Londres et à Paris et visitant l'Espagne, la Belgique et la Hollande. Il enseigna la peinture au Ontario College of Art à partir de 1912. Ce collège ayant établi des cours d'été à Port Hope, il prit charge de ces cours et en assuma la responsabilité jusqu'à sa mort.

Beatty s'est surtout distingué dans les paysages de l'Ontario, bien qu'il ait fait plusieurs voyages pour dessiner, des Rocheuses à l'Atlantique.

Guerre longue

Tokyo (Radio-Tokyo) 19 (P. A.) — Tomokazu Hori, commentateur de l'Office des Affaires étrangères, a dit dans un communiqué radiodiffusé que le conflit dans le Pacifique s'achemine graduellement vers une guerre à très long terme et que toutes les forces du peuple japonais devront être mises en jeu. Il fit même mention de la possibilité que les Américains peuvent tenter une contre-attaque générale contre le Japon.

Partout dans le Pacifique, en Afrique comme en Europe, on considère le fait que les stratèges des Nations unies dressent des plans en vue de l'ouverture d'un second front.

Pénurie de vanadium

Ottawa, 20. (P. C.) — Le ministère des Munitions et Approvisionnements a dit hier soir que l'on recueillait sur les deux côtes les résidus de la combustion de l'huile sur les navires fonctionnant au mazout et que c'était l'un des moyens employés pour parer à une pénurie de vanadium, métal assez rare employé dans les machines-outils.

En temps de paix, les Etats-Unis, le Pérou et la Rhodésie septentrionale fournissent presque tout le vanadium du monde et ces pays sont encore les sources les plus importantes, mais les grandes quantités employées maintenant pour les machines-outils et certains véhicules blindés ont entrainé une grave pénurie.

En plus de recueillir les résidus de la combustion de l'huile lourde, pour en extraire le vanadium, le Conseil national des recherches s'efforce, en collaboration avec le ministère des Mines et Ressources, de découvrir un procédé pour extraire ce métal d'un minerai qui existe à la surface en Nouvelle-Ecosse.

Mettez fin aux lèvres gercées

Evitez la rugosité douloureuse

Des lèvres rudes et gercées sont douloureuses et vilaines — les microbes dangereux infectent facilement leur surface crevassée. Soulagez-les avec Lypsyl! Son action émolliente adoucit instantanément les membranes blessées, les garantit contre les microbes. Lypsyl assouplit les surfaces gercées — les garde souples, hâte la cicatrisation naturelle. La première application soulage merveilleusement — les lèvres reprennent leur souplesse normale. Achetez Lypsyl et employez-le régulièrement pour adoucir et protéger vos lèvres. En vente partout en bâtonnets commodes.

LYPSYL Rouge Naturel ou Blanc Invisible pour Hommes et Femmes

Objectif de $440,000 pour Grand'Mère

Grand'Mère, (D. N. C.) — L'objectif de la ville de Grand'Mère pour le troisième emprunt de la victoire se chiffre par $440,000.00 et les deux présidents conjoints du comité sont MM. Auguste Désilets et George Cahoon jr. La campagne s'annonce comme devant être couronnée du plus franc succès et les différents comités sont déjà à l'oeuvre.

Les vice-présidents conjoints sont MM. Albert Thibeault et W.-B. Scott, assistés de M. A.-C. Salter. Le secrétaire du comité est M. Léo Dugal. MM. Alide Pichette et N. Hanna s'occuperont de l'épargne sur les listes de paye. MM. P.-A. Laroque et Maurice Nicole auront charge de la publicité.

Le comité des citoyens est formé de son honneur le maire J.-A. Gagnon, de M. l'abbé D. Fréchette, curé de St-Paul et de M. l'abbé H. Deschêne, curé de St-Jean-Baptiste, du Rév. E.-H. Humphries, de MM. J.-A. Crête, M. P., pour St-Maurice-Lafléche, J.-E. Guibord, député provincial, J.-E.-A. Matteau, André Roy, Alphonse Désaulniers, Arthur Létourneau, Jeffrey Désilets, J.-J. Crête, Philias Vincent, John Hanna, D. Leduc, W. McLeay, Paul Béland, A.-S. McNab, H. Timmins, Roger Deshaies, D.-B. Foss, Adélard Héroux, Mmes G. Brown et Fernand Brière, M. Adam Pellerin et Marcel Crête.

Décès de madame Adolphe Boisvert

Shawinigan, (D.N.C.). — Nous apprenons avec un profond regret le décès survenu au cours de la soirée de dimanche, de Mme Vve Adolphe Boisvert, à l'âge de 76 ans et 10 mois. Née à St-Paulin, elle demeura 26 ans à Shawinigan, et ne fut malade que durant les cinq dernières semaines. Son époux la précéda de dix mois dans la tombe.

Elle laisse dans le deuil une nombreuse famille : six fils, MM. Dionis, Walter, Wellie, de Shawinigan, Victor, de St-Boniface, Oscar d'Almaville, Fernando, d'Authier-Nord, Abitibi (tous sont mariés) ; quatre filles, Mme Philias Boisvert (Laura), de Shawinigan, Mme Armand Deschênes (Jeannette) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Donald McGaffy (Aldéa) de Montréal, et Mlle Alma Boisvert, qui demeure dans les Cantons de l'Est (ainsi que les époux de ces dames) ainsi que soixante petits-enfants. Elle laisse aussi quelques beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Joseph Boisvert, M. et Mme Maxime Boisvert, de St-Boniface, Mme Vve Georges Deschênes, de St-Paulin, Mme Vve Dionis Boisvert, de Shawinigan Falls.

Mme Boisvert faisait partie de la confrérie du Tiers-Ordre, de saint François.

Verdict de suicide

Shawinigan, 20 (DNC) — Un verdict de suicide, dans un moment d'aliénation mentale a été rendu à l'enquête du coroner, le Dr M. Chandonnet, tenue moins de deux heures après la mort par immersion de Lucien Blanchette, 46 ans, célibataire, dans les eaux du St-Maurice, près de la rue Riverside. La dernière fois que Blanchette fut aperçu, il était sur le bord de la rive, et il agissait curieusement. Quand la police arriva, à la suite d'un appel téléphonique, ce fut pour découvrir, sur la rive, sa casquette, et, entre deux eaux, son corps qui flottait. Une dizaine de minutes, tout au plus s'étaient écoulées entre le commencement et la fin du drame.

Perte nazie

Londres, 20. (PC)— Les avions de la force aérienne des Etats-Unis en service en Islande, ont fait leur première victime en coulant un sous-marin. L'appareil qui porta le coup direct, était un hydravion Catalina, déclare le ministère de la guerre.

Quelques heures plus tard, 52 membres de l'équipage du submersible coulé, trouvaient place à bord d'un bateau de pêche islandais. Un destroyer allié les a rescapés dans la suite.

M. Alex. Bourret sérieusement blessé

M. Alexandre Bourret, domicilié à 161, rue Latourelle, employé de la National Paving & Construction Co., a été sérieusement blessé hier avant-midi, vers 10 heures, alors qu'un gros malaxeur qu'on était à placer sur un wagon est soudainement tombé sur lui. Peu s'en fallut que M. Bourret fût broyé à mort. Il s'en tira avec la mutilation d'une jambe. M. Bourret a été transporté à l'hôpital de l'Enfant-Jésus par les ambulanciers de la maison Hubert Moisan.

Cet accident s'est produit près des entrepôts du C.N.R., rue Henderson. M. Bourret est sous les soins du docteur Henri Lapointe.

Les ravages de la diphtérie

Le Dr Berchmans Paquet, directeur du service municipal d'hygiène, a déclaré hier avant-midi, aux chroniqueurs municipaux, qu'il y a une recrudescence de diphtérie à Québec. Il n'y a pas encore d'épidémie grâce à la protection apportée aux enfants par les centaines d'immunisations faites cet été, et il importe que cela continue.

Le Dr Paquet a ajouté que les contribuables de Québec devraient profiter des facilités mises à leur portée par la ville pour assurer l'immunisation des enfants. M. Paquet demande d'envoyer les enfants d'ici demain soir dans les diverses cliniques où des médecins administrent l'anatoxine Ramon.

Projet des Japonais

New-York, 20. (PA)— Radio-Berlin rapporte aujourd'hui, que d'après une émission captée de Tokio, les Japonais ont fait revivre le projet de construire un canal à travers l'isthme de Kra, le col étroit de la péninsule de la Malaisie.

Il appert que quarante ingénieurs japonais sont sur les lieux afin d'étudier les possibilités techniques d'un tel projet, qui réduirait de 1,500 milles la route maritime conduisant aux postes japonais dans l'océan Indien.

Quelle Vie!



Vu de loin, il lui plaisait,
Mais de près . . .
NON JAMAIS !
Vous pouvez éviter son cas—
Transpirez, mais ne blessez pas !

Baignez-vous au LIFEBUOY ce soir
Le SEUL savon fabriqué spécialement pour enrayer la "B.O." (*la Blessante Odeur*)

SALLE PAROISSIALE DU SAINT-ESPRIT "SOIREE-BAZAR"

Tous les mercredis soirs à 8.30 heures précises soirée-bazar à la Salle Paroissiale du St-Esprit.

Prix de grande valeur — couvertes, chaises, lampes, etc. $10.00 en argent comme prix de présence.

Endroit : Salle paroissiale du St-Esprit.

Date : Mercredi soir, 21 octobre à 8.30 heures. Salle ouverte à 7 h. 30.



"Eh bien, ma vieille, on a maintenant une hypothèque sur le pays"

OUI, il a raison. Une Obligation de la Victoire, c'est une hypothèque sur le Canada, une reconnaissance de dette signée par le Pays. Le Pays, voyez-vous, c'est toute la richesse visible et cachée qui se trouve de Halifax à Vancouver ; c'est le crédit de 12 millions de Canadiens ; ce sont des terres qui produisent des céréales, des légumes, du tabac ou des fruits ; ce sont toutes les étables avec leur bétail et toutes les granges avec leurs trésors ; ce sont les maisons où nous vivons, et les meubles qui nous servent, et les biens que nous y avons entassés ; ce sont aussi les grands buildings où nous travaillons et les usines où nous surveillons les machines ; ce sont nos écoles, nos bibliothèques, nos musées ; ce sont les églises où nous prions ensemble, et les jardins où nous flânons au soleil, et les gares de chemin de fer, et les aéroports, et les tramways, et les voitures, et les routes, et les ponts, et les barrages, et les canaux ! . . . oui, le Pays est la somme de tout ce que nous possédons. Est-ce assez, croyez-vous, pour garantir le remboursement de notre épargne?

Les Obligations de la Victoire tout comme vos billets de banque sont garanties par les richesses et le crédit du Canada. Or, *rien n'égale la signature du Pays au bas d'une reconnaissance de dette.* Les Obligations de la Victoire rapportent de bons intérêts, servent de gage à vos emprunts et, en cas de besoin, elles se négocient le plus facilement du monde.

Le Canada a besoin de $750,000,000

Portez votre Insigne du Commando

Ce symbole atteste que vous avez acheté des Obligations de la Victoire.

PLUS RIEN N'IMPORTE, SAUF LA VICTOIRE

MODE D'ACHAT

Confiez votre commande au représentant qui passera chez vous, ou bien à n'importe quelle banque ou société de fiducie, ou encore expédiez-la au Comité de l'Emprunt de la Victoire de votre localité. Vous pouvez aussi acheter des obligations par l'entremise de votre patron selon le Plan d'Épargne sur le Salaire. Les Obligations de la Victoire sont émises en coupures de $50, $100, $500, $1000 et plus. Ceux à qui vous remettrez votre commande, que ce soit un vendeur, une banque, une société de fiducie ou votre Comité de l'Emprunt de la Victoire, se feront un plaisir de vous aider, et, au besoin, de remplir votre formule.

Quartier général local de l'Emprunt de la Victoire
56, rue Saint-Pierre
Téléphone : 2-8285

ACHETEZ DES

OBLIGATIONS DE LA VICTOIRE

NOUVELLE ÉMISSION

L11F

LE COMITÉ NATIONAL DES FINANCES DE GUERRE

Section de nouvelles générales, radio, théâtres, finances, sport

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand quotidien du soir à QUEBEC et le plus grand médium de petites annonces classées, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce.

61e ANNEE — No 248 DEUXIEME SECTION QUEBEC, MERCREDI 21 OCTOBRE 1942

L'hon. Louis St-Laurent parle à Québec de l'unité nationale

Le ministre de la Justice et Mme St-Laurent sont les hôtes du Club Canadien et du Cercle des Femmes canadiennes au Château Frontenac — Un brillant ralliement.

Hôte d'honneur du Club Canadien et du Cercle des Femmes canadiennes, aujourd'hui, l'hon. Louis St-Laurent, ministre de la Justice dans le gouvernement du Canada, a exposé la nécessité de l'unité nationale. Le ministre de la Justice a répondu à trois questions: 1—L'unité nationale, chez nous, est-elle désirable et réalisable? 2—L'union entre nous et les autres nations alliées est-elle désirable et est-elle réalisable? 3—Pouvons-nous espérer que cette union procurera aux hommes, à tous les hommes, des conditions de vie meilleures lorsqu'on aura réussi à la faire triompher du racisme arrogant et dominateur des hordes hitlériennes et nippones qui projettent notre asservissement?

Mme St-Laurent partageait les honneurs de cette réception. Le ministre de la Justice fut présenté par M. Edmond Chassé, président du Club Canadien. Mme Louis Berger, présidente du Cercle des Femmes canadiennes, le remercia. Cette réception groupait des personnalités nombreuses.

Je sais, dit d'abord M. St-Laurent", qu'il ne serait pas de mise dans une circonstance comme celle-ci et dans un rôle comme celui que j'occupe depuis quelques mois, d'aborder ici des questions de controverse politique. Nous vivons sous un système démocratique, et c'est un des caractères de ce système qu'il y a des périodes où la population se divise en deux ou plusieurs partis pour choisir ceux qui exerceront les fonctions publiques nécessaires à la conduite des affaires de la communauté. Malgré tout le mal qu'on dit parfois des partis politiques, plus on critique l'esprit de parti plus il semble qu'il faille augmenter le nombre des partis. C'est à se demander s'il y aura toujours assez de partisans pour qu'on puisse se les partager.

J'ose donc espérer que tous croiront à ma sincérité lorsque je dis que c'est sans aucune arrière-pensée de partisan politique, que je me permettrai d'aborder quelques-uns des graves problèmes qui conditionnent toutes nos pensées et toutes nos actions depuis que nous sommes en guerre.

Le gouvernement et ceux qui le composent auront sans doute des responsabilités politiques à porter et ils feront peut-être des appels à leurs partisans en d'autres temps et en d'autres lieux. Mais, pour l'heure, ils constituent le gouvernement et, pour l'heure, c'est pour toute la population et au nom de toute la population qu'ils doivent parler et agir.

Il y a là une vérité et non une théorie, une spéculation. J'en avais noté l'expression dans la bouche de Son Eminence le Cardinal Villeneuve, le 24 juin 1941: "Les gouvernements légitimes ne sont pas nécessairement ceux qui plaisent à tous les individus."

Je m'autorise de cette vérité pour attirer votre attention d'une façon toute spéciale sur le discours que l'honorable M. King a prononcé à Montréal, vendredi dernier.

M. King a dit:

Notre nation n'est pas fondée par la supériorité d'une race, ou d'une langue en particulier. On a édifié le Canada en partant du principe que deux des races les plus fières au monde, nonobstant les divergences de langue et de croyance, pourraient s'unir en une nationalité commune, dans la tolérance et le respect mutuels.

"Je demande à tous les Canadiens, d'apprécier à sa pleine valeur et de chérir notre unité nationale. Cette unité est essentielle à l'existence même du Canada. Cette unité canadienne, toutefois, n'appartient pas seulement au Canada, mais à l'humanité entière. Ce n'est qu'en propageant dans le monde les principes de la tolérance mutuelle de la collaboration entre les races, de l'égalité entre les hommes — principes sur lesquels repose la nation canadienne, — que la nationalité peut servir l'humanité. Or ce n'est que dans la mesure où la nationalité est au service de l'humanité que les hommes peuvent espérer substituer la collaboration au conflit dans les relations qui existent entre les nations du monde."

Comme vous le voyez, mesdames et messieurs, le chef du gouvernement canadien, le chef actuel de la nation canadienne, envisage le problème de très haut.

L'unité nationale est essentielle à l'existence même du Canada, et l'unité entre le Canada et les autres nations alliées est nécessaire non seulement pour gagner la guerre, mais pour substituer la collaboration au conflit dans les relations entre les nations du monde.

Je veux poser, en tentant d'y répondre brièvement ces trois questions :

1o l'unité nationale, chez nous, est-elle désirable et réalisable ?

2° l'union entre nous et les autres nations alliées est-elle désirable et est-elle réalisable ?

3° pouvons-nous espérer que cette union procurera aux hommes, à tous les hommes, des conditions de vie meilleures lorsqu'on aura réussi à la faire triompher du racisme arrogant et dominateur des hordes hitlériennes et nippones qui projettent notre asservissement ?

Si la Providence nous avait permis de choisir nous-mêmes nos concitoyens, il n'y a pas de doute que plusieurs se seraient prononcés pour des groupements moins hétérogènes. Mais la Providence a placé des rameaux vigoureux de deux grandes races sur cette terre nouvelle d'Amérique, et la froide réalité, sans leur enlever aucuns de leurs caractères ethniques, les a obligés à travailler ensemble à l'édification d'une nouvelle nation.

Nous, les Canadiens d'origine française, nous sommes maintenant au moins trois millions d'unités de lapopulation canadienne. Nos aïeux sont au pays depuis plus de trois siècles et nous avons plongé des racines profondes dans ce sol qu'ils ont arraché à la forêt primitive. Le Canada est notre patrie; c'est notre seule patrie. C'est ici que nous retiennent des liens indissolubles. et c'est ici que nous devons demeurer. Il n'y a pas sur la face du globe d'autres pays où nous, Canadiens de langue française, puissions nous transporter. Et c'est tout le Canada qui est notre patrie. Partout, d'un océan à l'autre, nous sommes et nous voulons rester chez nous.

Mais nous ne formons que trente pour cent de la population canadienne, et nos concitoyens d'autres races et d'autres origines entendent, comme nous, garder leur place sous ces cieux canadiens, et nul chez nous ne songe à la leur contester.

Nous sommes donc destinés à faire ménage avec eux, et il est certainement désirable que soient respectées dans tout ménage indissoluble les obligations réciproques de fidélité, secours et assistance, que le code civil énumère au titre du mariage, et qui sont les caractères essentiels de toute union véritable.

Que dire maintenant de l'autre aspect de la question ? Le respect de ces obligations réciproques si indispensable au bonheur de conjoints, est-il réalisable dans la nation canadienne ?

Pour ma part, je crois qu'il l'est. Je crois que la majorité des citoyens canadiens sont généralement disposés à envisager d'une façon réaliste les difficultés que font surgir assez fréquemment leurs différences d'origine, de religion, de langue, de caractère. Ils l'ont fait en 1867 lorsqu'ils ont réalisé la Confédération.

N'est-il pas vrai que peu de nous ont jamais eu à se plaindre comme individus de leurs relations avec leurs concitoyens d'autres origines, surtout sur le palier de la raison et de la bonne volonté ?

Malheureusement, ces contacts n'ont pas été assez étendus et intimes pour produire leurs effets bienfaisants sur toute notre population, et il reste encore beaucoup trop de froideur, et peut-être même d'antipathie sensimentale, entre les groupes qui se sont toujours ignorés, et qui n'ont pas encore eu l'occasion de constater qu'ils n'étaient pas, ni les uns ni les autres, pétris des mauvaises dispositions dont ils se soupçonnent réciproquement.

Les Clubs Canadiens ne demandent à personne des concessions ou des compromissions qui diminueraient en quelque mesure que ce soit sa fierté légitime de ses origines, de sa culture atavique ou de son status dans la nation. Mais les Clubs Canadiens demandent, et ont le droit de demander, à tous les Canadiens qu'ils inclinent plutôt vers une interprétation charitable et bienveillante des faits et gestes des autres au lieu d'y voir trop facilement des intentions injustes, blessantes ou injurieuses.

Je passe maintenant à la seconde question, celle de l'union entre nous et les nations alliées.

Evidemment, le but immédiat de cette union est la résistance victorieuse à l'agression des puissances de l'Axe.

Tous doivent admettre maintenant qu'elle est nécessaire, car le sort malheureux des nations qui ont mis leur prudence dans l'isolationisme qu'elles ont cherché à maintenir, nous a fourni des exemples catastrophiques que nous n'avons pas le droit d'ignorer.

Mais pouvons-nous, nous les Canadiens d'origine française, trouver des motifs autres que la crainte de l'asservissement, qui nous permettent d'accepter cette union?

Pouvons-nous dans le domaine international accorder notre mentalité aux motifs dont se réclament nos concitoyens d'autres origines?

Malgré des différences sérieuses et peut-être, en apparence, fondamentales, j'ose proposer une réponse affirmative.

Ne devrions- nous pas être remués très profondément par la révélation de ce plan hitlérien de détruire le Christianisme et d'y substituer le culte de la force et de l'Etat dominateur et omnipotent?

Malheureusement, nous n'y réfléchissons pas assez, et quelques-uns sont trop portés à voir de la propagande intéressée dans les récits pourtant tristement avérés des excès commis dans les pays catholiques qui gémissent à l'heure présente sous la botte des hordes nazies.

Ecoutez plutôt ces deux ou trois échantillons de ce régime que Hitler projette pour l'humanité asservie:

"Notre pensée primordiale est d'instituer notre domination pour toujours, et de l'ancrer de telle façon qu'elle devra durer au moins mille ans. Il ne s'agit pas de supprimer l'inégalité parmi les hommes, mais au contraire de l'amplifier et d'en faire une loi protégée par des barrières infranchissables . . . Je ferai prêcher dans nos collèges de Junker l'Evangile de l'homme libre, de l'homme maitre de la mort et de la vie, s'élevant au-dessus de la crainte humaine et de la superstition."

Il ajoutait:

"Laissons de côté les subtilités. Qu'il s'agisse de l'Ancien Testament ou du nouveau, ou des seules paroles du Christ, tout cela n'est qu'un seul et même bluff judaïque. Une Eglise allemande! Un Christianisme allemand! Quelle blague! On est ou bien chrétien ou bien allemand, mais on

(Suite à la page 21 4e col.)

Mitchell en Angleterre

Londres, 21. (P.C.--câble) — L'hon. Humphrey Mitchell, ministre du Travail dans le gouvernement canadien, est arrivé aujourd'hui à Londres et il aura des entretiens avec les représentants du gouvernement britannique. Il fera une tournée d'inspection des usines, des chantiers maritimes et des mines du pays. Le ministre a fait le voyage par avion à bord d'un appareil portant le nom "City of Ottawa". Il est accompagné du sous-ministre du Travail, le Dr Bryce Stewart, et de son secrétaire, M. George Green.

A son arrivée, M. Mitchell a dit qu'il voulait connaitre le point de vue britannique sur le service sélectif et les gages de même qu'il voulait se rendre compte par lui-même de ce qui se fait en Grande-Bretagne au sujet de la guerre.

L'exécutif du Collège des Médecins

M. le docteur J.-E. Desrochers est élu président de l'exécutif — Résolution concernant le collège Stanislas de Montréal.

Montréal, 21. (D. N. C.) — A l'assemblée annuelle du Collège des Médecins et Chirurgiens de la province de Québec, tenue récemment, les gouverneurs représentant l'ensemble de la profession médicale de la province et élus par elle, ont procédé à l'élection de l'exécutif, pour un nouveau terme de quatre ans.

Ont été ainsi élus : président, le Dr J.-E. Desrochers; 1er vice-président, le Dr J.-P. Laporte; 2ème vice-président, le Dr F.-J. Tess; 3ième vice-président, le Dr C.-A. Gauthier; régistraire, le Dr Jean Paquin.

Parmi les plus importantes résolutions adoptées par l'assemblée des gouverneurs, il y a lieu de mentionner celle ayant trait à la demande d'équivalence du baccalauréat français du collège Stanislas de Montréal avec le baccalauréat canadien. Cette équivalence étant déjà reconnue par les universités de Montréal et McGill et, en raison de la haute valeur de l'enseignement donné dans cette institution, l'équivalence fut accordée.

Séance du cabinet

L'honorable Adélard Godbout, premier ministre de la province, est arrivé à Québec aujourd'hui et il a reçu des délégations et des visiteurs à ses bureaux du Parlement. M. Thomas Lapointe, député de Wolfe, a présenté à M. Gorbout des électeurs de son comté venus présenter des requêtes au premier ministre. M. Lapointe a déclaré qu'il ne pouvait pas dire, pour le moment, le motif de cette délégation.

Ce midi, le premier ministre assiste au déjeuner du Club Canadien au cours duquel le ministre de la Justice, l'honorable Louis St-Laurent adressera la parole. A trois heures, M. Godbout reviendra au Parlement pour présider uen réunion du conseil des ministres.

Les vols de cordes à linge sont nombreux

Le chef des détectives municipaux, M. Lauréat Lacasse, attire l'attention des citoyens sur les nombreux vols de cordes à linge, qui sont rapportés, et il demande un peu plus de surveillance de la part des ménagères.

BORNE A ST-SAUVEUR

Son Hon. le maire Lucien Borne, candidat à la mairie de Québec, adressera la parole ce soir, dans une assemblée tenue à la salle St-Pierre, à 8 h. 30. L'honorable Pierre Bertrand, échevin de St-Sauveur, participera à cette réunion, aux côtés de M. Borne, et les autres orateurs seront MM. Albert Parent, Philippe Corriveau, Maurice Meunier, Jacques Dumoulin, M.P.P., député du comté de Québec à l'Assemblée Législative, l'échevin Arthur Drolet et M. Raoul Pigeon.

Nombreuses démonstrations lors de la "Journée de l'Aviation"

Cette journée, fixée à vendredi, donnera lieu à d'intéressantes démonstrations devant l'aréna— Sir Eugène Fiset présidera — Cérémonie de remise d'ailes, démonstration de Commandos, visite du Dépôt de l'effectif, etc.

Ainsi que nous l'annoncions mercredi dernier, une "Journée de l'Aviation" aura lieu à Québec, vendredi prochain, le 23 octobre, à l'occasion de la campagne du 3e Emprunt de la Victoire.

Cette journée donnera lieu à de belles démonstrations par les membres du Dépôt de l'effectif No 4, de Québec, sur le terrain de parade de ce centre d'aviation situé devant l'ancien aréna de Québec.

Sir Eugène Fiset, lieutenant-gouverneur de la province de Québec, a accepté l'invitation de présider aux différentes démonstrations de la journée. Le public est cordialement invité à assister à cette journée de l'aviation. Il n'est pas nécessaire d'avoir de cartes d'entrée sur le terrain de parade et sur le terrain de l'Ecole pour la visite qui suivra, étant absolument libre. En cas de pluie, une partie du programme se déroulera à l'intérieur de la salle d'exercices située sur le terrain même de l'Ecole. Le public sera alors admis librement sur le terrain.

Voici maintenant, par ordre, les différentes démonstrations qui auront lieu vendredi après-midi en face de l'ancien aréna de Québec :

2 hres p.m. Salut des troupes à l'arrivée du lieutenant-gouverneur Sir Eugène Fiset sur le terrain de parade, suivi immédiatement d'une démonstration de 15 minutes de l'escadrille de précision. Cette escadrille de précision, sous un seul commandement, exécutera 60 mouvements de précision. Les membres de cette escadrille de précision, au nombre de soixante, ont été entrainés par les caporaux Beaudoin et Lemarier, du dépôt de l'effectif No 4.

Une démonstration de culture physique, sous la direction de l'officier d'aviation J.-Edouard Fuger, en charge de l'instruction de l'effectif de Québec, suivra.

2 h. 45.—Pour la première fois, la population pourra assister à une remise d'ailes dans les limites de la ville. En effet deux classes de gradués de l'école No 8 de navigation aérienne de l'Ancienne-Lorette, recevront leurs ailes de navigateurs des mains du lieutenant-gouverneur Sir Eugène Fiset qui présidera cette remise d'ailes. Cette cérémonie, qui a toujours lieu à l'Ecole de l'Ancienne-Lorette, se déroulera vendredi après-midi sur le terrain de parade du Dépôt de l'effectif de Québec. Nul doute que tous ceux qui n'ont jamais eu l'occasion d'assister à une cérémonie semblable de remise d'ailes ne voudront pas manquer cette occasion qui leur est offerte par les autorités du C.A.R.C.

Immédiatement après cette impressionnante cérémonie, les gradués du jour défileront devant Sir Eugène Fiset, le commandant d'escadre Marcel Dubuc, commandant du Dépôt de l'effectif No 4, le chef d'escadrille J. Archambault, commandant de l'école No 8 de l'Ancienne-Lorette, et les autres personnalités civiles et militaires, pour le salut de graduation.

Immédiatement après, la foule sera invitée à entrer dans l'enceinte du Parc Victoria ou une démonstration d'une attaque simulée d'un groupe de Commandos du Dépôt de l'effectif aura lieu. Il est à remarquer que le Dépôt de l'effectif de Québec est peut-être la première école du pays à entrainer ses membres à cette nouvelle tactique de la guerre. Ce groupe a été entrainé par le sergent Goudreau, du Dépôt No 8.

Cette démonstration étant la dernière au programme, le public sera ensuite invité à se rendre visiter le Dépôt de l'effectif qui sera ouvert jusqu'à 6 heures.

Près de cinq cents aviateurs, en plus d'importants détachements de l'armée et de la marine, prendront part à cette "Journée de l'Aviation."

On s'attend à ce qu'une grande foule assiste aux différentes démonstrations de l'après-midi.

Nouvelles usines

Ottawa, 21. (P.C.) — Dix nouvelles fabriques d'explosifs et de produits chimiques, dont six d'importance majeure, seront établies au Canada sous peu en vertu d'un programme d'expansion de ces usines que le gouvernement vient d'adopter, a annoncé aujourd'hui l'hon. C.-D. Howe, ministre des Munitions et Approvisionnements. Pour des raisons de sécurité, le site des nouvelles usines ne sera pas révélé. Lorsquelles auront été construites, le Canada aura 38 usines du genre dans ses limites.

Une délégation

Une délégation doit rencontrer ce soir, à Donnacona, M. Lucien Plamondon, député de Portneuf, sous la direction des chefs libéraux du comté de Portneuf. On croit qu'il s'agit d'organiser une protestation d'ensemble contre la récente décision du gouvernement fédéral de réduire la production aux usines de la Donnacona Paper.

les produits sanitaires
pour chambre de toilette
et le
traitement des planchers
"CROMAX"
du nouveau magasin F. W. Woolworth Co., Ltd, ont été fournis par les plus grands fabricants de savons liquides et de produits sanitaires

G. H. WOOD et Compagnie Limitée
H. LOUGHEED, représentant
126, rue Saint-Pierre, QUEBEC — Téléphone : 2-3352

SUCCURSALES D'UN OCEAN A L'AUTRE

Godbout a un plan nouveau pour les colons d'après-guerre

Le premier ministre de la province rencontre les missionnaires colonisateurs et discute avec eux des vastes problèmes créés par la guerre.

Le premier ministre de la province, l'on Adélard Godbout, a rencontré ce matin au Parlement, à la salle du comité des bills privés du Conseil législatif les missionnaires colonisateurs de Québec, représentants attitrés des sociétés diocésaines de colonisation et les chefs de service du département. La réunion était présidée par l'actif sous-ministre, M. Léo Brown, qui a tracé à l'intention de M. Godbout un intéressant tableau de ce qui a été fait jusqu'ici, par le ministère, pour aider au colon et à la colonisation en général.

Mgr Auguste Boulet, P. D., président des sociétés diocésaines de colonisation, a aussi pris la parole pour exposer au premier ministre les besoins des colons. Il préconisa l'établissement d'un plan pour l'après-guerre de façon à rendre la colonisation plus humaine dans le Québec.

M. Godbout passa plus d'une heure avec ses collaborateurs. Il les remercia de leur bonne volonté et de leur bon travail. Il félicita M. Brown et déclara qu'il était grandement satisfait de la façon dont les choses fonctionnent au département. "Et je n'ai pas l'habitude des compliments, ajouta-t-il.

"La colonisation est une oeuvre essentielle, dit le premier ministre, et nous l'envisageons ainsi. C'est pour la province en général que nous travaillons. Nous voulons rendre la colonisation bonne pour les colons en tâchant d'éviter les erreurs et les injustices et surtout la stagnation. Nous avons fait au colon des conditions plus humaines. Voilà pourquoi il est demeuré à son poste. On ne pourra jamais demander au colon de revenir aux méthodes d'autrefois. D'ailleurs nous avons obtenu des résultats. En Italie, Mussolini a fait publier à travers le monde ce que son système a réussi pour assécher, par exemple, les marais Pontins. Ici, sans grande publicité, nous faisons plus en un an, dans ce domaine, que ce que les Italiens ont fait en quatre ou cinq ans.

"Nous devons les succès obtenus à la bonne organisation du département. Je ne veux pas que la politique s'introduise dans la colonisation et je tiens à ce que tous les argents votés se rendent jusqu'au colon. Lorsque la guerre survint, nous fûmes menacés d'un arrêt complet et je dois dire que nous devons au clergé, de façon générale, l'excellence du choix des colons. Nous aurions voulu intensifier la mécanisation qui a rendu des services réels au colon; il aurait fallu augmenter chaque année de quelques unités notre flotte de tracteurs, et cela a été impossible.

"Il faut comprendre que cela est impossible, poursuivit M. Godbout, car l'oeuvre de guerre est primordiale, non pas parce que c'est la guerre, mais parce qu'il faut remporter la victoire pour conserver ce que nous avons déjà".

Le premier ministre a annoncé ensuite que le ministère de la colonisation se préparait activement à l'après-guerre et qu'il était disposé à mettre à l'essai un plan qui attirerait sur les terres nouvelles les fils et les filles de cultivateurs, selon une demande exposée par Mgr Boulet.

Avant le discours de M. Godbout, M. Brown avait fait un brillant exposé de l'état actuel de la colonisation dans la province. Il déclara que les missionnaires colonisateurs constituent un membre indispensable au bon fonctionnement de l'oeuvre colonisatrice et il remercia les apôtres présents de leur excellente coopération.

"Les conditions actuellement faites au colon, dit le sous-ministre, sont aussi bonnes que les circonstances le permettent. Le nombre des colons qui ont quitté leur lot est beaucoup moins élevé que nous l'aurions cru tout d'abord. Nous sommes d'avis que seuls les moins intéressés ont pris le chemin de la ville ou de l'usine."

M. Brown dit à M. Godbout que les colons ont grandement apprécié l'augmentation des primes de défrichement, les primes qui ont permis l'augmentation du cheptel et la construction des granges-étables. "Nous obtiendrons cette année un record dans la construction des granges-étables, dit-il.

Il ajouta que l'essouchement motorisé a aidé considérablement au développement des colonies. "Grâce à ce système nous avons essouché 35,000 acres en deux ans, annonça-t-il 35,000 acres qui seront ensemencés.

Il remercia le ministre de la Colonisation d'avoir compris la position des curés des paroisses de colonisations et de leur avoir aidée.

Mgr Boulet remercia aussi M. Godbout de ce qu'il a fait jusqu'ici et lui demanda d'augmenter encore son aide. "Nous faisons de la colonisation avec des gens pauvres, expliqua-t-il, et il faut nécessairement leur venir en aide d'une façon encore plus efficace. Comme vous l'avez dit tout à l'heure il faut faire de la colonisation d'une manière plus humaine et attirer vers les terres neuves des jeunes gens et des jeunes filles qui pourront y préparer leur avenir. Ces jeunes devront trouver quelque chose en arrivant dans la colonie. S'ils possèdent déjà un petit roulant, ils travailleront avec plus d'intérêt."

Mgr Boulet s'apitoya sur le sort des femmes de colons et demanda pour elles de la laine et des soins médicaux gratuits lorsqu'elles mettent des enfants au monde.

Après le départ de M. Godbout les missionnaires colonisateurs discutèrent de problèmes particuliers avec M. Brown et les chefs de service du département.

Etat grave



● Les Allemands ont annoncé aujourd'hui d'Oslo en Norvège, que le roi Christian du Danemark, blessé il y a quelques jours en tombant de son cheval, avait 100 degrés de fièvre et qu'il souffrait d'une fatigue croissante.

"IMAGINEZ! MA PROPRE SOEUR ME DISANT QUE MON LINGE PARAISSAIT À MOITIÉ LAVÉ!"



Indispensable à toute ménagère pour ses gros lavages des temps présents

COMBIEN IL EST DÉCEVANT de passer des heures à frotter son linge pour entendre dire qu'il est "à moitié lavé." Pourtant, sans Sunlight votre linge peut très bien n'être qu'à moitié propre.

POURQUOI COURIR PAREIL RISQUE? Appliquez du Sunlight sur les endroits les plus sales et instantanément, une pellicule savonneuse entrera en contact avec la saleté. Au lavage, la qualité extra-savonneuse du Sunlight détache même la saleté la plus ancrée dans l'étoffe, y compris les poignets de chemises et les bords les plus difficiles à nettoyer. Et comme ce linge sent bon!

Sûr pour les couleurs lavables

DITES ADIEU au linge terne et à moitié lavé! Essayez Sunlight pour nettoyer à fond les vêtements de travail particulièrement souillés. Sunlight est sûr pour les tissus les plus délicats, épatant pour les couleurs lavables. Pas de dur frottage. La méthode Sunlight est efficace tout en étant aisée et sûre.



LES LAVAGES DE VAISSELLE LES PLUS FACILES GRÂCE À CETTE MOUSSE QUI DÉLOGE LA GRAISSE.

● Des milliers de femmes emploient Sunlight, savon Soleil, pour faire reluire boiseries, carrelages, vitres et verrerie. Le Sunlight extra-savonneux est merveilleux pour laver le linge le plus sale et pour la vaisselle. Sunlight est absolument pur, il est doux pour les mains et très économique.



POUR NETTOYER VOTRE LINGE À FOND
VOUS NE POUVEZ VOUS PASSER DU SUNLIGHT

UN PRODUIT LEVER

Achetez des obligations de la Victoire, dans la limite de vos moyens !

PICHENETTES

Cré souffrance!

Ralph est indispensable.

Les canards tirent de l'aile.

Hâton-nous, le temps presse!

Courteau serait l'unique lion québecois.

Les jeunes font la barbe aux vétérans.

Le prochain rendez-vous est dans la Mauricie.

Les Commandos ont mis de l'eau dans leur vin.

Le "boss" Jimmy Morton a foi en ses équipiers.

Les maitres de l'échiquier se dament le pion.

Pan, pan, pan, — trois de plus dans la gibecière.

Le système de réfrigération intrigue les connaisseurs.

EN RACCOURCI

Ralph McNaughton, l'entraineur des As de Québec au cours des précédentes saisons de hockey, occupera le même poste chez les As de Morton. Le "boss" Jimmy Morton et le coach Bill Reay ne pouvaient faire meilleur choix. Ralph, qui trouve le temps d'arbitrer des combats de lutte tout en vaquant à ses occupations, est un homme très actif en plus d'être fort populaire. Son mutisme déconcerte, cependant, le journaliste en quête de primeur. Comme la perfection n'est pas de ce bas monde, pouvons-nous l'en blâmer ! . . . Le cas de Armand Gaudreault, jeune vedette des As de Québec qui est maintenant chez George-T. Davie, n'est pas aussi désespéré que nous l'avons cru. Armand s'est rendu à Montréal où il a pratiqué avec un club de la ligue Senior, en dernière fin de semaine, mais il est revenu au bercail, comme le souhaitaient ses nombreux admirateurs. L'histoire ne dit pas s'il leur faussera encore compagnie. Il serait oiseux de le recommander fortement aux As de Morton qui connaissent leur affaire mieux que nous . . . Les jeunes joueurs se sont déjà fait valoir au camp des Maple Leafs de Toronto. Figurant dans la première équipe, on trouve les joueurs de défense Douglas "Red" Garrett, de Toronto, Doug Baldwin, de Winnipeg, et George Boothman, de Calgary, qui jouait l'an dernier avec les Millionnaires de Sydney, de la ligue du Cap-Breton. Une autre jeune vedette est, sans contredit, Don Webster, des Marlboros de Toronto, qui apparait comme ailier droit à la troisième ligne d'attaque . . . Les Canadiens de Montréal et les Bruins de Boston venaient à peine de commencer leur entrainement au forum de Montréal, qu'ils durent quitter la glace. Le forum avait été loué à un promoteur de lutte et à une troupe d'acteurs qui devaient donner une répétition en vue de leur séance en faveur de la campagne de l'emprunt de guerre. Les Canadiens doivent donc pratiquer à l'auditorium de Verdun et les Bruins à Cornwall . . . Les joueurs qui préoccupent le plus les Canadiens sont Elmer Lach, Maurice Richard et Tony Demers. L'hiver dernier, Lach fut blessé à un bras, Richard se fractura un poignet et Demers fut blessé au cours d'un accident d'automobile. Ces joueurs figurent bien à l'entrainement, en dépit de leurs vieilles blessures . . L'une des vedettes au camp d'entrainement des Rangers a été, jusqu'ici, Bob Kirkpatrick, joueur de centre âgé de 24 ans des Rovers de New-York qui a établi un record, il y a quelques années, dans la ligue senior de l'Alberta. On croit qu'il jouera régulièrement pour les Rangers . . . Un autre joueur des Rangers qui fait parler de lui est Gordon Davidson. Ce massif joueur de défense a brillé pour les Rangers de Régina il y a deux années, quand son club triompha des Millionnaires de Sydney dans la série Allan . . Le dernier club de la N. H. L. qui a été prêt à commencer son entrainement est les Black Hawks de Chicago. Dix-huit joueurs étaient présents à la première pratique, avant-hier . . . Les Rangers ont pratiqué pour la première fois le départ et l'arrêt brusques, à leur récente pratique. Les joueurs ne prisent guère ce genre d'entrainement, après avoir parcouru la glace en tous sens pendant 90 minutes cars ils doivent s'élancer du centre de la patinoire pour arrêter aussitôt le signal donné. Quand ils ont pratiqué cet exercice pendant une dizaine de minutes, ils ne demandent pas mieux que de se reposer . . . James-C. Hendy, éditeur du guide de la N. H. L. et publiciste des Rangers, prétend que la ligne d'attaque composée de Lynn Patrick, Phil Watson et Bryan Hextall ne figurera pas parmi les 3 premiers compteurs dans les statistiques de la N. H. L., l'hiver prochain. "A moins qu'ils soient blessés, on les trouvera cependant parmi les cinq premiers", a ajouté Hendy . . . Le coach Paul Thompson semble éprouver de la difficulté à trouver suffisamment de recrues pour combler les vides créés par l'enrôlement de ses joueurs dans les forces armées. Son dernier désappointement est l'absence de Bill Mosienko qui ne pourra traverser la frontière américaine et que l'on trouve maintenant avec les As de Morton, de la ligue Senior du Québec . . . Les anciennes vedettes des Maple Leafs de Toronto qui sont présentement dans les forces armées, seront amenés à Toronto en avion du camp où il se trouvent au Canada, afin de participer à la joute d'exhibition du 29 octobre, au bénéfice des oeuvres de charité. Nick Metz et Syl Apps formeront les deux équipes-étoiles. Toutes les dépenses seront payées par le "Garden" des Maple Leafs . . . Doug Peden, de Victoria, l'un des athlètes les plus versatiles du Canada, et son frère, Torchy, un as de la course-cycliste de six jours, se sont enrôlés dans la 27ème Batterie, R. C. A.

'Stu' Smith devra-t-il quitter le Canadien?

Ce joueur ne serait pas en règle avec le Service sélectif national — Il est retourné dans une usine de munitions.

Ottawa, 21. — La situation des joueurs de hockey professionnels au programme du Service sélectif national, a été étudiée de nouveau hier, lorsque les officiers ont passé en revue le dossier de "Stu" Smith, un joueur des Canadiens de Montréal, qui était à l'emploi dans une usine de munitions d'Ottawa.

Les officiers du Service Sélectif ont été informés que Smith a laissé son emploi le 1er octobre pour se rapporter aux Canadiens sans donner aux Canadiens l'avis requis de sept jours. Hier, Smith est retourné à l'usine pour travailler sept jours.

Le contrat de Smith avec les Canadiens est le sujet d'une discussion.

ommy Gorman, le gérant des Canadiens, a déclaré hier soir que le contrat de Smith a été envoyé à Ottawa pour être examiné. Gorman a dit que Smith a signé un contrat de deux ans en 1941.

PARKER ET PUSIE DANS LE COMBAT SEMI-FINAL VENDREDI

Les dirigeants du club Athlétique Champlain ont annoncé, hier soir, que Jean Pusie et Zimba Parker feront les frais de la semi-finale, vendredi soir, à La Tour. Cet engagement sera limité à 30 minutes.

Al Tucker et Bob Lortie auront 20 minutes à leur disposition pour faire un maitre. Cet engagement mettra en lice deux lutteurs de force à peu près égale.

Willie Bourque et Tarzan Potvin sont également cédulés pour une bataille de 20 minutes.

On complétera le programme en présentant une préliminaire de 15 minutes; nous connaitrons le nom des adversaires en présence, dans le cours de la journée.

La finale mettra en lice Nanjo Singh, l'hindou qui a eu raison de Frank Valois, vendredi dernier, et le turc Ali Aliba. Cette rencontre sera de 2 dans 3, 90 minutes. Ce match devrait donner lieu à de la lutte "mouvementée".

LES QUILLES

LIGUE DES CELIBATAIRES

VOLANTS—			
Dugal Geo.	114	106	82— 302
Mannucci A.	103	89	120— 312
Perron R.	128	128	102— 350
Cloutier M.	105	137	108— 350
Gaetano Gast.	121	139	98— 358
	571	599	510—1672
Gagnent 1 partie.			
VICTOIRE—			
Morency J. L.	148	103	135— 386
Huot Mag.	96	75	136— 307
Plante Roméo	121	80	90— 291
Hanley A.	144	120	104— 368
Beaulieu Edm.	104	113	92— 309
	613	491	557—1661
Gagne 2 parties.			
ROYAL—			
Racine L. P.	114	123	113— 350
Gailloux Marcel	90	117	135— 342
Bouffard Alf.	97	114	154— 365
Derome J. B.	116	154	165— 435
Tremblay Ald.	120	159	102— 381
	537	667	669—1873
Gagne 2 parties.			
BRAVES—			
Filion Phil.	108	76	94— 278
Cloutier D.	106	102	97— 305
Gailloux Phil.	86	119	114— 319
Bornais Jos.	138	96	136— 370
Bornais Gast.	104	126	130— 360
	542	519	571—1632
Gagnent 1 partie.			
NATIONAL—			
Tremblay Ben.	101	120	124— 345
Roy A.	68	90	146— 304
Gagnon P. E.	87	83	99— 269
Simard P. H.	99	90	101— 290
Dummy	68	83	66— 217
	423	466	536—1425
Gagne 1 partie.			
SENATEURS—			
Nolin R.	143	84	110— 337
Tremblay Alex.	101	123	78— 302
Brulotte Jos.	94	124	66— 284
Martel Paul	100	100	117— 317
Martel Gérard	108	109	134— 351
	546	540	505—1591
Gagnent 2 parties.			
CASTORS—			
Sylvain M.	119	129	159— 407
Gauvin P.	82	113	85— 280
Sylvain Gus.	55	81	80— 226
Dewis B.	77	87	111— 275
Paré M.	112	130	96— 338
	455	540	531—1526
Gagnent aucune partie.			
AS—			
Bédard Maurice	75	90	87— 252
Blondeau Luc.	96	93	96— 285
Gagné R.	95	133	112— 340
Pelletier J. G.	110	115	94— 319
Gaetano Roméo	165	134	143— 443
	541	565	532—1638

Gagnent 3 parties.

Ross compte sur les joueurs amateurs

Cornwall, 21. — (PC) Art Ross, gérant des Bruins de Boston de la ligue Nationale de hockey, ne peut présentement compter que sur onze joueurs de l'an dernier. L'instructeur de cette équipe devra avoir recours aux amateurs pour compléter son équipe.

Au rang des recrues, mentionnons les noms de Bill Shill, Don Gellinger, John Schmidt, Armand Guidolin, Ray Voll et Ken Smith. On fait remarquer que Schmidt n'est pas parent avec Milt Schmidt de la ligne choucroute.

Cuba champion

La Havane, 21.—(P.A.) L'équipe de baseball de Cuba a remporté le championnat de la Petite Série Mondiale Amateur, hier, quand le Vénézuéla a disposé du "Dominion Republic" par 10 à 7 dans la joute finale de la série "round robin".

Défaite de Pastor

Cleveland, 21. — (P. A.) Jimmy Bivins, poids mi-lourd de Cleveland, a remporté la décision des juges, hier soir, contre Bob Pastor, de New-York, dans un combat de dix rondes, en présence de 11,000 amateurs, à l'aréna de Cleveland.

A l'heure actuelle, mesdames, une entreprise nationale sur le front national requiert votre concours. Chacune d'entre vous peut alléger le budget familial et aider la nation tout entière en collaborant à l'observance et à l'application du contrôle des prix.

Soirée des cyclistes du club Montmorency

La fin de saison de ce populaire club cycliste aura lieu, le 31 octobre, au cours d'une grande soirée qui aura lieu au Vatel, à Charlesbourg. Les amateurs, qui désirent assister à cette fête, pourront obtenir des renseignements additionnels en s'adressant à Jean-Paul Tremblay, 16, St-Agnès, 3-0528, de 6h. à 7h., le soir. MM. A. Cormier, J.-P. Tremblay et L.-P. Gaumond ont été les dirigeants de ce club au cours de la dernière saison.

Nouvelle ligne de benjamins des Maple Leafs



● Les trois joueurs dont voici la photo, formeraient la "kid line" des Maple Leafs de Toronto s'ils font le grade dans la N. H. L. Ce sont : de gauche à droite : Shep. Meyer, Buddy Poile et Gaye Stewart. Meyer et Poile sont des nouvelles recrues dans la ligue Nationale, mais Stewart jouait avec les détenteurs de la coupe Stanley, l'hiver dernier. (Photo Central Press).

Bibeault est désigné comme le meilleur atout des Canadiens

Onze des quinze joueurs des Habitants ont choisi Paul-Emile Bibeault comme le meilleur "prospect" de la saison 1942-43 — Le résultat du scrutin — Deux pratiques, aujourd'hui, à Verdun.

Montréal, 21. (D.N.C.).— Paul Bibeault est destiné à connaitre une brillante saison, s'il faut en juger par un scrutin auquel ont participé les joueurs des Canadiens hier.

Après la pratique hier, à l'Auditorium de Verdun, 15 joueurs ont pris part au scrutin sur les aspects de la prochaine saison, et Bibeault a été choisi comme le joueur le plus en vedette depuis le début de l'entrainement. La question se lisait comme suit :

"Quel joueur de votre avis, sera le plus en vedette parmi les Canadiens cette année ?" Bibeault a reçu 11 des 15 votes, et un seul autre, Joe Benoit a obtenu plus d'un vote. Benoit a été choisi par deux joueurs.

Les Canadiens ont prédit que Bibeault réussira six blanchissages pendant la saison. L'an dernier, Bibeault a joué 8 parties et n'a réussi qu'un blanchissage.

L'instructeur Dick Irvin est encouragé par la confiance que ses joueurs montrent en leur gardien de buts. Irvin est d'avis que le gardien de buts est le joueurs le plus important d'un club.

D'après le scrutin le meilleur compteur des Canadiens sera Gordie Drillon, avec 23 buts, suivi de Joe Benoit avec 22, Toe Blake, 21, Tony Demers 18, et Buddy O'Connor et Elmer Lach, 17 chacun.

Jack Portland et Lach ont été choisis comme les plus rapides patineurs.

Les Canadiens ont pris part à deux pratiques hier à Verdun et feront de même aujourd'hui. Demain, les Habitants iront à Cornwall en autobus pour jouer un match-exhibition contre les Bruins de Boston. Le match de dimanche contre Washington aura lieu dans l'après-midi à l'Aréna de Shawinigan-Falls.

Les Canadiens tentent toujours de bâcler un match pour samedi soir au Forum.

Cyclo

Ce soir, les clubs auront leur dernière soirée de photos. Les pédaleurs se rencontreront ce soir, chez Kerhulu pour clôturer leur saison. MM. J.-G. Heitshu, P.-M. Alarie et Paul Christin jugeront les photos des membres et attribueront les prix dans les trois classes du concours de photos organisé par le club.

Les coureurs du Cyclo recevront aussi leurs récompenses et trophées au cours de cette soirée.

Les membres tiendront un salon de leurs plus belles photos de 9 heures à 11 heures. Tous sont invités à venir les admirer. Au buffet, les directeurs présenteront aux membres les rapports des activités du club durant la dernière saison. Une réception intime clôturera cette fête.

Gronin fait sa part

Newton, 21. — (P.A.) Joe Gronin, gérant des Red Sox de Boston, partira probablement pour l'Angleterre, au service de la société américaine de la Croix-rouge. Gronin a déclaré qu'il espérait être de retour au début de la prochaine saison de baseball.

Lutte au Forum

Montréal, 21 (D. N. C.) — Nanjo Singh, le lutteur hindou qui a causé tant de désordre et de bagarres depuis qu'il évolue dans les arènes canadiennes, reviendra au Forum jeudi soir. Il luttera contre Frank Valois. On sait que la semi-finale au programme où Yvon Robert doit défendre son titre contre Wild Bil Longson, sera un match entre le lutteur de Salt-Lake-City, Sliding Billy Hanson, et l'ancien champion Danno O'Mahoney.

LA CROSSE EST EN VOGUE AU COLLEGE DES JESUITES

La crosse: qui était si populaire chez les Canadiens français il y a 25 ans, est toujours en vogue chez les Jésuites. Ajoutons que c'est le seul endroit en ville, où ce jeu est en vigueur. Tandis que les Seniors jouent sans constituer une ligue, les Juniors ont formé une ligue de trois équipes. La cédule se terminait, la semaine dernière, avec le classement suivant :

	G	P	N	P	C	P
Versification	4	0	0	35	22	8
Métrode	1	3	0	25	29	2
Syntaxe	1	3	0	22	31	2

Une brève élimination décida des finalistes : la Syntaxe triompha de la Méthode 4 à 2.

Avant de donner le résultat de la partie voici le classement final des scoreurs:

	P.	A.	P.
Dubé V.	16	6	22
Boutet V.	9	2	11
St-Hilaire M.	7	3	10
Méthot S.	7	3	10
Gagnon S.	8	1	9
Aubry V.	5	2	7

LA PARTIE DE MARDI

Grâce à Marois les Syntaxistes triomphent 6-5. Nous devons signaler la belle tenue des Marois, Dubé, Richard, Alain, Bienvenue et Jacques Brunet.

Voici les alignements:

SYNTAXE — Buts, Richard ; défenses, Marois et J. M. Côté ; avants, Cadrin, Méthot, Cl. Brunet ; extérieur, J. Ls Couture ; subs, A. et V. Marceau.

VERSIFICATION — Buts, A. Bienvenue; défenses, Cl. Dutil et J. Brunet ; avants, J. M. Aubry, R. Dubé, R. Hodgson ; extérieur, S. Laliberté.

SOMMAIRE

Première période

Versification, Aubry, Dubé . . . 8.34
Syntaxe, Marois . . . 10.02
Versification, Dubé, J. Brunet . . . 12.47
Punition — Hodgson.

Deuxième période

Syntaxe, Cadrin, A. Marceau . . . 2.01
Syntaxe, Marois . . . 4.00
Versification, Dubé, Aubry . . . 5.12
Syntaxe, Marois . . . 10.30
Punitions — Hodgson, C. Brunet.

Troisième période

Versification, J. Brunet . . . 3.36
Syntaxe, Marois . . . 10.30
Versification, Dubé, J. Brunet . . . 13.56
Punitions — Hogdson, Cadrin, Marois.

Période supplémentaire

Syntaxe, Marois . . . 8.57

Valleyfield gagne le championnat senior

En disposant des Facteurs par 7-4 et 12-2 en série finale, le club Valleyfield a décroché le titre senior de baseball de la province — Deuxième championnat consécutif.

Valleyfield, 21. (Spécial) — Jouant sur son terrain, le club Valleyfield a remporté dimanche le championnat du baseball senior de la Province en triomphant du club des Facteurs de Montréal dans deux parties consécutives. Il gagna la première par 7 à 4 et la seconde par 12 à 2 et par ce fait il remporte la série à 2 parties contre une.

Les hommes du gérant Lucien Leduc ont frappé les balles de trois lanceurs du club Facteurs pour trente coups sûrs au cours des deux joutes. Lecompte et Bissonnette pour le Valleyfield furent solides au monticule en n'accordant chacun que sept coups sûrs espacés.

Au cours de la première joute les hommes du gérant H. Lavigueur ont manqué une belle occasion de gagner la joute lorsqu'avec trois coureurs sur les buts et aucun homme de retiré, ils n'ont pu compter un seul point dans cette manche.

Voici le score par manche :

Première partie

Facteurs	001	010	020—	4	7	1
Valleyfield	100	410	10x—	7	13	0

Batteries: Laviolette et Bouliane; Lecompte et Cadieux.

Deuxième partie

Facteurs	101	00	0000—	2	7	3
Valleyfield	330	600	00x—12	17	0	

Batteries: Séguin, Laviolette, Berthelot et Malfara; Bissonnette et adieux, Latour.

Arbitres: Hill, DeBonville et Wagner.

(N.D.L.R.) — Le Valleyfield avait remporté ce championnat, l'an dernier, en disposant du Fournier, de Québec, champion intermédiaire de la Province.

A l'Union St-Laurent

La fête annuelle aux huitres de l'Union St-Laurent aura lieu vendredi soir, le 23 octobre, aux salles de la rue Lavigueur (No 113). Le président, M. Jos. Samson, et les officiers comptent sur la présence de tous les membres et leurs amis. La soirée commencera à 8 h. 30.

Réunion du "Casting Club"

Une réunion du "Casting Club" de Québec, Inc., aura lieu ce soir, à 8 h. 30, au Château Frontenac. Un expert donnera une conférece avec projection de films de pêche. On procédera à l'élection d'un bureau de direction et l'on discutera de l'enrôlement des membres.

Les amateurs de pêche à la mouche sont invités à cette réunion.

GAGNEZ $10.00*

en faisant des rimes comme celles-ci

Vos lames, messieurs sont faites d'acier;
Ce métal qui a été rationné,
S'usera moins vite, je vous le jure,
Avec Colgate's à la mousse si pure.

Soumises par Gaston Beaudoin, 80, rue St-Mathias, Québec, Qué., qui gagne $10.00



30c 45c

* RÈGLES : écrivez des rimes comme ci-dessus sur la Crème à Barbe Colgate. Envoyez-les à Colgate's 64 Natalie St. (Dépt No 22) Toronto, avec le carton d'un tube de Crème à Barbe Colgate. Si vos rimes sont employées dans notre publicité, nous vous enverrons $10.00.



Le whisky de tout repos

King's Plate

WHISKY DE RYE CANADIEN

Doux · Agréable



KING'S PLATE est fait pour être de *tout repos* . . . il est mélangé de whiskies moelleux, de tout repos, tirés des réserves les meilleures et les plus considérables du continent.

LE PRIX LUI AUSSI EST DE "TOUT REPOS!"

10 oz. $1.15 25 oz. $2.75 40 oz. $4.20

R75

Jos. E. Seagram & Sons Limited, Waterloo, Ont.

VEUILLEZ CONSERVER LA BOUTEILLE! Votre comité de récupération les ramassera.

LES PLUS FINS MALTS D'ÉCOSSE SERVENT À SA FABRICATION

MACNAIR'S HIGHLAND WHISKY



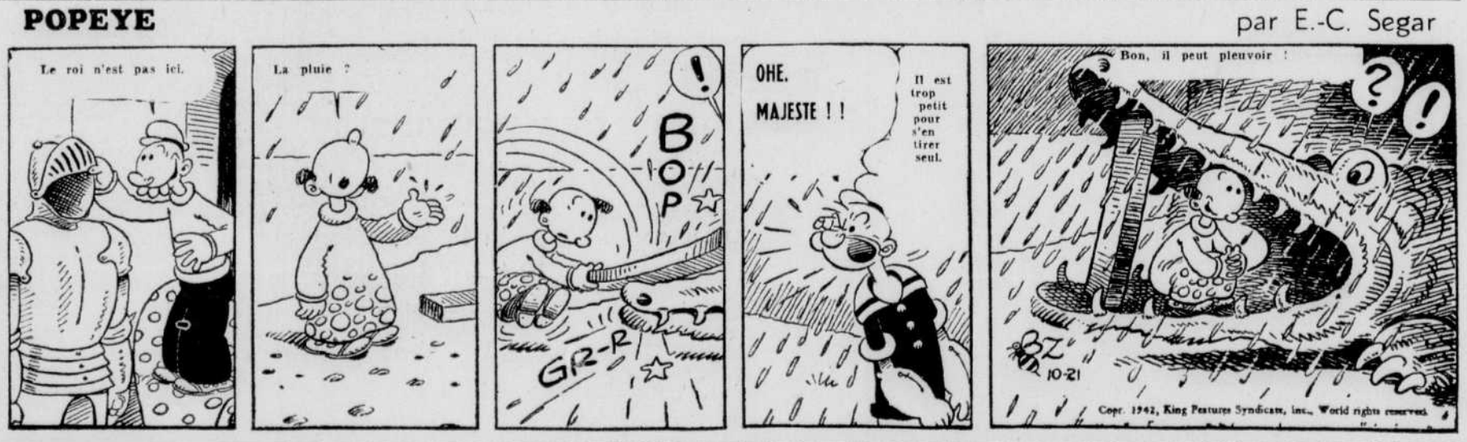
40 oz. $4.55
25 oz. $2.85
13 oz. $1.55

UN PRODUIT G&W

PRODUIT DE GOODERHAM AND WORTS • LIMITED • CANADA

"La campagne de Récupération du Canada en temps de guerre vise tous les genres de bouteilles vides. Ramassez toutes les bouteilles que vous avez et remettez-les à votre Comité local de Récupération."

POPEYE par E.-C. Segar



MANDRAKE, le magicien par Lee Falk et Phil. Davis



Les Commandos sont admis dans la ligue Senior du Québec

Les successeurs des Sénateurs d'Ottawa ont décidé de se soumettre au règlement des quatre joueurs professionnels — L'effectif du circuit Slater est composé de huit clubs.

DEBUTS LE 1er OU LE 4 NOVEMBRE

Montréal, 21. — (P. C.) George Slater, président de la Ligue Senior de hockey de Québec, a déclaré hier soir, que les Commandos d'Ottawa feront partie de son circuit, cet hiver.

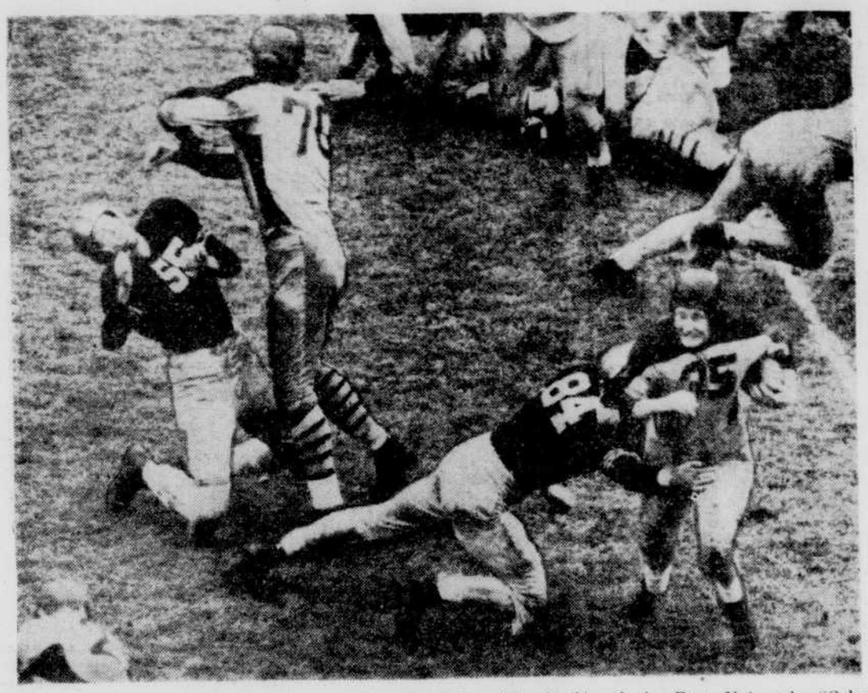
Deux télégrammes ont été adressés à Slater à cet effet; l'un par Clare Brunton, de l'auditorium de la capitale, et l'autre par le major Morington, dirigeant des sports de la Milice, dans la capitale.

Après avoir été admis dans la ligue, les Commandos avaient demandé un délai de quelques jours pour reconsiderer la question à la suite du règlement que la Ligue Senior avait passé en décrétant qu'il n'y aurait que quatre joueurs de la N. H. L. sur chacun des alignements des clubs de son groupe.

Le délai d'une semaine que les Commandos avaient demande, se termine aujourd'hui.

Le président Slater a déclaré que, à la suite de la décision des Commandos, la Ligue, dont l'effectif sera de huit clubs, commencera ses activités le 1er ou le 4 novembre.

Le rugby n'est pas un jeu de salon



● Voici une excitante phase de la récente joute entre les clubs de l'Armée des Etats-Unis et les "Columbia Lions", au parc Baker de New-York. Les miliciens triomphèrent au pointage de 34 à 6. A gauche, Hasselman (70), du Columbia, terrasse Stahle (55), de l'Armée, permettant à son coéquipier German (35) de se frayer un chemin alors que Hennessey (84) manque son "tackle". (Photo Central Press).

Les quilleurs de la Brasserie Boswell



● La photographie reproduite ci-dessus a été prise lors de l'inauguration des activités de la ligue de quilles Brasserie Boswell, à la salle Palace. Les premières boules furent lancées par MM. Jos. Decosse et J.-T. Joubert que l'on reconnaîtra au premier plan, près du président de l'Association des employés de la Brasserie Boswell, M. Rodney Copeman. (Photo du "Soleil")

Activités sportives des Académiciens

Les clubs Veilleux et Gagnon mènent dans la course au championnat de balle-molle — Quilles, pool et bridge.

La température inclémente a fait remettre les deux finales de balle-molle. On sait que, chez les seniors le Veilleux mène sur le Prévost par 2 à 1 dans la finales 3 dans 5. Chez les Juniors, le Gagnon et le Cloutier sont égaux 2 à 2. Pour occuper les loisirs des pensionnaires, on a organisé divers tournois. Aux grosses quilles, voici le classement des cinq clubs:

	P.j.	P.g.	P.p.	P.c.
Pelletier	1	1	0	1000
Leboeuf	2	1	1	500
Nadeau	2	1	1	500
D'Anjau	2	1	1	500
Tremblay	1	0	1	000

La plus grosse partie fut roulée par Jacques Imbeau, du Pelletier, soit 170. Voici le classement des petites quilles:

	P.j.	P.g.	P.p.	P.c.
Labbé	2	2	0	1000
R. Côté	2	1	1	500
Jean-Paul Tardif	2	1	1	500
H. Gagnon	2	1	1	500
G. Houle	2	0	2	000

Le plus haut score fut fait par le Frère Alexis, soit 118.

Au pool Jacques Imbeau mène la barque par quatre victoires, aucune défaite; son plus proche concurrent est Louis Chassé avec trois victoires et une défaite.

Au bridge, l'équipe Veilleux-Frère Alexis domine avec quatre victoires en autant de parties.

Les pensionnaires de la grande salle font des voeux pour le prompt rétablissement de trois des leurs: Roger Gagnon atteint d'une pleurésie sèche, Clément Côté, opéré la semaine dernière pour l'appendicite, et Gaston Beaulac en repos forcé chez lui en attendant une intervention chirurgicale.

"Mud" Bruneteau avec les Red Wings

Détroit, 21. — (PA) Mud Bruneteau, qui est âgé de 27 ans, un vétéran des Red Wings de Détroit de la ligue Nationale, a signé son contrat avec le club pour la saison prochaine.

Bruneteau était le 4e joueur de l'an dernier à signer son contrat; ce joueur d'attaque en sera à sa neuvième saison avec les Red Wings: Bruneteau est natif de St-Boniface.

On se souviendra que ce joueur fit en sorte que son équipe établisse un record mondial, en 1936, alors qu'il compta le but qui devait égaliser le pointage d'une partie avec les Maroons de Montréal; cette rencontre, qui donna lieu à du supplémentaire, dura 116 minutes et 36 secondes.

Les raquetteurs de l'Union Commerciale

Les raquetteurs et amateurs de raquette de l'Union Commerciale sont priés de prendre note que, ce soir, à 8.30 heures précises, sera tenue une grande assemblée au local du club à 110 rue du Pont. Cette réunion est d'une grande importance.

Le programme de la prochaine saison sera élaboré et discuté. De plus, il sera question de l'organisation de grandes fêtes à l'occasion du jubilé de diamant de la section de la raquette. Les membres savent sans doute que la section de la raquette de l'Union Commerciale existe depuis 60 ans, soit depuis la fondation de l'Union Commerciale.

Baltimore inactif

Baltimore, 21. — (PA) Les Orioles de Baltimore, de la ligue de hockey amateur de l'est des Etats-Unis, a discontinué ses activités pour la durée de la guerre. Cette ville sera néanmoins représentée par le club militaire de "Curtis Bay Coast Guard", a annoncé Crawford, un directeur de l'équipe.

LA BOXE

(Par la P. A.)

Cleveland. — Jimmy Bivins, 187 1-2, Cleveland, décision contre Bob Pastor, 184 1-2, New-York, (10).

New-Haven, Conn. — Chalky Whight, 130, New-York, défait Henry Fasquez, 132, Madrid, Espagne, (8).

Hartford, Conn. — Lulu Constantino, 132 1-2, New-York, et Bobby Ivy, 135, Hartford, annulent.

Brooklyn. — Jake Lamotta, 162 3-4, New-York, défait Bill McDowell, 154 1-4, Dallas, Tex., (5).

Trudeau contre Tremblay au camp de Lauzon

Les Chevaliers de Colomb présenteront un programme de lutte, vendredi prochain au camp militaire de Lauzon.

Dans une rencontre de 2 dans 3, à finir, on verra le lutteur militaire de Lauzon, Paul Tremblay, contre Jacques Trudeau, de Montréal. Si nous en jugeons d'après les combats que ces lutteurs ont livrés à Lauzon, depuis quelques semaines, tout indique que cette finale donnera lieu à de la lutte intéressante.

Maurice Bertrand fera les frais d'une 2e finale de 45 minutes, contre Al Tabah. Ce dernier est un maitre dans le "jiu-jitsu", ce qui lui a assuré de nombreuses victoires dans le passé. Tabah aura cependant fort à faire pour remporter la victoire car il trouvera en Bertrand un adversaire de première valeur.

Deux autres combats compléteront la séance de vendredi: nous en donnerons la liste dans une prochaine édition.

Dempsey arbitrera

Montréal, 20, (P.C.) — On a annoncé, hier soir, que Jack Dempsey, qui est maintenant lieutenant dans l'armée américaine, arbitrera le combat Lust-Castilloux, pour le titre canadien des poids-moyens. Cette bataille aura lieu, le 5 novembre, au forum de Montréal. Ce programme a été organisé à l'occasion du 3ème emprunt de la victoire.

Tournoi-invitation de tennis sur table

Le tournoi-invitation de tennis sur table qui doit commencer le 23 octobre, à 7 h. 30 p. m., est en bonne voie d'organisation. Tous les joueurs qui n'ont pas encore donné leur nom sont priés de le faire sans retard car aucune inscription ne sera acceptée après le 22 octobre, après 7 h. 30.

On prie les joueurs qui tiennent à ce qu'il y ait une ligue cette année, de bien vouloir s'enregistrer. Plusieurs joueurs bien connus l'ont déjà fait, entre autres: MM. Robert Turgeon, champion de la ville; Paul Thomassin, Gilles Richard, Raymond Richard, Jean-Marc Turgeon et Jack Thomassin.

Que chacun fasse sa part pour que le premier tournoi-invitation de 1942 soit un succès.

On est prié de s'inscrire entre 4 heures 45 et 7 heures 30 p. m. jusqu'au 22 inclusivement en s'adressant à M. Guy Chartier, téléphone 3-1383, local 110.

Courteau serait le seul joueur du Québec avec le Washington

Le coach des Lions, Georges Mantha, éprouve de la difficulé à former son équipe, faute de passe-ports — Une entente avec les Bruins?

Montréal, 21. — (P.C.) George Mantha, instructeur des Lions de Washington, a déclaré, hier, qu'il aurait de la difficulté à se bâtir un fort alignement par suite de la difficulté qu'ont les joueurs canadiens de traverser les lignes pour jouer aux Etats-Unis.

La défense du club est relativement faible, d'avouer Mantha. Ce pilote n'a que six joueurs de l'an dernier à sa disposition; aussi devra-t-il bâtir une équipe complète pour la prochaine saison.

"Le Canadien doit nous prêter six joueurs, mais ce club a de grandes difficultés pour former son alignement", de dire Mantha, qui ajoutait qu'il "pourra prendre une entente avec les Bruins de Boston, si la chose est nécessaire".

Paul Gauthier fait du bon travail dans les filets, mais Mantha a beaucoup confiance en Paul Leclerc, de Saint-Hyacinthe, qui affiche également une belle tenue à cette position.

Frank Singbush et Ralph Later sont les seuls joueurs de défense du club.

Hank Dye, un amateur de Calgary, a créé une belle impression au centre d'une ligne d'attaque avec Rod Lorrain et Gaston Gauthier, de Montréal. Peg O'Neil est le centre d'un autre trio complété par Paul Courteau et Fernand Gauthier. On a besoin d'un autre ailier gauche pour compléter une troisième ligne d'attaque qui n'est présentement formée que de Frank Mailley, un centre, et Wally Duke, une aile droite.

Paul Courteau sera probablement le seul joueur de Québec sur l'équipe. Mantha a déclaré que les autres joueurs de Québec devront être retournés dans cette ville par suite des règlements de la milice. Courteau, qui est malade à un oeil, pourra probablement avoir la permission de traverser les lignes et jouer pour les Lions, cet hiver.

Avec Morton



● ARMAND GAUDREAULT, jeune vedette des As de Québec, serait cédé par le club George-T. Davie, de la ligue intermédiaire Québec-District, aux As de Morton. Une décision serait prise à son sujet dès aujourd'hui.

Exhibitions des As de Morton

Les As de Morton partiront pour leur camp d'entrainement, à Shawinigan, samedi prochain. Ils joueraient des parties d'exhibition contre les Aviateurs de Don Penniston, jeudi de la semaine prochaine, et contre les Miliciens de Montréal dimanche, le 25 octobre. Les rencontres auraient lieu à l'aréna municipal de Shawinigan.

La ligue Américaine débutera le 27

New-York, 21 (P. A.) — La ligue Américaine de hockey commencera ses activités le 27 octobre. Indianapolis jouera à Buffalo, Pittsburgh à Cleveland et New-Haven à Hershey.

La cédule de la saison 1942-43 indique que chaque club jouera 28 parties sur sa propre glace, et autant à l'étranger. Ce circuit a été réduit à huit clubs, depuis que les clubs Springfield et Philadelphie se sont retirés.

Mel Hill à la place de Drillon

Ste-Catharine, Ont., 21. — Syl Apps partage l'avis de Gordie Drillon, qui a dit récemment que chacun sera peut-être moins effectif cette année, à cause de l'absence de l'autre. Drillon a déclaré dans une interview à Montréal qu'il se ressentira de l'absence de Apps, mais que son départ fera le même effet pour Apps, à Toronto.

Mel Hill, qui a été acheté des Américains de Brooklyn remplace Drillon à l'aile droite avec Apps, et Syl dit que Mel n'est pas aussi rapide que Drillon.

Les sportifs contribuent à l'effort de guerre

Toronto, 21. — (P. C.) Les sportifs canadiens sont fiers de leur contribution à l'effort de guerre. Le gouvernement fédéral avait demandé que le sport soit maintenu afin de conserver le bon moral du public, mais dans certains cas les besoins de la défense nationale ont été considérés avant le moral des citoyens. Dans deux cas, en effet, le Fédéral s'est vu obligé de s'emparer des deux seules patinoires intérieures à Vancouver et à Edmonton. Les activités du hockey à Vancouver ont conséquemment été transférées à l'aréna de New-Westminster et, à Edmonton, il est presque certain qu'il n'y aura pas de hockey senior, cette année. On se demande même si les juniors pourront jouer sur la glace en plein air.

A Winnipeg et à Montréal, les "winter clubs" ont été réquisitionnés pour y installer la marine. Les membres de ces clubs ne se plaignent pas de cette perte.

Au stade Ontario

Montréal, 21. (D N C) — Omer Marchessault, qui a livré de nombreux combats enlevants au stade Ontario l'été dernier, alors qu'il cachait son identité sous le surnom de "Masque Vert", reviendra dans l'arène à la salle Delorimier pour défendre son titre sous son vrai nom, et démasqué. Il rencontrera Eddie Ben Jackson dans le combat principal de deux dans trois à finir.

Irvin se fie au duo Drillon et Blake

Le gérant des Canadiens de la N.H.L. croit que ces deux joueurs seront ses meilleurs "scoreurs" — De la cohésion — Bruins et Habitants à Shawinigan, dimanche.

Montréal, 21. — (P. C.) Tout indique que Gordie Drillon et Toe Blake seront les meilleurs compteurs du Canadien de Montréal, au cours de la prochaine saison de la ligue Nationale qui débutera le 31, à Montréal.

"Regardez ces joueurs figurer ensemble", de dire l'instructeur Irvin, "et vous admettrez que c'est épatant. Au cours de la joute de jeudi soir, contre les Bruins de Boston, à Cornwall, nous serons plus en mesure de constater ce fait", d'ajouter Irvin.

Irvin a déclaré qu'il aimerait avoir plus de compteurs mais sans affaiblir le système défensif de son équipe. Irvin dit également que la tenue de ses joueurs a été assez bonne contre l'équipe de l'armée, bien qu'ils aient manqué plusieurs chances de compter.

"Joe Benoit a bien travaillé avec Buddy O'Connor et il en fut de même pour Ray Getliffe", de dire Irvin, qui ajoutait qu'il ferait quelques changements, jeudi soir, avant de prendre une décision définitive. La joute de dimanche, contre les Lions de Washington, à Shawinigan, aidera également le pilote du Canadien à bâtir ses lignes.

Blake et Drillon ont compté chacun quatre points au cours de la pratique d'hier, et peu importe le joueur qui sera appelé à jouer au centre de cette ligne, les choses iront pour le mieux.

Victoire des Bruins par 7-1 à Cornwall

Cornwall, 21. — (P.C.)—Les Bruins de Boston, de la ligue Nationale, ont imposé un pointage de 7 à 1 à l'équipe militaire senior de Cornwall, hier soir, dans une joute d'exhibition qui fut disputée en présence d'environ 2,000 amateurs.

Trois recrues et le gardien de buts Brimsek ont brillé pour les Bruins; il s'agit de Armand Guidolin, Don Gallenger et Bil Shill, qui ont participé à cinq des buts de leur équipe. Brimsek a affiché une tenue de maitre dans les filets de l'équipe professionnelle.

Saine administration

Toronto, 21. — (P. C.) Un comité exécutif dont les membres sont enthousiastes et qui jouissent de la haute considération du public d'une ville, peuvent faire des merveilles dans le domaine sportif. Par exemple, l'Association de balle-molle d'Edmonton avait exactement $6.72 dans ses coffres lorsque commença ses activités en 1940. Depuis, elle a fait construire le parc Kingsway que l'on évalue à $2,500, le terrain excepté, et cette année le club féminin qu'elle a organisé à ses propres frais a remporté le championnat de l'ouest canadien. Ce club féminin porte le nom de "Edmonton Walkrites".

Vous vous raserez À PERFECTION avec les Lames PAL en acier mince... et vous ÉPARGNEZ 15¢ PAR PAQUET!

PAL

ELLES SONT REPASSÉES AU CUIR 5 pour 10¢

Combien dois-je payer pour un Bon Whisky?

Hiram Walker's ROYAL SCOT RÉPOND PARFAITEMENT À CETTE QUESTION

25 oz 2.85
13 oz 1.55
40 oz 4.55



RS2F

Hiram Walker's LE MEILLEUR HIGHLAND WHISKY

Produit de Hiram Walker & Sons, Limited, Walkerville, Ont.

Ramassez toutes les bouteilles vides et remettez-les à votre Comité local de Récupération. On a besoin de ces bouteilles. Le verre est précieux pour la poursuite de la guerre.

LES GRANDES VEDETTES DE LA LIGUE NATIONALE DE HOCKEY

Winnipeg, 21 — (Par Marshall Bateman de la P. C.) — Il existe un seul moyen de choisir des joueurs pour former une équipe "tout étoiles", c'est de les avoir vus en action pendant une période de plusieurs années, a dit Jim Hendy, qui est étroitement lié aux Rangers de New-York en plus d'être éditeur du guide de la ligue Nationale de hockey.

"Quiconque prétend qu'un joueur d'une décade est meilleur qu'un autre d'une autre décade alors qu'il ne les a jamais vus jouer l'un contre l'autre, parle à travers son chapeau" ajouta-t-il.

Hendy est d'avis que Tiny Thompson, de Calgary, gardien de buts des Bruins de Boston pendant des années, fut la vedette pendant la décade de 1930 à 1940. Thompson a les mains plus agiles que l'on ait vues dans la N. H. L. et il est d'un sang-froid incomparable quand ses buts sont attaqués.

Comme joueurs de défense de son équipe-étoiles No 1, Hendy choisit Eddie Shore, d'Edmonton, un autre joueur des Bruins, et King Clancy, des Sénateurs d'Ottawa et des Maple Leafs de Toronto, pendant la décade de 1930 à 1940. Shore était remarquable dans ses courses à l'emporte-pièce tandis que Clancy, qui était plus léger, était un bolide de 150 livres avec une mise en échec parfaite.

A l'attaque, Hendy croit que le regretté Howie Morenz, des Canadiens de Montréal, était le meilleur joueur de centre. Charlie Conacher et Harvey Jackson, tous deux des Maple Leafs de Toronto, sont le choix de Hendy comme ailiers de Morenz. Conacher fut le meilleur compteur de points de la N. H. L. pendant plusieurs saisons.

Le choix de Hendy pour la deuxième équipe-étoiles, est le suivant: gardien de buts, feu Charlie Gardiner, de Winnipeg, qui jouait avec les Black Hawks de Chicago avant 1935; défenses, Earl Seibert, des Rangers et des Black Hawks, et Lionel Conacher, des Maroons de Montréal et des Black Hawks; joueurs d'attaque, Frankie Boucher, centre des Rangers et maintenant coach des Rangers; Bill Cook, ailier droit des Rangers, et Aurèle Joliat, ailier gauche des Canadiens. Le troisième choix de Hendy pour la troisième équipe-étoiles est, dans les filets, Roy Worters, des Américains de New-York; défenses, Art Coulter, des Black Hawks et des Rangers, et Ching Johnson, des Rangers; à l'attaque Nels Stewart, centre; Bun Cook, ailier gauche et l'un des membres du fameux trio Cook-Boucher-Cook, et Dit Clapper, des Bruins, ailier droit.



CHRONIQUE de la RADIO

Ecoutez, aujourd'hui

MERCREDI 21 OCTOBRE

1.45 CHRC—Musique de fanfare
1.45 CBF-CBV—Orchestre de Vincent Lopez
2.00 CKCV—Nouveautés sur disques
2.00 CKAC—Entre vous et moi
2.00 CHRC—Moment musical
2.15 CBV-CBF—Musique enregistrée
2.30 CBM—Récital Roger Thorn, baryton, Henri Mailloux, pianiste
2.30 CBV-CBF—Récital conjoint avec Marguerite Paquet et Hélène Hudson
3.00 CKAC—Coffret musical
3.30 CKAC-WABC—L'orchestre concert Columbia, sous la direction de Howard Barlow
3.30 CKCV—DMusique de danse
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.00 CKAC—Les événements sociaux
4.00 CKCV—Le Dilettante
4.00 CBM—Intermède
4.30 CKCV—Charlie Kunz au piano
4.30 CBV—Radio-Collège, "Le théâtre au service de l'éducation". Causerie de Jean-Charles Bonenfant.
4.45 CBV—Radio-Collège, "L'Art de la parole", Causerie de George Laudreau.
4.45 CKCV—La casa del amor
5.00 CKAC—Tante Lucie
5.00 CBV-CBF—Musique légère
5.00 CHRC—La métairie Rancourt
5.15 CBF-CBV—Fémina
5.15 CKCV—Valses viennoises
5.30 CKCV—Hawai nous appelle
5.30 CBV-CBF—Les aventures de Bécassine
5.30 CKAC—La rue principale
5.30 CBM—Airs d'opérettes
5.45 CBM—L'orchestre de David Cheskin
6.00 CBM—Programme musical
6.00 CBF-CBV—A Radio-Canada ce soir
6.00 CKAC—Vie de famille
6.15 CKAC—Quelles nouvelles
6.30 CKAC—Opérettes pour tous
6.30 CKCV—Musique du souper
6.30 WABC—Frank Parker, ténor
6.45 GSC—London War Review
6.45 CKCV—Un quart-d'heure avec . . .
6.45 CHRC—Variétés musicales
7.00 CBV-CBF—Un homme et son péché
7.00 CBM—"Good Luck" avec Bob Fainon
7.00 CKAC—Originalités
7.00 CHRC—Causerie politique par M. J.-B. Martel
7.00 WABC—Amos'n Andy
7.15 CBM—Deux pianistes
7.15 CKAC—Le Don Juan de la chanson
7.15 CBV-CBF—La vie commence demain
7.15 WABC—Glen Miller et son orchestre
7.30 CHRC-CKAC—Nazaire et Barnabé
7.30 CBF-CBV—Nouvelles françaises de la B.B.C.
7.30 CBM—La campagne de recrutement de la R.C.A.F.
7.45 CBF-CBV—La fiancée du Commando
7.30 CKCV—Cadence et romance
7.45 CHRC—Lionel Parent, chante
7.45 CBM—"Art in Action"
7.45 CKAC—Lionel Parent chante
8.00 CBF-CBV-CBM—Grenadiers de sa Majesté
8.00 WABC—Nelson Eddy
8.00 CKAC-CHRC—Ceux qu'on aime
8.15 CKCV—Guy Ducharme, pianiste
8.30 RKE—Nouvelles de Moscou
8.30 CBV-CBF—Tambour battant
8.30 CHRC-CKAC—La course au trésor
8.30 WABC—"Dr Christian"
9.00 CBV-CBF—Ici l'on chante
9.00 CKCV—Les joyeux Québecois
9.00 CKAC—Le capitaine Bravo
9.00 WABC—Bob Burns, show
9.00 CHRC—Radio-théâtre
9.30 CKCV—Au pays des rhumbas
9.30 CBV-CBF—Le théâtre de la peur
9.30 WABC—"Mayor of the Town"
9.30 CKAC-CHRC—Le ralliement du rire
9.35 TGWA—Musique intime-américaine
9.45 CKCV—Le quart-d'heure de la valse
10.00 CHRC—Le carrousel
10.00 WABC-CKAC—"Great moment in music", avec Jean Tennyson, soprano; Jan Peerce, ténor et Robert Weede, baryton. "The Merry Widow", de Lehar
10.00 CKCV—Bulletin de nouvelles
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.15 CBV-CBF—Jean-Baptiste s'en va t'en guerre
10.30 CKAC—Paul-Emile Corbeil, basse chantante
10.30 WABC—"The twenty-second letter"
10.30 CKCV—Concert CKCV
10.45 CHRC—L'orgue du rêve
10.45 CBV-CBF—Relais de Winnipeg
11.00 CHRC—Informations de L'EVENEMENT-IJOURNAL
11.00 CKCV—Nouvelles de la B.B.C.
11.15 CBF—Horace Heidt et son orchestre
11.15 CHRC—Danses modernes
11.15 CKAC—Musique de danse
11.30 CBF-CBV—Fin des émissions
11.30 CHRC—Fin des émissions
11.30 CKAC—Orchestre de danse
12.30 TGWA—L'heure anglaise
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
6.00—Programme musical
6.30—Revue de la guerre
7.15—Musique
7.30—A l'arrière
8.15—London Calling
9.15—Fanfare militaire
11.00—Programme musical

Ecoutez, demain

JEUDI, 22 OCTOBRE

8.00 CHRC—Nouvelles de L'EVENEMENT-JOURNAL
8.15 CHRC—Prière du matin
9.00 CBF-CBV—Carte blanche
9.00 CKCV—Programme féminin
9.15 CKAC—Mélodies chanceuses
9.30 CBF-CBV—Les chansons que vous aimez
9.30 CKAC—Au rythme de la valse
9.45 CBM—Happy Jack, chanteur
10.00 CBF-CBV—Métairie Rancourt
10.15 CHRC—Le courrier de tante Monique
10.15 CBV-CBF—Le courrier du jour
10.15 CKAC—L'heure récréative
10.30 CHRC—Radio-Journal LE SOLEIL
10.30 CBF-CBV—Vie de famille
10.45 CBF-CBV—Quart-d'heure de détente
10.45 CHRC—Le moulin de la chanson
11.00 CHRC—Chansonnettes
11.00 CBV-CBF—Grande Soeur
11.00 CKAC—Le courrier du jour
11.15 CKCV—La Bohème sur les ondes
11.15 CKAC—Rolande et ses chansons
11.15 CBV-CBF—Récital de piano
11.30 CKCV—Le Moulin Rouge
11.30 CBF-CBV—Joyeux Troubadours
11.30 CKAC—La vie commence demain
11.45 CKCV—Extraits d'Opérettes
12.00 CBF-CBV—Jeunesse dorée
12.00 CHRC—La chanson française
12.00 CKAC—Chez Colette
12.15 CBF-CBV—Quelles nouvelles avec Jovette
12.15 CKAC—Grande Soeur
12.30 CHRC—C'est la vie
12.30 CBF-CBV—Le Réveil Rural
12.45 CHRC—Mélodies populaires
12.45 CKAC—Histoires d'amour
1.00 CBV-CBF—Rue principale
1.00 CKCV—Fantaisie moderne
1.15 CBF-CBV—Radio-Journal
1.15 CHRC—Revue musicale
1.30 CKAC—Le bulletin des fermiers.
1.30 CHRC—Déjeuner causerie du Club Kiwanis
1.30 CBF-CBV—Vers le soleil
1.45 CBM—"Claire Wallace"
1.45 CBV-CBF—Vincent Lopez et son orchestre
2.00 CKAC—Entre vous et moi
2.15 CBV-CBF—Chanson françaises
2.15 CHRC—Les demandes spéciales
2.15 CKAC—L'école des Génies
2.30 CKCV—C'est toujours comme ça
2.30 CBV-CBF—Musique enregistrée
2.30 CBM—Concert d'orchestre
3.00 CKAC—Coffret musical
3.00 CHRC—La Chanson
3.30 CBV-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
3.30 WABC-CKAC—Concert des Fusiliers marins américains
4.00 CHRC—L'orgue enchanté
4.00 CKAC—Les événements sociaux
4.00 CKCV—Le dilettante
4.00 CBM—Interméde
4.15 CBV-CBF—Récital de chant
4.30 CKAC—Pour vous mesdames
4.30 CKCV—Arthur Fiddler et les Boston Pops
4.30 CBV-CBF—Radio-Collège, "La géographie humaine". Causerie de Raymond Tanghe.
4.15 WABC—Eileen Farrell
4.45 CKAC—Raymond Scott et son orchestre
4.45 CBV-CBF—"Les visites de Radio-Collège". Causerie de M. Aurèle Séguin.
5.00 CHRC—La métairie Rancourt
5.15 CBF-CBV—Fémina
5.30 CKCV—Musique entrainante
5.30 CKAC—La rue principale
5.30 CBF-CVB—Le Manoir de Saint-Cri
6.00 CKAC—Vie de famille
6.05 CKCV—Tangos du soir
6.15 CBV-CBF—Nouvelles françaises
6.15 CHRC—Les mélodies qu'on aime
6.30 CBF-CBV—Jean Narrache
6.30 WABC—Ton histoire est une Epopée
6.30 CBM—Le coffret musical
6.30 CKAC—Opérette pour tous
6.45 CKCV—Un quart-d'heure avec . . .
7.00 CBF-CBV-CBJ—Un homme et son péché
7.00 WABC—Amos'n Andy
7.00 CKAC—Originalités
7.00 CHRC—Le chant du crépuscule
7.00 CKCV—Programme de C.B.C.
7.15 CBF-CBV—La vie commence demain
7.15 WABC—Orchestre de Glenn Miller
7.15 CHRC—Le restaurant Alouette
7.15 CBM—Deux pianos
7.30 CKAC-CHRC—Nazaire et Barnabé
7.30 CBM—Récital
7.30 WABC—Hello d'Hawaï
7.30 CKCV—Cadence et romance
7.30 CBF-CBV—Pour plus amples informations
7.45 CHRC—Lionel Parent chante
7.45 CBV-CBF—André Durieux et ses mousquetaires
7.45 CKAC—Lionel Parent
8.00 CKCV—Ton histoire est une Epopée
8.00 CBF-CBV—Je me souviens, Chez les siffleux"
8.00 CHRC—Les mémoires du Dr Lambert
8.00 WABC—"Thirty minutes to play"
8.05 CBM—Petite Symphonie
8.30 RKE—Nouvelles de Moscou
8.30 CKCV—Musique Whistle
8.30 CBF-CBV—Sur les boulevards avec Lucien Delval et l'orchestre
8.30 CHRC-CKAC—Que feriez-vous
8.30 HVJ—Nouvelles du Vatican
8.45 CKCV—Au camp des Bohémiens
9.00 CKAC—Radio-théâtre français
9.00 CBM—Bing Crosby
9.00 WABC—L'heure amateur du Major Bowes
9.00 CBF-CBV—Orgue
9.00 CBM—Le Music Hall Kraft
9.00 CHRC—Radio-théâtre Lux, français
9.00 CKCV—Le professeur Toc
9.30 HVJ—Nouvelles en anglais 9.6 mcg., 31.06 m.
9.30 CBF-CBV—Mexicana, orchestre sous la direction d'Henri Miro, Jacques Navarre, ténor soliste
9.30 WABC—"Stage Door Canteen"
9.45 CKCV—Marcel Chouinard, pianiste
9.45 WABC—"Thus we live"
10.00 CBV-CBF—Radio-Journal
10.00 CKCV—Nouvelles de C.B.C.
10.00 CHRC-CKAC—Muriel Willard, la vedette Buckingham
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.15 CBF-CBV-CBM—Le Concert "Prom" sous la direction de André Kostelanetz, Soliste, James Melton, ténor
10.15 CKAC—Le vagabond qui chante
10.30 CHRC—La mélodie du jour
10.30 CKCV—Indiscrétions, par Jean Bender
10.45 WABC—Vera Barton, chante
10.45 CHRC—L'album populaire
11.00 TGWA—Concert de musique de chambre
11.00 CHRC—Information de L'EVENEMENT-JOURNAL
11.10 CKAC—Orchestre de danse
11.15 CHRC—Variétés
11.30 CBF-CBV—Fin des émissions
11.30 CBM—Fin des émissions
11.30 CHRC—Fin des émissions
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
5.15—London Calling
6.00—Message pour les enfants évacués au Canada
6.15—Musique légère
7.15 —Musique
8.15—London Calling
10.45—Nouvelles
11.00—Fanfare
11.30—Programme musical

Au Princesse



● Scène du film de l'Ouest "Prairie Gunsmoke" au Princesse, commençant aujourd'hui avec deux autres attractions.

ACADEMIE DE LEVIS



● La célèbre patineuse suédoise Sonja Henie dans le film musical "Second Fiddle" avec Tyrone Power et Rudy Vallée, à l'Académie de Musique, Lévis, jusqu'à vendredi soir.

Au Palais Montcalm



● Marcel Chabrier qui remplira des rôles importants dans "La Fugue", les 28 et 29 octobre, et "La Dame aux Camélias", les 26 et 27. Les billets sont actuellement en vente.

A l'Impérial



● Lana Turner, Hedy Lamarr et Judy Garland, trois vedettes de la forte distribution du film "Ziegfeld Girl" que l'Impérial présente, commençant aujourd'hui.

Au Capitol



● Virginia Gilmore interprète son plus grand rôle dramatique dans "Berlin Correspondent" dont les représentations commencent aujourd'hui, au Capitol, avec un autre grand film.

Billets en vente vendredi pour Grace Moore



● Les billets réservés pour le concert que donnera Grace Moore au Capitol, mardi soir, le 3 novembre, seront en vente vendredi matin, le 23 octobre, à 9 heures.

VICTORIA
AUJOURD'HUI jusqu'à JEUDI
Mat. 18c — Soirée 26c—Plus taxe
Achetez des Obligations de la Victoire
DEANNA DURBIN dans "IT'S A DATE"
Aussi
LEO CARILLO, ANDY DEVINE, IRENE HERVEY dans "UNSEEN ENEMY"
COMMENCANT VENDREDI :
THIS IS THE ENEMY
2ième FILM :
"LUCKY LEGS"
avec JINX FALKENBURG

A l'Empire aujourd'hui et demain



● Errol Flynn et Nancy Coleman dans "Desperate Journey" que l'on pourra voir jusqu'à demain soir seulement à l'Empire en programme double.

ACADEMIE DE LEVIS

● La célèbre patineuse suédoise Sonja Henie dans le film musical "Second Fiddle" avec Tyrone Power et Rudy Vallée, à l'Académie de Musique, Lévis, jusqu'à vendredi soir.

★ ★ DANS NOS THEATRES ★ ★

avec "Twin Beds" au Cartier



● Ann Sheridan et Dennis Morgan, le charmant couple que nous pourrons admirer dans "Wings for the Eagle" au Cartier avec un autre grand film jusqu'à vendredi soir.

Au Cambrai



● Otto Kruger et Mary Maguire dans une scène de "False Rapture", le deuxième des grands films à l'affiche de ce théâtre jusqu'à vendredi soir.

AU CINEMA DE LEVIS



● Pierre Richard-Willm dans la fameuse opérette "La Fille du Régiment" avec Anny Ondra, au Cinéma de Lévis jusqu'à vendredi soir, en programme double.

Palais Montcalm
22-23-24 Oct. en soirée
24 Oct. en matinée.
Revue Vaudeville Provinciale
présente
L'incomparable comédien de la radio des postes CBM, CBF, CKAC
TEDDY BURNS
20 numéros de vaudeville,
30 personnes en scène.
Billets en vente lundi matin le 19 octobre à 9 heures.
Prix soirs 35c, 50c, 75c
Matinée : 35c, 50c
plus taxe

CINEMA de PARIS
Gaby MORLAY, Victor FRANCEN dans NUITS DE FEU
En programme double avec
NOEL-NOEL et L'INNOCENT avec MADELEINE ROBINSON
SOUSCRIVONS A L'EMPRUNT

CAPITOL
UN THEATRE FAMOUS PLAYERS
Matinée 25c. Soirée 30-40c. Plus taxes
3 JOURS COMM. AUJOURD'HUI
3 h. 30 ; 6 h. 50 ; 9 h. 40
L'histoire de Sam Houston, le plus grand nom du Texas !
MEN OF TEXAS
ROBERT STACK, B. CRAWFORD, JACKIE COOPER, ANNE GWYNNE
Aussi à 2 h. 05 et 8 h. 15
Sa terrifiante expérience chez les Nazis . . . Vous ne l'oublierez jamais!
VIRGINIA GILMORE, DANA ANDREWS, MONA MARIS
"BERLIN CORRESPONDENT"
SOUSCRIVONS A L'EMPRUNT

BILLETS EN VENTE VENDREDI MATIN, LE 23
ARMAND VINCENT présente
GRACE MOORE
EN PERSONNE
Etoile mondiale du Metropolitan Opera du concert, de la radio et de l'écran.
La plus grande cantatrice de nos temps
L'ambassadrice américaine de la chanson
MAURICE JACQUET, pianiste
MARDI SOIR, le 3 NOV.
Un soir seulement
Prix d'admission
ORCHESTRE
Prix Taxes Adm.
AA-G. 2.75 90c 3.65
H-Q. 2.50 82c 3.32
R-Z. 2.25 74c 2.99
BALCON :
A-G. 2.25 74c 2.99
H-O. 1.75 58c 2.33
P-U. 1.25 42c 1.67
CAPITOL
A FAMOUS PLAYERS THEATRE

A l'occasion de
L'Emprunt de la Victoire
Ce soir à 8.30 hres
Concert et Variétés
AU PALAIS MONTCALM
• MURIEL HALL
• Concours des marins
• Orchestre 34 musiciens
• ENTREE GRATUITE

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentations complètes à 2.00, 6.50 et 8.15 hrs. "Berlin Correspondent" (70 min.) à 2.05 et 8.15 hrs. Actualités à 3.15 et 9.25 hrs. "Men of Texas" (82 min.) à 3.30, 6.50 et 9.40 hrs.
CAMBRAI : — Série, 4.35, 8.25 hrs. "False Rapture" 7.10, 10.00 hrs. "Submarine Zone", 3.23, 8.45 hrs.
CARTIER : — "Twin Beds" 3.00, 6.25, 9.50 hrs. "Wings for the Eagle" 1.30, 4.45, 8.10 hrs. Nouvelles, 2.45, 6.10, 9.30 hrs. Continuel tous les jours de 1.20 à 11.30 hrs.
CANADIEN : — "Carrefour", 1.00, 4.10, 6.50, 10.00 : Actualités Fox, 2.11, 8.01 : En Avant Canada, 2.23, 7.42 ; Annonces, 2.34, 9.53 ; Gosse de Riches : 2.41, 5.21, 8.13.
CINEMA DE PARIS : — "Nuits de Feu" 12.30, 3.42, 6.30, 9.42 hrs. "L'Innocent", 2.27, 8.27 hrs. Journal, 2.07, 8.07 hrs.
EMPIRE : — "Desperate Journey", 12.50, 3.50, 6.35, 9.40 hrs. "Busses Roar", 2.50, 5.35, 8.40 hrs. Nouvelles, 2.35, 8.25 hrs. Représentation continue de 12.50 à 11.20 hrs.
IMPERIAL : — "Ziegfeld Girl" 2.13, 8.13 hrs. "A Date With the Falcon" 12.45, 4.23, 6.45, 10.23 hrs.
PRINCESSE : — Sujets courts, 1.00, 4.39, 7.00, 10.39 hrs. "Prairie Gunsmoke" 2.31, 8.31 hrs. "Ellery Queen's Desperate Chance" 1.20, 7.20 hrs. "Sweetheart of the Fleet" 3.35, 9.35 hrs.
RIALTO : — "La route heureuse" 1.55, 6.40, 10.05 hrs. "A Yank in the R. A. F." 3.20, 8.25 hrs. Nouvelles, 1.30, 8.00 hrs.
VICTORIA : — "It's a Date", 2.25, 5.35, 8.40 hrs. "Unseen Enemy", 1.00, 4.05, 7.15, 10.25 hrs. Nouvelles, 2.15, 5.20, 8.30 hrs. Sujets courts 2.05, 5.15, 8.20 hrs. Continuel de 1.00 à 11.30 hrs.
FRANCAIS : — "Prairie Stranger", 1.30, 7.00. Sujets courts : 3.30, 8.00. "Melody and Moonlight", 3.00, 8.30. "Angels With Dirty Faces" : 4.10, 9.40.
CINEMA DE LEVIS : — "Ski Patrol" : 7.00, 9.50. Sujets courts : 8.00. "La Fille du Régiment" : 8.30.
ACADEMIE DE MUSIQUE : — Sujets courts: 7.30. "Second Fiddle: 8.20.

Au Français



● Humphrey Bogart que l'on verra avec James Cagney et les "Dead End Kids" dans "Angels With Dirty Faces", un grand spécial commençant ce soir au Français avec deux autres grandes vues.

CANADIEN
Charles VANEL, Jules BERRY, Suzy PRIM dans CARREFOUR
En programme double avec
Madeleine ROBINSON et Pierre BRASSEUR dans GOSSE de RICHE
SOUSCRIVONS A L'EMPRUNT

EMPIRE Mat. .22 plus Soir: .35 taxe
JUSQU'A JEUDI SOIR
ERROL FLYNN, RONALD REAGAN dans DESPERATE JOURNEY
2ième FILM
Richard Travis, Julie Bishop
Busses Roar
VEND. "THE TALK OF THE TOWN"
SOUSCRIVONS A L'EMPRUNT

Palais Montcalm
Lundi et mardi
26 et 27 OCT.
Matinée mardi
VERA KORENE
LA DAME AUX CAMELIAS
FRANCOIS ROZET
JAQUE CATELAIN
ANTOINETTE GIROUX
JEANNE DEMONS
JANINE SUTTO, IRENE CAPRI
MARCEL CHABRIER
Mercredi et jeudi
28 et 29 OCT.
et matinée jeudi
VICTOR FRANCEN
LA FUGUE
SITA RIDDEZ – ANTOINETTE GIROUX
ALBERT DUQUESNE
CHARLES DECHAMPS
PRIX POPULAIRES
50c 75c et $1.00
plus taxes
BILLETS EN VENTE
au Palais Montcalm

"A Yank in the R.A.F.", au Rialto



● Avec le vrombissement des aéroplanes attaquant au-dessus de lui, Tyrone Power entre en action dans son tout récent film "A Yank in the R. A. F.", dont les représentations commencent aujourd'hui au Rialto. On le voit ici avec Betty Grable qui joue le rôle d'une danseuse américaine qui devient sa bonne amie.

PRINCESSE
"PRAIRIE GUNSMOKE"
avec Bill Elliott et Tex Ritter
"Ellery Queen's Desperate Chance"
avec William Cargan et Marg. Lindsay
"SWEETHEART OF THE FLEET"
avec Joan Davis et Jinx Falkenburg

CAMBRAI
AUJOURD'HUI JUSQU'A VENDREDI
MAT. 1.45 — SOIR 6.15
Achetez des Obligations de la Victoire
Pat O'Brien, Constance Bennett, Melville Cooper, dans
"SUBMARINE ZONE"
Aussi en primeur :
"FALSE RAPTURE"
avec OTTO KRUGER et MARY MAGUIRE
Mat. 14c — Soirée 22c — Plus T.

FRANCAIS
3 superbes attractions
CHARLES STARRETT, dans
"PRAIRIE STRANGER"
Une joyeuse comédie musicale
Johnny Downs, Jerry Clonna, dans
"MELODY AND MOONLIGHT"
James CAGNEY, Ann SHERIDAN
Humphrey BOGART, Pat O'BRIEN
"DEAD END KIDS"
dans
"ANGELS WITH DIRTY FACES"
CINEMA DE LEVIS
Une délicieuse opérette
P. Richard-Willm, Anny Ondra, dans
"LA FILLE DU REGIMENT"
Aussi
"SKI PATROL"
ACADEMIE
SONJA HENIE, TYRONE POWER
dans
"SECOND FIDDLE"
Comédie 3 Stooges — Jungle Girl

IMPERIAL
Vous aimerez revoir ce grand spectacle en musique, pour son entrain et la richesse de ses décors.
"ZIEGFELD GIRL"
avec
LANA TURNER, JUDY GARLAND, HEDY LAMARR et JAMES STEWART
Aussi
"A DATE WITH THE FALCON"
avec
Geo. Sandere et Wendy Barrie
Ep. 4 "CAPTAIN MIDNIGHT"
JEUDI SOIR, reprise du film "British Intelligence" avec Boris Karloff.

RIALTO
AUJOURD'HUI
Hollywood a reconstitué la retraite infernale de Dunkerque pour ce film sensationnel.
TYRONE POWER
AYANK IN THE R·A·F·
BETTY GRABLE
En programme double avec
EDWIGE FEUILLÈRE, CLAUDE DAUPHIN dans La route heureuse

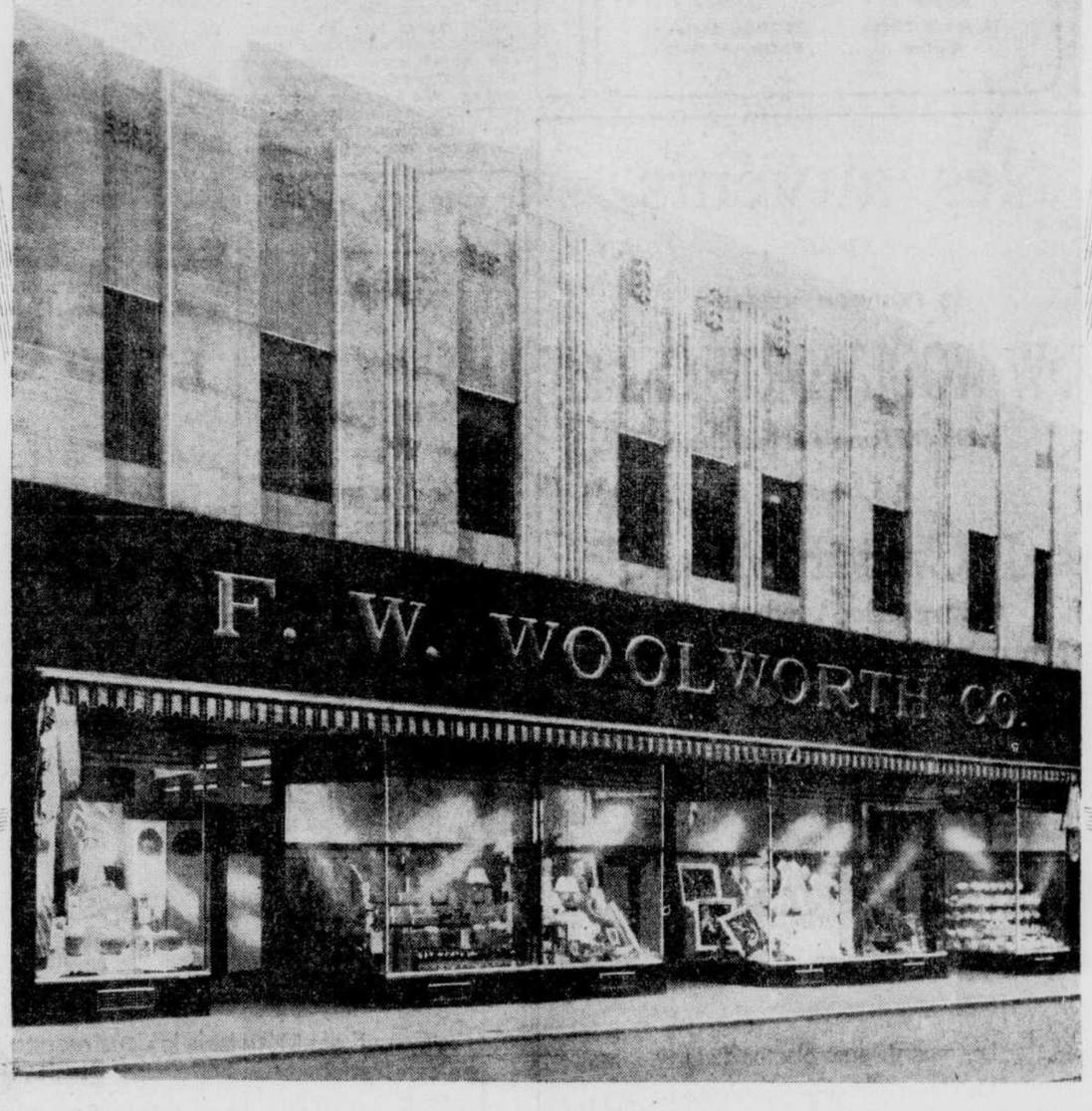
CARTIER
DEUX grands films à partir d'aujourd'hui
Voyez cette amusante comédie, c'est un fou-rire du commencement à la fin !
with MISCHA AUER
George BRENT * Joan BENNETT
IN "Twin Beds"
Deuxième grande ATTRACTION
SENSATIONNELLE AVENTURE avec ANN dans une AVIONNERIE!
ANN SHERIDAN, DENNIS MORGAN
WINGS For the EAGLE
avec JACK CARSON • GEORGE TOBIAS •
Samedi soir à 11.15 représentation d'un programme spécial au profit des Vétérans-Unis. Admission : 35 cts
RIEN N'IMPORTE SAUF LA VICTOIRE, SOUSCRIVONS A L'EMPRUNT

WOOLWORTH

Invitation

Il nous fait plaisir de vous inviter à visiter dès demain le plus beau magasin de Québec, en même temps que le plus moderne au pays. Ce local est spacieux, confortable et possède un luminaire fluorescent, tout dernier crit, du plus brillant effet.

C'est véritablement un magasin merveilleux, rempli de mille et une choses utiles, offertes à des prix dont la modicité permet à tout le monde d'acheter tout ce dont il peut avoir besoin.



Cette illustration montre la brillante devanture moderne du nouveau magasin de la F. W. Woolworth Company Limited, dont l'ouverture officielle aura lieu jeudi prochain 22 octobre, à 9 heures du matin. Entièrement construit en neuf, son espace de plancher considérablement agrandi pour répondre aux exigences d'une clientèle sans cesse croissante, ce magasin n'a pas son pareil pour ce qui est de la beauté de son aménagement, de ses nouvelles caractéristiques et commodités pour les acheteurs et les acheteuses. Tout a été mis en oeuvre pour donner aux clients de la maison Woolworth le meilleur service possible dans une atmosphère des plus agréables. On trouvera au magasin Woolworth un immense comptoir-lunch, qui s'étend sur tout l'espace compris entre la rue St-Joseph et le Boulevard Charest.

Ne manquez pas d'assister à

l'inauguration officielle

du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH CO. LIMITED

113-123 rue St-Joseph
224-240 Boul. Charest

jeudi matin à 9 heures

Brillantine, bay-rum, cold-cream, eau de Floride, poudre faciale, eau de toilette, grande valeur ..... .11

JUPONS POUR DAMES — grande valeur ..... **.39**

JUPONS POUR DAMES — grande valeur ..... **.69**

BOUFFANTS POUR DAMES — grande valeur ..... **.29**

Bouffants POUR DAMES — grande valeur ..... **.22**

TABLIERS première qualité — grande valeur ..... **.25**

IMAGES ENCADREES — grande valeur ..... **.29**

PAPIER CIRE 50 FEUILLES — grande valeur ..... **.06**

VERRES A EAU 6 1-2 onces -- grande valeur — **3 pour .10**

MENU

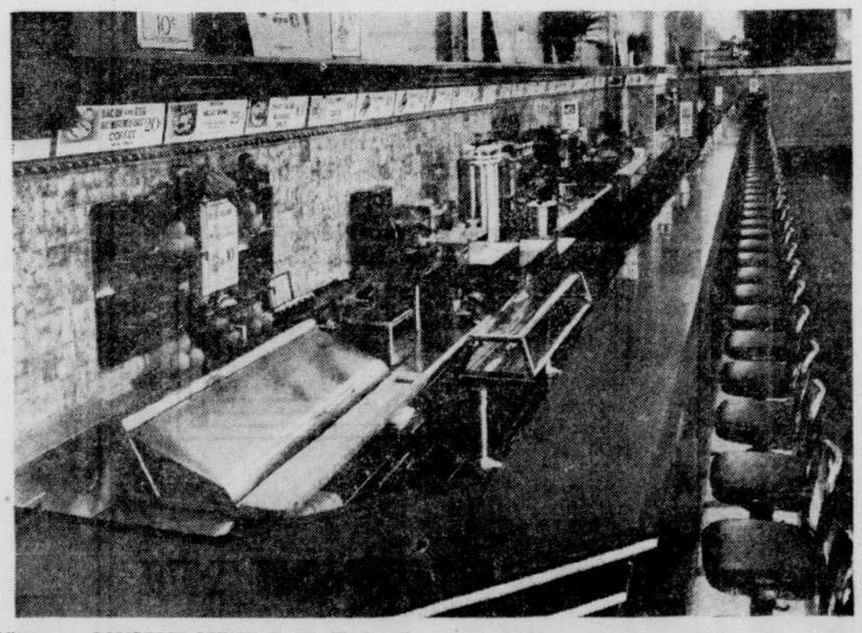
DINER à la DINDE

Jeune dinde rôtie
Apprêt de céleri cuit
Sauce d'abattis
Pommes de terre fouettées crémeuses
Navets écrasés
Sauce aux atocas

.30

FUDGE grande valeur — la livre ..... **.25**

GRANDE VALEUR TOILE CIREE irrégulière 46" ..... **.29** — irrégulière 54" ..... **.39**



L'immense COMPTOIR-LUNCH F. W. Woolworth, au nouvel édifice, qui s'étend sur tout l'espace compris entre la rue Saint-Joseph et le Boulevard Charest. Le tout y est moderne, bien agencé et organisé de façon à offrir à la clientèle le maximum d'hygiène et de propreté.

CHAUSSETTES POUR HOMMES — la paire ..... **.29**

NAPPERONS de PAPIER 70 au paquet — grande valeur ..... **.06**

BAS POUR DAMES (irréguliers) ..... **.25**

BAS POUR ENFANTS (irréguliers) pointures 4 à 7 **.29** — pointures 7½ à 9½ **.39**

BAS de rayonne pour dames (irréguliers) ..... **.29**

BAS entièrement façonnés (irréguliers) ..... **.69**

Grand assortiment d'ARTICLES EMAILLES gris, offerts à prix spéciaux

Félicitations et meilleurs voeux

ROXBOROUGH ELECTRIC, LTD.
INSTALLATIONS ELECTRIQUES
26, rue Bloor - ouest Toronto

Courtoisie de

Deschambault Quarry Corporation

Fournisseurs de toute la pierre de taille employée dans la construction du nouveau MAGASIN F. W. WOOLWORTH Co. Limited à Québec.

Bureau : 56, rue St-Pierre, Québec
Ateliers : St-Marc (Portneuf), St-Gérard (Wolfe)

DEUX caractéristiques très intéressantes du nouveau magasin Woolworth qui ouvrira ses portes demain à 9 h. a.m., sont la nouvelle méthode d'adaptation des luminaires fluorescents à l'usage des grands établissements commerciaux et le système d'air conditionné qui a été perfectionné au point qu'à toutes les douze minutes l'air circulant dans le magasin est automatiquement changé.

Ce système de ventilation installé au nouveau magasin Woolworth garantit la pureté continue de l'air malgré la poussière qui est soulevée à l'extérieur par suite du trafic de la rue. Grâce à ce système, le public ne sera pas incommodé par la chaleur suffocante que l'on rencontre ordinairement dans les magasins remplis de clients, surtout lors des grosses journées de chaleur. En tout temps, l'air dans le nouvel établissement ultra-moderne de la Cie Woolworth sera agréable à respirer parce que continuellement purifié et tempéré. C'est dire que les nombreux clients de Woolworth trouveront un réel plaisir de magasiner dans une telle atmosphère.

Le système des luminaires fluorescents du nouveau magasin Woolworth est ce qu'il y a de plus moderne. La lumière est répandue également dans tout le magasin et malgré la grande blancheur de la lumière projetée par ses luminaires fluorescents modernes, la vue n'est pas éblouie d'aucune façon. Ces deux caractéristiques seraient suffisantes pour convaincre le public acheteur du plaisir que tous trouveront à se rendre au magasin Woolworth pour leurs emplettes.

Mais d'autres surprises agréables sont réservées aux milliers de clients qui se rendront tous les jours se procurer chez Woolworth les meilleures valeurs du marché aux plus bas prix possible. Nous voulons parler des facilités que tous trouveront à magasiner à cet endroit. Chaque comptoir, il y en a vingt-quatre, fini en noyer so-



● Sur cette ancienne photo apparait le premier magasin 5c, 10c, 15c, alors dénommé E. P. CHARLTON & CO, 5c 10c 15c STORE, à la porte duquel se trouve M. Boulé qui en ouvre officiellement les portes, en compagnie de M. T. C. Herbert, alors gérant du magasin. Ceci se passait en novembre 1901.

WOOLWORTH inaugure DEMAIN MATIN

UN MAGASIN VASTE — MODERNE — CONFORTABLE

Lattage et plâtrage...

Les travaux considérables de lattage et plâtrage, exécutés au nouvel édifice F. W. Woolworth Co. Ltd., rue Saint-Joseph — ont été exécutées par

W. F. FLYNN & CO.
OTTAWA ONTARIO

les auvents

pour

le nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH Co. Ltd

ont été fournis et installés

par

A.-J. Carter Mfg. Co.
96 King Street, LONDON, Ont.

F.-W. Woolworth Co. Ltd.

FER et BRONZE ORNEMENTAL

Escaliers en fer, marquises, etc.

POULIN & MESSELY
MECANICIENS
6, 5e Rue Tél. : 4-2225

Sincères félicitations

La cuisine moderne du nouveau magasin

F.-W. Woolworth Co. Ltd.

a été équipée avec les accessoires électriques suivants, de la célèbre marque

HOBART

- MALAXEURS
- PELE-PATATES
- LAVEUSES DE VAISSELLE
- TRANCHE-LEGUMES
- HACHE-VIANDE
- MOULINS A CAFE
- TRANCHE-VIANDE
- TRANCHE-PAIN

VICTOR BUTCHERS SUPPLY INC.
Accessoires de machines électriques pour la cuisine
93, Côte d'Abraham, Québec, Téléphone : 2-4934

Les photos publiées ici...

Les magnifiques photos de l'intérieur et de l'extérieur du nouveau magasin F. W. Woolworth Co. Ltd., publiées ici, ont été prises par nos propres photographes.

W. B. Edwards PHOTOGRAPHER

259 rue Saint-Jean Tél. : 2-7595

LE TRAVAIL a fait sa part

Le Conseil des Métiers de la Construction des Syndicats Nationaux Catholiques de Québec Inc., au nom des membres de son organisation, offre ses félicitations à la F. W. Woolworth Co. Limited, pour l'érection de son magnifique nouveau magasin ; il profite aussi de l'occasion pour exprimer son appréciation de ce que les divers entrepreneurs engagés dans cette construction n'ont cessé de coopérer gracieusement avec nous. Nous sommes fiers du rôle joué par les membres du travail organisé dans l'érection d'un autre immeuble qui contribuera grandement au progrès et à l'embellissement de notre ville, capitale de la province de Québec.

Signé :
Le Conseil des Métiers de la Construction des Syndicats Nationaux Catholiques de Québec

F.-W. WOOLWORTH CO. LTD.

Nos sincères félicitations

MacGREGOR PAPER & BAG Co. Inc.
451 St-Sulpice, Montréal — 59 rue Dalhousie, Québec
ST-JEAN, N.-B. — HALIFAX, N.-E.

Les caisses enregistreuses

Les magnifiques caisses enregistreuses utilisées au nouveau magasin F. W. Woolworth Co. Ltd., rue Saint-Joseph,

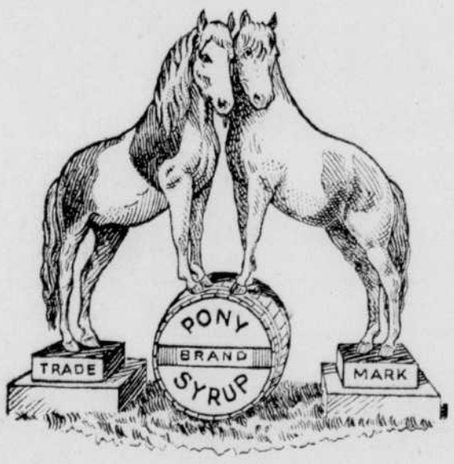
ont été fournies par

National Cash Register Co.
OF CANADA LIMITED
J.-A. PLOUFFE, gérant des ventes. Téléphone : 3-0067
301, Boulevard Charest

Les fraises congelées, --les sirops à "sundaes"

Pony Brand

QUEBEC



sont employés

à la fontaine du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH CO. Ltd.

Félicitations

aux directeurs du nouveau magasin

F. W. WOOLWORTH Co. Ltd.

Il nous fait plaisir de présenter nos félicitations aux directeurs de la compagnie F. W. Woolworth Co. Ltd., pour l'heureuse initiative qu'ils ont eue de doter la vieille capitale d'un nouveau et vaste magasin moderne.

MADDEN & FILS COMPAGNIE LIMITEE
CHARBONS
ANTHRACITE ET BITUMINEUX
J.-G.-AIME COUTURE, gérant
3, boul. Charest — Téléphone : 4-3578

Une fois de plus...

LE LAIT
LE BEURRE
LA CRÈME
et la
CRÈME GLACÉE

Brookside

ont été choisis par une IMPORTANTE ORGANISATION

LE MAGASIN

F.-W. WOOLWORTH Co. Ltd.



● Ici, le même M. Boulé, aujourd'hui à l'emploi de la même compagnie, opérant sous la raison sociale F. W. WOOLWORTH CO. LTD., a été photographié samedi soir dernier, à 10 h. au moment où il mettait la clef à la porte de l'ancien magasin—qui sera dorénavant remplacé par le nouveau et plus grand, dont l'ouverture a lieu demain.

son nouveau magasin à 9 heures

SOUS TOUT RAPPORT

lide, est muni d'un indicateur lumineux sur lequel les clients pourront se guider facilement pour effectuer les achats qu'ils voudront faire parmi les mille variétés d'objets étalés avec soin et goût par un personnel empressé et courtois.

Le comptoir-buffet, qui fait l'orgueil de tout le personnel du magasin et qui fera celui de tout Québec, est ce qu'il y a de mieux encore vu à Québec. Soixante et huit sièges confortables, placés l'un à la suite de l'autre avec amplement d'espace entre chacun donnera une idée de la grandeur de ce comptoir-buffet où il fera toujours bon de s'arrêter quelques minutes, pour déguster un des mets favoris du chef-cuisinier Sénéchal.

Une salle de repos pour dames, munie de tout le confort désirable, et une autre pour messieurs.

(Suite à la page 21 3e col.)



Message

du gérant local de la Cie F. W. Woolworth Co. Ltd.

Dan V. McCAUGHEY

M. Dan-V. McCaughey, gérant du local de F. W. Woolworth Co. Limited, adresse le message suivant à la population de notre ville et de toute la région, à l'occasion de l'ouverture du nouveau magasin ultra-moderne Woolworth qui aura lieu demain :

"Woolworth ouvrit son premier magasin à Québec, en 1901, et depuis ce temps jusqu'à aujourd'hui, sa politique d'affaires a été de toujours offrir à ses clients les meilleurs articles aux plus bas prix possibles.

"Pour mettre en pratique cette politique d'affaires, la Compagnie a fait construire, d'après ses spécifications, son plus moderne magasin sur un seul plancher au Canada; et ce, grâce au patronage continu que les gens de Québec et du district lui ont accordé.

"Vous prendrez plaisir à faire vos achats dans l'atmosphère agréable de ce nouveau magasin où les plus beaux accessoires modernes et le meilleur luminaire fluorescent ont été installés pour votre commodité, ainsi que de confortables chambres de repos. De plus, vous aimerez savourer un délicieux repas à notre nouveau comptoir-buffet ultra - moderne, sous la direction des meilleurs chefs-cuisiniers et desservi par un

(Suite à la page 21 3e col.)



● VASTE SALON DE REPOS pourvu des commodités sanitaires et d'un mobilier complet et confortable à tout point de vue. Ce magnifique salon est situé au second plancher de l'édifice et sera fort apprécié de tout le personnel de ce grand établissement.

Ne manquez pas de déguster notre délicieux

CAFE GARDEN BLEND

au magnifique comptoir-lunch du magasin Woolworth
rôti et empaqueté par

R. B. Hayhoe & Co. Ltd.

pour le compte de F. W. Woolworth Co. Ltd.

Les travaux de maçonnerie

Les importants travaux de maçonnerie pour la construction du spacieux magasin F. W. Woolworth Co. Ltd., rue Saint-Joseph et Boulevard Charest

ont été exécutés par

Isidore Vallée
ENTREPRENEUR - MAÇON

Beauport Tél. : 4-3773

Toiture

système de ventilation
et fourniture du métal...

Tous ces travaux nécessités par la construction du nouveau et plus grand magasin F. W. Woolworth Co. Ltd., rue Saint-Joseph et Boulevard Charest, ont été exécutés par nos ouvriers spécialistes.

Eug. Prémont
ENTREPRENEUR - COUVREUR

313, 3ème Avenue Tél. : 4-0638

Félicitations et bons souhaits

à la maison

F.-W. Woolworth Co. Ltd.

à l'occasion de l'ouverture de son nouveau magasin.

Lucien Frigon
PAPIER D'EMBALLAGE

94 St-Francois Tél.: 4-4811

Tout le bois...

utilisé dans la construction du nouvel édifice F. W. Woolworth, Co. Ltd., rue Saint-Joseph, a été fourni par notre maison

J.-M. Dessureault Inc.

172, De la Canardière Tél. : 4-4601

Sincères félicitations aux directeurs du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH Co. Ltd

MAPLE LEAF MILLING CO. LTD.

74 — rue Dalhousie — 74
QUEBEC

Les glaces des vitrines -- et les montures en acier inoxydable
des glaces de vitrines
du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH Co. Ltd.

ont été fournies et posées par

STAR GLASS COMPANY

427 St-François-Xavier
MONTREAL

Félicitations et meilleurs voeux aux directeurs du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH CO. LTD.

FOURNISSEURS
du PAIN et PETITS PAINS

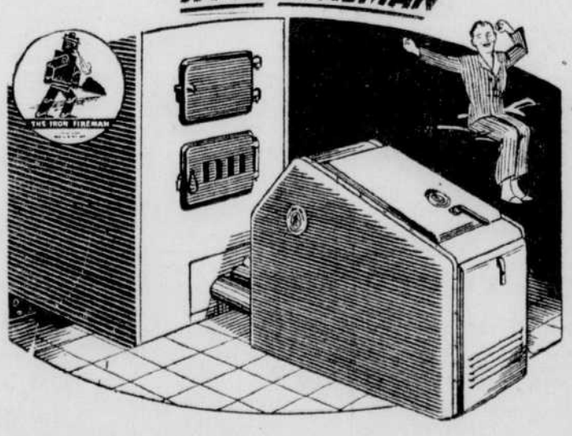
T. HETHRINGTON Ltée
"LA BOULANGERIE MODELE"

364, rue St-Jean — Téléphone : 2-2081
QUEBEC

Le nouvel immeuble
F.-W. WOOLWORTH Co. Ltd.
a été doté

de notre populaire système de chauffage automatique

IRON FIREMAN



PLUS DE 2500 INSTALLES A QUEBEC

IRON FIREMAN MFG CO. of CAN. LTD.
6, Côte d'Abraham Téléphone : 2-8791

Félicitations

fournisseurs de fruits et légumes

Alex. Legaré & Fils
FRUITS ET LEGUMES EN GROS
8 rue Saint-Pierre
Tél. : 2-3948

Les Travaux d'excavation

Au nouvel édifice
F.-W. WOOLWORTH CO. LTD.
rue Saint-Joseph
ont été exécutés à la pelle mécanique par

Michaud & Simard
ENTREPRENEURS
460, rue Arago — Québec
Tél.: 3-0760 — 5244

Félicitations
AUX
directeurs du nouveau magasin

F.-W. WOOLWORTH CO. LTD.

Fournisseurs :

• Beurre
• Oeufs
• Fromage
• Viande
• Volailles

Emond & Côté Enr.
PROVISIONS EN GROS

97, rue Dalhousie Téléphone : 2-5611

l'eau
les saladiers
les cabinets de crème glacée
et tous les réfrigérateurs
AU NOUVEAU MAGASIN
F.-W. WOOLWORTH CO. LIMITED
sont équipés des unités
FRIGIDAIRE

Il y a un FRIGIDAIRE pour chaque besoin. Notre expérience est au service du commerce québecois.

Vandry INC.
Distributeur provincial
155, rue Saint-Paul — QUEBEC — Téléphone : 2-5656

"Le Soleil" est public et imprime coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltee. Henri Gagnon, président et directeur général.

Téléphone le jour : 7131

Téléphone le soir jusqu'à 9 heures

PETITES ANNONCES
J.-A. MORISSET,
chef du département, tél.: rés. 6718
GRANDES ANNONCES
LEO F. DEHAITRE,
tél.: rés. 3-1442

TARIF
DES ANNONCES CLASSEES DU
SOLEIL

1 insertion — 25 mots ou moins.. .35
chaque mot additionnel..... .01

Annonce classée avec titre en gros caractère (chaque ligne comptant pour un titre)..... .25
en plus de l'insertion.

Annonce classée avec vignette. Double tarif.

6 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
26 insertions consécutives pour 4 fois le prix de 6 insertions, moins..... 10%

Contrat d'un an, 45 fois le prix de 6 insertions, moins..... 10%

Les annonces venant de l'extérieur et reclamant un casier devront être accompagnées de .05 sous pour frais d'expédition du courrier.

Les avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel .02, exception est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion suivant la formule officielle.

Nous n'acceptons aucun avis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. L'on est de même pour les avis de non-responsables.

Les annonces devant paraitre le jour même, seront reçues jusqu'à 9 h 30 a.m. Pour le samedi jusqu'à 5 heures 30 p.m., le vendredi soir. Nous ne pouvons garantir l'insertion des annonces reçues après les heures mentionnées.

Prix de l'abonnement au Soleil: Québec et Lévis: $6 par année, $3.00 pour 6 mois, $1.50 pour 3 mois. A la campagne, $5 par année, $2.50 pour 6 mois, $1.25 pour 3 mois.

AGENTS

Les annonces que publie sous cette rubrique "Le Soleil" sont sujettes aux conditions suivantes établies par arrêté ministériel :

"Aucune demande ne sera considérée de la part de personnes à l'emploi de toute firme, corporation ou autre employeur occupés à la production de munitions, outillage ou fournitures de guerre pour les forces armées, à moins que ces employés n'aient actuellement de l'ouvrage dans leur occupation ou leur métier ordinaire."

En répondant aux annonces de cette colonne, veuillez ne pas inclure de recommandations originales, mais bien envoyer des copies.

SECONDE-MAIN A CREDIT

Agents demandés chaque paroisse pour vendre linge seconde-main et coupons tout neufs. Marchandises envoyées à crédit. Demandez catalogue. Condition 4 mois pour payer. Gros et détail. Solde de fabrique. **Clarendon Novelty Reg'd, Casier 15, Saint-Zacharie, Que.** HHS-2—R50611

Travail profitable pour temps de loisirs

REPRESENTANTS DEMANDES pour vendre notre ligne populaire de cartes de Noël françaises, personnelles et en boites. Nous offrons les meilleures valeurs, la plus grande sélection et les meilleures commissions. Des milliers de personnes attendent pour voir nos échantillons. Master Kraft Greeting Card Co., 303 Confederation Bldg, McGill College Ave., Montréal. SSSC-S-2—91135

ANIMAUX A VENDRE

LAPEREAUX de 6 semaines, provenant de mâles géants des Flandres et de femelles Canadiennes, ainsi que mâles canadiens à vendre. **CLEMENT PELLETIER, VILLAGE DES AULNAIES, Co. L'ISLET.** HRS-Pers-4—R92464

APPARTEMENTS DEMANDES

APPARTEMENT demandé soit St-Roch ou Jacques-Cartier, de 1 ou 2 pieces. Téléphoner : 2-7832, **Mme BOUCHARD.** 6—R92527

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER
sur 1ère hypothèque, 5% et 6%. Aussi maisons à vendre et demandées. S'adresser, **L. FORTIER, N.P. 87 DE L'EGLISE** tél.: 9456. Res.: 4-8312. OSX-7R—R91901

5%, **ARGENT A PRETER** sur hypothèque, **PAUL SAMSON, notaire, 166, RUE ST-CYRILLE,** tél.: 6083. SY-7R—R91946

PRETS AMICAUX, CONFIDENTIELS CHEZ CAMPBELL

Empruntez l'argent et libérez-vous de vos vieilles dettes. Cette compagnie essentiellement canadienne, dont la réputation est solidement établie, vous offre un service amical par des experts en la matiere. Prêts sur meubles, automobile ou avec endosseurs. Remboursement par légeres mensualités. Transaction strictement confidentielle. Prêts limites à la ville et la banlieue.

CAMPBELL FINANCE
CORPORATION LIMITED.
Fondée en 1927. 27 succursales au Canada.
37 de la Couronne
Edifice Guilmette, Québec. Tél.: 7191
A Chicoutimi. 2 Avenue Labrecque.
SSSC-S-7—R91132

ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER sur automobile, meubles, etc., avec endosseur solvable. **COMMERCIAL FINANCE CORP., LTD., 47 DE LA COURONNE (Ch 215), Tél. 2-6488.** CRY-7H-R92457-C

ARGENT A PRETER

Sur hypotheque, en ville, remboursable mensuellement ou autrement. J.-C. Picher notaire, 473 St-Jean, tél.: Bureau 4-2918, Résidence: 3-2459. Enoct-1an-7R—E87068

ARGENT A PRETER

sur 1ère hypothèque, à Québec, 5% et 6%. **S'adresser PAUL GRENIER, notaire, 325 BLVD CHAREST,** tél. : 3-1531. EY-7R—R91659

Crédit Foncier Franco-Canadien
ETABLI EN 1880

Prêts première hypothèque sur maisons construites et en construction, situées Québec et Sillery. Taux d'intérêt avantageux. Réalisation rapide. Pas de commission à payer. Liberté de choix du notaire et de l'agent d'assurance. S'adresser 72 Côte de la Montagne, Québec. Téléphone: 4-2468 SSSS-7R—R91124

ACHETONS LINGES USAGES

LOUIS Enrg., tél. : 4-1431

Habits, paletots, bijouterie, lunettes d'approche, cameras, valises, musique, moulin à coudre, clavigraphes, vieil or, argenteries, 28 St-Joseph, tél. 4-1431.
9mai-12mois-Cmg-usage-H—R79573

ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS A DOMICILE meubles, lingerie, etc. Nous payons bon prix. A vendre, machine à coudre Singer, meubles, chaussures, habits, etc. **Albert Bouchard 32 St-Nicolas,** tél.: 4-0296 AY-246—R89272

AVEZ-VOUS DES POELES,.. fournaises. Ainsi que ménage à vendre. Adressez-vous 155 de la Couronne, tél.: 3-3543 ou 8665. HHS-9H—R90598

ATTENTION MENAGE NEUF pour 4 appartements, set chambre, chesterfield, studio, set cuisine, poêle, laveuse, glacière, radio, machine coudre Singer, coffre cèdre, prelart, 275 St-Joseph, apt. 1, tél.: 9426. BRX-9R—R86023

MACHINE A IMPRIMER les circulaires GESTETNER électrique, machine à tricoter LEGARE, Piano droit, poêles, mobilier de chambre à coucher, divan, mobilier de salle à manger, chesterfield, etc., neufs et d'occasions, achetons et échangeons. L.-J.-A. Demers & Cie, 183 de la Couronne, tél.: 2-2585. 26oct-12mois-9H—P94162

NOUS SOMMES ACHETEURS toutes sortes linge usagé, tels manteaux, paletots, habits, robes. **JOS. BOURGET, 11 LA CROIX,** tél.: 3-0415. HAS-9R—R92357

SET DE CHAMBRE, set cuisine, poêle à l'huile deux feux, laveuse en bois, tous neufs, divan studio seconde main. S'adresser **200 COLOMBIERE** entre 4 - 7 hrs. HRS-9—R92206

MOBILIER CHAMBRE A COUCHER, 3 pièces noyer massif, ameublement salle à manger noyer massif, et ensemble de salon acajou massif. **70 chemin BELVEDERE,** appartement 6, téléphone: 6012. HCS-9—R92478

SET A DEJEUNER, comptoir, tank à eau chaude avec brûleur à gaz, lampes de table. S'adresser **72 de l'EGLISE,** chambre 101. HES-9R—R92533

OCCASION ET ECHANGE de meubles Enrg., set de chambre avec table toilette, 3 miroirs, 3 morceaux, $54.00. S'adresser **129 RUE CARON** CCRX-9R—R76503

VENTE REMUE-MENAGE à l'église **CHALMERS-WESLEY** vendredi 23 octobre, à 2 heures 30 p.m. 43-HCS-9—R92151

ACHETONS MEUBLES, lingerie d'homme, tapis. A vendre bureaux, buffets, poêle à l'huile, lingerie d'hommes, chaussures d'ouvrage, souliers set boudoir, cabinet argenterie. J.-M. Levesque, 13 Lacroix, tel. 2-7713. 36-SY-9R—R88662

REPASSEUSE électrique, ainsi que Balayeuse électrique usagées, à partir de 59.95. S'adresser à **M. A. BRAZEAU, 393 Blvd CHAREST,** tél.: 2-2724. HRS-9H—R92466

SET DE CHAMBRE en acajou, 7 morceaux, set de cuisine, 6 morceaux, table, tapis. **TELEPHONE 9057.** HBS-9—R92610

ATTENTION
Je suis acheteur de meubles de tous genres et payons haut prix.

PIERRE DENIS
189 Du Pont. Tél. : 4-0388
7fev-12 mois-9H—R71498-C

ACHETONS MEUBLES ET LINGERIE
G. DAIGLE
122, Dollard Tél.: 4-0297
12fév-12mois—71758-C

LOUIS ENRG. "Seconde Main"
Achetons - Vendons - Echangeons
28, rue St-Joseph. Tél. : 4-1431
LY-9H—R89461

E. DESGAGNER
Achetons, vendons, échangeons
24 St-Nicolas, tél. 4-0267-soir, 3-0066
SSSS-9R—R91123

V. DRAPEAU - "Seconde Main"
Achetons, Vendons, Echangeons
BEAU PIANO
44, Ste-Thérèse, Tél.: 4-0194
LY-9H—R91601

ACHETONS LINGERIE
PAYONS HAUT PRIX
44½, St-Joseph Tél.: 2-3278
BY-9H—R91734

U. PRUNEAU "Seconde Main"
Achetons vendons, échangeons
162½, Du Pont Tél.: 2-0113
NY-9H—R92407

ASTROLOGUE

CONNAITRE L'AVENIR, les initiales de celle que vous aimez. Défauts à combattre. Réponse à deux questions. Enveloppe affranchie. **Professeur BAC, CASIER 231 LE SOLEIL.**
Astrologue—R92570

A VENDRE OU A LOUER

MAISON DUPLEX ultra moderne, quartier Belvédère, 12 appartements, 3 chambres de bain. Louera ou vendra à bonnes conditions. S'adresser Ford Ghilmette, tél 5115. LY-15H-R91597-C

BALANCES

BALANCE TOLEDO
Neuves — Reconditionnées — Réparation
225 de la Couronne — Tél.: 3-4300
29avril-1an-BH—R78408

CHAMBRES ET PENSION

CHAMBRE avec set de chambre, garderobes, tapis, eau chaude à l'année, $35 par mois avec pension. Endroit central, haute-ville. Pour monsieur seulement. Libre le 30 octobre. **TEL. : 2-2410.** 26R—R93600

CHAMBRES A LOUER

BEAVER HOUSE, maison réparée en neuf. Chambres à louer à la journée, semaine, mois. 64 rue Saint-Jean
20juin-1an-27R—R83486

CHAMBRE bien située, au 2e étage, confort du chez-soi. Monsieur préféré. S'adresser 34 **BOURLAMAQUE,** tél.: 3-4881. HCS-27R—R92069

LIMOILOU — Belle chambre à louer, ameublement neuf, prix convenable pour monsieur distingué. **TEL.: 3-5149.** H.A.S.-27—R92418

BELLE GRANDE CHAMBRE dans famille de deux personnes, chauffée, eau chaude à l'année, usage bain, téléphone. Appartements Grande-Allée. **144 GRANDE-ALLEE, Appt. 1.** HRS-27—R92474

CHAMBRE A LOUER, meublée, eau chaude à l'année, usage téléphone, maison moderne, près Château Frontenac. S'adresser **16 ST-DENIS,** appt. 7. HES-27—R92524

RUE ST-JEAN, belle grande chambre à louer, chauffée, eau chaude, pour personne distinguée. Maison privée. **TEL.: 3-0121.** HBS-27—R93562

BELLE CHAMBRE, meublée, garde-robes en cèdre. Chambre bain avec douche sur l'étage, eau chaude, usage du téléphone. S'adresser **Mme ROCHE, 933 CHEMIN STE-FOY,** coin Marguerite-Bourgeois, tél.: 7714. HCS-24—R92554

CHAMBRE A LOUER dans Jacques-Cartier. **TELEPHONE : 4-3169. 27—R92577**

CHAMBRE A LOUER. S'adresser **Mme G. BERNIER, 234 RICHELIEU,** 2ème étage. 27—R92585

BELLE GRANDE CHAMBRE, dans logement neuf, eau chaude à l'année. Pour couple sans enfant. S'adresser **113, 3ème RUE, LIMOILOU.** HRS-27—R92589

2 CHAMBRES à louer, usage bain, téléphone. S'adresser **112, 5ème RUE,** telephone : 3-1421. HAS-27—R92602

JEUNE BEBE pensionnaire demandé, fillette de préférence, dans famille privée. **TELEPHONER 3-5033.** HAS-27—R92461

CHAMBRE A LOUER, usage bain et téléphone. **168½ RUE ST-OLIVIER.** 27—R92619

CHAMBRES DEMANDEES

CHAMBRE en deux parties, dont l'une modèle boudoir, pouvant servir pour chambre et cuisine, pour couple sans enfant, pas meublé, dans Lauzon, près maison en construction. S'adresser entre 5 et 6.30 hrs du soir à **570 ST-JOSEPH, LAUZON.** 28R—R92620

CHEVAUX, VOITURES

TRES BEAU CHEVAL rouge, pesant 1,300 livres, âgé de 10 ans, garanti sans défaut. Visible de 8 a 10.30 hrs. a.m. et le soir de 6 à 10. S'adresser **2 RUE CHENIER,** pres du marché St-Sauveur. SY-31—R91937

2 CHEVAUX pesanteurs 1,000 lbs. prix 30.00, l'autre 1,450 lbs, prix 70.00. Vendus garantis, aussi harnais, express, tombereau, lorry. Cause n'avant plus besoin. S'adresser **36 DE COURCELLE.** 31—R92584

JUMENT LEGERE, 6 ans, à vendre, avantageux pour laitier, épicier, boucher. S'adresser **M. J.-S. FARRY,** Grosse Pte, Qué., **2me Rue et 1ère AVENUE OUEST.** Téléphone : 3-1371. HBS-31—R92592



HIPPO BRUNET
Recommandé dans les troubles respiratoires du cheval; il soulage promptement la pousse (soufflée), la toux, la bronchite, et rétablit la vigueur antérieure.
En vente partout.
ACS-31R—R91204

HUILE POUR BRULEURS

HUILE A BRULEURS — Pour votre huile à chauffage "Service Impérial", adressez-vous à J.-L. Harton, 129 Latourelle, tél.: 4-4508 et vous aurez satisfaction. AY-Huile-R—R91448

HUILE A POELE
de charbon, gazoline Naphta.
Brûleurs à l'huile neufs.
EUG. DESROCHES & FILS
299, DORCHESTER TEL.: 4-3018
HES-H—R90868

Quel que soit l'article que vous avez à vendre il y aura toujours des acheteurs si vous avez l'heureuse idée de publier une petite annonce qui est lue chaque soir dans tous les foyers de Québec.

COMMERCE A VENDRE

RESTAURANT à vendre à Lauzon, gros chiffre d'affaires. Bonnes conditions pour prompt acheteur. Ecrire à Casier 143, Le Soleil. HY-36—R91303

COMMERCE EPICERIE, situé quartier Montcalm, très bon poste, chiffre d'affaires 130,000 par année. Belle occasion acheteur sérieux. Raison, cause départ. S'adresser par écrit à **CASIER 214 LE SOLEIL.** HCS-36—R92131

EPICERIE-RESTAURANT avec ameublement, faisant bon chiffre d'affaires, place d'avenir, coin chemin St-Louis et Sheppard. Cause service militaire. S'adresser **VICTOR-E. PLAMONDON,** tél.: 4-0543. HCS-36R—R92174

COMMERCE A VENDRE

COMMERCE DE TEINTURERIE. — Tout l'outillage, camion, etc., de teinturerie de pressage et de nettoyage à vendre, ou échangera pour propriété en ville. Toutes informations strictement confidentielles. Téléphonez pour appointement **H.-P. CIMON, 2 COTE D'ABRAHAM,** tél. : 5169. CRY-36R—R92235

SALON DE COIFFURE le mieux situé et l'un des plus beaux de Québec, à vendre pour cause de santé : tout l'outillage et l'ameublement des plus modernes ; chiffres d'affaires de $8,000.00 et peut se monter à $12,000.00. Prix d'occasion. Telephonez pour appointement. Informations strictement confidentielles. **H.-P. CIMON, 2 COTE D'ABRAHAM,** tél. : 5169. CRY-36R—R92234

RESTAURANT A VENDRE — Bon ameublement, 5 tables de 4 chaises et 10 banes au comptoir. Haute-ville. Occasion pour un prompt acheteur. A vendre pour cause de santé. S'adresser tél.: 2-0424. HHS-36R—R92260

RONDE DE LAIT, avec cheval, voitures, harnais, à vendre. **TELEPHONER 4-4740.** HHS-36—R92498

165-7 RUE BOUFFARD, angle Morin, 3 logements, bon ordre. Prix moindre que l'estimation municipale. Conditions faciles. De La Bruère Fortier, notaire, 37 de la Couronne, tél.: 3-0735. 135-COL-36H—R90445

DIVERS A VENDRE

VOUS AIMEZ LA LECTURE ? — Demandez notre liste de livres gratuitement. Vente, Service, d'abonnement. Réponse par retour de courrier. Comptoir Postal du Livre, C.P. 144 L.S. St-Sauveur Québec, P.Q. HRS-43—R90716

PALETOT D'HOMME avec doublure de fourrure, manteau drab pour dame. Prix modéré. **21 ST-REAL.** HIS-43—R92240

AUX COIFFEUSES — A vendre machine "Eugene" avec fil $150.00. Machine "Majestic" sans fil au même prix. Aussi séchoir bleu "Eugène $75.00 et chaise à shampoing avec planche $35.00. 6 mois d'usure. S'adresser à **260 DE LA SALLE,** Québec. HAS-43H—R92401

A VENDRE — Capot drap collet loutre, grandeur 42, en très bonne condition. S'adresser **M. JOS. POULIN, 145 PERE GRENIER.** HHS-43—R93499

3 MACHINES "Savage" en parfait ordre à vendre à sacrifice. **A ASSELIN, TEL. : 2-2729.** HCS-43R—R92556

HABITS — Grandeur 37, à vendre. S'adresser **325 PRINCE-EDOUARD, 3ème étage.** 43—R92578

SYSTEME A L'HUILE pour poêle de cuisine ou fournaise avec serpentins et tank à l'huile, à vendre. Le tout au comptant, très bon marché. S'adresser tél.: 3-5048 ou **51 ROUTE DU MONUMENT, Giffard.** 43—R92581

4 RENARDS ARGENTES, prêts à porter à prix d'aubaine. S'adresser **138, 6ième AVENUE, tél.: 5981.** 43—R92623

Encan de lingeries

VENDREDI APRES-MIDI aux Encheres Marceau, Enrg., au No 12 rue St-Joseph, Québec de 2 heures p.m. à 5 heures p.m. Grande quantité de lingeries, comprenant: 25 complets pour hommes et jeunes gens; 50 manteaux pour dames drap garnis de fourrures; 60 robes de maison assorties de couleurs variées. Vous aurez de très belles aubaines aux prix les plus bas. Ne manquez pas de venir à cet encan, il y va de votre intérêt. Visible jeudi de 2 heures à 5 heures. Vente vendredi après-midi. **LES ENCHERES MARCEAU, ENRG.** NY-43H—R92108

Boulangers attention

JE SERAIS en mesure de vendre 2,000 à 3,000 pains de plus que mon cuisage à tous boulangers ou jobbers de pain que la chose intéresse. Ecrire **CASIER 229 LE SOLEIL.** HCS-43—R92566

Epargnez charbon Anco Lion

NETTOYEUR DE BOUILLOIRES enregistré à Ottawa, conserve vos appareils de chauffage. Ce composé épargnera 20 à 25 p.c. de charbon. Nettoie tous systèmes et conduites. Traite l'eau dure. Demandez notre représentant. Produits Anglo Canadiens, 690 St-Valier, Québec. HIS-43H—R91098

PONOL
Contre les poux : Employez "PONOL", en vente partout.
LY-43R—R91592

NIKOR
pour enlever sans douleurs
CORS ET DURILLONS
En vente partout
Dépositaire : W. BRUNET & CIE
HHS-43R—R90576

SIROP
BAUME DE PIN
COMPOSE
SPECIFIQUE EMPLOYE avec succès contre toux, bronchite, asthme, enrouement, rhumes attachés. BOUTEILLE GROS FORMAT 50 cents.
PRODUITS PERFECTS ENRG.
152 rue St-Jean, Québec. Tél.: 2-8231
36-CAC-43R—RR92369



Gratis
Montre pour Dames ou Messieurs, et plus de 10e Primes à votre choix. Demandez notre nouveau Catalogue. Pour la vente de quelques bouteilles de parfum Vienna de 5c à 20c.
Nécessaire de vente fourni gratuitement. Cadeau de promptitude.
LONDON PREMIUM CO.
I-B, HERMINE ST. QUEBEC
135-IY-43H—R89704

COMMERCES A VENDRE

TAVERNE — Bonne taverne, bien située, bon chiffre d'affaires, à vendre pour cause de santé. Ecrire **CASIER 230 LE SOLEIL.** HCS-43—R92570

EPICERIE — Bonne épicerie, bien située, à vendre pour cause de santé. Ecrire **CASIER 230 LE SOLEIL.** HCS-43—R92570

RESTAURANT — Bon restaurant, bien situé

King de la Gendarmerie Royale

par Zane Grey





CHARS USAGÉS



PIECES de RECHANGE --- Accessoires de tous genres

AUTOMOBILES DEMANDEES

ECOLE OBSERVATEURS AVIATION No 8, Ancienne-Lorette, désire se procurer camionnette (Station Wagon) pour fins transport de personnel. C'est là une offre très avantageuse pour vous de vous libérer d'une obligation due à la restriction des pneus et gazoline. Prière communiquer avec **E.-S. GRONEAU,** gérant-général-adjoint, téléphone : 2-5275. HHS-13—R92219

ON DEMANDE à acheter d'un particulier, un char, soin Dodge, Plymouth, Chevrolet, 139-40-41. Paiera comptant. S'adresser **J.-O. THERRIEN, boucher, 32 MGR GAUVREAU,** tél.: 6925. HRS-13—R92472

ACHETONS AUTOS
Pour argent comptant.
GARAGE LAROCHELLE & FILS
10, 3ème Rue, tél.: 1-2191
ACS-13H—R91241

ACHETONS AUTOS
Pour argent comptant
PAUL MAHEUX
597, Blvd Charest, tél.: 3-4167
AY-13H—R91451

NOUS DESIRONS ACHETER DE BONS AUTOMOBILES USAGES
Un coup de téléphone et nous irons faire l'évaluation.
Nous payons comptant
MORISSET & FRERE
337, rue Prince-Edouard Québec
Coin Caron — Tél. : 7158
AY-13H-R91444-C

AUTOMOBILES DEMANDEES

Nous sommes
ACHETEURS
immédiatement de
-- 50 --
AUTOMOBILES USAGEES
Nous payons
COMPTANT
Voyez-nous aujourd'hui même
J. L. DROLET AUTOMOBILES LTEE
450, Boulevard Charest
Tél. : 4-3593
SSSS-13H—R91146-C

ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

DORCHESTER AUTO PARTS Regd. (Alex. Thibaudeau, prop.). Pièces d'autos neuves, usagées, pneus, vitres, agent muffler, batteries neuves, 11 plaques $4.50, 13 plaques $5.50, radiateur neuf, brake-lining posé sur bande, autos, camions à vendre. **TEL.: 2-2808, 297 DORCHESTER.** CBSX—R92393

LUDGER FERLAND
Pièces d'autos neuves et usagées
105, 1ère Avenue. Tél.: 4-2520
1an ar thar cc.A.-H.C.—P99405-C

PIECES NEUVES et usagées, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparations de chars. Réparation et posage ressorts. **ABATTOIR D'AUTOS ST-ROCH, 14 ST-ROCH,** tél.: 6541 NY-Auto-H—R92252

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation : confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message, il sera rapporté dans des milliers de foyers chaque jour.

AUTOS A VENDRE

Nous avons encore le plus grand assortiment d'automobiles récents modèles très bien chaussés, que nous offrons à prix raisonnable d'ici à quelques jours.

Universal Auto Ltd
33 de la Couronne Tél: 5113
Pavillon de l'Automobile
1ère Avenue Tél: 5116
SSSS-12H—R91536-C

CONTRACTEUR ATTENTION
Pelle mécanique ⅝ verge, tracteur, compresseur, grader mécanique Power, Maitiner, Tour à fer à 1-2 pds 18 pouces, swing.
GIROUX MOTOR SALES
666, Ave Royale, Beauport-Est
Téléphone : 4-1246
IY-12H—R91891

ACHETONS CHARS USAGES
Toutes marques pour argent comptant.
VENDONS

Pontiac coach	1940
Champion Stud. sed.	40
Nash Lafayette, sedan	36
Ford sedan et coach	40
Dodge sedan	38
Chevralet sedan	36
Plymouth coach	39
Ford coach	31

PAUL MAHEUX
597 Blvd Charest. Tél.: 3-4167
HBS-12H—R90956

Camions à vendre

INTERNATIONAL 40, Ford 36-37 1½ tonne, Ford 1941, 3 tonnes, International et Maple Leaf 3 tonnes, licence et dompeuse hydraulique. S'adresser **454 ARAGO,** tél.: 3-0760. IY-12H—R91888

Autos 1942

QUELQUES MODELES 1942, Plymouth, Chevrolet, etc. Aussi Packard récent modèle à réduction. Bons pneus, terme facile. Achetons autos pour argent comptant. **CANADIAN AUTO CORP., 25 DE LA COURONNE.** CIY-12H—R92611

$110.00 FORD COACH 1931, en très bon ordre, batterie neuve, moteur garanti avec Rustone pour l'hiver. Visible à **283 DES OBLATS,** tél.: 7961, soir 2-6035. HCS-12—R92553

DODGE SEDAN de Luxe 1934, chaussé en 6 plis de "Heavy Duty", presque neuf, en très bonne condition sur tous rapports. **TELEPHONE : 2-2124.** HES-12—R92542

CAMION PANEL DODGE 1939, 1-2 tonne à vendre, pneus pratiquement neufs. S'adresser au bureau chez **KERHULU, 22 DE LA FABRIQUE,** tél.: 2-6401. HRS-12—R92616

DE SOTO 1931, 4 portes, très propre, 4 pneus neufs, $125.00. Aussi résidence d'été, 3 milles Québec sur bord du fleuve, à vendre, $300.00. S'adresser **74 DE MAZENOD.** HHS-12—R92614

CAMIONNEURS, ATTENTION, Ford, Dodge, Fargo. Ford G.M.C. International et plusieurs autres 1-2 à 3 tonnes, 1939 à 1941, avec freins hydrauliques. Dompeuse, neuves, usagées. **GIROUX MOTORS SALES, 666 AVE ROYALE, Beauport-EST,** tél.: 4-1246 AIX-12H—R89138

A VENDRE : deux camions, 2 tonnes, avec dompeuse hydraulique, en très bon ordre. Prix d'occasion. Alfred Robitaille, 14½ rue Dollard, St-Romuald. COS-12—R91034

CHRYSLER SEDAN 1932, très bons pneus, à vendre à prix raisonnable. S'adresse: **ROLAND BLOUIN, 26 rue DESJARDINS,** Lévis, de 5 à 9 hres p.m. HCS-12—R92059

PACKARD SEDAN 1937, 6 cylindres, en parfait ordre, bons pneus, à vendre à très bonne condition. S'adresser **J.-A. LAPOINTE, ANCIENNE-LORETTE.** HHS-12H—R92254

AMBULANCE, Corbillard Packard, en bonne condition à sacrifice ou échanger pour char de promenade en bon ordre. S'adresser à **J.-T. BLAIS, BERTHIER EN BAS CO. MONTMAGNY.** HAS-12—R92328

MERCURY 1941, 5 passagers, sedan, équipé radio, chaufferette, miroirs extra. Parfait ordre, très bien chaussé, très propre en peinture. **JOS. GIRARD, 66 CADILLAC, ST-FRS D'ASSISE,** Tél.: 2-1483. HRS-12—R92230

CAMION G.M.C. ½ tonne Panel (body) 1936, en bon ordre. **A. ASSELIN, TEL. :** 2-2729. HHS-12R—R92537

CHRYSLER SEDAN — Beau modèle 1936, 6 cylindres, 24,000 milles, très bon ordre, pneus pratiquement neufs. S'adresser entre 2 et 3 heures, **P.-L. PLAMONDON, 191 BAYARD,** tél. : 3-3150. 3-HOS-12—92576

CAMION CHEVROLET 1941 ½ tonne, parfaite condition, pneus neufs. Vendra comptant. S'adresser **1 ST-ANDRE.** HAS-12-R92586

TRACTEUR ET CAMION 2 tonnes, usagés à vendre à sacrifice. Cause pas besoin. S'adresser **91 COMMERCIALE, ST-ROMUALD.** HBS-12—R92625

TRUCK CHEVROLET, 2 tonnes 1-2, Maple Leaf, hoist hydraulique, 2 cylindres. Aussi boney 5 ans, à vendre. S'adresser **983 ST-VALLIER,** tél. **4-0019,** HRS-12—R92624

Emile Brousseau
IMMEUBLES - ASSURANCES
255 **ST-JEAN** — TEL. : 2-5768

ST-ROCH — Maison 2 logements, 4-9 chambres plus bains, planchers durs, partie chauffage, grand balcon, aucune rente terrain, très propre.

ST-FRANÇOIS D'ASSISE — maison détachée, 3 logements, 6 grandes chambres plus chambres bain, propre, système chauffage au 1er étage.

COIN CHRISTOPHE COLOMB ET SIGNAL— Bon poste de commerce établi depuis plusieurs années, en plus 4 logements, grande cour, hangar, cause de vente abandon des affaires.

PETITE MAISON — St-Jean-Baptiste, 2 logements, revenus $816 par année, prix $3,-400.

RUE ST-JEAN — Près de l'église, maison 2 logements, 5-10 chambres plus bains, système chauffage au 1er étage, aucune rente terrain, $6,800.

STADACONA — Près église, école, coin de rue, 2 maisons très propres, 3 logements, revenus $600 par année, prix $3,200, bon placement.

ST-MALO — Petite maison 2 logements, 4 chambres, $500 d'acompte, balance comme loyer, intérêt 5 p.c. HAS-114R—RR92331

Mme H.-W. Godfrey
COURTIER en IMMEUBLE et ASSURANCE
Vendons, louons, administrons. Rappelez-vous du nom et l'adresse. Téléphoner 4-0981. Résidence privée : 3-0565 No 250½ Marguerite-Bourgeois. Propriété commerciale n'importe où. Pour renseignements communiquer avec nous. LS-114 —R89261

GEO. PAQUET
COURTIER EN IMMEUBLE ET ASSURANCE FEU
351 BLVD CHAREST. TEL : 4-4221

ST-LOUIS DE COURVILLE, maison seule de 8 pièces, plus salle de bain.

Autre de 2 logements de 4 appartements, construction neuve, rapportant bons revenus.

QUELQUES TERRES de choix situées côtés sud et nord du St-Laurent, avec roulant.

GRANDE ALLEE, magnifique propriété, 13 pièces, 2 salles de bain. Prix inférieur à l'évaluation municipale.

QUELQUES MAISONS de 5 logements dont 1 grand plein pied et 4 autres en plus, très payantes et des mieux situées.

SEMI-DETACHEE, maison de 7 pièces, plus salle de bain, chauffée, avec garage.

BEAUPORT, maison de 10 pièces et 2 salles de bain, système de chauffage automatique, garage, conditions faciles.

QUARTIER MONTCALM, BELVEDERE, maison de 3 logements de 7 pièces, plus salle de bain, chauffée, près église et couvent.

COIN DE RUE, maison de 2 logements, 8 et 5 pièces, plus salle de bain et solarium, garages chauffés, grand terrain

LIMOILOU, 6ième Rue, maison de 3 logements de 6 pièces, plus salle de bain.

AVE CARTIER, maison de 3 logements, 6 pièces, dont 1 pouvant être habité immédiatement, à vendre en bas de l'évaluation municipale.

ST-CYRILLE, maison de 3 logements, 10 et 9 pièces, plus salle de bain en tuile. Garages.

HAUTE-VILLE, maison de 12 logements de 3, 4 et 5 pièces, plus chambre de bain en tuile, très bonne construction en parfait ordre, système de chauffage automatique au Buckwheat. Rapportant très bons revenus. Pour plus amples informations s'adresser: Geo. Paquet, courtier en immeubles, 351, Blvd. Charest, tél.: 4-4221. EY-114R—R91656

Immeubles
VENTE
ÉCHANGE ASSURANCE

Balles tirées sur les rescapés du "Caribou"

St-Jean, Terre-Neuve, 20. (PC.—câble) — M. J.-C. Moore, ayant préposé à la vente des billets pour le Newfoundland Railway et un des 101 survivants dans le naufrage du S.S. Caribou qui vient d'être torpillé, a déclaré hier qu'il avait entendu le crépitement des mitrailleuses tirant sur les naufragés qui tentaient de se sauver.

On a recueilli sur le rivage une ceinture de sauvetage qui portait des traces de balles.

Réorganisation

Ottawa, 20 (P. C.) — Le journal "Ottawa Evening Citizen" déclare qu'on serait en train de réorganiser les bureaux de liaison de la Marine, de l'Armée et de l'Aviation, afin de les unifier sous la direction d'une seule autorité.

"De cette réorganisation, dit le journal, résulteront, espérons-le, une coopération de plus en plus efficace entre les trois forces armées, une liaison plus directe entre ces services et la promotion de quelques officiers, affectés aux relations publiques, à de nouveaux postes au ministère de l'Information de guerre récemment établi".

Traité canado-chinois

Ottawa, 20 (P. C.) — On a appris, de personnes renseignées, que le nouveau traité entre la Chine et le Canada sera prêt à être signé d'ici 3 mois.

Le 10 octobre, le premier ministre Mackenzie King annonçait que le Canada se préparait à négocier un traité avec la Chine relativement au renoncement aux droits extra-territoriaux et rappelait les droits touchant les Canadiens vis-à-vis des traités déjà existants entre la Chine et la Grande-Bretagne. Les négociations vont bon train.

Remerciements

M Henri Chartrain, rue des Franciscains, que plusieurs personnes avaient prié de se présenter à l'échevinage dans le quartier Montcalm, tient à remercier tous ceux qui lui ont offert leur concours, à cette occasion.

Négliger des gencives qui saignent peut amener une

GINGIVITE



L'ennui de 4 sur 5 ?

A ce moment-ci—la gingivite fait peut-être des progres en vous. Parmi les signes avant-coureurs sont les gencives tendres qui saignent lorsque vous brossez vos dents, un état qui souvent conduit à la pyorrhée.

Surveillez-vous ! Frictionnez vos gencives deux fois par jour avec le dentifrice Forhan's. Le Forhan's est sans pareil pour raffermir les gencives; il nettoie aussi parfaitement les dents et leur redonne tout leur éclat naturel.

Le Forhan's ne se vend pas plus cher que les autres dentifrices ordinaires. Profitez des avantages qu'il vous offre ! En vente dans toutes les pharmacies et magasins à rayons.

FABRICATION CANADIENNE

Brossez vos dents et
Frictionnez vos gencives avec

Forhan's

POUR GENCIVES PLUS FERMES— DENTS PLUS PROPRES

La Croix-Rouge

Il y a trois ans la Croix-rouge canadienne organisait dans notre province des cours de soins à domicile. Cette initiative visait à suppléer à l'insuffisance de connaissances médicales élémentaires chez notre population féminine.

Les services de guerre ont absorbé un si grand nombre de médecins et de garde-malades que la Croix-rouge a pu difficilement recruter le personnel enseignant pour ses cours d'hygiène et de soins à domicile. Néanmoins, les bonnes volontés ont été si nombreuses que, l'an dernier, elle réussit à donner 174 cours en langue française et 122 en langue anglaise, les deux tiers des élèves étant canadiennes-françaises. Cette année, il y eut une forte diminution, due en grande partie à cette pénurie de professeurs. Les directrices dévouées des cours, madame Trudeau, commandante de la section II, et Mlle Taschereau, surintendante de la Métropolitaine, n'en travaillent pas moins sans relâche au progrès de ces trois oeuvres: les cours de soins à domicile, les cours de soins d'urgence en temps de guerre et la réserve de secours de la Croix-rouge.

Les leçons portent sur les notions indispensables. Qu'on en juge par ces quelques titres du manuel de soins à domicile; alimentation rationnelle des adultes, alimentation des nouveaux-nés, et des enfants; soins de la bouche et des dents; symptômes des maladies, nourriture des malades, maladies contagieuses, hygiène maternelle, etc.

Les cours de soins d'urgence en temps de guerre complètent ces données. Les conférences sont données par des médecins et gardes-malades bénévoles, sur les sujets suivants: le climat psychologique du cas d'urgence, le choc opératoire, les blessures, l'hémorragie, les brûlures, les fractures, entorses et luxations, le sauvetage des bébés et électrocutés, les précautions anti-aériennes.

Non seulement tous ces cours sont gratuits, mais la Croix-rouge distribue aux élèves des manuels illustrés dont le texte se comprend aisément. Rien de plus facile ensuite que de les consulter de temps à autre pour rafraichir ses connaissances. Bien entendu, les certificats de présence donnés aux élèves leur confèrent nullement les droits et privilèges de la garde-malade.

C'est ainsi que la Croix-rouge canadienne, tout en contribuant magnifiquement à notre effort de guerre, prépare le rajustement social qui suivra la conclusion de la paix.

Il ne faut jamais descendre un escalier avec une charge trop lourde ou avec des objets encombrants dans les bras.

Une belle soirée gratuite offerte par les marins

Pour clôturer leurs manifestations de l'Emprunt de la Victoire, les marins stationnés à Québec présenteront, ce soir, au Palais Montcalm, un programme de variétés auquel participera mademoiselle Muriel Hall, une artiste de Québec toujours vivement applaudie.

La soirée sera présidée par le capitaine Maurice Gauvreau, R.C.N., officier-commandant de la base navale de Québec, qui sera accompagné de l'honorable Léon Casgrain, procureur général de la province de Québec. Ce dernier, durant une intermission, dira quelques mots sur l'Emprunt de la Victoire.

L'admission à cette soirée est gratuite et tous ceux qui y assisteront peuvent être assurés qu'ils retourneront chez eux satisfaits.

L'orchestre de l'Ecole navale des signaux de Saint-Hyacinthe, actuellement en notre ville, sera, ce soir, au Palais Montcalm. Plusieurs musiciens autrefois de Toronto en font partie. Ce corps de musique interprète tous les genres, du "jazz" au classique.

Il n'est pas besoin de présenter Muriel Hall déjà bien connue. Celle-ci a des chansons nouvelles qui s'adapteront bien au genre de représentation qu'ont organisée les marins de Québec.

Ces derniers prendront également une part active. Ils ont préparé plusieurs numéros. Le public sera surpris de voir combien de talents ont pu être recrutés chez le nombre relativement restreint des marins de Québec.

Leurs chants, leurs danses, leur musique, accordéon et banjo transporteront les auditeurs dans les pays que ces marins ont déjà visités.

Le public est prié de se rendre assez tôt. La représentation commencera à 8h 30. Ce sont les premiers arrivés qui prendront les meilleures places

(Suite de la page 18)

MAISONS A LOUER

A LOUER — Cottage 60 Ave Rousseau, Sillery, construction neuve, 8 pièces, plus chambre bain moderne avec douche, chauffage eau chaude. Buckwheat automatique, grande cave bien éclairée avec plancher ciment. **H.-P. CIMON,** Immeuble et Assurances, **2-6 COTE D'ABRAHAM,** tél.: 5169. HHS-79R—R92236

A NOTRE-DAME DES LAURENTIDES, 6 pièces partiellement meublées réfrigérateur, confort de la ville et reste, autobus à la porte, $25. par mois. **A. VINCENT. TEL. : 3-4611.** HES-79R—R92509

MAISON DE CHAMBRES à louer avec ameublement à vendre. Continuation du bail. S'adresser **250½ MARGUERITE BOURGEOIS.** HHS-79—R92521

MAISONS A VENDRE

20 MAISONS NEUVES à des prix défiant toutes compétitions, situées Ave Marguerite-Bourgeoys, entre St-Cyrille et Chemin Gcmin à Sillery. Finances avec plan fédéral do logement. Eug. Chalifour, 3 Ave Ploermel, tél. : 8038. HHS-80R—R90572

MAISON A VENDRE — Le propriétaire serait prêt à considérer toute offre d'acheteurs sérieux. Tél. : 3-1542. ACS-80—R91170

CAP-ROUGE, Ste-Foy. Maison seule 9 pièces, plus salle de jeu, salle de bain en tuile, avec douche, 3 arpents de terrain. Système de chauffage automatique. Construction neuve de 1 an, considérerait échange pour maison de rapport ou seule dans Belvedère. Pour plus d'informations s'adresser Geo. Paquet, courtier en immeubles, 351 Blvd. Charest, tél.: 4-4221. ACS-80R—R91246

ST-DOMINIQUE, bonne maison 3 logements 6 et 7 pièces, plus chambre bain, belle division, logements propres, maison bon ordre, prix intéressant. **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 8281. CEN-80R—R97772

AVIS — Appartements, de 14 logements, 18 logements, 8 logements, 6 et 5 logements. Vous savez qu'une maison de ce genre est payante, à vendre à prix très intéressant. **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 8281. CLY-80R—R95545

GRANDE-ALLEE — Maison de 8 appartements plus salle de bain et toilette chauffée. A vendre en bas de l'évaluation municipale. Possession immediate. Pour informations. **GEO PAQUET,** courtier en immeubles, **351 BLVD CHAREST,** tél.: 4-4221. IY-80R—R91904

AVE BEGIN No 32, "Belvédère", 2 logements 11 pieces, un disponible, récemment construit et très moderne. Garage, parterre, etc. S'adresser Ferd. Guilmette, 33 de la Couronne, tél. 5115. LY-80H-R91596-C

BONNES PROPRIETES en parfaite condition rapportant un revenu de 14½ pour cent à vendre à acheteur sérieux. S'adresser **C.-E MIGNER, 72 DE L'EGLISE,** tél.: 2-3130. IY-80R—R91827

NOTRE-DAME des LAURENTIDES — Maison neuve à vendre, 10 pieces, électricité, eau, rivière canotable, solage en pierre, bonne cave, autobus à l'année. S'adresser **TEL.: 4-0862.** RY-80—R90382

MAISON NEUVE située Belvédère, 5 logements, 1 de 10 chambres et 4 de 5 chambres plus chambre bain. Revenu $3,600.00. S'adresser **R. GINGRAS, 138 MARIE INCARNATION.** HHS-80—R92221

ST-FRS D'ASSISE — Maison de 3 logements, 6 et 7 chambres, située 1ère Avenue, face de l'hôpital, bons revenus. Informations s'adresser **PHILIPPE TROTTIER, 40 Ave JACQUES-CARTIER,** téléphone : 4-4419. CRY-80—R92217

A VENDRE : COTTAGE — Construction neuve, 60 Ave Rousseau, 8 pièces, plus chambre de bain moderne, douche, chauffage eau chaude, Buckwheat automatique, grande cave plancher en ciment bien éclairée, peut se finir en rez-de-chaussée, moderne, considérerais partie comptant, balance au mois. **H.-P. CIMON,** Immeubles & Assurance, **2 - 6 COTE D'ABRAHAM,** tél.: 5169. CEY-80R—R92372

32 AVE BERGEMONT St-Pascal-Baylon, maison neuve, 2 logements, prix $5,200.00. Conditions faciles $500.00 comptant. S'adresser **TEL. : 2-2231.** HES-80—R92512

MAISON A VENDRE, Limoilou, maison de 3 logements, 5 pièces, plus chambre bain, dépense froide, garage, cour, belle apparence, construction solide, 2 logements libres. S'adresser **76, 1ème AVENUE.** HES-80—R92502

QUEBEC-OUEST, à vendre, maison neuve, située 192-194, 14ième Avenue, 2 logements 5 appartements, plus bain, $4,900.00. Accepterais petite maison en échange. Aussi 2 terrains 30 x 80. Pour plus de détails. **GERARD NADEAU,** tél.: 3-4894. 80—R92617

Propriété à vendre

MAISON de sept logements. Placement des plus avantageux. S'adresser à **LUCIEN CHAERST,** comptable-syndic, 85, **ST-PIERRE,** Québec. HBS-80R—R92598

MAISONS A VENDRE

AVIS : Règlement de successions. Faut vendre immédiatement les propriétés suivantes.
ST-VALLIER 1313 à 1327. Coin Lesage, centre commercial, 11 logements, 1 magasin, grand terrain. Revenu annuel $2,543.50.
RUE DU PONT — Magasin et grand logement. Propriété d'une grande valeur commerciale.
D'AIGUILLON — Près St-Augustin, 2 logements, en très bonne condition.
Placements exceptionnellement avantageux pour institutions, successions, particuliers. Faites votre offre. Pas d'agents. Voir personnellement **CHARLES RONDEAU, Appartements TEL.: 3216.** HES-80R—R92547

Petite propriété

DEUX ETAGES, briques solide, 6 pièces, plus chambre bain, située dans Limoilou, $1700.00 comptant. Ecrire Casier 220, Le Soleil. IY-80H—91890

Propriétés à vendre

162 CREMAZIE — magasin 2 logements, 3 chambres et chambre de bain.
5 AVE BOURLAMAQUE — 2 magasins, un logement de 4 chambres, plus chambre bain.
15 CANDIAC — rue suivante de Bourlamaque, 1er étage ; magasin plus 2 chambres; 2e étage, 3 chambres, plus chambre de bain; coin de rues pour possession immédiate.
31 AVE LAMONTAGNE St-François d'Assise — état de boucher, plus 2 terrains de 25 x 80, coin de rues, possession immédiate.
EN PAIEMENT — seront acceptés argent, débentures, actions de compagnies ou autre. Vou transigez directement avec le propriétaire. S'adresser 194 des Erables, tél: 3-4217. HBS-80R—R90948

MAISONS DEMANDEES

ON DEMANDE A ACHETER en ville, dans Ste-Foy (limite de la ville) maison ou terrain pour construction. Donner détails en écrivant à Case 131 Le Soleil. HS-81—R90933

MALADIES

Pamphlet gratuit

TOUT HOMME qui a eu une maladie de voies urinaires, si légèrement qu'il ait été atteint, si bien guéri qu'il paraisse, si lointaine qu'en soit l'origine, doit faire l'expérience recommandée dans le tratié explicatif du Dr Prévost, intitulé : "Ce que tout homme doit savoir avant et pendant le mariage" envoyé gratuitement sous enveloppe fermée. Ecrire à l'Institut de Prophylaxie, 3440 rue Hutchison, Montréal. HAY-maladies—R90666-C

MATERNITES

CLINIQUE ST-JOSEPH, Licenciée, 1206 St-Vallier, gardes-malades graduées, 10 années d'expérience. Ouverte à tous médecins, sécurité d'hôpital. Confort moderne, discrétion assurée, plaçons bébés. Avantages religieux. Prix modique, tél 3-4055 1mai-1an-Mater-H—R78637

HOSPITAL DE LA MISERICORDE, Epreuve du feu site salubre, confort moderne, maternité 3 catégories, salle commune, chambre semi-privees, chambres privées, internes en permanence, médecin au choix pour malades privée et semi-privés. Sécurité d'hôpital, réactions sérologiques, traitements toutes affections. Avantages religieux. Demandez admission à l'avance. Discrétion assurée. Mère Directrice, 532 Chemin Ste-Foy, Québec 8août-1an-Maternité-R—R87128

Maternité licenciée

ETABLIE DEPUIS 16 ANS, médecins au choix de la patiente, repas servis dans la chambre, discrétion, avantages religieux, plaçons bébés, prix réduit pour place demandé d'avance, 10 d'Artigny, tél.: 2-1966 14mars-1an-Maternité—R74075

MOTOCYCLETTES

MOTOCYCLETTES INDIAN 45, 1939, moteur presque neuf; Indian 30-50, 40, 39; Triumph 1940; Excelsior 1937; Indian 35, 31, 28 et autres. Rodrigue Ostiguy, 181 Du Pont, Québec. Tél.: 2-0577 ACS-85H—R91242

ON DEMANDE A ACHETER

TOLE USAGEE demandée. Je serais acheteur de tôle qui a servi à une couverture à baguettes usagée mais en bon ordre, prix de bargain pour 10 à 15 toises. S'adresser **GERARD NADEAU, tél.: 3-4894.** 86—R92618

SPECIAL A 10 CTS

Sacs farine légèrement endommagés. 100 sacs $0.00. Achetons sac vide vieille poche.
QUEBEC SAC SUPPLY ENRG.
65 St-François — 98 Mons. Gauvreau
SSSS-86H—R91152

ON DEMANDE A ACHETER

ACHETONS SACS
vides et poches de toutes sortes, guenille, fer, métaux, etc. Payons plus haut prix.
D. ASSH. Co. Enrg.
55, de la Reine. Tél. : 4-1921
BY-86H—R91727

OBJETS PERDUS

PNEUS DE TRUCK International perdus lundi soir, partir de St-Roch à Limoilou. Remettre **DROLET INC., 48 ST-ANDRE.** HCS-87—R92539

TOILE DE CAMION portant initiales H.-A.-E. Flamand & Frères, perdue sur le Pont de Québec, jeudi 8 octobre. La personne qui l'a trouvée voudra bien la rapporter au Pont de Québec, dans les 6 jours qui suivront. HBS-87—R92575.

PERDU, entre Lévis et Berthier, portemonnaie contenant argent, carte d'enregistrement, licence machine et chauffeur. Prière remettre **M. RAYMOND DORVAL, 13 GAUVREAU, LEVIS,** tél.: 873. Récompense. 87—R92607

PERDU $16.00 en billets, de 27 Père Grenier à 179 Christophe-Colomb. Si retrouvé s'adresser **179 CHRISTOPHE-COLOMB.** Récompense. 87—R92605

PERSONNELLES

SILHOUETTE svelte avec les tablettes Prescription Ton Ton. Efficaces. Sans drogues nocives. Dans toutes pharmacies.
HRS-Pers.—R92454-C

RADIOS A LOUER

J.-A. BRETON, 32 côte d'Abraham, coin rue Richelieu. Radios à louer à $1.00 et $1.25 par semaine. Aussi vente et réparations. Tél. : 2-6393. IIX-RadioR—R89529

RADIOS A VENDRE

RADIO 1940 General Electric, 7 tubes neufs. Bon marché pour prompt acheteur. **TELEPHONE** 3-0121. HHS-99R—R92622

REMEDES

PILULES MATERNELLES



CES PILULES aident à augmenter la sécrétion du lait permettant aussi à la mère de nourrir son enfant tant qu'elle le veut sans avoir ses troubles périodiques.

Les pilules maternelles sont efficaces dans le cas de dysménorrhée, règles douloureuses, trop fréquentes chez femmes et jeunes filles. Etant composées d'extraits de glandes mammaires, etc., ces bonnes pilules favorisent le développement du buste et son perfectionnement chez la femme et jeune fille. Demandez à votre médecin de vous prescrire les 100 Pilules Maternelles ou envoyez $2.00 mandat-poste Dr JOS COMTOIS, B. P. St-Barthélemy, P. Q., qui vous les enverra affranchies 33 jours de traitement. En vente à Montréal, Pharmacie Laurent, 2616 St-Jacques, et Québec, Pharmacies Brunet et Livernois. 136-ACS-Rem.—R91313

SERVANTES DEMANDEES

Les annonces que publie sous cette rubrique "Le Soleil" sont sujettes aux conditions suivantes établies par arrêté ministériel :

"Aucune demande ne sera considérée de la part de personnes à l'emploi de toute firme, corporation ou autre employeur occupés à la production de munitions, outillage ou fournitures de guerre pour les forces armées, à moins que ces employés n'aient actuellement de l'ouvrage dans leur occupation ou leur métier ordinaire."

En répondant aux annonces de cette colonne, veuillez ne pas inclure de recommandations originales mais bien envoyer des copies.

ON DEMANDE une cuisinière. S'adresser Mme Albert Paquet, 49 rue d'Auteuil HCS-104—R90520

ON DEMANDE SERVANTE sachant faire cuisine, 4 grandes personnes. Bon salaire payé. **TELEPHONE : 8046.** HAS-104—R92389

SERVANTES DEMANDEES

ON DEMANDE immédiatement une servante, habituée dans une maison de pension, de préférence. Pas de lavage, pas d'enfant. S'adresser **376 ST-JOSEPH.** HAS-104—R92420

SERVANTE DEMANDEE, famille 3 personnes. S'adresser personnellement ou écrire **84 Ch. ST-LOUIS,** appt 2, Québec. HAC-104—R92426

ON DEMANDE une servante pour ouvrage général. Bon salaire. S'adresser **205 RUE FRANKLIN.** SSS-104—R92324

SERVANTE GENERALE demandée, sachant faire la cuisine, références exigées. Salaire $25.00 par mois. S'adresser par lettre ou téléphone. **Mme PREVOST, 97 AVE PARC, tél.: 2-1315** HRS-104—R92468

SERVANTE DEMANDEE. S'adresser Mme **BEAUDIN, 68 RICHELIEU.** HCS-104—R92469

SERVANTE DEMANDEE, pour ouvrage général. S'adresser entre 5-10 hrs. p.m. **65 AVE LEVIS, APPT. 3.** HAS-104—R92551

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général. Bon salaire. S'adresser **36 AVENUE DES PINS,** près chemin **ST-LOUIS.** Téléphone : 5740. HES-104—R92507

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général. Bon salaire. S'adresser **TELEPHONE 2-7563,** HHS-104—R92579

ON DEMANDE UNE SERVANTE pour petite famille, bon salaire. Devra coucher en dehors. S'adresser **TEL. : 3-4208.** HAS-104—R92587

SERVANTE DEMANDEE. S'adresser **Mme JOBIN,** tél. : 3-0257. HBS-104—R92590

SERVANTE DEMANDEE pour ouvrage général, 4 grandes personnes, lavage en dehors. S'adresser **32 PERE GRENIER, St-Sauveur.** 104—R92594

SERVANTE DEMANDEE, pour ouvrage général, pour 3 personnes. Téléphoner 2-2466 ou **81 DE LA NORMANDIE, ST-FRANCOIS D'ASSISE.** 104—R92513

ON DEMANDE fille, pour faire cuisine et service général. S'adresser **134 AVE MURRAY.** 246-HRS-104—R91932

ON DEMANDE une servante, références exigées. S'adresser **Mme PIERRE ASSELIN, 41 BELVEDERE,** appt. 5, tél.: 4-1478. HAS-104—R92608

ON DEMANDE bonne cuisinière, avec très bon salaire. Personne compétente, pour famille grandes personnes. **52 AVENUE CASOT.** HHS-104—R92544

TERRAINS ET LOTS

Parc Villeneuve

PLUSIEURS LOTS, parc Villeneuve, Gros Pin, Charlesbourg, terrains secs, prix avantageux, conditions des plus faciles. S'adresser **JOS. GODBOUT,** tél.: soir 4 2278, jour 2-2870. HAS-105—R82423

TERRAINS A VENDRE

STE-ANNE-DE-BEAUPRE — 6 terrains 60 x 500 pds, route Nationale, à 9 milles de la ville, bonne condition. S'adresser : 4-0862 HLS-106—R90699

ST-FRANCOIS D'ASSISE, beau terrain, comprenant un lot et demi, très bien situé, une offre est sollicitée.
ST-PASCAL DE BAYLON, 3 beaux terrains à prix d'occasion, une offre est sollicitée.
ST-SACREMENT, Ave Joffre, vis-à-vis les usines St-Malo, beau terrain, à prix très bas, une offre est sollicitée. **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 8281. BY-106R—R91742

SILLERY — Terrain à vendre 45 x 100. Informations **TEL.: 4-0691.** HAC-106—R91533

Il n'y a pas d'occasion qui ne trouve sa place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

TERRES A VENDRE

OCCASION EXCEPTIONNELLE — Magnifique ferme d'élevage, volailles, maison, poulaillers, très bon ordre, tout l'outillage nécessaire, véritable aubaine pour sérieuse. S'adresser **72 DE L'EGLISE,** chambre 101. Tél.: 2-3130. IY-108R—R91828

TERRE A VENDRE, 180 arpents, près de l'église, bien bâtie, aqueduc, électricité, toilette, roulant, récolte, 2 chevaux, 8 vaches, moutons, porcs, sucrerie, à vendre au bas prix de $4,100., $2,500 comptant, balance à 4%. S'adresser : **E. LE

Les industries dans le Brésil

L'accélération du développement industriel du Brésil en 1941 a peut-être été la caractéristique la plus encourageante de l'année et celle qui est la plus susceptible d'influencer l'économie brésilienne à l'avenir. Non seulement les industries existantes ont augmenté leur production et leur capacité grâce à l'installation d'outillage additionnel et à la construction d'autres usines, mais un certain nombre d'industries absolument nouvelles ont été établies.

Parmi les industries existantes le record établi par la production des tissus de coton est, sans doute, le plus digne de mention. Outre de plus grosses ventes au Brésil même, un important commerce d'exportation a été développé avec l'Argentine, le Chili, le Venezuela et d'autre pays de l'Amérique du Sud et du Centre, à cause du ralentissement des expéditions japonaises et britanniques. Le Brésil est devenu le plus gros fournisseur de filés et de tissus de coton à l'Argentine et a aussi expédié des quantités substantielles de tissus de laine et de soie. Des tissus de coton brésiliens ont aussi été expédiés en assez grosse quantité aux Indes Néerlandaises, mais de grosses commandes de ce territoire durent être refusées à cause de l'état de la main-d'oeuvre et de la difficulté d'importer des machines et même des pièces de rechange étrangères pour augmenter la capacité.

D'autres industries, comprenant le ciment, le fer et l'acier, le papier, les produits miniers, les produits chimiques et pharmaceutiques, la machinerie, les appareils électriques, etc., ont augmenté leur production pour compenser la diminution des importations de marchandises de fabrication étrangère.

Il y a eu des augmentations de prix générales et substantielles, de sorte que les profits industriels dans la plupart des cas ont atteint une cimé pour tout temps. On signale des cas d'importantes firmes industrielles gagnant des profits nets pour l'ann, équivalant à plusieurs fois le total du capital placé. Cependant, à la fin de l'année les perspectives étaient plutôt mauvaises, à cause de la difficulté grandissante d'obtenir des matières premières, du combustible et de l'outillage importés.

Parmi les industries nouvellement établies, les plus importantes sont celles du fer et de l'acier, de la pâte et du papier, et du verre. Elles sont encore à l'étape de la construction et ne commenceront pas leur production avant un certain temps.

Situation agricole

A la fin de 1940 les perspectives qu'avaient à envisager les producteurs brésiliens de produits d'exportation agricoles étaient loin d'être encourageantes. La perte des débouchés européens, qui absorbaient autrefois 40 pour cent des exportations de café, 25 pour cent de celles de cacao et un gros pourcentage de celles d'huiles végétales et de graines oléagineuses, de viandes et de graisses animales, et de cuirs et peaux, rendait l'avenir incertain. Les exportations de tous ces produits, sauf la viande, décrurent de volume comparativement à l'année précédente, bien qu'en quelques cas la valeur totale des exportations fut un peu plus élevée, à cause d'une hausse des prix. Le prix du café avait tombé à des niveaux extrêmement bas, et le volume des exportations de cette denrée si importante avait baissé de 16.5 millions de sacs en 1939 à 12 millions de sacs en 1940. Les exportations de coton avaient diminué d'environ le tiers en volume et de 25 pour cent en valeur, et les stocks en main à la fin de 1940 étaient évalués à 200,000 tonnes. Dans l'ensemble les conditions climatiques n'avaient pas été favorables. Une longue sécheresse dans le Sao Paulo avait causé beaucoup de dommages à la récolte de café, des pluies abondantes dans le Rio Grande do Sul avaient presque ruiné la récolte de riz, et une température peu propice durant la moisson avait réduit la production de coton tant en quantité qu'en qualité.

L'année 1941, heureusement, amena une amélioration prononcée à la situation, et presque tous les produits agricoles bénéficièrent soit de plus vastes débouchés soit de meilleurs prix ou des deux. Le prix du café du Type 4 sur le marché de Santos avança d'une moyenne de 18,750 reis en 1940 à une moyenne de 33,220 reis en 1941 (de 7 cents à 11 1-8 cents la livre à New-York), une augmentation qui fit monter l'indice du prix pour ce genre de 56 en 1940 à 99 en 1941 (1928=100), de sorte que malgré leur moindre volume les exportations montèrent en valeur de 1,589,000 contos en 1940 à 2,017,000 contos (d'environ $79,-450,000 E.-U. à $100,850,000 E.-U.).

Les perspectives s'améliorèrent également pour les producteurs de coton, à cause d'une augmentation des exportations et d'une consommation beaucoup plus forte par l'industrie textile brésilienne. Un prix d'exportation minimum fut fixé pour cette denrée, et le Canada devint le plus important acheteur de coton brésilien, malgré un volume bien maintenu des expéditions au Royaume-Uni et au Japon. Il y a eu aussi une amélioration des prix, du volume de la production et des exportations d'huiles végétales et de graines oléagineuses. Les exportations totales de produits agricoles augmentèrent tant en volume qu'en valeur. La valeur d'exportation des produits alimentaires monta de $134,000,000 E.-U. en 1940 à $155,000,-000 E.-U. en 1941, tandis que les exportations de produits agricoles autres que les denrées alimentaires avancèrent de $82,000,000 E.-U. à $117,000,000 E.-U.

L'une des plus importantes caractéristiques de l'année fut les arrangements qui furent élaborés en vue de l'achat par les Etats-Unis de tous les surplus brésiliens de certains produits naturels, y compris différentes huiles végétales, du caoutchouc et quelques autres produits agricoles. Ceci exerça un bon effet sur les prix, et dans le cas de certaines denrées, tout particulièrement les graines oléagineuses et les huiles végétales, permit aux producteurs d'augmenter leur production avec la certitude d'obtenir des prix rémunérateurs. Des arrangements ont aussi été conclus entre le Brésil et les Etats-Unis comportant des prêts à longue échéance pour aider le Brésil à améliorer les conditions du travail et les facilités de transport dans certaines parties du pays, tout particulièrement dans la section productrice de caoutchouc du bassin de l'Amazone, dans le nord-est du pays. Une augmentation de la capacité productrice de ce territoire serait, sans doute, très avantageuse pour le Brésil et pour l'effort de guerre des Nations unies.

LE DOLLAR CANADIEN

Ottawa, 21 (PC) — La Commission de contrôle du change étranger a fixé, aujourd'hui, les taux suivants pour les fonds américains et la livre sterling: fonds américains $1.10 acheteur et $1.11 vendeur, soit l'équivalent à New-York d'un escompte de 9.91 pour cent à l'achat et de 9.09 pour cent à la vente, et livre sterling $4.43 acheteur et $4.47 vendeur. A New-York, le dollar canadien et la livre sterling sont demeurés stationnaires à $0.87 5-8 et $4.04 respectivement.

VALEUR DES TITRES INSCRITS A MONTREAL

Montréal, 21. — (P. C.) La valeur de tous les titres inscrits sur la Bourse et le Curb de Montréal a augmenté de $27,790,199 à $6,048,-737,988 en septembre. En août, la valeur était de $6,020,947,789 et elle était de $7,227,099,983 en septembre 1941. La proportion des prêts aux courtiers à la valeur de tous les titres inscrits est demeurée stationnaire à 0.14. La valeur des métaux usuels et des mines diverses a augmenté de $34,000,000. On note un fléchissement dans la valeur des titres des banques, des compagnies financières, des entreprises de construction, des mines d'or, des aciéries, des compagnies faisant le commerce du charbon, des industries diverses et des entreprises d'équipement ferroviaire.

PRODUITS DE LA FERME

Les marchés aux bestiaux

Montréal, 21. (P. C.) — Il y avait 65 bêtes à cornes, 340 moutons et agneaux, 201 porcs et 110 veaux en vente sur les deux marché aux bestiaux de Montréal, aujourd'hui.

Les agneaux étaient fermes. Les autres catégories de bestiaux étaient stables.

Les bêtes à cornes offertes étaient des vaches et des boeufs de qualité commune à moyenne. Les vaches de boucherie de qualité commune à moyenne se vendaient entre $6.50 et $8. Les vaches de la plus basse qualité cotaient de $5 à $6.25. Les boeufs communs étaient cotés entre $6.50 et $8.

Les veaux de lait variaient entre $11 et $15. Les veaux nourris au seau se vendaient entre $9 et $11 et les veaux des champs donnaient de $7.50 à $9. Les veaux de l'année cotaient de $6.50 à $7.

Les agneaux de qualité moyenne à bonne se vendaient $11.50 ; quelques-uns donnaient $11.75. Un escompte de $1 le cent livres a été chargé sur les béliers et un escompte de $1 à $2 le cent livres a été chargé sur les agneaux de qualité inférieure. Les moutons variaient entre $5 et $8.

Les porcs B-1 abattus se vendaient $16.35. Une prime de $1 a été accordée pour chaque porc de la catégorie "A" tandis que l'escompte a été chargé sur les hors-poids. Les truies se vendaient entre $11.50 et $12, pesées vivantes.

Le beurre et les oeufs sont fermes

Montréal, 21. — (P.C.) — Le beurre et les oeufs au comptant et à terme étaient fermes et stationnaires hier sur le Canadian Commodity Exchange. Il n'y a pas eu de vente. Le beurre au comptant, 92 points, cotait 35 1-4 sous la livre au comptant, à la fin de la séance.

Voici les prix publiés hier par le ministère fédéral de l'Agriculture :

Oeufs classés : A-gros 50 sous ; A-moyens, 49 sous; A-poulettes, 47 1-2 à 48 sous; B, 47 1-2 à 48 sous; C, 39 à 39 1-2 sous. Arrivages: 738 caisses.

Beurre de fabrique, première qualité, prix des commerçants, 36 1-2 à 37 sous; première qualité en tinette, prix des commerçants, 36 à 36 1-2 sous; arrivages courants, beurre pasteurisé du Québec No 1, 35 sous; No 2, 34 sous; prix de gros du beurre du Québec No 1, 35 1-4 à 35 1-2 sous; No 2, 35 à 35 1-4 sous. Arrivages: 503 boites.

Fromage : arrivages courants, fromage coloré de l'Ouest, 19 11-16 à 19 7-8 sous franco, livré à Montréal; fromage blanc de l'Ouest et du Québec, 19 5-8 sous franco, livré à Montréal ; prix de gros du fromage blanc de l'Ouest et du Québec 20 sous. Arrivages: 5,548 boites.

Patates du Québec No 1, $1.30 à $1.40 le sac de 75 liv.; N.-B., $1.30 à $1.40; Ile du P.-E., $1.35 à $1.45.

MARCHE DES DENREES

Montréal, 21. (P. C.). — Le beurre du Québec, 92 points, cotait 35 1-4 sous la livre au comptant, sur le Canadian Commodity Exchange, ce matin. Les oeufs A-gros de l'est se vendaient 48 à 49 sous ; A-moyens, 47 à 48 sous; A-poulettes, 45 à 46 sous ; E-B, 45 à 46 sous ; E-C, 38 à 39 sous. Marché à terme : beurre octobre, 35 1-4 sous, novembre 36 sous, décembre 36 3-4 sous, janvier, 37 1-2 sous, février, 38 sous, mars 38 1-8 à 38 3-8 sous ; oeufs octobre, 47 sous.

Production de charbon

Ottawa, 21. — La production canadienne de charbon au cours du deuxième trimestre de 1942 s'établit à 4,223,605 tonnes courtes, à rapprocher de 3,635,353 la même période de 1941, augmentation de 16 pour cent. La production du premier semestre de l'année s'élève à 9,464,864 tonnes contre 8,461,714 la période correspondante de 1941. L'approvisionnement de charbon au Canada (c'est-à-dire la production plus les importations et moins les exportations) se place à 11,066,320 tonnes le deuxième trimestre de cette année comparativement à 7,932,-055 tonnes l'an dernier.

Banque de Montréal, $1.50 par action, dividende trimestriel, payable le 1er décembre aux actionnaires inscrits le 12 octobre.

L'avance se continue à N.-Y. -- La tendance est stable ou à la hausse sur la place de Montréal

Les gains sont réduits légèrement par les réalisations de bénéfices — Hollinger, Lake Shore et Dome avancent à Toronto.

New-York, 21. (P.A.) Les titres ont poursuivi leur avance, cet avant-midi, sur la Bourse de New-York, mais la plupart des gains initiaux furent diminués par les réalisations de bénéfices. Les gains étaient de règle à l'ouverture et une ou deux spécialités indstrielles grimpèrent d'un point ou plus. Vers midi, cependant, quelques chefs de file étaient en recul. Les aciéries reçurent un bon support, mais les titres cuprifères furent irréguliers. Les acheteurs favorisèrent Sears Roebuck, Montgomery Ward, American Telephone, Western Union American Smelting, Air Reduction, General Electric Union Carbide, Dow Chemical Johns-Manville, Standard Oil (N.J.) et Texas Co. Anaconda recula. Les chemins de fer traînèrent. Les obligations tendaient irrégulièrement à la hausse et quelques titres de chemins de fer en voie de réorganisation montèrent substantiellement.

A MONREAL

Montréal, 21. (P. C.).— Les titres transigés à l'ouverture de la Bourse de Montréal, cet avant-midi, étaient stables ou à la hausse. Quebec Power gagna 1-2 à 12 3-4 dans le groupe des services publics. Brazilian et Shawinigan étaient fermes mais stationnaires. Dans les autres transactions, Dryden et Consolidated Smelters demeurèrent au cours précédent.

CURB DE MONTREAL

Montréal, 21. (P. C.) — Aluminum a été en vedette, ce matin, sur le Curb de Montréal. Après que l'on eut annoncé un boni spécial en plus du dividende trimestriel régulier, le titre grimpa de 3 points à 88. Ford of Canada cotait 9 1-2, Beauharnois 9 5-8, Consolidated Paper $1.85, Fraser Voting 8 1-2, Imperial Oil 16 1-4.

LES OBLIGATIONS

Montréal, 21. (P. C.).— Les prix étaient stationnaires, cet avant-midi, sur le marché des obligations canadiennes. Le marché était terne et aucune obligation n'a été active.

A TORONTO

Toronto, 21. (P. C.) — L'activité a été modérée, à Toronto, ce matin. Hollinger et Lake Shore avancèrent de 10 sous et Dome gagna 1-8 de sou à 13 1-4. Les métaux communs demeurèrent stationnaires, à l'exception de Hudson Bay, qui avança d'une fraction à 25. Les huiles demeurèrent stationnaires.

ABITIBI POWER & PAPER

Toronto, 21. — (P. C.) La Cour d'Appel de l'Ontario a statué, hier, que les solliciteurs intéressés dans l'affaire de l'Abitibi Power & Paper Company doivent échanger des lettres afin de décider comment un appel peut être envoyé au comité judiciaire du Conseil privé afin que cet appel soit entendu au cours de la session de janvier. L'appel conteste un jugement de la Cour d'Appel confirmant une décision du juge W.-E. Middleton ordonnant la vente de l'actif de la compagnie, en liquidation depuis 1932.

BOURSE DE LONDRES

Londres, 21. — (P. A.) Les titres étaient généralemtnt stables, hier, sur la Bourse de Londres, en dépit de certaines réalisations de bénéfices. Les fonds britanniques étaient légèrement irréguliers. Les obligations chiliennes ont fléchi et les titres brésiliens étaient irrégulers dans le groupe des valeurs étrangères. Les titres industriels sont demeurés à peu près stables, de même que les chemins de fer domestiques et les huiles. Les valeurs caoutchoutières et les titres des fabriques de thé ont augmenté. Les kaffirs n'ont pas reçu de support de Cape Town et ils furent ternes.

Stocks visibles de blé

Ottawa, 21. —Les stocks de blé canadien en magasin ou en transit en Amérique du nord à minuit, le 8 octobre, sont de 417,001,599 boisseaux contre 406,307,426 le 1er octobre et 476,842,312 à la date correspondante de l'an dernier.

Elu président

New-York, 21. — (P. A.) M. Jay-N. Whipple, de Chicago, a été élu hier président de l'Investment Bankers Association of America.

DIVIDENDES

Aluminum Ltd, $1.50 (fonds américains) par action privilégiée, payable le 1er décembre aux actionnaires inscrits le 7 novembre; $2.00 (fonds canadiens) par action commune, dividende trimestriel, et un dividende spécial de $2.00 (fonds canadiens), payables le 5 décembre aux actionnaires inscrits le 14 novembre.

McIntyre Porcupine Mines Ltd, de Schumacher, Ont., 55 1-2 sous par action, payable le 1er décembre aux actionnaires inscrits le 2 novembre et dividende supplémentaire de $1.11 par action, payable le 2 janvier 1943 aux actionnaires inscrits le 2 novembre 1942.

SOUMISSIONS

Le secrétaire-trésorier de la municipalité de Saint-Dunstan du Lac-Beauport recevra des soumissions pour la construction de 4,400 pieds de chemin amélioré.

On pourra voir les spécifications au bureau d secrétaire-trésorier. Les soumissions devront être rendues pas plus tard qu'à 12 heures (midi) le 2 novembre 1942. L'heureux soumissionnaire devra compléter l'ouvrage le ou avant le 1er décembre 1942.

La plus basse ni aucune des soumissions ne sera nécessairement acceptée.

Prière adresser les soumissions au Secrétaire-trésorier de la Municipalité de Saint-Dunstan, Lac-Beauport, P.Q.

INFORMATIONS MINIERES

Matachewan Consolidated

Les recettes nettes de Matachewan Consolidated Mines Ltd, de Matachewan, Ont., se sont totalisées à $238,992 pendant le trimestre terminé le 30 septembre, comparativement à $219,428 pendant le trimestre correspondant de l'an dernier. La compagnie a traité 84,-036 tonnes de métal, à rapprocher de 49,716. Les frais d'exploitation et de développement se sont chiffrés par $203,-639 contre $190,306 et le profit d'exploitation s'est totalisé à $35,352, comparativement à $29,122.

Paymaster Consolidated

La production de Paymaster Consolidated Mines Ltd s'est chiffrée par $121,699 en septembre, comparativement à $130,912 en août. Pendant les neuf premiers mois de l'année, la production s'est totalisée à $1,347,926, à rapprocher de $1,341,342 pendant la période correspondante de l'an dernier.

Pickle Crow Gold

Pendant le trimestre terminé le 30 septembre, la production de Pickle Crow Gold Mines Ltd, de Pickle Crow, Ont., s'est totalisée à $447,309, comparativement à $570,801 pendant le trimestre précédent.

Sheep Creek

Le profit net estimé de Sheep Creek Gold Mines Ltd s'est chiffré par $77,474 ou 4.1 sous par action au cours du trimestre terminé le 31 août, le premier trimestre de l'année fiscale de la compagnie.

Dome Mines

La production provenant de l'usinage de 426,900 tonnes de minerai s'est totalisée à $5,016,753 pendant les neuf premiers mois de l'année, comparativement à $5,867,625 au cours de la période correspondante de 1941, rapporte la compagnie Dome Mines Ltd. Les frais de développement, d'exploitation, d'administration, d'exploration et l'impôt sur le revenu ont absorbé une somme de $3,035,912, laissant un profit d'exploitation de $1,980,841, comparativement à mois de 1941. Après déduction d'un montant de $81,824 pour la dépréciation et l'addition d'une somme de $492,549 provenant des placements, le profit net estimé s'est chiffré par $2,391,866 ou $1.23 par action commune. Pendant l'année 1941 le profit net s'était totalisé à $1.93 par action.

Lapa Cadillac Gold

Lapa Cadillac Gold Mines Ltd a subi une perte nette de $60,364 pendant l'année fiscale terminée le 30 juin, comparativement à une perte nette de $82,977 l'année précédente. Le profit d'exploitation s'est chiffré par $19,968, comparativement à $4,715 l'année précédente. La production s'est totalisée à $396,013, ocomparativement à $317,475. Les frais d'exploitation se sont chiffrés par $4.99 contre $3.54. Le bilan laisse voir que les disponibilités courantes se totalisent à $81,074 et les exigibilités immédiates se chiffrent par $47,245, laissant un fonds de roulement de $33,829, à rapprocher de $1,679 le 30 juin 1941. Denison Denny, président de la compagnie, a déclaré que la pénurie de main-d'oeuvre avait été aiguë à certains moments mais que la main-d'oeuvre est maintenant suffisante pour maintenir le taux de la production mensuelle à 6,000 tonnes. La compagnie peut maintenant liquider toutes ses dettes. L'accumulation d'un surplus est commencée et le profit d'exploitation pour les deux premiers mois de cette année est de plus de $20,000, a dit M. Denny.

BOURSES DES CEREALES

A WINNIPEG

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.
BLE:				
Oct	....	....	....	90 a
Déc	90¾	90¾	90¾	90¾b
AVOINES:				
Oct	46⅞-47	47⅜	46⅞	47
Déc	45⅜	45½	45¼	45⅜b
Mai	45⅞	45⅞	45¼	45¾
ORGE:				
Oct	60⅜	60⅞	60⅜a	60⅞
Déc	60⅜	60⅜	60¼	60⅜b
Mai	....	....	....	60⅞b
SEIGLE:				
Oct	56¾	57	56¾	56¾b
Déc	57	58	57	57 b
Mai	59	60	59	59 b

A CHICAGO

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.
BLE:				
Déc	124⅛-¼	125⅜	125⅛	124½
Mai	127-28⅞	128¼	126⅞	127¼-⅜
Juil	127⅜	128½	127⅜	127¾
MAIS:				
Déc	80⅛	80½	79⅜	79⅜-¾
Mai	85	85½	84⅜	84⅜
Juil	86⅞	87¼	86⅜	86⅜
AVOINES:				
Déc	47⅛-¼	47⅜	46⅞	47
Mai	50¼	50⅝	50	50⅛
Juil	51⅛	51½	50½	50¾
FEVES SOYA:				
Oct	....	....	....	156½
Déc	161	161	160⅜	160⅜
Mai	164¼	....	....	164¼
SEIGLE:				
Déc	66½	67⅜	66	66⅛-66
Mai	72¼	73¼	72	72
Juil	74⅜	75	73⅞	73⅞

Cours de midi

BOURSE DE MONTREAL

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec, Tél. : 2-1521

21 octobre 1942

	Ferm. préc.	Haut	Bas	Midi
Brazilian Traction	11⅛	....	....	....
C. Smelters	35¾	36	35¾	36
Ddyden Paper	4	....	....	....
Gen. Steel Wares	9¾	....	....	....
Int. Nickel	33	33¾	....	....
Int. Petroleum	15⅝	....	....	....
Montreal Power	21⅛	....	....	....
Noranda	41	40½	40¼	40¼
Quebec Power	12¾	....	....	....
Regent Knitting pfd	18	....	....	....
Shawinigan	14	....	....	....

CURB DE MONTREAL

19 octobre 1932

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec, Tél.: 2-1521

21 octobre 1942

	Ferm. préc.	Haut	Bas	Midi
Aluminum Ltd	87	88¼	87	88¼
Brewers & Dist.	4¾	....	....	....
Cons. Paper Cp.	190	....	....	....
W.-Gooderham	45	....	....	....
W.-G. & Worts p.	19½	....	....	....

BOURSE DE TORONTO

19 octobre 1932

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

21 octobre 1942

	Haut	Bas	Midi
Aunor	80 of	....	....
Base Metals	7 of	....	....
Beattie Gold	50 of	....	....
Bralorne M.	465 of	....	....
Broulan Porc.	26½of	27 d.	....
Buffalo A.	102 of	....	....
Can. Malartic	22 of	....	....
Chesterville L.	40 of	....	....
Dome Mines	13⅛of	13½d.	....
East Malartic	75 of	....	....
Eldorado Gold	52½of	....	....
Gunnar Gold	7⅜of	....	....
Hard Rock	28 of	27 d.	....
Hollinger Con.	595 of	600 d.	....
Home Oil	229 of	....	....
Howey Gold	13 of	....	....
Hudson Bay	24¾of	25 d.	....
Kerr-Add.	292 of	290 d.	....
Lake Shore	665 of	675 d.	....
Lamaque Gold	285 of	....	....
Lapa Cadillac	3 of	....	....
Leitch Gold	38 of	....	....
Macassa Mines	138 of	....	....
MacLeod-C.	90 of	....	....
Malartic G.	99 of	....	....
McIntyre-P.	34 of	33¾d.	....
McKenzie Red	44 of	....	....
McWatters	7⅝of	....	....
Mining Corp.	100 of	98 d.	....
Moneta Porc.	22 of	....	....
Noranda Mines	40¾of	....	....
Normetal M.	74 of	....	....
O'Brien Gold	35 of	....	....
Okalta Oils	27 of	....	....
Pamour Porc.	....	31 d.	....
Paymaster C.	12½of	....	....
Perron Gold	42 of	....	....
Pickle Crow	101 of	....	....
Preston East	100 of	100 d.	....
Reno Gold	7½of	....	....
San Antonio	120 of	120 d.	....
Sherritt G.	58 of	....	....
Sisco Gold	26½of	....	....
Sladen-M.	15 of	....	....
Sullivan Cons.	....	40 d.	....
Sylvanite Gold	100 of	....	....
Teck-H.	124 of	....	....
Ventures	300 of	....	....
Waite A.	....	350 d.	....
Wright-H.	182 of	182 d.	....
CURB			
Pend O. M.	98 of	....	....

MacLeod Cockshutt

La production brute de MacLeod Cockshutt Gold Mines Ltd, de Geraldton, Ont., s'est totalisée à $582,565 pendant le quatrième trimestre de l'année fiscale terminée le 30 septembre par suite du traitement de 58,000 tonnes de minerai. Pendant l'année fiscale, la production s'est chiffrée par $2,567,672 provenant de 231,006 tonnes de minerai traitées. Pendant le quatrième trimestre, le rendement moyen fut de $11.77, comparativement à $10.65 le 31 décembre 1941, $10.56 le 31 mars 1942 et $11.48 le 30 juin 1942. Pendant l'année fiscale terminée le 30 septembre 1941, la production s'était totalisée à $2,284,856 provenant du traitement de 240,098 tonnes de minerai.

BOURSE DE NEW-YORK

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec Tél.: 2-7006

21 octobre 1942

	Ferm. Préc.	Haut	Bas	Midi
Allied Chem.	146	....	....	....
Amer. Can.	66¼	66¾	....	....
Am. Smelting	41	....	....	....
Am. Tel. & Tel.	125½	125¾	....	....
Anac. Copper	27	28	....	....
Atchison Ry	51½	....	....	....
Beth. Steel	58½	59	....	....
Chrysler	66	66¾	....	....
Cons. Edison	15	....	....	....
Curtiss Wright	8¾	....	....	....
D. Aircraft	69½	....	....	....
D. de Nemours	131	131⅜	....	....
Gen. Elec.	30½	....	....	....
Gen. Motors	41	41½	....	....
Goodyear	22¼	....	....	....
Int. Harv.	52¼	....	....	....
Int. Nickel	30½	....	....	....
Int. Paper	9¾	10	....	....
Int. P. Priv.	48⅝	48¾	....	....
J. Manville	61	....	....	....
Kenne. Copper	31⅜	....	....	....
Mont. Ward	31¾	....	....	....
N.-Y. Central	11⅝	11¾	....	....
Radio Corp.	3⅜	....	....	....
Rep. Steel	16	....	....	....
St. Oil, N. J.	43⅛	43¼	....	....
United Aircraft	29⅞	....	....	....
U. S. Steel	50¼	50¾	....	....
West. Elec.	75⅞	....	....	....

CURB DE NEW-YORK

Séance du 20 octobre 1942

	Haut	Bas	Ferm.
Alum Ltd	71	70¾	70¾
Am Cyanamid B	37½	37⅛	37¾
Am Gas	18⅜	18⅛	18⅜
Brazilian	9¾	9⅝	9¾
El Bond Share	1⅜	1⅜	1⅜
Gulf Oil	37½	37	37½
Humble Oil	60½	59½	60½
Niagara Hudson	1	1	1
St Regis Paper	1⅜	1⅜	1⅜

VALEURS ETRANGERES A NEW-YORK

Séance du 20 octobre 1942

	Off.	Dem.
Argentine 4½ 71	79	80
Australia 5 55	68	71
Belgium 6 55	99	....
Bolivia 58	11⅛	11½
Brazil 8½ 57	29¼	30½
Do 7 52	29½	30½
Do 5 51	52¼	53¼
Buenos Aires 4¾ 77	62	63½
Chile 6 61	18½	18¾
Colombia 3 70	36	36½
Can 5 52	101¾	101⅞
Denmark 4½ 62	34½	36
French Rep 7 49	84	....
Minas Geras 6½ 58	15½	16¼
New South W 5 57	77	78
Norway 4½ 56	63	70
Peru 6 60	12¼	12⅜
Rio de Jan 6½ 53	12¼	12¾
San Paulo 7 40	63	64½
Serbs 7 62	6	8½

SOUS LA LOI DE FAILLITE
AVIS AUX CREANCIERS

Dans l'affaire de l'actif de

QUEBEC PULP & PAPER CORPORATION, Montréal, P.Q. Failli.

Avis est par les présentes donné que Québec Pulp and Paper Corporation, de la Cité de Montréal, a été déclarée en faillite, le 19ème jour d'Octobre 1942, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 5ème jour de Novembre 1942, à 11 heures de l'avant-midi, aux bureaux du Sequestre Officiel en le Palais de Justice, en la cité de Québec.

Pour voter à la dite assemblée, les réclamations et procurations doivent être déposées entre mes mains, avant la dite assemblée.

Ceux qui ont des réclamations contre cette succession doivent les produire entre les mains du gardien ou du syndic quand nommé, avant que la distribution soit faite; autrement le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à votre réclamation.

DATE à Québec, ce 21ème jour d'octobre, 1942.

MAURICE BOULANGER, C.A., Gardien.

BOULANGER, FORTIER & RONDEAU, C.A., 71, rue St-Pierre, Québec.

EMISSION DE LA VILLE DE MONTREAL

Montréal, 21. — (P.C.) Le comité exécutif de la ville de Montréal a décidé, hier, d'émettre $2,717,412 de bons du Trésor pour remplacer les titres actuellement aux mains des banquiers de la ville. Le montant des nouveaux billets représente la balance d'une somme de $4,374,660 empruntée à court terme des banques afin de permettre à la ville de faire face à ses obligations en ce qui concerne les secours aux sans-travail.

Siège vendu à N.-Y.

New-York, 21. — (P. A.) Un siege a été vendu $26,000, une nouvelle cime, sur la Bourse de New-York, hier. Ce prix représente une augmentation de $1,000 sur la transaction précédente. La vente la plus base pour l'année est de $17,000.

VENTE A L'ENCAN
A NOS SALLES

Vendredi après-midi aux Enchères Marceau Enrg., au No 12 rue St-Joseph, Québec, de 2 hrs p.m. à 5 hrs p.m., grande quantité de lingeries, comprenant :

25 Complets pour Hommes et Jeunes Gens

50 Manteaux pour Dames, Drap garnis de Fourrures.

6 Robes de maison assorties de couleurs variées.

Vous aurez de très belles aubaines aux les plus bas.

Ne manquez pas de venir à cet encan, il y va de votre intérêt.

Visible Jeudi de 2 hrs à 5 hrs
Vente Vendredi après-midi.

LES ENCHERES MARCEAU ENRG.

A vendre à prix d'occasion

2 CHAUDIERES A VAPEUR

de 25 chevaux vapeur chacune, toutes deux sont en excellent état.

Adressez-vous à

LAITERIE LAVAL
ENR.
237, 4e Avenue
Limoilou — Québec

190 Nul refuge contre l'amour

dans le petit jeu que j'ai l'intention de jouer à notre ami, Kurt."

Une pensée traversa Molla, glaçante et terrible. "Mais si vous cernez Kurt — que vous l'arrêtez — que deviendra ma mère."

"J'y ai pensé. Comme je comprends la chose, Kurt a ordonné de relâcher votre mère pour des raisons sentimentales et avant de savoir qu'il serait chargé de se procurer la formule de ciment de la maison Terrassier. Alors, si nous l'arrêtons, il ne pourra quelque chose contre elle que s'il est en mesure de donner des ordres. Et j'ai un plan qui le forcera à réfléchir deux fois avant de le faire même s'il lui était possible d'envoyer un message de la prison. Je pense que je puis le convaincre que les prisonniers peuvent être tués en essayant de fuir comme ils le sont dans certaines conditions en Europe, ce qu'il n'ignore pas."

Il endossa son pardessus. "Il est tard — près de deux heures. Vous êtes mieux d'aller vous coucher. Bonne nuit."

C'était une séparation impersonnelle et rapide qui laissa à Molla une sensation de désappointement. A peine quelques heures auparavant, il desirait l'epouser.

Maintenant, il n'était plus qu'une froide machine mise en branle pour la tirer d'un mauvais pas.

Les trois derniers jours parurent interminables a Molla. Maurice, elle le savait, faisait des arrangements avec Bernardin Terrassier pour qu'elle joue son rôle dans la mise à exécution de leur plan. Il fallait qu'il fût mis au courant naturellement ; Agathe Terrassier n'avait pas été prévenue de peur de lui causer des émotions en sachant qu'il se passait des choses aussi extraordinaires sous son toit presque sous son nez.

Agathe se retirait toujours de bonne heure le jeudi parce que les romestiques à l'exception de Jacques avaient tous leur soirée libre.

C'était encore une bonne chose, pensait Molla, parce qu'il ne lui eût pas été particulièrement agréable de voir

Roman illustré du "Soleil" 191

et de parler à Agathe quand le souvenir de la rupture était encore si vivace dans son esprit. Le lendemain matin, elle serait partie et Agathe ignorerait ce qui se serait passé au cours de la nuit.

Peu avant midi, Kurt appelle Molla au bureau. "Cette nuit donc !" avait-il dit.

"Cete nuit," avait répété Molla sur ses gardes. "Je serai prête."

"C'est bien que vous vous montriez raisonnable. A 2 h. 30 alors — et puis-je me permetre de vous suggerer qu'il n'y ait pas la moindre négligence de votre côté."

"Vous n'avez pas besoin de vous inquiéter," dit-elle froidement. "Je n'ai pas d'autre alternative." Elle entendit le déclic de l'appareil à l'autre extrémité.

Maurice vint la chercher chez elle à 8 h. 30. Ils se rendirent à Long Island en silence. Molla était nerveuse. Non seulement à cause de ce qui devait se passer, mais surtout à cause de la froideur, de l'indifférence que Maurice lui avaient marquée ces derniers jours. Cela la rendait mal à l'aise.

Cette sensation s'accentua lorsqu'ils s'engagerent dans l'allée qui conduisait à la résidence des Terrassier et que la maison se rapprocha. C'était comme si quelqu'un l'

Difficultés éprouvées dans l'Ouest

Saskatoon, 21. (P. C.) — W. S. Ellis, représentant du Comité de la main-d'oeuvre pour les récoltes en Saskatchewan, expliquant que l'on éprouve de grandes difficultés à placer certains étudiants comme aides des fermiers en Saskatchewan, a dit, "Tout le blâme pour ce qui arrive ici et à Régina, retombe sur les autorités de l'Est du Canada, qui croient que les fermiers peuvent employer des élèves sans expérience comme ils emploient des travailleurs expérimentés".

Deux étudiants de l'Université de Toronto, Gordon Stulberg, 18 ans, et Frank Rasky, 20 ans, étaient sur le chemin du retour hier soir, pour cause de maladie. Stulberg souffrait d'une bronchite pulmonaire, deux jours après son arrivée sur une ferme près de Hanley, et fut envoyé dans un hôpital à Saskatoon. Rasky souffre d'une bronchite et d'une blessure à l'épaule. Deux étudiants de l'Université Laval sont à l'hôpital souffrant d'une épaule disloquée et l'autre d'un doigt amputé.

--Période la plus critique de la France depuis l'armistice

(Suite de la 1ère page)

buaient à rendre la position de Laval difficile.

Dans son discours radiodiffusé hier soir, il annonça qu'il avait été convenu d'exiger un contingent de chaque usine "qui sera obligée, dit-il, de fournir un certain nombre d'ouvriers".

Il ajouta que son gouvernement avait pris cette décision "par crainte que des mesures de contrainte ne soient appliquées à la France."

Il fit une allusion voilée aux grèves de Lyon en déclarant que son gouvernement ne tolérerait aucune agitation de groupe et aucune résistance individuelle de la part de ceux qui resteraient "sourds" à ses ordres.

Il déclara qu'il "songeait beaucoup à l'Empire français" et que c'était ce qui l'avait décidé d'agir. On dit qu'il a peut-être voulu laisser vaguement entendre ainsi que Vichy demanderait de l'aide à l'Allemagne pour défendre l'Afrique française en cas d'attaque.

Mais il n'a pas développé le thème africain. Il semblait y avoir un vide dans cette partie du discours de Laval. Certaines phrases furent peut-être rayées immédiatement avant, peut-être à la demande du maréchal Pétain.

--Raid diurne de la Royal Air Force en territoire allemand

(Suite de la 1ère page)

qu'à Hanovre signifia un voyage aller et retour d'au moins 700 milles — besogne facile pour les Mosquitos, qui réunissent en eux la vitesse et le grand rayon de vol. Comptant sur leur vitesse, ils n'ont pas besoin d'une escorte de chasseurs.

Un seul avion fut perdu au cours des opérations de la journée, malgré le violent barrage antiaérien dressé par les nazis.

Les Mosquitos furent d'abord utilisés pour une attaque diurne sur Oslo, où ils lâchèrent des bombes sur les locaux de la Gestapo, ce qui ne manqua pas d'étonner grandement les Allemands.

Tandis que la R.A.F. continuait de bombarder le continent, la force aérienne allemande demeura rivée au sol hier.

Des informateurs du ministère de l'Air disent qu'au cours de la semaine dernière les raids effectués par les chasseurs Mustang de la R. A.F. contre les moyens de communication des Allemands en Hollande ont détruit 19 locomotives de chemin de fer, sept remorqueurs et un certain nombre de péniches.

Deux escadrilles canadiennes ont aussi démoli quatre locomotives dans le nord de la France. On ne dit pas quand cette opération eut lieu.

Examens pour les comptables

La prochaine session d'examens primaire, préliminaire et final en vue de l'admission dans les Associations d'experts-comptables : Association des Comptables agréés de la province de Québec (C. A.), Institut des Comptables et Auditeurs de la province de Québec (L. I. C.) et Corporation des Comptables publics de la province de Québec (C. P. A.), sera tenue en même temps à Montréal, à l'Ecole des Haute Etudes commerciales, et à Québec, au Parlement, dans la salle du Comité des bills privés, les 23, 24, 25 et 26 novembre prochain, à 8 heures et demie de la matinée.

Les candidats doivent adresser les demandes d'admission immédiatement, au directeur de l'Ecole des Hautes Etudes commerciales à Montréal, 535, avenue Viger, Montréal.

REINS DÉBILES

Cessez de vous lever la nuit

Pour éliminer sans danger les poisons et acides des reins et adoucir l'irritation de la vessie de façon à éviter de "vous lever la nuit", procurez-vous un paquet de 40c de Capsules GOLD MEDAL et suivez les indications. Les autres symptômes de la faiblesse des reins et de la vessie sont : l'insuffisance d'urine, les élancements et sensations de brûlure — mal de dos — les crampes aux jambes — yeux bouffis. Procurez-vous les authentiques Capsules GOLD MEDAL (Médaille d'Or). La rapidité des résultats vous surprendra.

On parle gallois à la Chambre des Lords

Londres, 21. (P.C.) — On a parlé gallois hier à la Chambre des Lords, pour la première fois dans l'histoire, croit-on.

C'était à l'occasion de la deuxième lecture du bill des assises galloises, alors que Lord Davies après avoir félicité le gouvernement d'avoir introduit cette mesure exprima les remerciements de ses compatriotes, en langue galloise.

Le bill permet aux gallois, poursuivis devant les tribunaux, de parler dans leur langue, au lieu de parler l'anglais, s'ils le préfèrent, les interprètes seront payés par les fonds publics.

Le bill avait précédemment passé en deuxième lecture à la Chambre des Communes.

Mgr Lemieux célébrera la messe de minuit

C'est samedi prochain à 11 heures p.m., qu'aura lieu en l'église St-Sacrement, l'Heure-Sainte suivie d'une messe de minuit pour les jeunes gens de la ville et de la banlieue. Cette veillée d'armes a été organisée à l'occasion de la fête du Christ-Roi.

Le prédicateur sera M. l'abbé Charles-Omer Garant et Son Excellence Mgr Joseph-Marie Lemieux, évêque démissionnaire de Sendai, Japon, a bien voulu accepter de célébrer la messe de Minuit.

Une invitation est lancée à tous les jeunes gens de la ville et de la banlieue d'assiter à cette cérémonie préparatoire à la grande fête du lendemain.

La vie à Hong-Kong

De l'organisation centrale des huttes militaires des Chevaliers de Colomb, à Ottawa, nous apprenons que le représentant du comité des huttes attaché auprès des troupes canadiennes à Hong-Kong est en bonne santé. Le message d'Ottawa se lit comme suit : "Les dernières nouvelles nous apprennent que notre représentant attaché auprès des troupes canadiennes, à Hong-Kong, est en bonne santé, quoiqu'il soit détenu comme prisonnier de guerre. Dans une lettre qui nous est parvenue ici, il nous déclare qu'il s'occupe toujours de son programme de sports et de divertissements pour les soldats."

A St-Romuald

Vous êtes-vous déjà occupé d'oeuvres paroissiales ? Sans aucun doute, oui ! Alors vous n'ignorez-pas que toutes ces oeuvres vivent de charité, et, que de temps à autre, il leur faut tendre la main pour venir en aide aux pauvres et aux déshérités de la vie.

Voilà la véritable raison pour laquelle l'Amicale du Couvent de St-Romuald organise un grand euchre pour le 18 novembre prochain, dans les salles de l'Exposition.

L'Amicale N.-D. des Apôtres a entrepris la tâche gigantesque de subvenir aux frais d'étude d'enfants pauvres et d'aider plus particulièrement celles qui se destinent à la vie religieuse.

Vous devez donc les encourager tout en vous amusant et l'occasion toute trouvée, c'est d'assister au euchre du 18 novembre !

L'emprunt et les assureurs-vie

Le conseil local de l'Association des assureurs-vie du Canada invite ses membres à assister au déjeuner qui aura lieu, samedi, au Château Frontenac, déjeuner organisé par les clubs sociaux de notre ville en faveur du troisième Emprunt de la Victoire et au cours duquel l'hon. C.-G. Power, ministre de la Défense pour l'Air, adressera la parole. Tous les assureurs-vie sont invités à cette démonstration qui tiendra lieu de leur réunion mensuelle et les directeurs de l'Association comptent sur leur présence en faveur de l'emprunt qui reçoit l'entière collaboration des assureurs-vie.

La livre de sucre

Les Dames patronesses de l'Oeuvre de la Crèche St-Vincent-de-Paul ont tenu une assemblée ces jours derniers afin d'organiser le programme de la journée de la Livre de Sucre qui a été fixée au 4 novembre prochain. Ces dames ont décidé d'installer des troncs dans chaque dépôt pour recevoir des offrandes en argent qui seront utilisées pour l'achat du sucre indispensable aux enfants.

Initiative d'un chef hindou

New Delhi, 21. (P.C.) — C. Rajagopalachari, ancien premier ministre de Madras qui a démissionné comme membre du comité permanent du Congrès, a dit aujourd'hui aux journalistes : "J'estime que le peuple britannique a été trompé sur la nature du problème indien et je crois que je puis lui faire voir la vérité." Il a dit que rien ne l'empêcherait d'aller en Angleterre s'il pouvait obtenir un passeport et une place à bord d'un avion.

Pénible accident

Shédiac (DNC) — Oxibé Leblanc a perdu le pied gauche après avoir été frappé par une locomotive près de la gare de Shédiac à 3 heures du matin, vendredi dernier. Il fut transporté à l'hôpital civique de Moncton, par le caporal A.-D. Pelletier, de la Gendarmerie Royale, après avoir reçu du Dr D.-R. McDonald les premiers soins médicaux. Leblanc, un employé de la Défense nationale, marchait sur la voie ferrée, s'en allant chez lui sur la rue Gallagher, lorsqu'il fut frappé par la locomotive d'un train de charbon.

MESSAGERS AVEC BICYCLES

On demande des messagers avec bicycles. 42 heures d'ouvrage par semaine. Pas de travail le samedi après-midi, ni le soir ; fêtes payées. S'adresser au

Service Sélectif National, 45, Boulevard Charest, Québec, P. Q.

ou si vous possédez un permis N. S. S.-122, adressez-vous directement à

M. G.-Arth. Plante,

1, rue de la Couronne, Québec, P. Q.

Directeur



● M. ALBERT RIOUX, membre de la Chambre de Commerce de St-Romuald, a été élu directeur de la Fédération des Chambres de Commerce de la Province de Québec, lors du congrès de cette Fédération tenu à Sherbrooke récemment. M. Rioux représentera les Chambres de Commerce affiliées des comtés de Lévis, Lotbinière, Dorchester et Beauce.

Des avions italiens survolent Gibraltar

Londres, 21. (P.C.) — L'agence de nouvelles Reuters rapportait aujourd'hui, que quelques bombardiers italiens sont apparus au-dessus de Gibraltar la nuit dernière et ont jeté des bombes en territoire espagnole près de là. Cependant aucune bombe n'est tombée sur Gibraltar.

Réunion d'Amicale à la Riv.-du-Loup

Ste-Anne de la Pocatière (DNC) — L'Amicale des anciens élèves du collège de St-Patrice de Riv.-du-Loup a été fixée au 26 octobre prochain.

Un banquet aux huitres a été organisé pour la circonstance.

Tous les anciens élèves de cette institution sont cordialement invités à cette fête de famille.

Voeux à Mgr Roy

Les prêtres du Séminaire de Québec présenteront leurs voeux à Mgr Camille Roy, P. A., V. G., supérieur général du Séminaire et recteur de l'Université, à l'occasion de sa fête demain. La réunion aura lieu en la salle des exercices des prêtres après le déjeuner. On sait que dans la soirée, Mgr Roy sera l'objet d'une réception de la part des étudiants au Cercle Universitaire.

--Woolworth inaugure son nouveau magasin

(Suite de la page 17)

seront à la disposition du public acheteur. Une réalisation intéressante du nouveau magasin Woolworth est l'organisation d'un bureau d'information et d'un service d'enregistrement des effets dont on voudrait bien se départir pour quelque temps.

Le nouveau magasin Woolworth offre de nombreux autres avantage aux clients. Cette maison d'affaires, toujours soucieuse de donner le meilleur service possible s'est assuré un personnel empressé et courtois qui travaillera en collaboration avec la direction locale au maintien du bon renom que la Cie Woolworth s'est taillé chez-nous.

Les visiteurs suivants, venus de New-York et de Toronto, sont à Québec pour assister à l'ouverture du nouveau magasin Woolworth : M. Cornwall, premier vice-président de la compagnie Woolworth, M. Cole, gérant de distribution des marchandises pour la compagnie, M. Seward, chef du rayon des produits alimentaires de la compagnie, et M. Lynn, acheteur adjoint du rayon des produits alimentaires. Aussi M. Keffer, de Toronto, gérant de district pour la compagnie au Canada, M. Campbell, chargé de l'ouverture du magasin, M. Carr, acheteur pour le rayon des produits alimentaires au Canada, et M. Goebel, surintendant des magasins dans la province de Québec.

--Message du gérant du Woolworth

(Suite de la page 17)

"Comme gérant du magasin, je suis heureux d'annoncer que dans le but de continuer et d'améliorer les valeurs du marché aux plus bas prix possible; c'est d'ailleurs ce que les gens de Québec méritent.

personnel on ne peut plus compétent.

"Dans la construction de ce nouveau magasin, notre personnel loyal et sincère n'a pas été oublié. Des chambres de repos confortables et commodes ainsi que des chambres attenantes ont été spécialement aménagées au second plancher pour leur usage.

"Je profite donc de cette occasion pour exprimer ma sincère appréciation et mes remerciements à toute la population de Québec et du district pour son bienveillant patronage . . . clients que je considère comme mes amis depuis que je suis ici. C'est pourquoi, j'invite donc tous et chacun de vous à être présent à la grande ouverture de ce nouveau magasin qui, j'en suis certain, sera l'orgueil des Québecois: JEUDI, VENDREDI ET SAMEDI, 22, 23 et 24 octobre.

(Signé) Dan V. McCAUGHEY

Aide à faire du bien à la PEAU

Le Resinol réconfortant calme l'irritation des boutons d'origine externe, ce qui hâte le rétablissement. Essayez-le dès aujourd'hui !

RESINOL ONGUENT ET SAVON

La flotte anglaise recouvre sa force

En dépit de la guerre, la Grande-Bretagne a réussi à compléter cinq gros cuirassés et à rétablir sa puissance maritime d'avant-guerre.

Londres, 21 (P. C. Câble). — Trois Canadiens sont en service à bord du cuirassé H. M. S. Anson de 35,000 tonnes, l'un des deux plus nouveaux cuirassés qui sont en mer avec la flotte britannique. L'Anson a déjà bataillé et tiré avec ses canons à angle élevé sur des avions nazis sur la route des convois dans l'Arctique. L'autre cuirasssé est le "Howe" qui jauge également 35,000 tonnes.

Les Canadiens qui sont enservice sur l'Anson sont le sous-lieutenant D.-B. Armstrong, de Toronto, et deux cadets de la marine royale canadienne, A.-R. Tilley et T. C. P. Trenherne, mais on ne connait pas les noms des villes où ils résident à Londres.

Ce navire a déjà protégé des convois dans l'Arctique.

L'Angleterre a finalement rétabli sa flotte à sa force d'avant-guerre de quinze cuirassés et croiseurs de bataille en complétant cinq gros cuirassés de la classe du King George V en un moment où il est essentiel que les Alliés maintiennent leurs convois et dominent les mers s'ils veulent ouvrir un deuxième front.

O Canada

Dans la crypte de l'église Saint-Roch, hier soir, un concert avait été organisé par la section Saint-Roch de la société Saint-Jean-Baptiste, en l'honneur de Calixa Lavallée, compositeur de notre hymne national. Au cours de la soirée présidée par M. Léopold Lépine, président de la section Saint-Roch, on eut l'occasion d'entendre M. l'abbé Pierre Gravel, aumônier de la section paroissiale.

"Calixa Lavallée n'aurait fait que la musique de notre hymne national, dit celui-ci, qu'il aurait fait une oeuvre". "Au moment où l'on s'apprête à célébrer le centenaire du compositeur de la musique du "O Canada", nous devons être fiers de notre hymne national".

L'orateur rappela ensuite que nous devons être fiers de notre histoire et qu'il faut la faire apprendre cette histoire à nos enfants. "Nous devons répandre la culture française, dit-il, et la civilisation catholique".

--L'armée allemande est saignée à mort

(Suite de la 1ere page)

que le Japon, malgré son traité de paix avec la Russie, va lancer une attaque traitresse contre elle aussi en Sibérie ? Le temps seul le dira."

Le visiteur fit l'éloge de M. Lloyd George et du premier ministre Churchill et signala le courage et l'héroisme du peuple britannique.

La Russie, dit-il, porte plus que sa part du fardeau commun et il faut lui donner le plus rapidement possible toute l'aide, sous quelle forme que ce soit, que les Alliés peuvent lui donner.

En parlant du deuxième front, il a dit que la phase défensive de la guerre pour les Nations Unies était terminée.

"Les alignements définitifs des Alliés et de nos ennemis sont faits, dit-il. Les ressources ont été développées et mobilisées sur une très grande échelle. Les nôtres augmentent encore ; celles de l'ennemi diminuent. Nos réserves d'hommes continuent de grandir, et celles de l'ennemi diminuent à tel point qu'il impose des levées de plus en plus fortes à ses peuples vassaux.

"Les spectres de la misère, de la faim et de la mort commencent à étreindre les pays subjugués. L'endurance approche des limites qu'elle ne peut atteindre sans qu'il se produise des explosions. Nous approchons du point où, sur les fronts de guerre et sur les fronts intérieurs dans les pays ennemis, la situation sera mûre pour des développements de grande portée."

Malgré de durs revers et des désappointements nombreux, dit-il, "nous avons eu le temps nécessaire pour nous préparer, pour écarter les coups mortels et pour assembler et consolider les forces et les ressources sur lesquelles nous comptons pour la victoire des Alliés."

Le feld-maréchal Smuts a dit que la guerre pouvait durer jusqu'en 1944, mais il a ajouté : "Quand le temps sera venu de prendre l'offensive et de frapper le fer pendant qu'il sera chaud, ce sera une folie d'attendre, de multiplier inutilement les préparatifs et de manquer peut-être une occasion unique. Il est peu probable que nous commettions cette erreur."

--L'hon. Louis St-Laurent parle à Québec de l'unité nationale

(Suite de la page 11)

ne peut pas être les deux à la fois."

Il est possible, il est même certain, que tous nos alliés n'aient pas ce mobile religieux qui anime les nôtres. Mais tous ont un idéal qu'ils défendent et qu'ils estiment assez précieux pour donner une valeur spirituelle aux sacrifices qu'ils consentent.

Il faut envisager la situation d'une façon objective, et on peut rester bon Canadien et sincère admirateur des grandes qualités qu'on trouve chez les Anglais, tout en déplorant que, trop souvent, leur façon d'agir et de parler laisse naître — si elle ne la justifie — la croyance trop largement répandue aux Etats-Unis, par exemple, que le Royaume-Uni lutte surtout pour maintenir l'Empire britannique. "To Hold the British Empire Together". Vous avez lu cet article dans le Life du 12 octobre, ou au moins vous en avez lu des extraits. Il est certainement mal fondé en fait, car l'ancien concept d'un empire accapareur et cupide a fait place à l'idée d'un Commonwealth de groupements autonomes et égaux sous le Statut de Westminster. Le grand public américain, cependant, ignore tout de ce Statut de Westminster, et il est regrettable qu'il arrive encore parfois à des hommes d'état ou à des journaux britanniques ou canadiens, de se servir d'expressions qui conviennent mieux aux concepts d'autrefois qu'aux réalités d'aujourd'hui.

En attendant, nous devons tous surveiller nos façons de parler et nous appliquer à croire et à faire croire à la sincérité des déclarations contenues dans la Charte de l'Atlantique.

Mais notre appréhension des dangers qui menacent le continent américain, si elle ne manquait d'acuité, serait à elle seule un motif suffisant pour une collaboration complète avec tous nos alliés.

demi. Il y a déjà au delà d'un an et demi que Son Eminence le cardinal Villeneuve nous avertissait solennellement que cette guerre terrible s'approchait davantage de nos rives. Et nous savons la marche farouche des sévénements depuis l'attentat de Pearl Harbor.

Le colonel Ménard me disait l'autre soir en traversant les rues brillamment illuminées et bordées d'une foule qui l'acclamait joyeusement, comme il était difficile de se rendre compte que le pays est en guerre.

C'est difficile, mais il y a déjà bine des foyers où la terrible réalité s'est affirmée. N'attendons pas qu'elle s'affirme chez soi pour s'émouvoir.

L'effort requis est l'effort de tous. Ne perdons aucune occasion de nous le répéter.

Tous ne peuvent être soldats mais tous sont également intéressés à la victoire, et tous peuvent et doivent se rendre compte qu'il faut un effort d'ensemble, et que l'effort de l'ensemble se compose de l'addition des efforts individuels.

Notre pays a déjà fait beaucoup, mais les autres pays aussi ont fait beaucoup et continuent de faire beaucoup. Nous ne devons pas douter que les nations alliées finiront par triompher; elles le peuvent et elles le doivent à chacun de leurs citoyens, mais il leur faut mettre en oeuvre le maximum de leurs ressources.

Et si tous, nous souhaitons le succès, nul n'a le droit de se contenter de souhaits sterile et improductifs.

Que dire maintenant de notre adaptabilité aux efforts conjugués de la nation? Il est indiscutable que nous pouvons faire, et que nous faisons, notre contribution en production, en impôts, en placements dans les fonds de l'état, et en notre acceptation intégrale des diverses restrictions trouvées nécessaires pour assurer un rendement plus complet à notre industrie d'armement et à notre exportation agricole.

Dans les services armés, à cause de la façon dont ils étaient organisés, nous avons rencontré certains obstacles. Ces services ont été améliorés et ici même, il y a environ un an, mon regretté prédécesseur vous exposait des mesures adoptées pour augmenter chez les nôtres le nombre d'officiers compétents, et faciliter à tous l'accès aux unités spéciales de l'armée telles que le génie, l'artillerie, le corps des signaleurs et les unités motorisées.

Ces mesures ont donné des résultats de jour en jour plus satisfaisants, et je puis vous assurer qu'elles sont constamment soignées et augmentées.

Tout n'est pas encore parfait, j'en conviens, mais tout est perfectible et nous visons constamment au perfectionnement.

Il reste ma troisième question : "Pouvons-nous espérer que notre union avec les autres nations procurera aux hommes, à tous les hommes, des contions de vie meilleures pour l'après-guerre ?

Le premier ministre, parlant à Toronto, le 9 octobre, exprimait l'avis que Hitler et ses associés avaient contrôlé l'Allemagne par la crainte. Avec les uns, c'était la crainte du Bolchévisme; avec d'autres, c'était la crainte du chômage et de la misère; avec d'autres encore, c'était la crainte de la violence et de la brutalité envers eux ou leurs proches.

Il ajoutait que c'était encore la crainte dont Hitler s'était servi pour instituer sa domination au delà de l'Allemagne; crainte entre races et entre classes; crainte de changements économiques ; crainte de révolutions; crainte de la guerre.

Toutes ces craintes avaient été employées pour affaiblir la résistance des autres peuples.

Aujourd'hui, c'est la crainte de la domination et de l'asservissement qui ébranle nos libertés tant comme nation que comme individus. Et aussi longtemps que nous n'aurons pas abattu le despotisme armé de l'Allemagne et du Japon, nous ne pourrons éliminer cette crainte et nous sentir véritablement libres.

Mais, même l'élimination de cette crainte d'être dominés et asservis, ne nous rendra véritablement libres que lorsque nous aurons établi un nouvel ordre où la crainte n'aura plus de place.

Or, pour la majorité des humains, la crainte de manquer d'emploi dans un système économique comme celui d'avant-guerre, doit faire place à un sentiment de sécurité individuelle.

Quelle amère ironie que d'avoir à constater que l'embauchage de tous n'a pu être réalisé que comme conséquence de la guerre !

Avant la guerre, il semblait important de conserver nos ressources naturelles et matérielles. Malheureusement, nous paraissions moins nous inquiéter de conserver nos ressources humaines, la vie, la santé, le bien-être de nos hommes et de leurs familles.

Après la guerre, ne devrons-nous pas nous appliquer, surtout, à utiliser ces ressources naturelles et matérielles pour conserver nos ressources humaines ?

Le nouvel ordre envisagé par le premier ministre doit avoir à sa base la confiance qui facilitera la coopération tant dans le domaine de l'industrie que parmi les nations. Il voudrait ce nouvel ordre conditionné par les droits des hommes comme tels plutôt que par les droits de la propriété, les privilèges et les titres.

Pour gagner la guerre, on fait bien passer les intérêts de la communauté avant ceux des individus et des groupes. Un pareil souci, sous le contrôle conjoint de l'Etat, des chefs d'industrie et des travailleurs, ne pourrait-il pas, après la guerre, assurer à tous avec la sécurité, une plus large part de bien-être et de satisfaction?

Evidemment, le premier ministre n'a pas cherché à dresser dès maintenant les plans et les devis de ce nouvel ordre. Il s'est contenté de noter pour qu'on ne l'oublie pas, que l'Etat peut stimuler la production au point de procurer de l'emploi à tous ses citoyens. C'est une leçon qu'il ne faudra jamais oublier, et en l'appliquant avec discernement au moment de la reconstruction, et ensuite de façon permanente, on justifiera pleinement la réponse affirmative à ma troisième question.

Mais c'est là problèmes d'après-guerre, et pour l'heure il convient de retenir et d'avoir comme mobile de tous ses actes et de toute sa conduite, l'autre thème du premier ministre : "Plus rien n'importe maintenant sauf la victoire".

Belle fête au notaire Pagé de St-Ephrem

A l'occasion de ses 60 ans de pratique du notariat, le notaire C.-E. Pagé, de St-Ephrem, est l'objet d'une belle manifestation.

St-Ephrem, (D. N. C.) — M. le notaire C.-E. Pagé, de St-Ephrem, a été l'objet dernièrement d'une belle manifestation d'estime de la part de ses confrères, à l'occasion de ses soixante ans de notariat.

Né à Lotbinière le 2 mars 1857, M. le notaire Pagé commença ses études à l'Ecole Normale de Québec, puis à l'Université et il obtint le droit



de pratiquer le notariat le 14 octobre 1882. Il vint établir son étude de notaire à St-Ephrem, village qui venait à peine d'être fondé. On peut s'imaginer alors les difficultés que dût rencontrer le jeune notaire. On rapporte en effet qu'il dut maintes fois s'astreindre au dur travail manuel. Les rapports ne le citent-ils pas comme constructeur de l'église et du couvent en 1892 ?

Son premier acte est daté du 16 novembre 1882, et fait au nom de Herménégilde Richard à Vital Lessard.

Marié à dame Marie-Louise Lemay, décédée au mois de juin 1937, il eut le bonheur d'avoir une nombreuse famille de 19 enfants, qui font aujourd'hui le bonheur et la consolation de l'octogénaire.

La paroisse de St-Ephrem a beaucoup joui de son activité. D'abord secrétaire de la paroisse, puis gérant de la première caisse populaire, il a contribué à l'organisation du téléphone rural et à l'installation de l'aqueduc municipal. Il jouit maintenant de l'estime de tous, et sert de modèle de travail et de dévouement aux jeunes notaires.

Parmi ceux qui étaient présents à la fête, on remarquait : MM. les notaires Adélard Gilbert, de St-Georges de Beauce, L.-D.-A. Crépeau, de Beauceville, Maurice Veilleux, de St-Ludger, Alzire Tardif et Gérard Tardif, de St-Prosper, Fernand Michaud, des Sts-Anges, et Mariel Gilbert, de St-Côme.

Etaient aussi présents : les avocats Fernand Morin et Antoine Lacoursière, MM. André Taschereau, de St-Joseph, Gaston Dufour, de Ste-Germaine, et J.-W. Gilbert, de St-Evariste. Les notaires Rioux et Guertin s'excusèrent de n'avoir pu participer à la fête.

A M. le notaire Pagé, le "Soleil" présente ses félicitations et lui offre ses meilleurs voeux de longue vie.

Réaction allemande

Londres, 21 (P. C.) — La radio allemande a menacé hier soir d'user de "représailles extrêmes et draconiennes" si l'Angleterre suit la suggestion officielle de l'U. R. S. S. en faisant immédiatement le procès de Rudolph Hess. C'était la première réaction allemande à la suggestion soviétique.

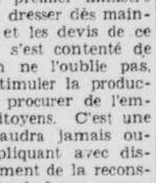
Condamné à vie

Avec l'armée des Etats-Unis en Irlande du nord, 21, (P.C.) — Le caporal Lawrence H. McKenzie, 35 ans, a été condamné à l'emprisonnement à vie, hier, par une cour martiale de l'armée des Etats-Unis, après avoir été trouvé coupable d'avoir tué Mlle Mary Martin, 48 ans. Mlle Martin fut trouvé étranglée dans sa demeure, à Castlewellan County Down, le 7 octobre. McKenzie s'était rendu dix jours après la découverte du corps.

Pilules Dodd's POUR LES REINS

pour

MAL DE DOS
MAL DE TÊTE
L'IMPURETÉ DU SANG
DOULEURS RHUMATISMALES
ET LES TROUBLES DES REINS



SERVICES SPECIALISES

AU SALON FLEURI Enrg.
Fleurs Naturelles, Artificielles
362, rue St-Joseph, Tél.: 5068
Mme O. BLANCHET, prop.
4mai-lan-S Sp.-H—R78927

TEINTURERIE MATHIEU Ltée
Nettoyage à sec, Teinture, Pressage
15, St-Albert Tél.: 4-1600
6avril-lan-Serv-Sp.-H—R76237-C

L.-A. GAUCHER ENR., manufacturiers, intercommunicateurs avec haut-parleurs, amplificateurs. Systèmes avertisseurs contre Vol et Feu. Spécialité: Service radio avec garantie 3 mois. 98 RUE DU PONT, Québec, tél.: 2-8768.
136-NN-Serv Spéc.-H—R92110

Edmond, coiffeur
3 COIFFEUSES d'expérience : Mlles Berthe Barrette, Annette Lemieux, Fernande Martin. 357½ ST-JEAN, tél.: 4-6971.
HCS-serv-spéc-R—R92177

Specialiste en MOTEURS ELECTRIQUES
H. Roberge
29 Christophe Colomb
Québec
lun-mer-sam-20-27mars 43-S sp-H—R74784

H. LAFORCE & FILS
Manufacturier de MONUMENTS



Achetez au plus bas prix. Directement sans intermédiaire. Lettrage et réparation de monument. Catalogue gratis sur demande.
1327, St-Vallier, Québec
sam-merc au 27oct-H—R86495

Les taxes payées par les Américains

Washington, 21 (PC) — Le président Roosevelt doit approuver aujourd'hui le bill de taxation le plus considérable que le congrès américain ait adopté dans l'histoire des Etats-Unis.

Ce bill quoique jugé insuffisant pour les besoins de l'heure, prévoit le prélèvement de $6,881 millions en impôts supplémentaires sur le citoyen américain. Toutefois cet impôt n'atteint pas encore l'échelle en vigueur au Canada.

Les Indes

Londres, 20. (P.C.-câble) — Le duc de Devonshire, sous-secrétaire d'Etat aux affaires des Indes, a dit en Chambre des lords aujourd'hui que la question de l'indépendance des Indes resterait au point mort tant que les Indiens eux-mêmes n'auraient pas fait le premier pas pour reprendre les négociations. Lord Addison a dit qu'il convenait que l'attitude du parti du Congrès avait été "intolérable", mais qu'il n'approuvait pas "le ton agressif" du duc.

Parade ce soir de la 57e Batterie (R.)

A l'occasion de la campagne du 3e Emprunt de la Victoire, les unités de l'armée de réserve sont appelées à tour de rôle à organiser une parade régimentaire dans les rues de la ville.

Ce soir, les membres de la 57ème Batterie de Campagne (R), R.C.A. de Québec, défileront dans nos rues sous le commandement du major A.-C. Price, officier commandant de cette unité.

Le parcours sera le suivant: Grande-Allée, Ave Des Erables, Chemin Ste-Foy, Côte Belvédère, rue St-Vallier, Boulevard Charest, Henderson, 3e avenue, 13e rue, 1ère Ave, de la Couronne, Côte d'Abraham, St-Jean, de la Fabrique, Buade, Du-Fort, Ste-Anne, D'Youville, St-Jean, Ave Cartier et Grande-Allée jusqu'au manège militaire. La parade se mettra en marche à 8 h. 15 p.m.

Au Photo-Club

La séance d'inauguration du nouveau local du Photo-Club aura lieu jeudi soir de cette semaine au No 63, avenue de Salaberry. A l'avenir les séances régulières des deuxième et quatrième jeudis de chaque mois auront lieu dans ce nouveau local qui est beaucoup plus vaste et mieux aménagé que l'ancien.

Le programme d'inauguration de jeudi comporte un exhibit de photographies particulièrement intéressantes et la projection de films par M. l'abbé Georges Côté. Une analyse d'épreuves complète le programme. Les membres sont cordialement invités à assister nombreux à cette réunion ainsi que leurs amis qui s'intéressent à l'art photographique.

Ventes prohibées

Ottawa, 21. (P. C.) — La vente à haute pression est considérée un luxe permis en temps de paix et que le Canada ne peut souffrir en ce temps-ci.

Se basant sur les rapports reçus attestant les tactiques de certains marchands, la Commission des prix et du commerce en temps de guerre déclare que toute personne qui invite un client à acheter plus que la nécessité, sabote l'effort de guerre.

Facteurs temporaires

Ottawa, 21. (P. C.) — Prévoyant plusieurs difficultés dans la livraison du courrier de Noël, en raison du manque de main-d'oeuvre, les officiels des postes ont envisagé la possibilité d'engager les élèves seniors des écoles secondaires, comme postillons temporaires.

SERVICES ANNIVERSAIRE

GUAY — Vendredi matin, le 23 octobre, à 8 heures, en l'église de Lauzon, sera chanté le service anniversaire de feu M. Wilfrid Guay, époux de dame Emerilda Bilodeau. -b—R92615

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Décès de madame Alfred Mongrain

Shawinigan, (DNC) — Nous apprenons avec un profond regret le décès de Mme Alfred Mongrain, née Eva Thiffeault, décédée après deux jours de maladie, à l'hôpital, à l'âge de 43 ans, 1 mois, dimanche midi. Elle laisse dans le deuil son époux, quatre filles, Mme Emilien Lebrun (Dorilda), Mlles Jeanne-Mance, Huguette et Jeannine de Shawinigan, cinq fils, Henri-Paul, Oscar, Emilien, Marcel et Claude; ses frères, MM. Hervé Thiffeault, de Hérouxville, Philias, Euclide, Alphonse; son père et sa mère, M. et Mme Tancrède Thiffeault, de Hérouxville; ses soeurs, Mme Charles Jacob (Lorenza), de Hérouxville, Mme Ovila Allaire (Aldéa), et Mme Philias Allaire (Flora), des Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu mercredi matin, à 8 heure, en l'église St-Pierre, sous la direction des Assurances Funéraires Rousseau et Frère. La dépouille mortelle est exposée à la demeure de la défunte, 139 rue Cascade. Nos condoléances.

Hommage de vétérans aux héros de Dieppe

A une assemblée régulière générale des membres de la Légion Canadienne, succursale No. 13 tenue le 15 octobre dernier, la résolution suivante fût adoptée :

"Il est proposé par M. David John, appuyé par le capitaine A. P. Grigg, que la Légion Canadienne succursale No 13 ainsi que tous les vétérans de la Grande Guerre, considèrent un honneur et un devoir de présenter leurs hommages et leurs respects aux héros de Dieppe.

Adopté à l'unanimité.

Etonnante longévité

Saint-Jean, Terre-Neuve, 21, (P.C. —Câble) — Mme Ellen Carroll, de North River, près d'ici, a célébré tranquillement son 115e anniversaire, hier, et a avisé sereinement qu'elle entend demeurer la plus vieille femme de l'empire britannique pendant encore quelques années. Toujours en bonne santé, en dépit de son âge avancé, Mme Carroll a été aussi heureuse que son anniversaire ne soit pas fêté avec grand éclat, à cause de l'état de guerre. Il y a deux ans, elle reçut des messages de félicitations du roi George et de la reine Elizabeth et la bénédiction papale du cardinal Maglione, transmise par Mgr O'Neill, de Havre-de-Grâce, Terre-Neuve.

Aucun accord au sujet des raids sur Rome

Londres, 21 (P.C.) — Le secrétaire aux affaires étrangères Anthony Eden, en répondant à des interpellations en Chambre aujourd'hui, a dit qu'il n'y avait aucun accord entre la Grande-Bretagne et l'Italie ou aucun autre pays pour éviter de bombarder Rome ou d'autres villes. Il a dit aussi que la direction du canal de Suez était entièrement entre les mains des directeurs de Londres, bien que le bureau-chef fût encore à Paris.

MAINS GERCÉES



Employez de la Gelée de Pétrole "Vaseline" avant d'exposer vos m

Billet doux

GROUPEMENTS

Après avoir énuméré une liste incomplète des groupes politiques anciens ou nouveaux qui sollicitent l'attention des électeurs canadiens-français, le *Toronto Star* parle du dernier éclos dans la couveuse artificielle de la métropole. C'est le parti travailliste. Si le peuple de cette province avait le sens de la mutualité plus développé, ce groupement unirait depuis longtemps les ouvriers et les ouvrières, qui représentent une forte proportion de la population urbaine. Mais ces braves gens sont eux-mêmes divisés en associations, en unions, en syndicats, dont les étiquettes sont plus nombreuses que les groupes politiques mentionnés par le journal ontarien. Cette multiplication de fractions d'influence est d'autant plus extraordinaire que, sur les points principaux de l'orientation nationale, les Canadiens français sont unis par des liens d'une solidarité indéniable. Mais il y a d'habiles exploiteurs qui ont intérêt à entretenir chez eux au moins l'apparence de divisions politiques. Fort heureusement, quand viennent les élections, la majorité absolue fait entendre fortement la voix de la nationalité. Il en sera de même la prochaine fois.

MENUS PROPOS

C'est trop sec.

La terre en craque.

Les signatures parlent.

Le cube attire le Cubain.

R.-B. ne perd pas son temps.

L'homme est le plus dénaturé des êtres.

Vos ennemis ont intérêt à vous diviser.

Ce candidat croit à la prédestination.

L'hypocrite malgré lui se sent mal à l'aise.

Le satyre et la satire profitent de la guerre.

Le billet de logement ira sans coupon de retour

On aide des gens auxquels on refuserait la charité.

La femme Hess voudrait bien échapper à la famine.

Le Canada français réclame le procès de Pierre Laval.

Les "moustiques" empêchent les boches de dormir sur le chantier.

L'exploitation des préjugés profite à la canaille aux dépens de la société.

Il y a des gens qui aimeraient mieux se démettre que de se résigner.

Lorsque vous voulez savoir d'où part un mauvais exemple, regardez en l'air.

AVANT LE COMBAT

S'il faut en croire les journaux américains, les plus grosses unités de deux puissances navales sont au moment de s'engager dans une bataille mémorable, dans les eaux de l'archipel des îles Salomon. Chacune a manoeuvré jusqu'ici pour attendre ses renforts et chercher l'avantage de la position. Ce n'est pas seulement la possession de terres d'une importance stratégique que Japonais et Américains vont se disputer, mais la suprématie des mers les plus vastes du monde. Si le sort favorise le Japon ou les Etats-Unis, le vainqueur commandera la situation, en Océanie, dans la mesure de sa victoire. Si l'engagement naval ne donne pas de résultat décisif, les flottes auront recours à d'autres manoeuvres pour tendre ou éviter des embuscades, jusqu'au moment propice à une autre épreuve de force. Dans l'intervalle, partout où il y a un avantage à gagner, aviateurs et soldats des deux camps poursuivront leur duel à mort dans ces régions lointaines des antipodes. On peut juger de la gravité de la partie engagée par le laconisme des autorités américaines et japonaises. Pas de vaine jactance ni d'un côté ni de l'autre. Au contraire, on semble préparer l'opinion à une partie nulle. Tokio avertit les Nippons de se préparer à une longue guerre d'attrition. Et Washington admet la gravité de la situation. Cette incertitude donne à réfléchir à tous les peuples directement ou indirectement intéressés au résultat de la bataille des îles Salomon.

Gazette rimée

L'angélus du poète

Sur la campagne, en Automne,
J'ai vu descendre le soir
Alors que l'Angélus sonne,
Jetant ses notes d'espoir.

Cette heure du crépuscule
Pleine de sérénité
Fait rêver l'homme incrédule
Sur l'Auteur de la Beauté.

La nuit doucement s'apprête
A chasser les feux du jour,
Mais pour le pauvre poète
Un astre brille toujours.

Dans le secret de son âme,
Jamais la profonde nuit
N'éteint la vivante flamme
Que le ciel a mis pour lui.

Sonnez, cloches de l'église,
Carillonnez dans le soir,
Vos sons qu'apporte la brise
Jettent des notes d'espoir.

EVE.

(Reproduit de l'Evénement-Journal)

L'emprunt et les employés du parlement

Près de 400 employés du département des Travaux publics ont assisté, hier après-midi, à la projection d'un beau film et écouté des discours qui renfermaient un appel en faveur de leur participation au troisième emprunt de la victoire.

La réunion a été tenue dans la salle du comité des bills privés, à l'hôtel du gouvernement, sous la présidence de Me Maxime Morin, C.R. Le film était ce documentaire cinématographique dont nous avons déjà parlé: "Québec, tremplin stratégique", qui a été préparé par l'Office national du film.

Les orateurs, à cette assemblée, ont été, outre M. Morin, M. Ivan Vallée, sous-ministre des Travaux publics, MM. L. Blais et Alph.-S. Martel, organisateurs de la campagne de l'emprunt dans ce département, M. Emile Caron et M. Laurier Rouillard. Tous ont demandé aux fonctionnaires de songer aux avantages qu'offre une obligation de la victoire comme placement.

Les provinces recevront de l'aide d'Ottawa

Ottawa, 21. — (P.C.) — L'hon. R.-J. Manion, directeur des précautions de la population civile contre les raids aériens, a déclaré hier que des ententes seront conclues avec les provinces exposées aux attaques aériennes, en vertu desquelles le dominion les aidera financièrement à se protéger contre les raids.

Le Dr Manion n'a fourni aucun détail sur le montant de cette aide financière mais il a précisé que les provinces affectées ont signifié leur intention de conclure ces ententes par lesquelles le gouvernement canadien assumera une partie des dépenses qu'entraîneront les mesures de défense contre les raids aériens.

Le Dr Manion a expliqué que cette aide sera calculée sur une base "per capita", compte tenu du nombre de gens qui habitent les régions susceptibles d'être attaquées par l'ennemi. Ces régions sont situées dans les provinces maritimes, le Québec et la Colombie canadienne.

En outre de cette aide financière, le gouvernement continuera de fournir l'équipement nécessaire aux précautions contre les raids aériens.

Ovila Drolet est mort en Gr.-Bretagne

La 180ème liste des pertes de l'armée active canadienne donnait comme officielle, hier, la mort du soldat Ovila Drolet, 26 ans, de Québec, enrôlé en 1940, le soldat Drolet était depuis un an en Grande-Bretagne. Il est décédé des suites d'un accident grave qui remone à plusieurs semaines. Le père du défunt, M. François Drolet, de Pont-Rouge, a été prévenu de la mort de son fils, il y a quelques jours déjà.

Le jeune homme était bien connu à Limoilou, où il vécut plusieurs années, avant de s'enrôler dans l'armée. Deux de ses frères, Armand et Henri, qui se sont enrôlés vers la même époque que lui, sont actuellement en Angleterre.

Outre son père et ses deux frères, le soldat Drolet laisse un autre frère, M. Philosaire Drolet, de Chicoutimi, et une soeur, Mlle Véronique Drolet, de Québec, et des oncles, MM. Jos. Boivin, Elzéar Bertrand, François, Joseph, Alphonse et Ovila Bertrand, et Albert Bertrand, d'Alberta, Joseph, Pierre, Jean et Antoine Drolet.

La nouvelle de sa mort a été donnée officiellement, hier, lorsque son nom a été publié sur la 180e liste des pertes de l'armée active canadienne.

Le comité d'épargne de guerre à la Commission des Liqueurs



● Un comité d'épargne de guerre a été formé à la Commission des Liqueurs à Québec. En voici les membres: (rangée du bas, de gauche à droite): MM. R. Depeyre, L.-L. Côté, J.-A. Lesage, Arthur Fréchette et J.-O. Feuiltault; (rangée du haut, dans le même ordre): MM. C.-A. Savard, P.-M. Dechêne, J.-G. Leclerc, J.-Art. Côté, J.-L. Vallée, Jos. Masson et J.-Eug. Martel.

McNair s'est battu à Malte et à Dieppe

Ottawa, 21. — (P.C.) Après cinq mois passés à Malte, le côté aérien de la bataille de Dieppe était un pique-nique, suivant le lieutenant d'aviation R.-W. (Buck) McNair, de Battleford-nord, Sask.

"Je me suis bien rendu à Dieppe et j'ai beaucoup aimé cette randonnée", a déclaré ce vétéran de 23 ans des plus dures batailles aériennes de la guerre actuelle, au cours d'une conférence de presse à Ottawa, hier.

Le lt d'aviation McNair, qui est originaire de Springfield, N. E., pilotait un Spitfire avec l'une des escadrilles qui assurèrent la protection aérienne des troupes canadiennes envoyées à Dieppe. Il se battit pendant neuf heures au-dessus du sol français, le 19 août. Auparavant, il avait gagné la "Distinguished Flying Cross", à Malte. Il est maintenant en congé au Canada.

Il espère visiter sa famille à Battleford-nord, Sask., la semaine prochaine, puis retourner sur le théâtre de la guerre, dans un mois ou environ.

Des poursuites prises par la Com. des Prix

La Commission des prix et du commerce en temps de guerre a poursuivi, la semaine dernière, 54 personnes par tout le Canada; 46 pour avoir manqué aux réglements de la Commission des prix et du commerce et 8 pour des infractions aux ordonnances du contrôleur des huiles et du contrôleur des approvisionnements. 14 personnes ont dû payer l'amende pour avoir manqué au réglement du plafond des prix, 2 en Nouvelle-Ecosse, 1 au Nouveau-Brunswick, 3 dans Québec, 1 en Ontario, 6 en Saskatchewan et 1 en Colombie canadienne. Les amendes imposées variaient entre $10 et $250. A Montréal, un propriétaire d'un magasin de seconde-main fut trouvé coupable d'avoir augmenté illégalement le prix des cameras usagés, dut payer $100 et les frais. A St-Joseph d'Alma, un restaurateur a payé $25 et les frais pour avoir augmenté illégalement le prix des liqueurs douces.

27 personnes furent poursuivies pour des infractions au réglement des loyers; la Saskatchewan vient en tête avec 7 poursuites, la province de Québec, l'Ontario et le Manitoba suivent ensuite avec 5 poursuites chacune. A Montréal et à Longueil, deux propriétaires de maisons de logements ont été trouvés coupables d'en avoir augmenté le loyer, et après avoir promis de s'amender, furent condamnés aux frais.

Internés en Turquie

Ankara, 21. — (P.A.) On a rapporté, hier, de milieux renseignés, qu'un avion de reconnaissance allemand, un Heinkel 111, a dû effectuer un atterrissage forcé en Turquie, et que les quatres membres de son équipage ont été internés.

La construction maritime

Vancouver, 21. — (P.C.) Les employés de la West Coast Ship Builders, Ltd, ont établi un record, a-t-on annoncé ici hier, en ne prenant que deux heures pour établir la quille d'un navire de 10,000 tonneaux. C'est un travail qui exige habituellement de quatre à huit heures.

Le travail du dimanche dans les papeteries

La violation du dimanche, la hausse du prix des patates et des loyers ont fait le sujet des délibérations, hier soir, à la séance du Conseil Général des syndicats Catholiques que présidait M. Rosaire Gosselin. Après avoir entendu M. l'abbé Lockwell, curé de Donnacona et aumônier de la Fédération catholique de la pulpe, les délégués ont adopté à l'unanimité une résolution pour protester de nouveau contre la violation du dimanche tout particulièrement dans l'industrie du papier. Des délégués ont aussi déclaré que dimanche dernier des ouvriers ont exécuté des travaux dans un magasin en construction à St-Roch. Une plainte sera portée auprès du ministère du Travail.

M. l'abbé Lockwell a déclaré qu'il y avait bien d'autres moyens à prendre pour ménager l'électricité et pour gagner la guerre que la

(Suite à la page 6, 5e col.)

Des donneurs de sang à St-Grégoire

Des jeunes filles de la Croix-Rouge ont visité, sur demande, les usines de la Dominion Textile, à Saint-Grégoire, hier, dans le but de recueillir les noms des ouvriers qui voudraient s'inscrire comme donneurs de sang. On ne conait pas encore le résultat de cette démarche, mais on a tout lieu d'en présumer le succès.

Dans les industries, le recrutement s'effectue ainsi: des cartes sont distribuées aux ouvriers le jour de la paye, une fois qu'elles sont signées, un patron ou chef de département se charge de les ramasser. Jusqu'ici 3,000 cartes ont été distribuées. Et bien que le tiers de ce chiffre n'a pas encore été atteint par les souscriptions individuelles et collectives, on a tout espoir que cette semence a tombé en bonne terre, puisque la demande de nouvelles formules s'accroit toujours.

Dès mercredi le 28, cinquante volontaires se présenteront à la clinique à Québec. L'appel des volontaires se fera par groupe ou collectivité (10, 20, 50, 100 à la fois) pour ne pas désorganiser le travail. Il n'y aura ni contrainte, ni sommation de se présenter à la clinique, le service reste toujours volontaire et d'autant plus méritoire.

Bourses des Chevaliers de Colomb

Le Conseil d'état des Chevaliers de Colomb vient d'annoncer qu'il octroiera, cette année, onze bourses à des élèves des diverses institutions de la province. Ces bourses seront octroyées aux élèves les plus méritants des trois dernières années des collèges ou séminaires.

Elles permettront aux élèves de faire des stages de trois ans et plus dans les institutions ci-dessous. Voici le nombre de bourses et les institutions :

1 bourse au Collège de Montréal.
2 bourses au collège Loyola.
1 bourse au collège Jean de Brébeuf.
2 bourses au Séminaire de Trois-Rivières.
1 bourse à l'Ecole des Hautes Etudes.
1 bourse à l'Université de Montréal.
1 bourse au Séminaire de St-Hyacinthe.
1 bourse à l'Ecole Supérieure d'Agriculture, Ste-Anne de la Pocatière.
1 bourse à l'Institut agricole d'Oka.

L'institution de ces bourses, tout à fait nouvelle, marque un autre pas dans la tradition des Chevaliers de Colomb d'encourager tout progrès, en particulier celui de l'enseignement.

Les étudiants qui bénéficieront de ces bourses pourront faire des stages d'études dans des institutions renommées. A l'école des Hautes Etudes, l'université de Montréal, l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne et l'institut agricole d'Oka, les bourses donneront droit au cours complet, soit un minimum de quatre années. Dans les autres institutions, il s'agit de bourses de trois années.

Un bureau de l'éducation à Ottawa ?

Dans une conférence qu'il prononçait hier devant les membres du club Rotary, le Dr W.-P. Percival, directeur de l'éducation protestante dans la province de Québec, a déclaré qu'il favorisait la création d'un bureau d'éducation sous le contrôle du gouvernement d'Ottawa afin d'assurer une meilleure répartition dans les régions comme chez les individus.

Le Dr Percival a aussi parlé de la question du français dans les écoles anglaises et il a dit que son département travaille à faire aimer cette langue par les élèves. On donne maintenant des leçons plus pratiques dans cette langue.

Ministre à Vancouver

Vancouver, 21.—(P.C.) Le ministre de la Marine Macdonald est arrivé ici hier par avion, se rendant à l'ouverture du nouveau college naval du Canada à Esquimalt.

Sherbrooke a souscrit à date 23 pour cent de son objectif

La ville de Sherbrooke s'est classée au premier rang des grandes municipalités du Canada dans la campagne en faveur du troisième Emprunt de la Victoire — Une souscription de $15,000,000 par une compagnie d'assurances-vie.

Ottawa, 21. (P. C.) — Les villes de Sherbrooke, Qué., et St-Jean, N. B., étaient les premières des grandes municipalités à rapporter progrès dans la marche vers leur objectif respectif, ont annoncé hier soir les quartiers généraux de l'Emprunt de la Victoire dans la capitale canadienne.

Sherbrooke avait atteint 23 pour cent de son objectif et St-Jean 19 pour cent.

Sydney et Moncton venaient ensuite, chacune avec 14 pour cent. Calgary avait 11 pour cent et Edmonton 9 pour cent.

Auparavant on avait annoncé ici que le total des souscriptions au terme de la première journée de la campagne, lundi, était de $52,614,000, près de $11,000,000 au-dessus de la moyenne quotidienne de $41,700,000 nécessaire durant 18 jours de travail pour atteindre l'objectif final.

La première journée du 2e Emprunt de la Victoire, en février dernier, avait rapporté $51,334,000.

Cinq usines de l'Ontario dépassèrent leur objectif moins de 24 heures après l'ouverture de la campagne.

Une souscription de $3,000,000 de Steel Company of Canada, Ltd., fut reçue de Hamilton, Ont., et une de $750,000 de Beatty Bros., de Fergus, Ont.

Les bureaux de l'emprunt avaient annoncé précédemment que la plus forte souscription de corporation était celle de $15,000,000 de la London Life Insurance Co., de London, Ont.

Dans la province

Montréal, 21. — (P.C.) Sherbrooke est à la tête de la province, à la fin de la première journée, pour les souscriptions au troisième Emprunt de la Victoire, ont annoncé hier soir les quartiers généraux provinciaux de l'Emprunt.

Les citoyens de Sherbrooke ont souscrit $458,050 la première journée, plus d'un cinquième de l'objectif de $2,000,000.

Québec arrive en second lieu avec des souscriptions au montant de $522,700, 6.18 pour cent de son objectif de $8,455,000.

Pour la province entière, 5.5 pour cent de l'objectif a été souscrit, soit $11,004,000 sur $200,000,000.

Un honneur

Le sergent-aviateur Charles Robichot, détenteur de la médaille d'or des radio-télégraphistes, a reçu ses ailes des mains de l'honorable C.-G. Power, ministre de l'Air, dimanche dernier, au stade de Montréal, lors de l'ouverture du 3ème emprunt de la victoire. Il est le fils de M. et de madame J.-E. Robichot, du boulevard Crémazie, Québec.

Sympathies à Herriot

New-York, 21. — (PA) Vingt-cinq Américains en vue ont câblé hier un message de sympathie à M. Edouard Herriot, ancien président du conseil des ministres et de la Chambre des Députés de France, qui a été récemment mis sous arrêts par le régime de Vichy pour avoir protesté contre la dissolution permanente des Chambres parlementaires.

AVIS DIVERS

Chambre de Commerce : — Réunion des membres qui sont dans le commerce ce soir, à 7 heures 30, chez Kerhulu. Formation du Comité de développement industriel.

Travailleurs en chaussures: — Assemblée des tailleurs et monteurs ce soir, à 8 heures, à 17, rue Caron. Election des officiers.

Francs libéraux. — Réunion générale à 8 heures 30, à 91½, 6e Rue, Limoilou.

Edifice Hudon : — Assemblée de la Fraternité des charpentiers, local 730, et de la Fraternité des wagonniers de chemins de fer, local 217, ce soir, à 8 heures, à 110, rue du Pont.

Au Secrétariat : — Assemblée de l'Union des plombiers électriciens et de l'Association professionnelle des employés de bureaux, ce soir, à 8 heures, à 17, rue Caron.

Spectacles des variétés: — Représentation donnée sous les auspices des marins de Québec ce soir, au Palais Montcalm.

Le Cercle Laennec

Le Cercle Laennec de l'Association des étudiants en Médecine de l'Université Laval inaugurera ses activités pour la présente année académique vendredi soir prochain. La séance aura lieu à l'amphithéâtre de la Faculté de Médecine, à 8 heures 15. Des travaux seront présentés par MM. Jean-Thomas Michaud, Fernand Lemay, Robert Faulitault et Mlle G. Gélinas, l'invité d'honneur est le Dr Louis-Napoléon Larochelle.

RADIO
Causerie par M.
J. B. MARTEL
CANDIDAT
au siège No 1 Quartier St-Roch
Ce soir de 7 h. à 7 h. 15
Vendredi de 7.15 à 7.30
Poste CHRC

ECOUTEZ
CE SOIR
M. Albéric Noreau
CANDIDAT
au siège No 2, Limoilou
Poste CHRC
de 11.15 à 11.30 p.m.

RADIO
Causeries en faveur de
Lucien-H. Borne
candidat à la mairie
CE SOIR
CKCV, 6.45 à 7.00 P.M.
Antoine Rivard, C.R
CKCV, 7.45 à 8.00 P.M.
Edouard Laliberté,
Avocat
Jeudi, 22 octobre
CKCV, 6.45 à 7.00 P.M.
Jacques Dumoulin, C.R.
CKCV, 7.45 à 8.00 P.M.
Gérard Lacroix, C.R
Vendredi, 23 octobre
CKCV, 11.15 à minuit
LUCIEN-H. BORNE



Sauvegardez votre confort — soulagez vos pieds endoloris — avec les souliers du Dr M.-W. Locke ! C'est le résultat que vous obtiendrez par l'expérience scientifique, que le grand médecin canadien a imaginé en premier lieu avec les souliers du Dr Locke. Il a incorporé des qualités caractéristiques qui ont fait du bien à des milliers de personnes. Permettez-nous de vous montrer comment ces remarquables souliers peuvent vous êtes profitables !

Simard & Voyer
152, RUE SAINT-JEAN

A SOUS-LOUER
MAGNIFIQUE LOCAL
occupé par
F.-W. WOOLWORTH Co. LTD
Situé rue St-Joseph et Blvd Charest, en tout ou en partie.
Pour plus d'informations, s'adresser
GEO. PAQUET COURTIER EN IMMEUBLES
351 Blvd Charest — Tél.: 4-4221

Grande Assemblée
Ce soir à 8 h. 30
à la SALLE ST-CYR, rue ST-JOSEPH
M. EUGENE DUSSAULT
candidat à la mairie
PIERRE AUDET, et plusieurs autres parleront des affaires municipales.

POUR VOTRE INTERET
ELECTEURS DE MONTCALM
M. LUCIEN PLAMONDON
(RESIDANT DE VOTRE QUARTIER)
CANDIDAT AU SIEGE No 2
causera
d'affaires municipales
TOUS LES SOIRS A 8 HEURES
C. K. C. V.

Salle St-Pierre
Ce soir à 8 h. 30
Grande Assemblée
en faveur de
LUCIEN-H. BORNE
Candidat à la mairie
Adresseront la parole :
MM. ALBERT PARENT
PHILIPPE CORRIVEAU, C.R.
MAURICE MEUNIER
LUCIEN-H. BORNE
JACQUES DUMOULIN, C.R.
Hon. PIERRE BERTRAND
Echevin ARTHUR DROLET
RAOUL PIGEON
et plusieurs autres orateurs.

Combattez le
RHUME
plus rapidement
en prenant
SAL HEPATICA
à action rapide



Sal Hepatica agit de deux façons pour chasser un rhume plus rapidement :



Pourquoi Sal Hepatica est si efficace
1. Il agit rapidement, ordinairement en moins d'une heure.
2. Ne cause ni malaises ni coliques.
3. Il agit parfaitement en attirant l'eau dans le canal intestinal.
4. Aide à combattre l'excès d'acidité gastrique.
5. D'emploi simple et agréable

FABRICATION CANADIENNE

DES les premiers symptômes d'un rhume commencez à prendre Sal Hepatica, deux cuillérées à thé dans un verre d'eau le matin au lever ou le soir au coucher.

1. **Rapidement, doucement il libère l'organisme des déchets.**
2. **En même temps Sal Hepatica aide la nature à combattre l'excès d'acidité gastrique.**

Vous vous débarrassez plus rapidement d'un rhume si vous employez le traitement moderne —le Sal Hepatica à action rapide.

Dans l'intérêt de votre santé et de votre bonne humeur; n'hésitez pas à avoir recours à Sal Hepatica à action rapide chaque fois que vous avez besoin d'un laxatif! Ce populaire sel laxatif général agit rapidement, ne cause aucun malaise ni effet désagréable et soulage pratiquement maux de tête, dérangement stomacal ou l'apathie imputable à la constipation et à l'excès d'acidité gastrique.

Procurez-vous aujourd'hui, chez votre pharmacien, une bouteille économique de Sal Hepatica.

Chaque fois que vous devez prendre un laxatif, prenez

SAL HEPATICA *à action rapide*